DECLARO MINISTRO DEL TRABAJO:

Fórmula del Gobierno Beneficia a Empleados de Bajos Sueldos

INTRANSIGENCIA DE LOS GREMIOS IMPEDIRA SE PUEDA CONCEDER ANTICIPO PROPUESTO DE Eº 50.– GOBIERNO HA OFRECIDO MAS DE LO QUE PODIA DAR

(Información en página 6)

TIEMPO PARA SANTIAGO: Nubosidad parcial en la mañana. Despejado en la tarde.
TEMPERATURAS DE AYER: Máxima, 24.8 grados centígrados, a las 15 horas 10 minutos. Mínima, 11 grados centígrados, a las 6 de la mañana.
APRECIACION GENERAL: Nubosidad baja matinal en el Norte Grande, especialmente en la costa.

LA NACION

AÑO XLVIII — SANTIAGO DE CHILE — VIERNES 11 DE DICIEMBRE DE 1964 — PRECIO: Eº 0,15 — N.o 17.173

Edición de 22 páginas — En dos secciones

Dijo S. E. al Anunciar el Proyecto de Promoción Popular:

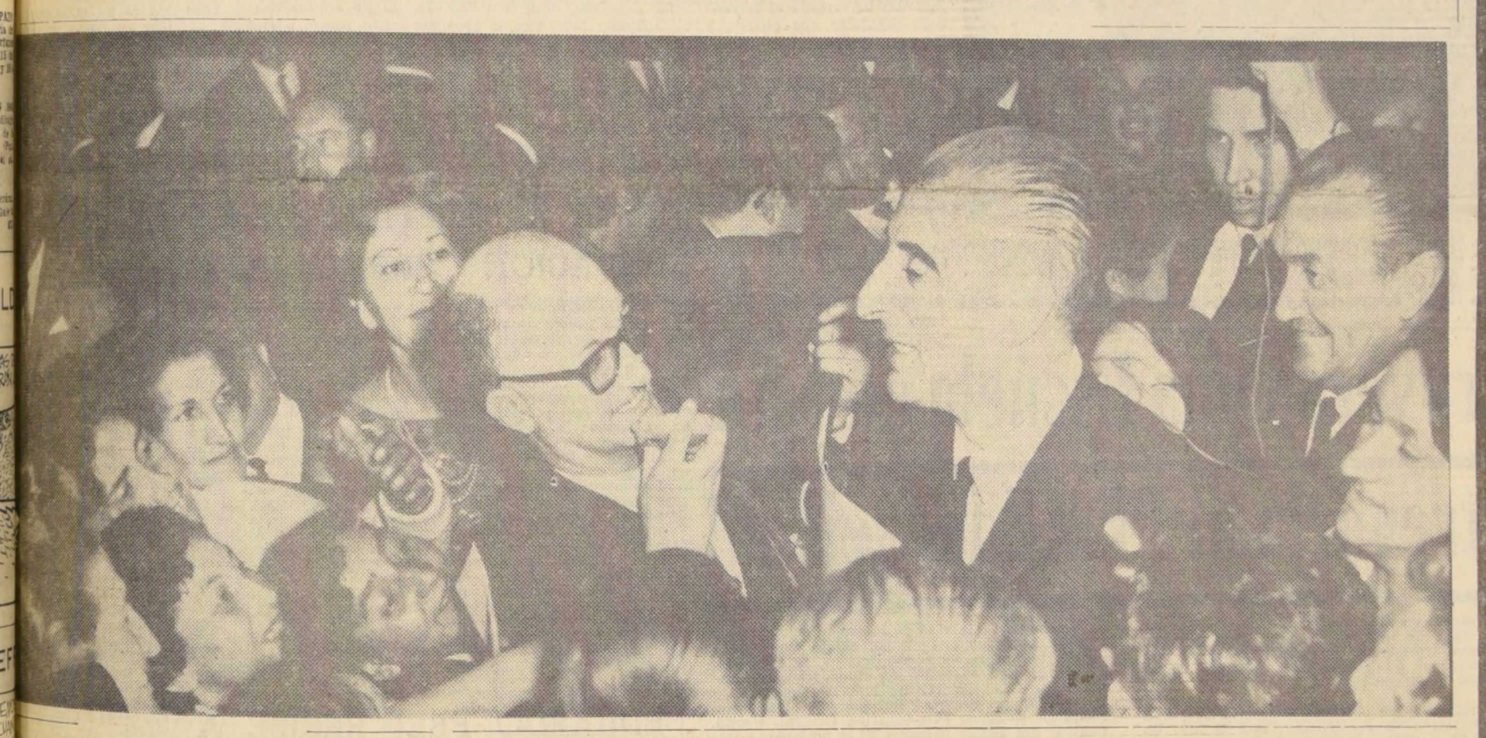
"No Hay Verdadera Democracia Sin un Pueblo Organizado Capaz de Representarse a sí Mismo"

LUEGO AGREGO EL PRIMER MANDATARIO: • "El pueblo debe poseer los medios para pesar en el destino de la comunidad nacional.– • El Gobierno está planteando una rápida transformación de las actuales estructuras sociales, económicas y administrativas, que han impedido el acceso del pueblo al uso y propiedad de los bienes y de la educación.– • Proponemos soluciones a aquellos problemas que en forma denigrante impiden a los sectores mayoritarios una vida en dignidad.– • Las poblaciones marginales forman un cinturón de miseria que consume la existencia de cientos de miles de nuestros compatriotas y malogran su infancia y su juventud."

EL JEFE DEL ESTADO PRECISO EN DRAMATICAS PALABRAS: "La situación de esas poblaciones es de tal naturaleza, que no vacilo en proclamarlas como calamidad pública."

(INFORMACION EN PAGINA 3)

EL PUEBLO EN LA MONEDA



FINALIZADA LA CEREMONIA en que el Presidente de la República, Eduardo Frei, dio a conocer a todo Chile el plan de Promoción Popular, los dirigentes de pobladores, sindicales, de cooperativas campesinas, de Centros de Madres, de Juntas de Vecinos, rodearon al Jefe del Estado, el que por largos minutos departió cordialmente con cada uno de ellos y estrechó manos plenas de afecto popular. EN EL GRABADO, una prueba elocuente de lo acontecido en el Palacio de Gobierno, anoche.

SEMIFISCALES RECHAZAN LA POSICION DE LA ANEF

(Información en página 7)

★ PERDIDO AVION EN QUE VIAJA LECHIN

(Información en página 14)

★ CAMPESINOS DE SAN BDO. CONSTRUYERON UNA ESCUELA PARA PLAN EDUCACIONAL

(Información en página 2)

★ PREVISION PARA LOS ARTISTAS DESPACHARA LA CONTRALORIA

(Información en página 9)

★ FUNCIONARIOS DE LA UNIVERSIDAD REITERAN SU CONFIANZA AL GOBIERNO

(Información en página 3)



EMBAJADOR RALPH DUNGAN quién presentó ayer cartas credenciales al Presidente.

125 MILLONES DE DOLARES PRESTARA A CHILE ALIANZA PARA EL PROGRESO

(Información en página 22)

El Gobierno solucionó conflicto de eléctricos

Ocho mil trabajadores percibirán bonificación compensatoria.– En Ministerio del Interior se firma hoy Acta de Avenimiento.

El Ministro del Interior, Bernardo Leighton solucionó ayer el conflicto de carácter económico que mantenían los empleados y obreros de las empresas eléctricas del país, al convenir las partes en las sumas y beneficios a percibir como bonificación compensatoria por el presente año.

Los dirigentes de la Federación Nacional de Trabajadores de Empresas Eléctricas, encabezados por su presidente, Marcial Cortés Monroy, firmaron ayer el acta de avenimiento y en la mañana de hoy en el despacho del Ministro del Interior, lo harán los representantes de las Empresas.

FORMULAS DE ARREGLOS.— Según informó el dirigente Cortés Monroy, las fórmulas que pusieron término al conflicto, por Empresas fueron las siguientes: **CHILECTRA:** Eº 300 para los empleados y Eº 200 para los obreros; **Empresa General de Electricidad:** condonación de anticipos recibidos hasta medio sueldo los empleados, y 50 escudos los obreros, más un 20% de los sueldos y salarios; **CONAFE:** condonación ascendente a 75 escudos, más 120 escudos a empleados y obreros; **SAESA (Sociedad Austral de Electricidad S. A.):** Eº 200 a cada obrero. Los empleados alcanzaron solución directa con la empresa.

Estos beneficios son con cargos a los pliegos que de-

(PASA A LA PAGINA 9)

Comité Navidad Organiza Gran Remate de Joyas, Muebles y Ropas Para Comprarles Juguetes a los Niños Pobres

(Información en página 22)

Será Expropiado y Entregado a sus Campesinos Fundo Cerrillos de Molina

(Información en página 2)

Expropian fundo Cerrillos de Molina para que lo trabajen sus campesinos

El Subsecretario del Trabajo y el Vicepresidente de la Corporación de Reforma Agraria dieron solución al problema de los obreros agrícolas de este

EL ARRENDATARIO DEL FUNDO RECHAZO FORMULA DE ARREGLO

El arrendatario del fundo Cerrillos-Bascuñán de Molina, César Barros, rechazó la proposición hecha por la Inspección del Trabajo, y aceptada por los trabajadores, del restablecimiento de las condiciones laborales como estaban antes del conflicto, sin represalias para los obreros, y cumplimiento del acta vigente de junio del año en curso, declaró el Subsecretario del Ministerio del Trabajo, Emiliano Caballero, que ayer viajó a esa zona acompañado del Vicepresidente de la Corporación de Reforma Agraria (CORA), Rafael Moreno.

Señaló el Subsecretario, que al llegar, los campesinos estaban trabajando en la despastada de las viñas, ayudados por los trabajadores de fundos cercanos y la Unión de Campesinos Cristianos. Esto, expresó, fue con el objeto de salvar las viñas, lo que se logrará en gran parte y no por ocupación del fundo.

Agregó el Subsecretario que existe una petición y un acuerdo de la CORA para proceder a la expropiación del predio, porque se dan las condiciones para ello, como es el abandono del fundo por los patrones, su incapacidad para terminar el contrato con el arrendador y el incumplimiento de convenios de trabajos.

El Subsecretario manifestó que hoy haría entrega de un informe de los resultados de su visita a Molina al Ministerio del Interior y del Trabajo, para resolver este problema. La reunión del Subsecretario con el arrendador, César Barros y los dirigentes campesinos se llevó a efecto en la Gobernación, manifestando Barros que mantenía su decisión de despedir a 12 campesinos del total de 38 que afecta el conflicto.

TRABAJAN PARA SALVAR SUS VIÑAS

Los trabajadores del Fundo Cerrillos — Bascuñán de Molina, sin ocupar el fundo como se había informado, se pusieron a trabajar en las despastadas de las viñas ayudados por los trabajadores de fundos cercanos y la Unión de Campesinos Cristianos para salvar las viñas de las cuales parte se ha perdido por esa causa. El Subsecretario del Ministerio del Trabajo, Emiliano Caballero, viajó ayer para imponerse del problema acompañado por el Vicepresidente de la CORA, Rafael Moreno, institución que procederá a la expropiación de ese predio. EN EL GRABADO, las campesinos agrupados para recibir al Subsecretario del Trabajo y al Vicepresidente de CORA.

LINARES OFRECE AYUDA A PLAN EDUCACIONAL

El candidato a diputado por Linares, Guido Castilla del Partido Demócrata Cristiano, ha recibido numerosos ofrecimientos en su zona en apoyo al Plan Educacional del Gobierno. El candidato entregará al Intendente de Linares la siguiente nómina de los ofrecimientos recibidos:

—Sr. Renato Salas, ofrece terreno para construir escuela en Melocura, comuna de San Javier.

—El Sr. Exequiel Fuentemevida entrega terrenos en Huimeo, comuna de Linares.

—Don Juan Salman S. ofrece un terreno en el fundo Las Camelias, comuna de Linares.

—El señor Benedicto Ibáñez Rojas, un terreno para escuela en el sector de Vega de Salas, comuna de Linares.

—El Sr. Ignacio Andureta, por intermedio del Sr. Guido Castilla, entrega lugar para escuela en el fundo Santa Clara de Mesamávida, comuna de Longaví.

—Don Julio Haquin entrega terreno en Las Obras, comuna de Linares.

—El Sr. René Hernández ofrece un sector en el fundo Santa Adriana, de la comuna de Retiro.

—Don Vetelino Sepúlveda solicitó al candidato Sr. Guido Castilla que hiciera llegar su ofrecimiento en dinero para adquisición de terreno para escuela en Rincón de Pataguas comuna de Colbún.

—El Sr. Luis Cerda entrega terreno en el sector de Pejerrey, en la comuna de Linares.

—La familia Márquez de Rabones ha donado el terreno para construir una escuela y los vecinos del sector han reunido dinero para la compra de materiales, comuna de Linares.

Además de estas diez donaciones, 50 personas de Retiro han ofrecido su trabajo y levantarán la Escuela de San Miguel en Castillo comuna de Parral. Mientras, en Linares, 80 jóvenes se han inscrito para trabajar en los meses de enero y febrero en la construcción de salas de clases. (DAGOBERTO JOFRE, Secretario General.)

PENSIONADOS DEL SSS CON S. E.



Ayer en la mañana los pensionados de la Ley Nº 10.383 del Servicio de Seguro Social realizaron una concentración en la Plaza Almagro, donde expusieron las peticiones que han formulado para que se les cancele el reajuste del 10% que la institución les adeuda desde 1961. Posteriormente, fueron recibidos en la Moneda por el Presidente de la República, Excmo. Sr. Eduardo Frei, a quien expusieron su problema y le entregaron un memorándum con los antecedentes. EN EL GRABADO, los dirigentes de la Asociación que dirige Manuel Carrillo, con la abogado Victoria Rodríguez, escuchan la palabra del Presidente Frei.

Amplio programa para superar crisis agrícola de Aconcagua

Mejorarán sistemas de regadío; consolidarán deudas; abrirán poder comprador para papas y cebollas; facilitarán créditos especiales.

La Comisión designada por el Gobierno para que se aboque a las más urgentes necesidades y las medidas a aplicar para paliar la grave situación surgida en las provincias de Atacama, Coquimbo y Aconcagua a consecuencias de la intensa sequía, ha continuado acumulando antecedentes y ya ha puesto en marcha el plan dispuesto por el Ejecutivo.

Los coordinadores de este plan de emergencia, ingenieros agrónomos de la Dirección de Agricultura y Pesca, Alejandro Pizarro A. y Santiago Hrepich, han sostenido diversas reuniones con las directivas de los comités y agrupaciones de pequeños agriculto-

FIESTA A BENEFICIO DE LA FUNDACION "IRENE FREI"

Un nuevo impulso de cooperación está recibiendo la Fundación de Guarderías Infantiles "Irene Frei de Cid", tendiente a recoger mayores fondos destinados al cumplimiento del programa de bien social que se han propuesto los ex amigos de la desaparecida benefactora.

Esta vez se trata de la obra de beneficencia qu ese realizará mañana 12 de diciembre, en el recinto de la Escuela de Carabineros, Avenida Antonio Varas 1970, a las 21.30 horas, bajo el auspicio de la Fundación Guarderías Infantiles y la Asociación Austriaca de Chile, y bajo el patrocinio del Ministro del Interior, Bernardo Leighton Guzmán, y señora Ana Fresno de Leighton; del Embajador de Austria en Chile y señora Magit de Goedel, y del doctor Luis Cid Rojas

FIESTA TIPICA.— La fiesta tendrá un carácter típicamente austriaco y consistirá en una comida, en la que habrá especialidades austriacas, representaciones artísticas, rifas con valiosos premios, culminando con un baile amenizado por dos orquestas. También habrá Heuringer Viones con música folklórica.

LAS ADHESIONES. — Las entradas a esta fiesta de beneficio social están a disposición de quienes deseen cooperar a esta obra de bien público en la Oficina de la Fundación Guarderías Infantiles "Irene Frei de Cid", Agustinas 925, Oficina 521, en horas de oficina, y también en Wagon Lits Cook, Agustinas 1058, de las 16 a las 18 horas.

Campesinos construyeron una Escuela en San Bernardo para entregarla al Plan Educacional

En la tarde de ayer fueron transportados por vía aérea a Ancud, Castro, Quinchao y Palena, los coordinadores del Plan Escolar Extraordinario que habían permanecido retenidos en Puerto Montt a causa del mal tiempo. Con este traslado ha quedado completado el envío y ubicación de todos los coordinadores de dicho Plan.

Entretanto, la inscripción de niños en edad escolar a lo largo y a lo ancho del país continúa sin tropiezos. Los padres y apoderados han concurrido a los lugares de inscripción, donde son atendidos sin interrupción.

MARCHA DE LA CAMPAÑA.— La Jefa de la Oficina Central de Matrículas, Renée Viñas, recibió ayer una comunicación desde Concepción en la que se solicitaba una nueva remesa de formularios de inscripción para las escuelas particulares gratuitas. Ocurre que en dicha ciudad en el último tiempo ha aumentado substancialmente el número de establecimientos particulares de enseñanza, especialmente en el campo primario. De ahí que el número de formularios se hiciera insuficiente en la primera etapa del Plan.

Desde Coyhaique, el Gobernador, Carlos Echeverría, comunicó a la Oficina Central de Matrículas que en esa ciudad se ha registrado un aumento del 60% por ciento con respecto a las matrículas del año anterior. Este incremento se hizo notorio al segundo día de funcionamiento de las incripciones.

La Directora Departamental de Educación de Combarbalá, provincia de Coquimbo, María Maureira, se entrevistó ayer con la Jefa de la Oficina Central de Matrículas, Renée Viñas, para informar que en su jurisdicción se ha cumplido con las metas previstas en materia de inscripción de niños en edad escolar.

MEDIOS DE LOCOMOCION.— Posiblemente el mayor problema que han debido enfrentar los coordinadores en el cumplimiento de su labor ha sido la falta de medios de locomoción. Uno de ellos debió trasladarse nada menos que en una motoniveladora, que fue el único medio de transporte que pudo conseguir.

Esta situación ha sido resuelta en Parral con la colaboración de la UNICEF, que facilitó un furgón. En Temuco, los coordinadores han contado con jeeps facilitados por Carabineros. En Santiago, se dispone de cinco vehículos facilitados por la FACH, hasta el 26 del presente, y de otros seis jeeps proporcionados por Carabineros. En la tarde de ayer, el Subsecretario de Educación, Patricio Rojas, recibió el ofrecimiento de veinte aviones, hecho por la Federación de Clubes Aéreos Civiles, para facilitar el traslado de los coordinadores.

DONACIONES.— Paralelamente, la colaboración de los distintos sectores de la poblacion al Plan Escolar Extraordinario continúa creciendo. Los campesinos de la Chacra "La Selva", de San Bernardo, están construyendo apresuradamente una escuela, y han prometido terminarla el viernes próximo, para ponerla a disposición de los coordinadores. Su deseo sería que concurriera el Presidente de la República, para hacerle entrega personalmente del pequeño establecimiento.

El coordinador Carlos Pérez Duque, destacado en Chillán, ha recibido varios ofrecimientos de terrenos, materiales y mano de obra, de parte de campesinos que así desean colaborar al Plan Escolar.

El industrial Marcelo Robitsckek, se entrevistó ayer con el Director de Educación Primaria y Normal, Luis Moll Briones, con el objeto de hacerle entrega de una donación de cinco mil escudos para la Junta de Auxilio Escolar y Becas. El señor Robitsckek ha cumplido 25 años de permanencia en Chile y 15 de haberse nacionalizado chileno. Su donación tiene por objeto "solidarizar con los planes del Gobierno de facilitar el acceso a la educación de todos los ciudadanos, camino más seguro para lograr un bienestar general".

La Junta de Vecinos "Enrique Mac Iver", situada en el barrio Pila-Estación Central, acordó facilitar dos locales ubicados en la población para habilitar por intermedio del Ministerio de Educación una escuela de párvulos que podría atender entre 60 y 80 niños.

La Junta de Adelanto de Arica comunicó que ha donado Eº 200.000, "para que sean destinados exclusivamente a la construcción de escuelas primarias". Firmaba la comunicación el Gobernador, Carlos Vildósola Coke.

Los campesinos de Cañete han ofrecido al Gobernador, Juan Bautista Vergara, tres terrenos para cuatro escuelas. Uno de ellos con edificación escolar.

El presidente del Comité Pro Reconstrucción de la Escuela del pueblo de Huépil, departamento de Coronel, provincia de Concepción, Hernán Fonseca, envió una carta al Ministerio de Educación ofreciendo un sitio, materiales y mano de obra.

El industrial e importador Víctor Bolocco, se entrevistó ayer con el Ministro de Educación para concretar su ofrecimiento de construir en Arica una escuela con capacidad para cien alumnos.

José Briones Palma, de Talcahuano, dirigió una carta al Presidente Eduardo Frei para ofrecerle un terreno situado en la Población "Esmeralda", calle Dos Oriente, de dicho puerto. El sitio tiene 330,20 metros cuadrados de superficie.

TRASLADO.— La Oficina Central de Matrículas, que dirige René Viñas, se trasladará próximamente a Alameda N.o 1390, donde antes funcionaba el Internado del Liceo N.o 3 de Niñas.

EDUARDO FREI RECIBE A LA DOTACION ANTARTICA

El Presidente de la República recibirá, a las 11 horas de hoy en el Salón Rojo de la Moneda, a los jefes de las dotaciones antárticas que revelarán a los actualmente en servicios y a los miembros de la delegación científica que embarcarán el sábado en la Flotilla de Relevo.

Según la superioridad de la Armada, el grupo antártico irá al mando del capitán de navío Augusto Geiger. Su partida desde Valparaíso está anunciada para mañana sábado en la tarde.

La flotilla estará integrada por el transporte "Piloto Pardo", la fragata "Covadonga" y el patrullero "Lientur", el primero de los cuales estará comandado por el capitán de fragata Federico Horn.

Conforme al mismo anuncio, la dotación de relevo de la base antártica "Arturo Prat" está compuesta por los siguientes oficiales y clases:

Capitán de corbeta Ramón Capetillo Ojeda; teniente 1.o Gastón Silva Cañas; sargento 1.o Juan Pedro Olate; sargentos segundos, Pedro García Silva y Eduardo Zapata Chamorro; cabos Orlando Mella Muñoz, Samuel Albornoz y Julio Cuéllar, y marinero 1.o José Moreno Sánchez.

La XIX expedición antártica permanecerá unos días en Punta Arenas, donde cargará víveres, ropa de abrigo y cama, medicamentos, combustible, etc., para zarpar definitivamente desde allí a la Antártida a mediados de diciembre.

TELEVISION

Canal 9 - Univ. de Chile

19.45	CARTA DE AJUSTE
20.00	PRESENTACION
20.02	HISTORIA DEL CINE PARA NIÑOS. Anima Alicia Vega. Dirección: Marta Orrego
20.20	CHILE Y SUS CANCIONES. Con Hugo Lagos. Dirección: Enrique Mella
20.45	PANTALLA NOTICIOSA: Informativo
21.00	TELECINE
21.30	CINE SERIE ESPEJO DEL DESTINO: Crimen por gratitud
22.30	FIN DE LA EMISION

TELEVISION

Canal 13 - Univ. Católica

14.00	Servicio Informativo
14.15	Telediscos
14.35	Mientras otros duermen siesta
18.25	Teleclases de Inglés
18.55	El Investigador Submarino
19.25	Telecine Club
19.35	Dibujos Animados (H. Hound)
19.45	La Comunidad en marcha
20.00	Noticiario Inglés
20.10	Canciones para la Juventud con Gloria Aguirre
20.25	Miradas a la Historia
20.40	Vaya qué fresco
21.00	En la Hora del Aperitivo
21.10	Los Picapiedras
21.38	Esta es mi familla
22.00	El Reporter Esso
22.16	El tiempo
22.20	Musical
22.35	En la Cuerda Floja

Este país se salvará sólo por el esfuerzo de su pueblo sin paternalismo privado ni estatal

✶ El Presidente de la República definió la Promoción Popular como una forma de organizar al pueblo para que asuma el papel que le corresponde en la sociedad moderna.

✶ Nuestro objetivo consiste no sólo en un desarrollo económico, sino en un desarrollo social, que nacerá en los barrios, sindicatos o centros de madres.

En una ceremonia que contó con la presencia de más 200 dirigentes de pobladores, centros de madres, sindi- ...les y de cooperativas, se efectuó ayer la exposición con el Presidente de la República, Eduardo Frei, dio a ...cer al país los fundamentos y razones de la Promoción Popular.

El trascendental acto tuvo lugar en uno de los am... salones de la Moneda y se inició a las 20 horas, con intervención del Asesor de Promoción Popular del Jefe Estado, Sergio Ossa Pretot, quien, en breves palabras, ...rtó a los asistentes a ser los portadores ante la co...idad del pensamiento que daría a conocer enseguida Presidente Frei.

Junto al Mandatario tomaron colocación el Ministro Interior, Bernardo Leighton, y el Asesor Sergio Ossa. ...bién tomaron asiento en la mesa de honor, el Ministro de Educación, Juan Gómez Millas; el Ministro de Salud doctor Ramón Valdivieso; el Intendente de Santiago, ...rio Saavedra, y dirigentes invitados a la ceremonia.

La presencia del Jefe del Estado en el recinto fue re...da con una estruendosa ovación, que se prolongó por ...os pasajes durante su intervención oral.

Al término del acto, el Primer Mandatario alternó con dirigentes de pobladores asistentes, por espacio de va... minutos.

El Presidente Frei dio comienzo a su exposición a las ...horas, y finalizó a las 20.41, a cuyo término firmó proyecto de ley que, entre otras cosas, permitirá a los ...rentes de terrenos inscribir la propiedad con la sola ...ntación del decreto supremo que lo declara dueño la cédula de identidad.

PRIMER DIRECTOR DE PROMOCION POPULAR.— ...tre los asistentes al acto de ayer en la Moneda se ha... presente el primer Director de Promoción Popular ...aldo Vera Molina, poblador y miembro de la nueva ...a de Vecinos de la Población Vicente Navarrete. La ...mación se efectuó el domingo 29 de noviembre pró... pasado, en una asamblea celebrada por dicha Junta Vecinos.

EL DISCURSO.— En su discurso, el Presidente Frei ...

"He querido invitarlos hoy a la Moneda para poder ...comienzo a uno de los aspectos más fundamentales diría tal vez al más fundamental— de nuestra tarea Gobierno.

Hemos sostenido que este país no se salvará ni por esfuerzo del Estado ni de algunos grupos, sino por el ...rzo del pueblo entero, que comprenda las tareas que Gobierno le señale, las haga suyas y participe en ellas una manera responsable y dirigente.

Sólo en la medida que esta integración de los chilenos comunidad nacional se haga efectiva, es como podre... movilizar los recursos humanos de nuestro país y, al ...o tiempo, darle autenticidad a nuestra democracia.

En los países llamados en desarrollo no sólo falta el ...so económico, sino que hay un tremendo desperdicio recursos humanos: por la carencia de educación se pier... inteligencias; por la carencia de viviendas se desor...zan las familias; por la carencia de grupos interme... todo se va centralizando en la capital, y en la capital grupos reducidos que, abrumados por excesivas tareas, último término inmovilizan la mayor parte de las ener... del país.

CLARO OBJETIVO.— Nuestro objetivo consiste no ... en un desarrollo económico, sino en un desarrollo so... Que haya educación, vivienda, salud, y que el incre...o de la riqueza —que se consigue con esfuerzo y tra...— se distribuya con equidad.

Pero para eso no se puede seguir el camino ni del pa...lismo privado ni del paternalismo estatal. Es nece... que cada uno ponga su contribución y desempeñe ...ro de la comunidad un papel para que todos los es...ros se sumen.

Serán los barrios y las Juntas de Vecinos; serán los ...cipios en las comunas, las cooperativas, las asocia... de padres de familia en las escuelas; serán las re... y las provincias; los sindicatos y los centros de ...res. En una palabra, darle a cada uno en el medio ...que vive la posibilidad de expresarse, de influir, de opi... de exigir, cuando sea justo, y de contribuir de una ...era organizada a las transformaciones que el país es... y requiere.

Esta incorporación del hombre común a través de los ...nismos que él integre y lo representa, es lo que hemos ...ado la Promoción Popular.

...POSICION POPULAR.— El pueblo no quiere dádivas ...protectores, ya sea el Estado o los particulares. Por ... promoción popular no significa que desde aquí, des... Moneda, vayamos a dirigir los movimientos populares encauzarlos a nuestro amaño y según una voluntad ...ista.

Promoción popular no significa tampoco que establez... de hecho una discriminación social que hemos re...do de plano en el terreno de los principios. Enten... por pueblo a toda la comunidad, aunque la gr... de los problemas que debemos encarar exija una ...ión muy marcada y preferente para los sectores más ...ados por ellos.

Promoción Popular significa, como lo hemos soste... a lo largo de mucho tiempo, reconocer y promover instituciones; crear y otorgar los servicios y los re... —cuando sea necesario— para que el pueblo se ...ice y asuma el papel que le corresponde en una ...dad moderna, y significa también el acondiciona...to de las estructuras y mecanismos del Estado que ...tan a este mismo pueblo organizado incorporarse ...mente al ejercicio del poder.

LAS JUNTAS DE VECINOS.— Las voces aisladas no ...cuchan. Un poblador solo, un pequeño propietario ...o en el sur, un artesano o un pequeño industrial; trabajador están perdidos en el mundo complejo de En una sociedad orgánica no puede haber voces ais... Pero si habla por ellos su Junta de Vecinos con ...nalidad jurídica; si habla la cooperativa de peque... propietarios o industriales, o el sindicato, tendrán Las preocupaciones, inquietudes, aspiraciones y la ...ión misma del pueblo deben tener un cauce apro... para expresarse, un cauce forjado por el pueblo, ...nte organizaciones dirigidas por el pueblo, y capa... de representar con conciencia y con poder esas in...des. Se trata de que los enormes grupos de perso... claramente mayoritarios en el país, y que han de...ado desde hace mucho tiempo plena madurez y res...bilidad en sus decisiones, se integren a la vida na... y jueguen en ella desde ya, el papel que les co...nde en justicia y en derecho, saliendo así de la ...nalidad en que se encuentran, que los priva de las ...s más elementales de una vida social, cultural, gre... y económica.

Baste señalar que los obreros organizados sindical... en Chile no son el 10%.

ORGANIZACION.— No hay verdadera democracia sin ...eblo organizado y capaz de representarse a sí mis... los diferentes sectores que constituyen la vida ciu... No basta el derecho a voto: el pueblo debe po... los medios para pesar en el destino de la comunidad ...al. Por esto, promoción popular significa organiza... de base en lo comunitario, para velar por los ...es del barrio, la población, la ciudad y la región; gremial y en lo económico, tanto para organizar ...er de compra, la distribución y hasta la producción ...cuerdo con los intereses de la comunidad— como constituir la representación del trabajo organizado. ...s comunitarios, juntas de vecinos, sindicatos, co...ivas, creados en la base misma del pueblo, y cons... luego en federaciones y confederaciones, serán ...canismos que permitirán la incorporación popular ...vida total del país, único camino de convertir nues...omizada sociedad del presente en una auténtica ...dad nacional.

...o es lo que caracteriza fundamentalmente a las ...cias en los países que se llaman desarrollados, ... el poder no se concentra en grupos pequeños o en ...ado ...vés cada ciudadano, cada familia, está integrada a ... social, cultural y económica, de tal manera que se ... parte activa de la comunidad.

...y conciencia en todos los sectores, y en especial n ...ores populares, de la necesidad de esta organización. ...itamos las poblaciones y cooperativas podemos ob... que a pesar del ningún apoyo recibido, en la prác... están desempeñando una enorme labor organizadora ...vida social en su base. Pensemos lo que ocurriría en ...aglomerados humanos si no existiera.

...ero esta conciencia no podrá traducirse en realidades, ...ponemos los medios, la voluntad y la decisión de lle... cabo esta estructura de la sociedad.

REFORMAS SUSTANCIALES.— El Gobierno que, plenamente consciente de este hecho, está plan... al país reformas sustanciales que permitan la rápida transformación de las actuales estructuras so... económicas y administrativas, que, en la práctica, impedido hasta ahora el libre acceso del pueblo a ...piedad y uso de los bienes, el ejercicio real de la ... de asociación en todas sus formas, sean ellas ... económicas o gremiales, y el derecho a una edu... que lo capacite para el total desempeño de su ...ión de ciudadano de un país libre y democrático. ... Estado, como rector del Bien Común y como res... de la vida de la nación, tiene la obligación de dar cuanto respaldo sea necesario a esta gran tarea transformadora. Por esto, debe estimular y promover la organización popular, poniendo al alcance de todos, los recursos legales, institucionales, económicos, de asistencia técnica, mientras la comunidad no pueda asumir por sí misma la plenitud de sus funciones. Su misión se detiene allí y no dará un solo paso que pueda implicar una deformación estatista o partidista de la tarea promotora, ni tolerará que los intereses de grupos canalicen estos esfuerzos para su provecho.



EN EL GRABADO, el Presidente de la República, Eduardo Frei, en un pasaje de su exposición sobre Promoción Popular, y que constituyó un acto de enorme trascendencia social. A la derecha, el Ministro del Interior, Bernardo Leighton, y a la izquierda, el Asesor en Promoción Popular, Sergio Ossa Pretot. De pie, al centro, el Edecán Naval, Ramón Peralta, y dirigentes que concurrieron invitados a la ceremonia.

✶ Las medidas que se pondrán en práctica mejorarán el nivel de vida de más de 250 mil personas y extenderán una acción organizada a otras 600..000.

✶ Este esfuerzo no se extinguirá en el acostumbrado centralismo, porque pobladores, obreros, campesinos y empleados; lucharemos mano a mano por un Chile sin miseria.

✶ Confío en que el espíritu de comprensión y patriotismo que anima al Parlamento permitirá al Gobierno dar plena expresión jurídica a la Promoción Popular.

Para cumplir esta finalidad, **vamos a solicitar los instrumentos jurídicos del Congreso que nos permitan organizar al más alto nivel de acción la Promocion Popular, que coordinara y dirigirá aquellos mecanismos del sector público que inciden en la función específica de promover las organizaciones populares y de preparar las condiciones para que esta promoción se lleve a cabo. Pero caer en la tentación de un dirigismo sería tan grave y pernicioso como dejar las aspiraciones populares entregadas a su propia suerte. Para dar la solución armónica que conjugue los enormes poderes del Estado moderno con la voluntad popular libremente expresada, se crearán también las instituciones en que ambas fuerzas confluyan y dialoguen. A ellas les corresponderá la tarea de programar una acción que sea representativa de las aspiraciones populares y en que se coordinen y armonicen los esfuerzos públicos y privados.**

ACCION INMEDIATA.— Mientras no tengamos la autorización legislativa, y para no postergar ni un solo día más el lanzamiento de esta acción mancomunada, hemos formado el Consejo Nacional de Promoción Popular, y puesto a su cabeza a un hombre que consideramos digno de la responsabilidad colocada en sus manos: Sergio Ossa Pretot.

Las medidas que hoy ponemos en marcha en forma de realizaciones materiales, quieren significar la determinación irrevocable de mi Gobierno de establecer prioridades de urgencia en la solución de aquellos problemas, que en forma denigrante están impidiendo que los sectores mayoritarios, a los que me he referido, tengan las condiciones mínimas para una vida con dignidad. Me refiero a las poblaciones marginales que forman un cinturón de miserias en torno a nuestras grandes ciudades. En este cinturón de miseria se consume la existencia de cientos de miles de compatriotas nuestros y se malogra el destino de la infancia y la juventud proletarias. La situación de algunas de esas poblaciones es de tal naturaleza que no vacilo en proclamarla calamidad pública, no provocada por las fuerzas de la naturaleza, sino por el desorden social. A ellas debemos acudir en primer término, con medidas que permitan —por lo menos— hacer más humanas sus condiciones de vida.

Y porque las declaramos calamidad pública, llamamos en este momento a la conciencia solidaria del país. Los chilenos sabemos movernos con increíble capacidad de sacrificio cuando nos azota una tragedia. Ahora enfrentamos una que no es resultado de una circunstancia fortuita, que no es pasajera ni sorpresiva, pues dura ya demasiados años. El esfuerzo común nos permitirá superarla, si nos volcamos con generosidad y entusiasmo a la tarea. La respuesta a este llamado a la solidaridad que ahora formulo, será la primera y más clara demostración de que en Chile comienza a forjarse esa verdadera comunidad de que hemos hablado.

Tengo plena conciencia de que las realizaciones materiales que comunico al país a través de ustedes, representantes de pobladores y campesinos son insuficientes comparadas con la magnitud del problema y las extenderemos en la medida que obtengamos las leyes que propondremos.

ACCION AMPLIA.— Deseo manifestar claramente que atenderemos con igual decisión todas las poblaciones del país y que la acción iniciada en algunas de ellas no significa, de modo alguno, desconocer la realidad y la apremiante urgencia en que viven otras muchas no mencionadas en este primer paso.

A los representantes de ellas aquí presentes y a todos los pobladores y campesinos del país, les reitero mi voluntad más firme de que este programa continuará realizándose ininterrumpidamente hasta que hayamos creado para todos las condiciones indispensables para el desarrollo de una vida digna.

LABOR INMEDIATA.—Las medidas que ahora ponemos en marcha y que están aún muy lejos de lo que deseamos comprenden las siguientes determinaciones:

—Pavimentación de quince mil metros de aceras y calzadas de las poblaciones Nueva Matucana, Lo Valledor Sur, La Feria y El Resbalón.

—Mejoramiento de 14.000 metros de calzadas de tierra en Los Nogales, Lo Valledor Norte y Buzeta.

Terminación anticipada del abastecimiento de agua para 140.000 habitantes de José María Caro, Lo Valledor y La Feria, y para otras 2.000 familias en El Resbalón y Matucana, lo que permitirá que los pobladores dispongan de este servicio a mediados del mes de enero próximo.

—Ejecución de un proyecto que permitirá asegurar la dotación de agua y la extracción de basuras en 4.500 viviendas ubicadas en las poblaciones 16 de Abril, 28 de Agosto, Colo Colo, Nueva Matucana, Nueva Manuel Rodríguez, Nueva Palena, 23 de Enero, Lo Saldes-Vitacura, Los Saldes-El Dorado, Puente Nuevo y San Antonio.

—Erradicación inmediata de algunas poblaciones como Nueva Victoria, cuyos habitantes han manifestado desde hace largo tiempo ese deseo.

OTRAS OBRAS.—En estos trabajos actúan coordinadamente el Ministerio de Obras Públicas, El Servicio Nacional de Salud, la Corporación de la Vivienda, Intendencia y Municipalidades.

Están en marcha, asimismo, las siguientes medidas:

—Instalación de teléfonos en diversas poblaciones, a corto plazo.

—Construcción de 50 Centros Sociales, para satisfacer el déficit de locales, y formación o mejoramiento de plazas, juegos infantiles y canchas deportivas en 20 sectores del Gran Santiago. Los Centros Sociales proyectados comprenderán salas de actos, postas de primeros auxilios y locales comerciales que serán abastecidos mediante un sistema que permitirá promover las cooperativas de consumo y asegurar precios populares con productos proporcionados por la Empresa de Comercio Agrícola.

—Inmediata puesta en marcha de cursos intensivos de educación fundamental y de capacitación cooperativa, artesanal y gremial para dos mil pobladores y campesinos.

—Programa de trabajo en el terreno, por medio del Servicio Social, con el objeto de inventariar las organizaciones populares existentes y asesorarlas; promover la formación de otras, según las aspiraciones y necesidades de la comunidad, y establecer planes concretos de acción comunitaria, todo ello coordinado y dirigido por el Consejo de Promoción Popular. En este vasto trabajo de prospección y asesoría, es indispensable la colaboración de voluntarios del sector privado.

Estas medidas permitirán mejorar el nivel de vida de más de 250.000 personas, y extender una acción organizada a más de 600.000. Ellas, al ver que el Estado concurre con los medios que hoy tiene a su alcance, sabrán que ha llegado el momento de vencer la actual postración y de emprender una lucha común por el progreso social.

RESPALDO JURIDICO.— Para dinamizar este proceso incluiremos en la Convocatoria el proyecto ya presentado, para darle plena expresión jurídica a las Juntas de Vecinos.

Puedo anunciarles, asimismo, que hoy he firmado el Mensaje que contiene un Proyecto de Ley por el cual se faculta al Ejecutivo para resolver los problemas de urbanización y radicación, que son insolubles dentro de la legislación vigente.

El proyecto contiene disposiciones para hacer posible el otorgamiento rápido a las poblaciones marginales de pavimentación, de agua potable, de alumbrado público y otros servicios necesarios para el normal desenvolvimiento de la vida y de las actividades de los pobladores, y coordinar la acción de los diferentes servicios que hoy se entraban manifiestamente.

En el proyecto proponemos medidas que permitan agilizar la adquisición de terrenos y la participación del pueblo organizado en los planes de ampliación de Servicios Públicos, en colaboración con las entidades de Gobierno, en forma que el aporte de trabajo se pueda valorizar como en otros casos y leyes, las erogaciones en dinero. El pueblo a veces no puede poner dinero, pero puede, como lo ha demostrado, poner su esfuerzo, y debe haber mecanismos que avalúen este aporte, y permitan al Estado llegar ágilmente con su contribución adicional.

Si nuestros primeros pasos se dirigen a aliviar la situación de los pobladores y a llevar equipamiento a algunas poblaciones marginales, esto no significa que nos detengamos ahí. Quiero insistir que la acción se extenderá con la mayor rapidez a toda la comunidad nacional, y en forma especial a los campesinos, que constituyen otro vasto sector marginado. Se ha puesto en marcha —desde luego— un plan coordinado de los campesinos, Promoción Popular, Corporación de la Reforma Agraria, y grupos universitarios, para realizar una campaña intensiva de capacitación y servicios entre los colonos que recibirán tierras en la Hacienda Choapa.

BENEFICIO PARA TODOS.— Quiero dirigirme a las provincias, para decirles que este esfuerzo no se extinguirá en el acostumbrado centralismo. Ya las autoridades provinciales están encarando el problema, y deberán poner, con la mayor rapidez, el máximo de recursos en marcha para allegar una solución. La provincia de Concepción tiene pruebas concretas de este propósito, con ocasión de mi viaje reciente, he puesto en marcha la realización de un plan inmediato para el equipamiento público y comunitario en la población Pedro del Río y La Costanera. Este plan comprende pavimentación de aceras y calzadas; dotación de agua potable, alcantarillado y letrinas donde éste no alcance; colocación de teléfono; servicio de vigilancia, con un Retén de Carabineros, y construcción de un Centro Comunitario. Además de este plan inmediato, se trabaja en otro a dos años plazo, que permitirá recuperar 35 hectáreas de terreno junto al río, y construir en ellas nuevas poblaciones, totalmente urbanizadas. El costo de este programa alcanza a los dos millones de escudos.

Este es un punto de partida. Los pobladores, los obreros, los campesinos, los empleados de todo el país deben saber que aquí comenzamos una obra en la cual todos ellos estarán presentes, y en que mano a mano lucharemos por un Chile nuevo, sin miseria.

Este esfuerzo mínimo que ahora comenzamos, al no contar con los medios indispensables que permitan desarrollar un plan general como el que tenemos estudiado, nos lleva a la convicción de la necesidad de dar plena expresión jurídica e institucional a la Promoción Popular, cuya aprobación solicitaré al Congreso Nacional, en breves días más.

Confío en que el espíritu de comprensión y de patriotismo que anima al Parlamento permitirá al Gobierno contar con ese instrumento necesario y los recursos para la realización de las ideas que anteriormente he planteado."

Inaugurada muestra sobre Planeamiento de la Educación

Con asistencia del Ministro de Educación, fue inaugurada ayer, a las 19 horas, en el hall del Ministerio, la Exposición sobre Planeamiento de la Educación.

La muestra consiste en una serie de gráficos que explican estadísticamente los objetivos del Planeamiento de la Educación, como parte integrante del planeamiento del desarrollo nacional.

Los gráficos presentan las disponibilidades actuales en materia de educación y las metas que se deben alcanzar.

Funcionarios de la "U" reiteran su confianza en la solución que el Gobierno dará a sus peticiones

El grupo integrado por los funcionarios démocratacristianos e independientes de la Universidad de Chile, entregó la siguiente declaración:

"Frente a la actitud que adoptó una parte de los funcionarios de la Universidad de Chile al acordar un paro por 48 horas, el GRUPO DEMOCRATA CRISTIANO e INDEPENDIENTES de la Corporación, se hace un deber en puntualizar lo siguiente:

1.o.— Reconocemos la evidente mala situación económica y baja escala de rentas para una gran parte de los funcionarios universitarios;

2.o.— No obstante lo anterior, creemos que nuestra situación no es posible solucionarla en este corto tiempo de Gobierno, puesto que se arrastra de varios años a esta parte.

3.o.— El Gobierno, sensible a esta situación, nos garantiza dar una solución a este problema en corto plazo;

4.o.— Denunciamos ante la opinión pública que: a) Las asambleas no representan a todos los funcionarios de la Universidad de Chile, por cuanto a ellas sólo asiste un término medio de 300 funcionarios, siendo alrededor de 10.000 los que componen la Corporación; b) No existen garantías para el libre juego democrático de intercambiar opiniones en las asambleas, y c) El carácter político de grupos interesados, los cuales están desvirtuando el movimiento.

En consecuencia, llamamos a nuestros compañeros y a todos los funcionarios públicos para meditar y no dejarse engañar por elementos extremistas que, escondiéndose en mezquinas maniobras políticas, postergan las inquietudes de los trabajadores.— GRUPO DEMOCRATA CRISTIANO E INDEPENDIENTES UNIVERSIDAD DE CHILE.— Manuel Alvarez C., secretario."

Plan para recuperar un millón de alcohólicos y bebedores excesivos

Con conclusiones de Jornadas de Alcoholismo se hará un proyecto

El Ministro de Salud Pública, Dr. Ramón Valdivieso, fue informado ayer por los doctores José Horwit, Navella, Oscar Marín y otros organizadores de las Jornadas contra el Alcoholismo, de los resultados de este torneo y le hicieron entrega de las conclusiones y proposiciones de la campaña.

El Ministro declaró a LA NACION, que en líneas generales estaba de acuerdo con este proyecto, que revelaba la gran magnitud del problema del alcoholismo. Señaló que 250 mil enfermos alcohólicos existían, según estadísticas, en el país y que otros 750 mil eran bebedores excesivos.

Dijo que el tratamiento de los enfermos para su desintoxicación, trataba de la eliminación de estas cifras y que el tratamiento psicoterápico tendía a alejarlos del alcohol. Para ello es necesario el uso de drogas especiales, pero ahora se trata, además, de la recuperación del enfermo para la actividad del país, para lo cual se crearán Centros, de Salud Mental en el Area Sur, por su densidad de población, las experiencias médicas que existen en ellas y por ser un muestrario general más completo.

Dijo el Ministro que en esta Campaña de Planificación Nacional había que cambiar las técnicas de salud mental en los programas, centrando su acción dentro de la comunidad. Esto es muy importante, dijo, porque se evitará la hospitalización del enfermo mental, originando su desadaptación al medio ambiente, al mismo tiempo que se podrán hacer tratamientos precoces en su mismo medio. Finalmente, expresó que el Ministerio dará todos los recursos necesarios para esta campaña contra el alcoholismo, que por su forma de llevarla a cabo no es mucho lo que demanda.

Este proyecto, que es la culminación de la campaña de las Jornadas del Alcoholismo, muestra la gravedad del problema y sus consecuencias en accidentes, enfermos mentales, ausentismo en el trabajo y los daños económicos y sociales para las familias.

Vigilia



—¡Salvajes! ¿No les dije que el día viernes no se puede comer carne?

En torno a Borges

Se maravilla de que los "Cuadernos de l'Herne", de París, consagren un volumen de quinientas páginas al estudio de la obra del escritor argentino Jorge Luis Borges.

Fascínanlo tres vocablos que Marcel Brion emplea para retratar a Borges: "el espejo chino".

En artículo de 40x5 cmts., aplica los siguientes adjetivos a Borges:

—ilustre
—huidizo
—esquivo
—raro
—curioso
—inquietante
—oscuro
—claro
—frío
—apasionante
—indefinible
—serio
—combatido
—derrotado
—perseguido
—universal.

Considera acontecimiento sin parangón el hecho de que sesenta críticos "proyecten sus luces" sobre Borges.

¡En París, ahora!

La fórmula de Brion, "el espejo chino", lo seduce... "planos por un lado (los espejos chinos), cubiertos por el otro con complicadas figuras, y que se llaman en la China mágicos, por las fantasías que reflejan".

Sostiene que la "Historia Universal de la Infamia" es incomparable, y que la "Historia de la Eternidad" resulta no menos abismante.

Advierte que, años atrás, Borges fue atacado. Hubo gente que pretendió disminuirlo, exterminarlo. Afirma que un "clan juvenil" se lanzó a quebrar el espejo mágico. Es decir, la eterna historia universal de la infamia; la intolerancia del hombre joven; la incomprensión de los que empiezan; la envidia de los que se niegan a reconocer la fama en el ojo ajeno.

Está de parte del triunfo de Borges. Se alegra de ver a Borges aclamado, en París, por un grupo de sesenta críticos. Y, sobre todo, le complace la definición de Marcel Brion, "el espejo chino".

Borges ya no se encuentra solo. Sesenta críticos representan para él una guardia de seguridad contra los desmanes de la juventud. Además, Alone.

Ilustre, huidizo, esquivo, raro, curioso, inquietante, oscuro, claro, frío, apasionante, indefinible, serio, combatido, derrotado, perseguido, universal, Borges merece de sobra el Premio Nóbel. Apoya decididamente la idea de otorgárselo.

Aplaude sin reservas el juicio de París. En otras palabras, lúcido, adhiere a esta ominosa discriminación de Borges:

"La tierra que habitamos es un error, una incompetente parodia. Los espejos y la paternidad son abominables, porque la multiplican y afirman." (**Historia Universal de la Infamia**, p. 90.)

SANCTIUS

Plataforma de despegue

Cualquier estudiante de Física sabe que en un laboratorio se puede fabricar una tempestad encima de una mesa; un clima falso. El de tensión que por estos días se advierte entre los gremios; los inquietantes títulos de algunas publicaciones no son el resultado de una efectiva y profunda inquietud gremial, sino que se trata de una agitación de superficie, de un rizamiento, una marejada, provocada por el hálito de las incipientes ambiciones políticas que en esos medios se agitan, con la vista clavada en marzo.

La masa gremial tiene fe en el Gobierno. Está viendo y palpando cómo se están cumpliendo las promesas. Saben esos hombres y esas mujeres que se está haciendo todo lo posible y que la primera preocupación son, precisamente, ellos.

Pero existen algunos candidatos a parlamentarios que carecen de una adecuada plataforma política. Su ejecutoria es breve o inexistente. No han alcanzado a hacer historia, a marcar una huella en ningún partido. Son los que recién se empinan y se orientan hacia la política como profesión, como factor de medro y de avance social-económico.

Esos jóvenes candidatos encontraron en los gremios, en las densas filas de los funcionarios públicos, de los empleados particulares, de las agrupaciones obreras, campo fácil y propicio para hacer resonar su palabra fluida, sus arrestos de Dantones criollos. Y hablar de justicia social y usan las grandes palabras que conminan a la acción enérgica, "sin claudicaciones"; aseveran que hay que llegar "hasta el fin" y muchas cosas más.

Sabemos nosotros que, en las filas de la ANEF, uno de estos pichones de regidor o de parlamentario propuso, antes de hablar con los Secretarios de Estado, sin conocer siquiera el pensamiento del Gobierno frente a las exigencias gremiales, que se decretase el paro nacional de la Administración. Por fortuna, hubo voces directivas sensatas, que disuadieron a los exaltados.

Este clima es bueno para las elecciones. Pero malo para el país. Es malo que se usen estas organizaciones, prestigiosas y antiguas, como pistas de despegue para los intereses personales, que nada tienen que ver con las justas aspiraciones del gremio. Y no sólo no tienen nada que ver, sino que son contrarias a ellas.

Es difícil alcanzar el desiderátum de despolitizar los gremios. Pero es una meta ideal muy digna de ser tomada en cuenta como la mejor que los grupos de trabajadores pudieren tener para su desarrollo y su progreso.

Un teléfono digno de un 7

El baseball y Turguéniev trabajan ahora de consuno en favor de la paz. Y todo sucede porque el teléfono de urgencia instalado entre la Casa Blanca y el Kremlin, para prevenir una guerra nuclear "por accidente" es probado periódicamente con el fin de evitar que, de necesitarse, ocurra algo muy corriente, esto es, que una voz indignada explote:

—¡Número equivocado!

Como la explosión que vendría luego sería mucho más incalculable, se justifica esta preocupación. Y como cada cual reacciona distinto, los técnicos norteamericanos se entretienen contándoles a sus niveles los resultados de los partidos del juego nacional, mientras los rusos les leen, calmadamente, largos capítulos de las obras del gran novelista.

De este modo, la humana iniciativa del infortunado Presidente Kennedy y del caído Premier Khrushchev sirve para algo más que para defender la paz in extremis. También —seguramente sin un propósito deliberado— está facilitando un curioso intercambio que puede hacer bastante por la convivencia pacífica. ¿Cómo van a pensar los marxistas que los capitalistas son unos egoístas expoliadores cuando gastan su tiempo candorosamente detrás de una pelota? A su vez, estos tienen que decirse obligadamente que resulta difícil conciliar la imagen del ogro soviético con las aficiones de hombres que experimentan placer difundiendo las obras de sus grandes autores.

Así, la línea Casa Blanca-Kremlin aparece como una eficaz herramienta, no sólo para prevenir una catástrofe, sino también para permitir un mejor entendimiento entre dos pueblos. Sin contar con que a lo mejor los rusos terminan jugando baseball y los norteamericanos leyendo literatura rusa.

Pero lo más extraordinario: por primera vez cualquiera se atreve a hablar bien del teléfono.

POLIBIO

LA NACION Empresa Periodística LA NACION, fundada el 14 de enero de 1917 — AGUSTINAS 1269
TELEFONO: 82222 — CASILLA 81 — D.
PRESIDENTE DEL CONSEJO Y DIRECTOR: Jenaro Medina. Domicilio, Agustinas 1269.
REPRESENTANTE LEGAL: Eilert Herud Meier. Domicilio, Agustinas 1269.

Promoción popular y democracia

Las declaraciones formuladas en la tarde de ayer por S. E. el Presidente de la República, ante un representativo grupo de dirigentes de organizaciones poblacionales y campesinas, tienen los caracteres de un verdadero manifiesto..

En efecto, sería difícil encontrar un cauce más dinámico y expresivo para las ideas esgrimidas durante la campaña presidencial que hablaban del gobierno del pueblo y de revolución en libertad, que su traducción en planes concretos de Promoción Popular. La organización del pueblo, su ascenso a la plena participación en la vida social, cultural y económica de la Nación constituyen, sin duda, un paso revolucionario, capaz de asegurar la vida orgánica del país, dentro de una democracia auténticamente representativa.

La **sociedad de masas**, característica de nuestro tiempo alcanza un grado crítico en los países subdesarrollados —o "en desarrollo", según el eufemismo técnico de actualidad. En ella, el hombre desaparece, absorbido por la multitud, por la masa sin rostro y sin expresión. Todas las condiciones son favorables para el florecimiento de un capitalismo que flota sobre esta masa, absolutamente ajeno a sus problemas y sus intereses; o de los gobiernos despóticos que la penetran mediante estructuras partidistas o pseudo-corporativas, como se vio en el fascismo y se observa diariamente en los países sometidos a la férula comunista..

Nuestra democracia, ufana de su libertad electoral, no está libre de los peligros que pueden precipitarla en cualquiera de los dos extremos: en el capitalismo desenfrenado o en el totalitarismo todavía más tiránico. ¿Qué solución podemos encontrar, como no sea la de volver los términos a su verdadero sentido y lograr esa aparente utopía del gobierno del pueblo, por el pueblo y para el pueblo?

Pero cabe formularse otra pregunta: ¿en qué consiste ese gobierno del pueblo? El Presidente Frei ha **respondido con clarividente decisión**: en el pueblo organizado desde sus bases mismas, para que interprete con absoluta libertad sus propias inquietudes, esperanzas y vocaciones.

La condición actual de nuestras estructuras sociales no facilita esta expresión popular, que sólo encuentra vías de manifestarse en las alternativas electorales. La misión del futuro Ministerio de Promoción Popular y actual consejería, será, precisamente, la de colocar al alcance de las organizaciones populares todos los resortes para hacerlas eficientes, ya sean éstos legales, institucionales, de asesorías o de servicios. Nada más y nada menos: no se trata de **administrar** desde las oficinas de gobierno las iniciativas populares, ni de armar una máquina política de nuevo cuño como algunos suponen con sorprendente ingenuidad. Ni se trata de realizar obras locales de adelanto necesarias pero no concluyentes, en este proceso de la organización popular. Se trata de arbitrar los medios para que el pueblo se organice espontáneamente, y alcance verdadera representación y participación en la vida nacional.

El respaldo oficial, dado por el Presidente Frei, a la Promoción Popular, pone una nota de esperanza en cuantos confiamos en la democracia, que es el gobierno del pueblo y sólo el gobierno del pueblo..

El impuesto patrimonial

La decisión gubernamental de establecer un impuesto de base patrimonial, que permita financiar los programas más urgentes de promoción popular en el país, ha provocado airadas reacciones en algunos círculos oligárquicos del país.

Curiosa actitud la de esos sectores económicos.

¡Incomprensible y, hasta se diría, antipatriótica actitud!

Antes de la elección muchos habrían dado la mitad de sus recursos financieros para asegurar la conservación de las fórmulas democráticas de vida en Chile.

Ahora, después de la elección, y cuando se trata justamente de afianzar esa democracia, dándole el prestigio y la respetabilidad moral que sólo puede emanar de la justicia, escatiman con indignación el pago de un impuesto menudo que en su nivel más alto apenas si alcanzaría a una tasa del 3% anual sobre el valor monetario de la masa de bienes.

Quienes así razonan, olvidan lo fundamental: que el Presidente Frei no fue elegido para mantener en vigencia las viejas fórmulas de una comunidad social y económicamente estratificada, sino para impulsar una real Revolución que sin derramamientos de sangre y sin sacrificar la Libertad, permita abrir iguales posibilidades y oportunidades para todos.

Una Revolución así no puede tener otra meta que la Justicia Social. Y no puede haber justicia en un país donde unos pocos gozan de las tres cuartas partes de la renta nacional, mientras las grandes mayorías nacionales deben conformarse con la migaja de lo que sobre. No puede haber justicia mientras los niños no tengan escuelas y pan, mientras las familias humildes no tengan un techo, mientras los campesinos no tengan tierras y los obreros, trabajo.

El año próximo habrá que crear 5.000 nuevos cursos escolares, preparar más de 4.000 maestros, habilitar más de 3.000 salas de clases, dar desayuno escolar a más de 800.000 niños y almuerzo a no menos de 450.000; habrá además que dotar de luz, agua potable y servicios higiénicos indispensables a decenas de decenas de poblaciones marginales, construir viviendas mínimas y ampliar la capacidad de atención de nuestros hospitales. Habrá, en suma, que echar a andar un programa fundamental de asistencia social mínima, cuyo costo excede de los 300 millones de escudos.

Para financiar ese programa, no hay fondos si los dueños de la fortuna no sacrifican una pequeña proporción de la misma, aceptando la creación del nuevo impuesto de base patrimonial.

¿Sería posible, en consecuencia, que todo esto que urge hacer, que es imperativo realizar de inmediato, pudiera frustrarse por la posición clasista, cerrada y ciega de quienes buscan defender sus privilegios más allá de lo tolerable y lo humanamente justo, olvidando la dramática situación del país?

No lo creemos.

No podría ser.

De ahí que pensemos que pasados los primeros momentos de incomprensión y desagrado, esos mismos círculos que hasta hoy se han opuesto al nuevo tributo, terminarán mañana por aceptarlo de buen grado, a sabiendas de que con ello estarán contribuyendo a fortalecer las bases fundamentales de la sociedad chilena.

Chile frente al mundo

Terminamos con la diplomacia de la retórica empalagosa. No más palabrerío solemne y huero: realizaciones.

Por primera vez, en la más alta tribuna, resonó la voz tajante y sincera de la Revolución en Libertad que acaba de subir al Poder.

Y sus ecos abrieron ancho cauce en la Asamblea General de la NU.

A través de ella, nuestro pueblo mostró al mundo un próvido mensaje de solidaridad social, de justicia internacional, de caminos coincidentes y fraternos para superar las tensiones internas del mundo y salvar el dilema supuestamente mortífero de capitalismo o socialismo.

Democracia, ante todo; pero democracia humanista, inspirada en los principios rectores de la más elevada moral cívica.

Y franqueza. Franqueza absoluta. Tal vez chocante para algunos.

En un puñado de conceptos, el Embajador Enrique Bernstein sintetizó la nueva posición y la nueva realidad de Chile.

—Se repite la historia de hace 150 años: vivimos una nueva gesta de independencia.

—Sin subversión y sin odio, estamos en revolución: una revolución para desterrar el egoísmo y el privilegio.

—Queremos más escuelas, más acceso a las profesiones, más viviendas, más propietarios agrícolas, más producción, más justicia tributaria, más comercio exterior, más igualdad ante la ley.

—Nuestra política es nuestra. Chile no es satélite de nadie, mantendremos relaciones con todo el mundo, trabajaremos por la conciliación entre los pueblos.

—Las Naciones Unidas deben ser el centro de gravedad de la vida internacional y para ello hay que robustecerlas; la OEA, organismo regional, debe remozarse para responder a las exigencias de estos tiempos.

—No puede haber igualdad jurídica si existe dependencia económica, y Latinoamérica es la escasez frente a la superabundancia que representan los Estados Unidos. Queremos con ellos una asociación digna.

—Perseguimos la integración latinoamericana para alcanzar una voz común en los grandes problemas mundiales.

Hermosas palabras, sabios conceptos.

Mediante ellos nuestra patria definió la imagen del ideal por el cual lucha, y que es muy distinto al "gastado formulismo diplomático y jurídico" al uso corriente.

Chile rompe los anacrónicos moldes, las formas estereotipadas y el verbalismo. Postula más acciones y menos oratoria. Y no cree que decir la verdad, pero la verdad entera, sea un pecado, sino una virtud.

Y por eso nuestro representante en la NU condenó el racismo y los vicios colonialistas, exaltó la convivencia pacífica y la necesidad de vivir en armonía, aun sustentando las más dispares ideologías, porque la única doctrina universal debe ser la del bien público.

Por eso condenó la espada de Damocles nuclear y el ostracismo de Cuba, por eso le preocupó el caso chino y la violación de los derechos humanos, fustigando el vergonzoso **apartheid** y todas las manchas que obscurecen el porvenir del hombre y ponen en la balanza su supervivencia.

Hemos mostrado al mundo el rostro viril de la esperanza. Mañana, lo que exhibamos será el fruto maduro de la generosa revolución que recién se inicia.

Paciencia china

por ALFREDO HERZKA

Cuando Charles de Gaulle estremeció a la política mundial con su resolución de reconocer a la China comunista, todos pensaron en lo mismo: ingreso —por fin— de la China roja en las Naciones Unidas, un intento que se formula todos los años, y que ha podido irse rechazando con un bloque de votos, que es cada vez menor. Ahora, en 1964, con el apoyo francés y por ende de sus ex colonias africanas, que siguen las inspiraciones de París, Mao Tse Tung estaba sacando alegres cuentas en su ábaco en Pekín y estimaba que había llegado la gran hora. Para celebrar por anticipado el acontecimiento, incluso hizo detonar su bomba atómica.

Sin embargo, por culpa de Moscú, los pekineses verán demorado por otro tiempo —indeterminado aún— su ingreso a la sociedad de las naciones internacionales. Los soviéticos le deben más de 52 millones de dólares a las Naciones Unidas, por los gastos de las campañas de pacificación en el Medio Oriente (faja de Gaza) y en el Congo. Antes de abrirse esta Asamblea N.o 19, se pensó de que la ONU había entrado en su ocaso definitivo. USA, apelando a la Carta Fundamental de San Francisco, quiso privar a los soviéticos de su derecho a voto. Ello significaba el retiro inmediato de Moscú y de sus satélites del edificio de Nueva York. Por eso fue que, en conversaciones de pasillo, el hábil Secretario General U Thant buscó una solución salomónica para impedir la quiebra política de la ONU: los problemas financieros (deudas por 122 millones de dólares) se verían mas adelante.

La solución fue de dulce y de grasa; la hallaron genial los soviéticos y los americanos; U Thant propuso que la Asamblea General dejara de lado —por el momento— el sistema de votaciones, y resolviera por aclamación aquellos asuntos en que hubiera unanimidad.

De tal forma, ninguna nación ejercerá su derecho a veto. Y como una admisión de la China comunista tendría que votarse por la Asamblea General, se evaporaron las alegres cuentas de Mao Tse Tung.

Ni qué decir que Moscú también está feliz con la idea del Secretario General, porque, aparte de continuar en la ONU, ha impedido —con sus deudas y sin quererlo— la obligación de tener que pronunciarse en favor de la admisión de la China roja, algo que la URSS no quiere, pero en lo que no podría votar en contra. Por eso, la única solución que había, era, sencillamente, no votar. Y esto se ha logrado en esta décimonovena Asamblea General, gracias a las deudas rojas.

Mao Tse Tung, con ejemplar paciencia china, seguirá fumando sesenta cigarrillos diarios en Pekín, e incluso estudia con mucho interés la posibilidad de otorgarle un crédito a Moscú, para que pague sus deudas en la ONU; es la única forma de que algún día China roja pueda ingresar al club internacional de naciones.

Residencia en la Tierra

por ALBERTO SPIKIN-HOWARD

El Conde de Keyserling, refiriéndose a los ingleses y al compararlos con sus compatriotas alemanes, dijo, en cierta ocasión: "Son gente estúpida, pero nadie en el mundo sabe vivir mejor que ellos". Y Maurois, como para darle la razon, expresa: "En cualquier lugar hermoso de la tierra siempre hallaréis la casa de un inglés". Ellos, los ingleses, se refieren al hogar como su castillo. ¿Quién no conoce la canción titulada "Home, sweet home"?

No es de extrañarse, pues, que nunca hayan emprendido la construcción de viviendas colectivas y que, por el contrario, sigan apegados a la tradición de la casa individual rodeada de un pequeño jardín.

En ninguna casa inglesa falta el hogar, y no se trata sólo de la calefacción, pues se solucionaría ésta con los diferentes tipos modernos que ahora existen, sino del hecho de que alrededor de aquél se congrega la familia durante las veladas invernales a leer o charlar como en los tiempos más remotos.

Ahora que se está en vías de realizar en nuestro país un vasto plan de edificación popular conviene tener estas ideas presentes. El tipo de casa influye notablemente en la psicología de sus habitantes, y aun cuando parezca un tanto utópico recordar la autonomía de las casas de Inglaterra, vale la pena evocar la filosofía que llevó a concebirlas como el mejor sistema habitacional.

Nadie podría afirmar que en Gran Bretaña no existe la opinión pública por el hecho de que cada miembro de la colectividad defiende su independencia e individualismo. Por el contrario, si hay una nación en que este concepto unitario es válido, es precisamente Inglaterra para justificarlo en forma paradojal, en apariencias, si se piensa en sus grandes líderes individualistas que, como Churchill, por ejemplo, en un momento crucial de su historia se convierten en la voz auténtica de las masas.

Y esta individualidad es el producto de las costumbres ancestrales y del tipo de convivencia.

Es como si los británicos tuvieran siempre presente aquella verdad que sostiene que la naturaleza, lejos de uniformar, diferencia, y que la **madurez cívica es precisamente la capacidad que demuestran los habitantes de un país para vivir armoniosamente como seres diferenciados**. Es la noción más fundamental de la psicología moderna.

Querer unificar a los hombres mediante cualquier procedimiento material como lo pretenden las doctrinas marxistas, es atentar contra la esencia misma del hombre y de su amor innato a la libertad.

Hagámosle, pues, casas al pueblo para que se acostumbre a vivir como persona y no como abeja de un panal.

Cartas al Director

¿QUE PASA CON EL SALITRE?

Iquique, 5 de diciembre de 1964.—

Señor Director:

Es muy necesario que el Supremo Gobierno se preocupe de la industria salitrera, en especial, la de Tarapacá, ya que en esa provincia sólo trabaja una gran planta mecanizada, mientras durante el "Auge Salitrero" en las pampas del interior de Pisagua e Iquique había cerca de cien oficinas salitreras. La provincia de Antofagasta cuenta con cuatro oficinas.

La CORFO puede estimular la reactivación de las actividades salitreras, teniendo presente que al interior de Iquique hay dos oficinas que podrían empezar a trabajar, pero para eso se necesita que el Gobierno del señor Frei estimule a esta industria que puede dar apreciables cantidades de divisas, pues ahora a nuestro país se le han abierto nuevos mercados de consumo de salitre con el establecimiento de relaciones con varias naciones, además, debe aumentarse el consumo interno del apreciado abono natural.

La reactivación de la industria salitrera en Tarapacá no debe sólo reducirse a lo que se ha hecho siempre: extraer salitre sin aprovechar sus valiosos subproductos; no, debe haber anexo a esta actividad una industria químico-salitrera que aproveche los subproductos del salitre.

Es necesario también que la CORFO haga un estudio completo para ver la forma de resurgir a esta industria; que el Supremo Gobierno estudie a través del organismo competente; evitar gastos inútiles en la COVENSA y tomar otras medidas necesarias para alcanzar el objetivo prorehabilitación de esta antigua actividad minera.

La provincia de Tarapacá, en especial los departamentos de Pisagua e Iquique, verán con sumo agrado toda medida conducente a realizar esta labor, ya que con esto se consolidará mejor la economía de estos departamentos.

Esperando que las presentes líneas tengan cabida en el prestigiado diario bajo su digna dirección, se despide muy atte. de Ud.,

Su Atto y S. S. S.,

M. J. Z., Carnet número 163859, Gabinete Iquique.

N. de la D.— Estimamos del mayor interés sus observaciones. Ellas darán pie para que se abra debate sobre la materia en nuestra página de Redacción.

RUIDOS MOLESTOS

Señor Director:

Todos sabemos que en las ciudades civilizadas, por lo menos en los centros residenciales, no puede, cada uno, hacer los estrépitos que se le antojan. Sin embargo, en la calle Santo Domingo, a unos pasos de calle Bandera, en un sitio eriazo que se ocupaba con estacionamientos de autos, pusieron meses ... gran aviso que ... que allí se edifi... estacionamiento ... ultra moderno (sie... pisos). Se daba, ... tel, perentorio a... clientes de que el ... tubre pasado no ... más guarderías al ... bre. Estamos en ... y sólo en la última ... se iniciaron los ... pero con premura ... deñosa del derecho ... al reposo nocturno ... para poner en es... marcha a todas ... día un gran "bul... excavador para que ... cargadora del mat... ne los camiones ... res de escombros.

Si pasaron tanta... nas sin hacer nada ... del perentorio ... no era respetado ... clientes automovi... por los dueños de ... cha, ¿por qué tal ... al más elemental ... derechos como son ... vecindario, al sue... turno? Hay regl... diversos en una ci... vilizada, destinados ... telar ese derecho. ... en el caso señalado ... ponen en práctica.

Saluda y a... señor Director la ... ción de esta carta ... bre propio y de m... cinos, L. M. Carn...

N. de la D.— El ... partamento de ... de la Municipalidad ... cieron eco de esta ... ción. Los resultados ... rán notar en el ... los próximos días.





DICE JOSE MUSALEM:

"No existe vinculación ni menos continuidad alguna entre este Gobierno y el anterior"

"La recuperación del poder adquisitivo de los sueldos constituye parte de una política integral planificada."– Declaración sobre el debate en la Comisión Mixta del Presupuesto.

El diputado José Musalem, miembro de la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados, dio a conocer ayer una declaración en la que se refiere a los pormenores del debate habido en la Comisión Mixta del Presupuesto sobre la exposición del Ministro de Hacienda, don Sergio Molina. Al referirse a la intervención que le cupo al señor Edmundo Eluchans, representante del Partido Conservador, Musalem dijo: "En materia de sueldos y salarios, remuneración de las empresas y desarrollo con estabilidad, el señor Eluchans, sigue sosteniendo idéntica política que fracasó rotundamente durante el período presidencial anterior. Para él, la única manera de lograr el crecimiento económico es permitiendo que las empresas tengan la libertad más absoluta para fijar sus precios y obtener grandes utilidades. Los asalariados, consecuentes con la política anterior, recibirán los beneficios del "chorreo" que produzca la prosperidad de las empresas.

"En su intervención en la Comisión Mixta del Presupuesto, el señor Eluchans se lamenta de que las empresas no agrícolas dentro del programa de Gobierno de Frei vayan a sufrir supuestas pérdidas en sus balances anuales, cosa que está muy lejos de los objetivos fijados por el Gobierno. Nosotros no pretendemos producir el crecimiento económico del país destruyendo la iniciativa privada, sino que sólo encauzándola bajo la dirección del Estado que debe tener el manejo planificado de todos los sectores de la economía nacional.

"En materia de remuneraciones —prosigue Musalem—, Eluchans dice ser partidario de hacer justicia a los trabajadores. Acto seguido, afirma: "No siempre puede conciliarse la posibilidad económica con la generosidad social". Insiste "que un aumento excesivo de remuneraciones, lejos de beneficiar a los trabajadores, sino constituyen una parte integrante o factor de una política económica integral, les causa daños y hacen perder capacidad adquisitiva".

"En la exposición del señor Ministro de Hacienda —prosigue Musalem— y en los planteamientos hechos por el actual Presidente durante la campaña presidencial se dejó muy claramente establecido que la recuperación del poder adquisitivo de sueldos y salarios estaría integrada en una política integral de desarrollo económico. Por lo demás, pensamos que el motor o mejor incentivo de un aumento de producción o una mayor productividad es justamente el poder adquisitivo constante y creciente de las grandes masas que le den un mercado más amplio al desarrollo industrial, agropecuario, etc., del país.

Las afirmaciones del señor Eluchans expresan entonces, una posición pesimista en cuanto a las posibilidades de crecimiento del país en los dos sentidos anotados.

DIVISAS Y DEUDA EXTERNA.— En cuanto al planteamiento del Gobierno en materia de divisas y de deuda externa, se expresa el señor Eluchans partidario de éste, pero al referirse a los rubros de incrementos de exportaciones que el Gobierno plantea, quiere atribuir la iniciación de esta política al Gobierno anterior. El país sabe que el Presidente anterior fracasó en su meta de elevar las exportaciones en 200 millones de dólares en el período; que no se atrevió a plantear una política de chilenización del cobre que resolviera a la vez el problema de escasez de divisas y se olvida, por último, el señor Eluchans que el desarrollo de la industria pesquera de exportación se inició en el Gobierno del señor Ibáñez y no en el del señor Alessandri.

"En cuanto a la deuda externa no le pareció bien el enfoque hecho por el Ministro de Hacienda y habría preferido que el Ministro reconociera una supuesta vinculación entre la política de endeudamiento del señor Alessandri y la consecución del Plan de Desarrollo de la CORFO con la política de endeudamiento y plan de desarrollo de este Gobierno.

"No existe ni puede existir vinculación alguna ni menos continuidad entre las políticas de ambos Gobiernos, puesto que el Plan de Desarrollo fue usado por el Gobierno anterior como una buena fachada para convencer al país de eficacia y obtener empréstitos externos. Estos empréstitos se malgastaron especialmente durante el período 60-61 en una política de libre importación que llenó el país de artículos suntuarios.

"En cambio, el Gobierno actual cree realmente en la planificación, no como un artificio, y los empréstitos externos los va a invertir en un orden de prelación que permita al país obtener de esas inversiones las divisas para amortizar los nuevos empréstitos y después de 1969, seguir amortizando el déficit de arrastre de divisas de 2.388 millones de dólares.

"Por último, refiriéndose al impuesto al capital, que lo llama "confiscación", dice no conocer texto alguno en que se defina este impuesto ni país en que se aplique, salvo Rusia, con una modalidad muy especial. Cita al economista Einaudi, como si se tratara del único y más destacado economista tributario. Olvida a Nicolás Kaldor y a una serie de otros especialistas que definen y tratan de este impuesto, incluso en su aplicación práctica en los países nórdicos de Europa. Podemos afirmar que se trata técnicamente de un impuesto y que inclusive en Chile lo han propuesto instituciones de comerciantes como una forma de simplificar nuestro sistema tributario. Lo rechaza asimismo, en razón de existir una tributación excesiva. No considera que en el impuesto a la compraventa se evade un 40% y en el Global Complementario algo más. Se opone, también, por la falta de dinero disponible en manos de los contribuyentes. Olvida que Chile es el país que tiene el más alto índice de gastos superfluos en sus capas altas y menores niveles de ahorro.

"Este impuesto, que grava a los sectores de más altas rentas, busca poner en manos del Estado 300 millones de escudos, para llevarlos a la inversión principalmente social. Produce de esta manera una redistribución de renta que corresponde a una mayor producción y amplía el mercado de consumo a los productores.

REGISTROS DE IMPORTACION.— Al referirse a la facultad del Gobierno sobre los Registros de Importación, el diputado José Musalem declaró que el sistema de los Bonos Dólares como barrera para encarecer y limitar las importaciones, se probó como inmoral e ineficaz. Mediante ese sistema eran los particulares, poseedores de los bonos dólares, quienes controlaban el Comercio Exterior. El Presidente actual, desde hace muchísimos años, principalmente criticando la política de importación del Gobierno anterior, sostuvo que esto era imposible de sobrellevar en un país que escasea de divisas. Es necesario, entonces, buscar algún sistema de control para evitar el despilfarro de este bien tan escaso que se llama dólar. Y ese control, por el bien de la comunidad, no lo puede tener nada más que el Estado. El proyecto enviado por el Gobierno al Senado y despachado ayer por la Comisión de Hacienda de la Cámara entrega al Comité Ejecutivo del Banco Central la facultad de rechazar los registros de importación correspondientes a glosas completas de las listas de importación cuando los registros excedieren en más de un 5% del promedio mensual de los Registros cursados durante los doce meses anteriores.

—Además, —concluyó—, le permite al Gobierno usar como barrera para encarecer y limitar las importaciones, aparte del rechazo de los registros de los sistemas actualmente existentes de depósitos previos y de impuestos adicionales a las importaciones.

—En todo caso, se deja abierta la válvula al despilfarro que se produce a través de los sistemas de puertos libres y zonas francas, ya que respecto de sus importaciones, el Comité Ejecutivo del Banco Central no podrá rechazar registro alguno.


JOSE MUSALEM

EN LA CAMARA:

COMISION DE HACIENDA APROBO EL CONTROL DE LAS IMPORTACIONES

La iniciativa fue despachada por unanimidad, en general y en particular.– El martes la conocería la Sala.– Puntos principales del proyecto.

La Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados, presidida por el diputado Miguel Huerta, aprobó por unanimidad, en general y en particular, el proyecto ya aprobado por el Senado, que entrega el control de las importaciones y del comercio exterior al Banco Central de Chile.

La iniciativa había quedado pendiente en sesión del miércoles, para ser votada ayer, a las 11 horas. Pero, por falta de quórum, fracasó dicha sesión, y el presidente del organismo lo citó para las 16.30 horas, a fin de cumplir con el último trámite para el primer informe de la Comisión.

A la reunión asistieron el Ministro de Hacienda, Sergio Molina, y los miembros de la Comisión, diputados Miguel Huerta, Gustavo Alessandri, Edmundo Eluchans, Orlando Millas, José Musalem, Rafael Agustín Gumucio y Jorge Lavandero. No concurrieron los parlamentarios radicales Hernán Brucher, Hugo Miranda y Julio Mercado; el conservador Salvador Correa y el socialista Carlos Altamirano.

Antes de la votación, los diputados Gumucio y Millas formularon diversas observaciones a la iniciativa, no obstante lo cual ella se aprobó por unanimidad en general. La votación en particular de los cuatro artículos y uno transitorio de que consta el proyecto arrojó igual resultado.

En estas condiciones, la iniciativa quedó en situación de ser considerada por la sala, posiblemente el martes, si así lo acuerda la reunión de comités que se efectuará el lunes. En caso que en el debate en la sala el proyecto reciba indicaciones, deberá volver a la Comisión para segundo informe.

EL PROYECTO EN SINTESIS.— El proyecto aprobado sin modificaciones, establece las siguientes normas principales:

"El Comité Ejecutivo del Banco Central sólo podrá rechazar el total de los registros de importación correspondientes a una o más glosas de las listas de importación presentadas en el mes calendario anterior, siempre que en ese lapso la suma total del valor de los registros de importación que se hubieren presentado excediere en más del 5% del promedio mensual de los registros cursados dentro de los 12 meses anteriores. Para los cómputos pertinentes no se considerarán las operaciones de importación aprobadas bajo el régimen de cobertura diferida".

"La facultad de rechazo no podrá ser ejercida respecto de Solicitudes de Registro de mercaderías incluídas en una glosa de las listas, si en el mes calendario correspondiente a la fecha de la presentación el Comité Ejecutivo hubiera cursado algún Registro de Importación de mercaderías incluidas en la misma glosa".

Los impuestos adicionales a las importaciones podrán establecerse y aplicarse en el futuro de acuerdo con las normas legales en vigencia, sin relación o sujeción al sistema de depósitos previos que pueda acordar el Comité Ejecutivo del Banco Central.

Las importaciones que se efectúen por zonas del territorio nacional amparadas por regímenes especiales de importación continuarán rigiéndose por las disposiciones que les son aplicables. Sin embargo, las importaciones del Departamento de Arica deberán en lo sucesivo registrarse previamente en el Banco Central de Chile, para los fines estadísticos.

Dentro del plazo de 180 días contados desde la vigencia de la ley, el Comité Ejecutivo del Banco Central de Chile deberá dar curso o rechazar las solicitudes de registro de importaciones presentadas antes del 1.o de noviembre de 1964, actualmente pendientes de resolución y que no hayan constituido depósito para las importaciones

Las solicitudes de registro de importaciones amparadas con depósitos para las importaciones efectuados con bonos o pagarés dólares de las leyes N.os 13.305 y 14.171 deberán cursarse dentro de un plazo de noventa días contado desde la publicación de la ley.

PARTIDOS y CANDIDATOS

DEMOCRACIA CRISTIANA

MARTA MARIN.— En una reunión del Comando General, efectuada en Monjitas 822, fue designado director coordinador de la campaña Waldo Bruna, quien visitará todos los comités que han adherido a esta candidatura.

RENE LEON ALQUINTA.— En la sede del partido en Ñuñoa, Irarrázaval 2214, hablará hoy el candidato para exponer su programa de acción. La sesión se efectuará a las 21 horas.

TOMAS REYES VICUÑA.— Visitó el Comité de Curacaví, donde se formó el Comando que trabajará por su candidatura. Está integrado por Oscar Avila, ... Alvarez, Mario Moreno, ... Espinoza, Carmen Llorena, ... Silva y María Valdebenito.

HECTOR VALENZUELA.— Visitó el Comité de la Tercera Comuna y recibió en su secretaría a las directivas de la Asociación de Auxiliares Dentales y del Sindicato de Empleadas de ... Particulares. El sábado inaugurará su secretaría en Huérfanos 713, 8.o piso.

SERGIO FERNANDEZ.— Fue proclamado en la Población Ochagavía, calle Cuevas, del Paradero ... de la Gran Avenida, San Joaquín esquina La Feria.

RAFAEL AGUSTIN GUMUCIO y MARIO HAMUY.— Quedó constituido el Frente Femenino del Primer Distrito para estas candidaturas, en la siguiente forma: Presidenta: Dra. Mary Hamuy; vicepresidentas, señoras Adriana ... León y Olivia de Cornejo; directora de prensa, señorita Silvia Riveros; secretaria, señorita ... Espinoza y relacionadora, ... Eliana Acevedo.

SANTIAGO PEREIRA.— Visitó la Cuarta Comuna del Primer Distrito y dejó constituido en la Población Las Rejas un comando encargado de sus trabajos. En esta misma comuna se constituyó otro comité de la firma ... y Cía., integrado por los obreros de dicha industria.

VICENTE SOTA.— Ayer efectuó una reunión con los Comités electorales de la Segunda Comuna y en la tarde fue recibido por la Junta de la Primera Comuna del PDC., donde planteó puntos de su programa y de la campaña.

FERNANDO YUSTA ROJAS.— ... de la próxima semana visitará Renca donde será recibido por más de dos mil adherentes. Sus adhesiones provienen en su mayor parte de sectores sindicales, ya que el candidato desde hace varios años preside el Sindicato Industrial CATCU (Bata), de Peñaflor.

JOSE MUSALEM Y JULIO SILVA.— Quedó constituido en Puente Alto un Comando conjunto para estas candidaturas.

LUIS MAIRA.— Quedó inaugurada la secretaría de esta candidatura en el Primer Distrito, en Bernal del Mercado, 1095.

PARTIDO RADICAL

VOLTAIRE LOIS.— El domingo será proclamado por el Comité Estación Yungay, en una reunión donde asistirán personeros de diversas actividades del sector. Posteriormente se efectuarán un coctel en honor del candidato.

JACOBO SCHAULSOHN.— Ha sido postergado hasta nuevo aviso el ampliado de Comandos y Secretarías de la Comuna de Renca. En esta reunión general se tratarán importantes materias relacionadas con la campaña.

JORGE MARIO QUINZO.— Se formó un comité en La Granja, que es presidido por Guillermo González.

CARLOS MORALES ABARZUA. — Fue recibido en el Mercado Central, por la directiva del Sindicato Profesional de Comerciantes, quienes le ofrecieron su adhesión. Posteriormente, se reunió con las montepiadas en el Comando de Teatinos 307. Hoy lo recibe la Décimotercera Asamblea Radical de Plaza Bogotá.

AURA GONZALEZ.— Será proclamada el domingo a las 10 horas, en el Teatro Baquedano, donde pronunciará un discurso para exponer su programa.

PARTIDO LIBERAL

PATRICIO BARROS ALEMPARTE.— Quedaron constituidos los comandos de la Primera y Segunda Comuna. La Secretaría General, funcionará en Compañía 1363.

JOVINO NOVOA. Realizó visitas a los Comités de la Primera, Segunda y Tercera Comunas, para reunirse con Juntas Vecinales y Sindicatos.

RAUL PRIETO DEL CAMPO.— Hoy a las 21.30 horas, se efectuará una comida en el Círculo Español, para proclamar su candidatura gremialista.

PARTIDO LIBERAL INICIA ESTUDIOS DE LAS REFORMAS

Presidida por el senador Armando Jaramillo se constituyó la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia del Partido Liberal, que estudiará el proyecto de Reforma Constitucional enviado por el Ejecutivo al Congreso. El organismo quedó integrado por los señores Fernando Alessandri, Fernando Maturana, Manuel Somarriva, Carlos Ducci Claro, José Miguel Prado Valdés, José Luis Santa María, Miguel Otero Lathrop y Humberto Pizarro Birón.

Los miembros de la comisión estudiarán separadamente el proyecto para refundir sus observaciones en un informe que será entregado al presidente del Partido Liberal, senador Hugo Zepeda, para la consideración de la Junta Ejecutiva de esa colectividad.

EL CEN REUNIRA SUS CANDIDATOS EN LA CAPITAL

Todos los candidatos a diputados del Partido Radical se reunirán en Santiago el día 9 de enero para considerar aspectos de la campaña, según lo anunció el presidente de esa colectividad, Luis Alberto Cuevas. Anoche, el CEN consideró la marcha de la campaña y acordó que los candidatos de todo el país se concentren el día indicado en Santiago, para uniformar criterios y establecer los planteamientos sobre los cuales se cimentarán las postulaciones del partido.

Asimismo, acordó celebrar una reunión el martes para considerar algunas denuncias de funcionarios radicales, en el sentido que estarían siendo afectados por persecuciones de carácter político.

VEINTICUATRO INDICACIONES PARA MODIFICAR PUBLICIDAD ELECTORAL

Proyecto de ley quedará despachado el lunes por la Comisión del Senado.— Propaganda restringida por prensa y radio

Veinticuatro indicaciones fueron presentadas ayer al proyecto de ley que modifica la Ley General de Elecciones en las normas establecidas para el ejercicio de la propaganda electoral. Con la inclusión de estas indicaciones, y terminada la discusión general, la iniciativa deberá ser considerada por la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia del Senado, para segundo informe. Este organismo sesionará el lunes, de 11.45 a 13.15 y de 16 horas adelante, hasta dejar totalmente despachada la iniciativa.

ALGUNAS INDICACIONES. — Entre las numerosas indicaciones presentadas, los parlamentarios del FRAP —senadores Carlos Contreras, Salomón Corbalán y Luis Corvalán— plantean la supresión total de la propaganda electoral en avisos, carteles, telones, lienzos, y restringe la publicidad de radio y prensa. Asimismo, establecen la gratuidad de cadenas radiales desde el trigésimo octavo día que preceda al acto electoral, o plebiscito. También establecen la obligatoriedad para empresas mineras de proporcionar locales para secretarías electorales a cada partido que haya presentado lista de candidatos y a las Municipalidades, la obligación de colocar y mantener, durante noventa días antes de la elección, tableros o murales ubicados en diez o más sitios públicos.

DE TOMIC.— Por su parte, el senador Radomiro Tomic presentó la siguiente indicación:

"Durante el período electoral previo a las elecciones presidenciales y parlamentarias, los partidos políticos y los candidatos independientes tendrán derecho a que su propaganda pagada sea aceptada y publicada. Con este objeto, las empresas informativas mencionadas estarán obligadas a reservar no menos de un 10% de su espacio habitualmente dedicado a propaganda, en conformidad a las normas que imparta en cada caso la Dirección del Registro Electoral.

Esta obligación regirá solamente para los diarios, revistas y periódicos que difundan propaganda electoral, pero no se aplicará en ningún caso, a los diarios, revistas y periódicos que pertenezcan a un partido político y que así lo declaren ante la Dirección del Registro Electoral, siempre que no hagan ni acepten propaganda a otras ideologías políticas o partidos.

Las empresas periodísticas no podrán cobrar por la propaganda electoral de los partidos políticos o de los candidatos, tarifas superiores a las ordinarias vigentes para propaganda comercial en los seis meses anteriores al término del período de la prohibición."

Otras iniciativas fueron presentadas por los senadores Enrique Curti, prohibiendo la propaganda con pinturas en murallas de edificios y en cierros definitivos; Francisco Bulnes, estableciendo el pago del valor correspondiente del espacio radial en la cadena obligatoria; Julio von Mühlenbrock y Juan Luis Maurás, para que la propaganda pagada sea aceptada y difundida, y de los senadores Hermes Ahumada, Isauro Torres y Humberto Alvarez, sobre otras materias.



El esfuerzo del Gobierno para reajustar sueldos y salarios beneficia a las bajas remuneraciones

Insistir en mayores reajustes es impedir ataque a la inflación que perjudica a los asalariados.– Todos recibirán aumento equivalente al 100% del alza del costo de la vida.– Clara y firme exposición del Ministro del Trabajo, William Thayer, por cadena nacional de emisoras.

El Ministro del Trabajo, William Thayer Arteaga, por encargo de S. E. el Presidente de la República, informó a la opinión pública en forma clara y precisa, sobre la política de remuneraciones y el esfuerzo que hace para poder otorgar un reajuste del 100% del alza del costo de la vida a todos los trabajadores.

El siguiente es el texto de la declaración difundida ayer por Cadena Nacional de Emisoras.

"Por encargo expreso de S. E. el Presidente de la República, debo precisar ante el país los siguientes aspectos de la política del Gobierno, en relación con el rechazo manifestado por algunas directivas gremiales, de las fórmulas propuestas para el reajustes de remuneraciones en el sector público:

1.— En cumplimiento del programa prometido al pueblo, el Gobierno decidió enfrentar la grave responsabilidad de dar a los trabajadores un reajuste del 100% del alza del costo de la vida, ocurrida en los doce meses anteriores al último reajuste y de limitar en cambio las autorizaciones para el aumento de los precios a un porcentaje sensiblemente inferior al del referido reajuste de salarios. De esta manera, el sector empresarial es el que debe soportar el peso del esfuerzo anti-inflacionista, destinado a reducir el ritmo del alza del presente año a uno del orden del 25% al término de 1965. Como es natural, estas medidas se conjugan a otras muchas que fueron resumidas por el señor Ministro de Hacienda, en su exposición del 24 de noviembre, ante la Comisión Mixta de Presupuestos y en discursos posteriores por los Ministros de Educación y Obras Públicas y por S. E. el Presidente de la República en su reciente viaje a la provincia de Concepción.

2.— Por definición, el reajuste de remuneraciones es una elevación del monto numérico de las mismas, destinado a compensar la pérdida del poder adquisitivo derivada del alza del costo de la vida, producida DURANTE UN PERIODO DETERMINADO. De esta manera, el reajuste prometido debía operar como se ha expresado, para cada grupo asalariado, al cumplirse doce meses desde su último reajuste. Así, en el sector privado, aquellos trabajadores que se encuentran sometidos a sistema de reajuste provenientes de actas de avenimiento o convenios colectivos, deben percibir su reajuste a la fecha de expiración de sus respectivas actas o convenios; los obreros agrícolas se reajustarán al 1.o de mayo, fecha en que se cumplen los doce meses desde el reajuste del salario vital campesino, salvo aquellos que están incluídos en un convenio colectivo; en cambio, los obreros y empleados no sometidos a convenio y beneficiados por los reajustes del salario mínimo industrial o del sueldo vital, se reajustarán a contar del 1.o de enero, y, hecho que debemos subrayar, este será sobre el ttoal de sus remuneraciones.

3.— Para la administración pública, la ley 15.575, estableció dos oportunidades de reajuste: un sector fue reajustado al 1.o de enero de 1964; y otro sector fue reajustado al 1.o de julio de este mismo año. Para el sector que se reajustó en julio, la ley contempló una bonificación especial. A su vez, esta diferenciación tuvo su origen en la desigualdad de fechas con que se hicieron efectivas las leyes de encacillamiento o reestructuración que beneficiaron a diversos servicios y que comprendieron en distintas medidas, mejoramientos de remuneraciones.

4.— El Gobierno ha manifestado reiteradamente que no puede abordar la tarea de corregir en la ley de reajustes que debe operar a contar del 1.o de enero de 1965, todas las injusticias sociales acumuladas a través de largos años, y derivadas de múltiples causas. Por eso, frente a la anormalidad existente en cuanto a las fechas de los reajustes efectuadas en la administración pública en enero y julio de 1964, propuso la siguiente fórmula de solución, después de un maduro y meditado estudio del máximo de las posibilidades fiscales:

PRIMER GRUPO

Los Servicios que obtuvieron reajuste a contar del 1.o de enero de 1964 tendrán un reajuste equivalente al 100% del alza del costo de la vida, producida entre diciembre de 1963 y diciembre de 1964, a contar del 1.o de enero de 1965.

SEGUNDO GRUPO

Para aquellos funcionarios que fueron reajustados en julio del presente año, se aplicará el reajuste conforme a las siguientes bases:

a) Reajuste del 100% del alza del costo de la vida producida entre diciembre de 1963 y diciembre de 1964, y a contar del 1.o de enero de 1965, para las remuneraciones iguales o inferiores a un sueldo vital actual, y, para aquellas que excedan de un sueldo vital, la cantidad que resulte de aplicar el porcentaje de 100% del alza del costo de la vida sobre un sueldo vital. Este reajuste se pagará con el carácter de bonificación hasta el 1.o de mayo de 1965, en que se transformará en sueldo, absorbiéndose en el reajuste de que trata la siguiente letra b). Este beneficio alcanza a los empleados, personal de Servicios u obreros y no sólo a los que les afecta el artículo 27 de la Ley 13.305;

b) Reajuste de 100% del alza del costo de la vida producida entre diciembre de 1963 y diciembre de 1964 para todo el personal beneficiario de la bonificación anterior, a contar del 1.o de mayo de 1965 como se ha dicho, este reajuste absorbe la referida bonificación.

PARA AMBOS GRUPOS

a) Reajuste de la asignación familiar en el 100% del alza del costo de la vida;

b) Anticipo de E° 50 por funcionario, a cuenta del reajuste o bonificación correspondiente al mes de enero de 1965. Para tal efecto el Gobierno enviaría un Proyecto de Ley con carácter de urgencia al Honorable Congreso Nacional.

5.—Es necesario advertir que esta fórmula representa las siguientes ventajas o progresos respecto del reajuste que estableció la ley 15.575, y que rigió en el presente año:

a) Para 1964 el reajuste fue de un 77% del alza del costo de la vida; este Gobierno propone el 100%.

b) Se otorga el 100% de dicha alza a todos los que ganen un vital o menos, incluyendo personal de Servicios y obreros, desde enero y no desde julio;

c) A los que ganan más de un sueldo vital se les da una bonificación que representa, en monto, más que la que dio la ley 15.575;

d) Para el mismo grupo, se adelanta el reajuste en dos meses, o sea, éste comenzará a regir el 1.o de mayo en vez del 1.o de julio, y

e) El Gobierno toma el compromiso de establecer como fecha única de reajuste, el 1.o de enero, a contar del año 1966, realizando así la aspiración de un trato uniforme para toda la Administración Pública.

6.— Esta fórmula ha sido, desafortunadamente, rechazada por la ANEF, la FEDECH y otras agrupaciones gremiales a las que debería beneficiar. Su solo rechazo coloca al Gobierno en la imposibilidad práctica de propiciar y obtener, dentro del mes en curso, la ley de anticipo de E° 50.— a que se ha hecho referencia y mantiene un lamentable clima de inquietud social que dificulta o posterga el programa de bienestar colectivo y desarrollo nacional en que está empeñado.

7.— Para el Gobierno habría sido muy grato poder aceptar varias de las peticiones fundamentales que se le han formulado, pues reconoce que hay muchas situaciones que arreglar, pero resulta injusto pretender que en menos de dos meses que lleva en el poder la actual Administración pueda dar solución definitiva a problemas que se vienen prolongando por largos años.

El examen más simple de la proposición del Gobierno revela el inmenso esfuerzo que está haciendo para tratar de obtener las mejores condiciones para los servidores del Estado. Pero el Gobierno tiene un límite: son los recursos de que dispone y su inflexible voluntad de no arrastrar al país por el camino de la inflación desatada que, en definitiva, y a corto plazo, es la ruina de todos y, en especial, de los asalariados.

El Gobierno desea reiterar que ha procedido con la mayor franqueza y por eso su proposición tiene carácter definitivo pues ha llegado al máximo de sus posibilidades. Ir más lejos sería romper todo el programa que se ha trazado y que está destinado principalmente a promover el desarrollo económico y a mejorar la situación social de las grandes masas. El país conoce claramente cuál es ese programa y sería inútil repetirlo.

8.— El Gobierno formula una vez más un llamado cordial a los trabajadores y, en general, a todos los chilenos para que comprendan la magnitud de la tarea que está emprendiendo en medio de dificultades y ataques que se han hecho presentes aún antes de que comenzara. Este esfuerzo, la inmensa mayoría del país lo está comprendiendo, y apoyando, porque tiende a hacer compatibles los legítimos anhelos de cada uno de los sectores nacionales, con la necesidad imperiosa e impostergable de corregir deficiencias estructurales profundas, para derrotar la miseria y la inflación, aumentar la producción, mejorar los Servicios, redistribuir la renta en favor de los más pobres y cimentar sobre bases seguras y permanentes el desarrollo social y económico del país.

Diciembre de 1964.

PROCEDIMIENTO PARA PAGAR EL REAJUSTE PARA AMBOS GRUPOS

Esfuerzos del Gobierno Para Atender a Servidores del Estado

EL REAJUSTE DE LA ASIGNACION FAMILIAR Y ANTICIPO DE Eo 50

EL RECHAZO GREMIAL CREA UNA LAMENTABLE INQUIETUD SOCIAL

EL GOBIERNO TIENE UN LIMITE: ESTE SON LOS RECURSOS FISCALES



WILLIAM THAYER

DEFUNCIONES.—

† Ha dejado de existir nuestro querido esposo y padre, señor

PEDRO J. LAGOS AREVALO

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, calle Los Robles N.o 1044, (Jardín Lo Prado), a las 10 horas.

La familia.

† Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

CARMEN OLEA GUAJARDO

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde la Iglesia de Lourdes, a las 11 horas. Se oficiará una misa, a las 10 horas.

La familia.

IN MEMORIAM.—

† Con motivo del primer aniversario del fallecimiento de nuestro querido esposo y padre, señor

LUIS ENRIQUE ABRIGO CONTRERAS
(Q. E. P. D.)

Se le oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, el sábado 12 del presente, en la Parroquia de Dolores, a las 9 horas, (Carrascal 4565). Se invita a los que fueron sus compañeros, amigos y parientes.

Esposa e hijo.

BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO

	Comprador	Vendedor
Dólar	E° 2,59	[illegible]
Libra	" 7,273	[illegible]
Dólar a futuro	" 3,099	[illegible]
MERCADO DE CORREDORES		
Dólar	E° 3,24	[illegible]
Libra	" 9,05	[illegible]

Santiago, 10 de Diciembre de 1964.

Informaciones Comerciales

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

MERCADO BURSATIL

Una reacción bastante favorable en cotización pudo observarse en el día de ayer, en las plaza bursátiles. En ésta el mercado abrió muy desinteresado en un comienzo para reaccionar favorablemente a medida que transcurrían las sesiones. A su vez el volumen de transacciones fue bastante más interesante que los días anteriores. Al efectuarse [illegible] de importancia en acciones: Banco de Chile, Copec, [illegible] Química, Renta Urbana, Papeles y Cartones, Madeco, Cía. Industrial y Cic.

Los bonos hipotecarios con un movimiento bastante [illegible] tenido no sufrieron variaciones en sus precios.

El volumen de operaciones ascendió a 635.246 acciones en Santiago, 37.310 acciones con Valparaíso, y 14.710 escudos nominales en bonos.

El cierre acusó 30 alzas contra 11 bajas, tendencia [illegible] tenida.

FONDOS MUTUOS:

Crecinco ... 2.3[illegible]
Capitales Unidos ... 2.6[illegible]

PRECIOS AL CIERRE

CIERRE OFICIAL DE LA BOLSA DE COMERCIO, A LAS 13 HORAS.

BONOS NOMINALES ESCUDOS

D. Interna 7-1, 84 c
Garantía 7-1, 84 c
Paviment. 7-1, 84 c
Mun. Stgo. 8-1, 50 n
B. Estado 6 3|4, 55 n
B. Estado 10-6, 75 t
Hip. Chile 6-1, 58 n
Hip. Chile 10-6, 75 n

BANCARIAS

Central, 10.000 n
Concepción, 155 c
Continental, 9 t
Crédito, 123 t
Chile, 372 t
Edwards, 30 n
Español, 120 t
Hipotecario, 102 t
Israelita, 121 c
Italiano, 13 n
Nacional del Trabajo, 12 t
Osorno, 180 t
Pacífico, 9 t
Panamericano, 100 n
S. Americano, 51 v
Talca, 295 c

MINERAS

Andacollo, 3 n
Aucanquilcha, 26 t
Chañaral, 17 n
Cerro Grande, 575 n
Del. Punitaqui, 10 n
Disputada, 80 c
Lota-Schwager, 5 c
Manganesos, 300 n
Merceditas, 2 1|4 t
M. Fertilizantes, 30 t
Ocuri, 180 n
Oruro, 25 n
Presidenta, 15 c
Punta de Lobos, 14 1|2 c
Tamaya, 5 n
Tocopilla XD, 240 n
Totoral, 28 1|2 n

AGRICOLAS Y GANADERAS

Aisén, 800 c
Cisnes, 370 c
Colcura, 26 t
Copihue, 37 t
Gente Grande, 125 c
Laguna Blanca, 330 n
La R. Sofruco, 234 v
Rupanco, 123 t
Tierra del Fuego, 125 v
Viña C. y Toro, 160 n
Wagner Stein, 18 n

SALITRERAS

Anglo Lautaro —A— 2.950 t
Anglo Lautaro —C— 300 n

TEXTILES

Caupolicán, 15 c
Chiteco, 12 c
Fiap, 57 v
Hilos Cadena, 200 c
Bellavista-Tomé, 185 c
Paños Concepción, 1 1|2 n
Paños Tomé, 36 v
Rayonhil —A—, 12 1|2 t
Sedylán —A—, 2 1|2 n
Sedylán —B—, 1 1|4 n
Sumar, 150 c
Tejidos El Salto, 1 1|4 n
Textil Progreso, 50 n
Textil Viña, 5 1|4 n
Vestex, 14 n
Yarur, 270 c

INDUSTRIALES Y VARIAS

Agencias Graham, 8 n
Arrocera EGA, 12 t
Bima, 12 t
Carozzi, 24 n
Cemento Bío-Bío, 120 t
Cervecerías, 80 t
Club de Golf, 90.000 n
Club Hípico, 420.000 n
Club de Polo, 20.000 t
Codina, 328 n
Coia, 915 t
Colorantes, 46 1|2 n
Cía. Industrial, 55 c
Copec, 39 1|2 t
Cristalerías, 15 c
Chilectra, 36 3|4 n
Distribuidora Talca, 14 1|2 n
Electricidad Ind., 11 t
Electromat, 55 n
Embotelladora Andina, 17 t
Eperva, 250 t
Farmo Química, 5 1|2 t
Fósforos, 49 n
Gas de Santiago, 25 1|2 c
Gas de alVpso., 11 1|2 n
Hucke Hermanos, 84 n
Impletex, 12 c
Industrias Varias, 9 n
Inmob. Esmeralda, 66 c
Inmob. Huelén, 230 n
Insa, 350 t
Interamericana, 3 5|8 n

Interoceánica, [illegible]
La Rural, [illegible]
Lefersa, [illegible]
Loza de Penco, 12 c
Lucchetti, [illegible]
Mac Kay, [illegible]
Maderas [illegible] 8 t
Marinetti, [illegible]
Melón, 230 c
Molinera [illegible] t
Muelles P. [illegible] 4 1|2 n
Naviera [illegible] n
Naviera [illegible] 1|2 t
Pacífico Sur, [illegible]
Papeles y Cartones, 126 c
Pesquera [illegible] c
Pizarreño, [illegible]
Polpaico, [illegible]
Quimifarm, [illegible]
Refractarios [illegible] 1|4 n
Refinería de [illegible] 90 t
Renta Urbana, [illegible]
Saavedra Benard, [illegible] t
Sanitas, [illegible]
Soprole [illegible] n
Tabacos, [illegible]
Tattersall, [illegible]
Teléfonos, [illegible]
Unidas de [illegible] 20 n
Vapores, [illegible]
Vidrios Planos, [illegible]
Volcán, [illegible]
Zig-Zag, [illegible]

METALURGICAS

Cap, 198 t
Cic, 23 t
Cobre Cerrillos, [illegible]
Elecmetal, [illegible]
Envases, [illegible]
Fensa, [illegible]
Indac, [illegible]
Indura, [illegible]
Madeco, [illegible]
Mademsa, [illegible]
Mecánica Ind., [illegible]
Socometal, [illegible]

FABRICA DE PAÑOS BELLAVISTA TOME S. A.
pedido de la [illegible] dad a contar [illegible] esta fecha la [illegible] minaremos en [illegible] tro Mercado [illegible] LLAVISTA TOME [illegible] Iquique Port. [illegible]

Indice General de Precios en Acciones 2.157,8.

TRANSACCIONES

Bonos nóminales E°
Transacciones en Stgo.
Operaciones con Valpso.

£ Por Toneladas — Precio del Cobre en Londres — Tons. Largas

PRIMERA RUEDA:		SEGUNDA RUEDA
£ 520. 0.0 Comp.	DISPONIBLE	£ 2522. 0.0 Comp.
" 525. 0.0 Vend.		" 525. 0.0 Vend.
" 2. 0.0 ALZA.	FLUCTUACION	" 2. 0.0 ALZA.
" 462. 0.0 Comp.	A 90 DIAS	" 461. 0.0 Comp.
" 463. 0.0 Vend.		" 462. 0.0 Vend.
" 2. 0.0 ALA.	FLUCTUACION	" 1. 0.0 BAJA.
" SOSTENIDA.	TENDENCIA	" SOSTENIDA.
" 950. Tons. Largas.	VENTAS	" 500 Tons. Largas

Traficantes preparaban nuevos envíos de cocaína a Nueva York

Otros veinte implicados son buscados por la policía.– Investigaciones encontró en Valparaíso una nueva maleta acondicionada para el envío de estupefacientes.



EN EL GRABADO superior, cuatro de las cinco personas que hasta el momento se encuentran detenidas en Valparaíso por estar directamente comprometidas con una maffia internacional de negociantes en drogas. De izquierda a derecha, aparecen René Harb Huassaf, Carlos Siles Cortés, Jorge Guillermo Marín Flores y Delia Morales Rodríguez.

Tal como lo informó ampliamente LA NACION en su edición de ayer, además de los ya detenidos por traficar con estupefacientes, la policía busca intensamente a otras veinte personas implicadas en este mismo delito.

Estos personajes se encuentran escondidos en diversos puntos del país, pero ya la policía los tiene localizados. Si hasta anoche no había logrado aprehenderlos, es porque una vasta red de amigos de estos traficantes les cambian de ubicación de un sitio a otro.

Entre los buscados figuran: Fernando Figueroa Verdejo, José Salgado Torres, Filiberto Olmedo Suárez, y cinco bolivianos cuyos nombres no han sido revelados. Todos tienen su "cuartel general" en los alrededores de Arica.

Pero los detectives de la Brigada Policial, que fuera creada recientemente para combatir el tráfico de estupefacientes y el juego de azar, y que comanda el Comisario Mario Baeza, saben positivamente que ninguno de ellos está en estos instantes en Arica.

Todos se encuentran entre la zona central y el sur del país, y son muy conocidos en la Asesoría Técnica de Investigaciones donde se encuentran fichados como fabricantes de drogas heroicas.

RAZZIA SIN CUARTEL.— Por disposición de la Jefatura de Investigaciones, Mario Baeza, y los inspectores Eduardo López y Rafael Alarcón trabajan intensamente las veinticuatro horas del día allanando centros nocturnos, casas de tolerancia del centro de Santiago y de los bajos fondos, tras la pista de los traficantes que aún se mantienen prófugos de la policía.

NUEVOS ENVIOS A NUEVA YORK.— Como lo anunciara ayer LA NACION, el envío de 10 kilogramos de cocaína a Estados Unidos y que fuera requisado en un aeropuerto de Nueva York, y cuya portadora era la ciudadana portorriqueña Juana Braddie (que también está detenida), era sólo el comienzo de un fabuloso contrabando de estupefacientes.

Emilio Oelckers, director de los Servicios de Investigaciones, ratificó ampliamente ayer lo aseverado por LA NACION. Dijo que hoy viernes debía viajar a Estados Unidos de Norteamérica la ciudadana Delia Morales Rodríguez, quien ya está detenida en la cárcel de Valparaíso.

El jefe máximo de la policía civil formuló tal declaración en base a la confesión que la propia detenida hizo a sus aprehensores en la mañana de ayer.

No obstante, la mujer se ha negado rotúndamente a decir dónde se encuentra la cocaína que ella iba a llevar a Estados Unidos. Tampoco ha dicho si estaba elaborada ya o no.

CHEQUE POR VEINTE MILLONES.— Entretanto, hasta anoche los sabuesos de la policía no habían podido ubicar a la persona que tiene en su poder un cheque por veinte millones de pesos, por concepto de pago de la primera remesa de diez kilogramos de cocaína que fuera requisada en Nueva York a las 18 horas del sábado pasado.

El tenedor de este cheque, que fuera girado en Nueva York, no es otro que Manuel Ramsés Huassaf, hermanastro de René Harb Huassaf. El documento está extendido a nombre de este último, en atención a que es el el que figura como remitente de la cocaína que llevó a Estados Unidos de Norteamérica, Juana Braddie.

En un comienzo se pensó que el cheque había sido cambiado en algún Banco chileno. Pero esta tesis fue descartada después de una rápida investigación hecha en todos los institutos bancarios del país.

Por otra parte, el propio René Harb Huassaf confesó que el documento está en poder de su hermanastro Manuel Ramsés Huassaf.

OTRA MALETA REQUISADA.— En la madrugada de ayer, la policía de Valparaíso, que comanda el Prefecto Jefe de Investigaciones de esa provincia, René Carrasco, requisó otra maleta especialmente acondicionada para transportar cocaína. Con ésta sube a ocho el número de maletas incautadas por los policías.

Todas se encontraban escondidas en la casa de René Harb Huassaf (parcela 75 de Peñablanca), donde funcionaba el laboratorio en que se elaboraba la cocaína que se enviaba al extranjero.

ACTIVIDAD DE QUIMICOS DE INVESTIGACIONES.— Al ser allanado el laboratorio en Peñablanca, los detectives no encontraron cocaína, sino residuos de ésta. Esto último lo comprobaron los químicos de la Asesoría Técnica de la policía civil cuando procedieron a aplicar reactores especiales a dichos residuos.

Todos estos elementos, más las probetas y otros implementos fueron puestos a disposición del magistrado del Tercer Juzgado del Crimen de Valparaíso en la mañana de ayer, con un amplio informe policial.

OPERACION "ENGAÑO". — En el primer envío de 10 kilógramos de cocaína que Juana Braddie llevó la semana pasada a EE. UU., también entró en juego la "operación engaño".

Cuando esta mujer llegó al país debió permanecer veinte días alojada en el "Hotel Miramar", de Viña del Mar, debido a que René Harb Huassaf no cumplió con su compromiso de tener listo los 10 kilos de dicha droga.

Para dar cumplimiento mezcló la cocaína con abundante lactosa. Así en esta forma, si todo el negocio no hubiese tenido tropiezos como los ya conocidos, la ganancia de René Harb Huassaf habría sido mucho más fabulosa, según su propia confesión.

Juana Braddie sólo supo que la habían engañado cuando el estupefaciente fue sometido a un riguroso análisis en Nueva York.

RESPONSABILIDAD POLICIAL.— En relación a un editorial que sobre el tráfico de estupefacientes publicó un diario matutino, ayer, el Director de Investigaciones dijo que la policía sólo tiene la misión de detener a los traficantes. Y que en cuanto a aplicación de sanciones esto corresponde a la justicia y no a los detectives, como se ha criticado erróneamente.

Añadió Oelcklers que tiene conocimiento que en el Ministerio de Justicia se están estudiando reformas al Código Penal sobre la materia, con el fin de castigar duramente a los que viven de estos ilícitos negocios.

LISTA DE DETENIDOS. — La lista de detenidos es la siguiente: Delia Morales Rodríguez, René Harb Huassaf, Jorge Guillermo Marín Flores, Carlos Clodomiro Siles Cortés y Jorge Alvear Rodríguez.

EN VALPARAISO.— Durante más de cinco horas el juez titular del Tercer Juzgado del Crimen de Valparaíso, interrogó ayer a todos los detenidos. Los interrogó uno por uno y después los careó.

Al término de la diligencias los remitió a todos estrictamente incomunicados a la cárcel.

Para hoy se esperan nuevas diligencias el tribunal, como asimismo de la policía civil de ese puerto, que tampoco ceja en su acción de detener a otros implicados en el delito que ha producido sensación no sólo en Chile, sino en todo el continente.

GRABADO [illegible]ERIOR, fachada de la casa donde funcionaba un laboratorio clandestino que elaboraba cocaína, en la Parcela Nº 75 de Peñablanca. La Parcela y el Laboratorio son propiedad de René Harb Huassaf.

FISCAL DECRETO DETENCION EN PROCESO A CENTRAL DE POLICIA

En calidad de incomunicado, ingresó anoche a la cárcel pública el contador de la firma comercial "Sedylan".— Fiscal Militar lo interrogó durante 6 horas.— Decretadas nuevas investigaciones

El Fiscal de la Segunda Fiscalía Militar, Hernán Concha, decretó anoche la detención e incomunicación en la Cárcel Pública, del Contador de la firma "Sedylan", Víctor Hugo Riquelme, en el proceso que se instruye por denuncia de malversación y cohecho en la Central de Abastecimiento de Carabineros.

Durante toda la tarde de ayer —y hasta las primeras horas de la noche— el Fiscal Concha, junto al Secretario de ese Tribunal, Alfonso Oviedo, y dos actuarios, interrogaron exhaustivamente al contador de la firma comercial. Fuentes allegadas a la Segunda Fiscalía, informaron que Riquelme compareció voluntariamente ante el Fiscal. Con anterioridad, se habían decretado órdenes de detención en contra del comerciante Fernando Ananías y de Riquelme. Ambos permanecen detenidos e incomunicados, en la Cárcel Pública.

Trascendió asimismo que, tanto el Fiscal como sus ayudante, emplearon la totalidad del día en acuciosos estudios de la contabilidad de esa firma comercial. En patrulleros de Carabineros se trasladaron a diferentes sectores de Santiago, desde donde retiraron documentación y libros de contabilidad que ingresaron al sumario.

En esta forma, tres son los principales implicados hasta el momento en las investigaciones que efectúa el Fiscal Concha. El ex Comandante de Intendencia de Carabineros, Héctor Brito Escobar, fue declarado reo y permanece en calidad de incomunicado. El comerciante Fernando Ananías ingresó ayer a la Cárcel Pública, detenido e incomunicado. Igual resolución se adoptó en contra del contador Víctor Hugo Riquelme, quien fue trasladado directamente desde las oficinas del Fiscal hasta ese establecimiento carcelario.

NUEVAS DILIGENCIAS.— En círculos de la Segunda Fiscalía Militar se anticipó que durante el día de hoy, como asimismo este fin de semana, se cursarán varias citaciones a civiles, que estarían implicados en los delitos de malversación y cohecho que se investigan.

Sin embargo, por otra parte, se estima que aún no será citado a prestar declaración el ex Director General del Cuerpo, Arturo Queirolo.

Las investigaciones se iniciaron hace algunos días a raíz de una denuncia interpuesta por el ex Director General de Carabineros, Jorge Ardiles, y que fue refrendada por altos personeros de esa unidad policial.

REPRIMEN JUEGO ILEGAL EN LOS CLUBES SOCIALES

Tres clubes sociales perderán su personalidad jurídica, según informó en la tarde de ayer la Dirección General de Investigaciones, debido a que se descubrió que en sus locales se practicaba organizadamente el juego ilegal.

El vocero rehusó dar a conocer los nombres de los clubes y su ubicación, pero agregó que se sigue controlando a todos los clubes sociales de la capital, como una manera de reprimir el juego ilegal.

"Encuestamos —dijo el vocero— esos clubes durante varias noches y levantamos actas de las personas que estaban en los comedores y de las que estaban en las salas de juego. En estas últimas siempre había muchas más. Los concesionarios reconocieron que cobraban un porcentaje por el derecho a asiento de los jugadores y que había personas destinadas exclusivamente a la atención de los que participaban en las partidas de telefunken y póker".

Asimismo, se dijo que se está controlando el consumo de estupefacientes en bares, boites y clubes nocturnos, los que también serán denunciados, si se comprueba que sistemáticamente allí se consumen drogas.

En el caso de los clubes sociales, se les denunció por no cumplir su función social o cultural y que, en cambio, fomentaban el juego ilegal.

Capitanes graduados de Carabineros hoy recibirán insignias

Con una ceremonia que se efectuará hoy, a las 18.30 horas, en el Instituto Superior de Carabineros, treinta y tres capitanes recibirán sus diplomas e insignias correspondientes, que los acreditan como Oficiales Graduados, los cuales durante el presente año formaron parte del curso que funcionó en dicho establecimiento.

A esta ceremonia han sido especialmente invitados el Ministro del Interior, Bernardo Leighton Guzmán, el Subsecretario del Interior, Juan Hamilton Depassier; el Intendente de la Provincia, el General Director de Carabineros y otras autoridades del Gobierno. Además, se ha invitado a la delegación de jefes y oficiales de la Guardia Civil del Perú, que se encuentra en nuestro país en jira de estudios.

NUEVA DIRECTIVA DE PERSONAL DE LAN-CHILE

Ayer jueves se llevó a efecto [la] reunión ampliado del personal administrativo de LAN-CHILE, para elegir la nueva directiva, quedando ésta constituida de la siguiente forma: presidente, Mario Varela Verdugo; vicepresidente, Humberto Miranda Alarcón; secretario, Juan Munizaga Lobos; tesorero, Juan Toro Ayala, y director, Juan Castro Castillo.

Gobierno tomó medidas para asegurar atención normal hoy en los hospitales

Sin dejar turnos de emergencia, hoy a las 7 horas paralizarán sus labores todos los hospitalarios del país agrupados en la Federación Nacional de Trabajadores de la Salud que preside Luis Freire por espacio de 24 horas.

SOLUCIONES A LAS PETICIONES.— El Ministro de Salud, Dr. Ramón Valdivieso, declaró no estar informado acerca de que no se dejarían turnos de emergencia, pero que se habían tomado las disposiciones necesarias para asegurar una normal atención a los enfermos y pacientes en todos los establecimientos del SNS.

En cuanto a las peticiones por la cual declaraban este paro, expresó que se había resuelto el que no hipotecaran sus vacaciones para reponer los días de huelga de 1963, postergando su devolución hasta que se tratara mediante un proyecto. Respecto a la condonación que solicitan del anticipo de Eº 50 concedidos por el anterior Gobierno, dijo que ello significaba un desembolso de 1 millón 600 mil escudos que las arcas fiscales no estaban en condiciones de afrontar para devolver al SNS y que su solución radicaba en que se devolviera con los futuros reajustes o reencasillamientos y con mayores facilidades para aquellos que no alcanzaran a cubrir su monto con ellos.

Sobre la petición de una gratificación anual de 2 sueldos vitales, manifestó el Ministro que ello debería ser estudiado a nivel general y que no se podía estar otorgando privilegios en forma parcial. El país, dijo, está abocado a una inflación y el aumento indiscriminado de sueldos y salarios aumenta esa inflación y la pérdida del poder adquisitivo. Hay desigualdades entre los sueldos y salarios, pero la situación económica del país no permite reponer ambas cosas. Hay que corregir estas desigualdades con el tiempo.

LA APEUCH.— Por su parte la Asociación de Profesores y Empleados de la Universidad de Chile (APEUCH), inició ayer un paro por 48 horas, pidiendo su inclusión en el reajuste general para el sector público. Este movimiento lo comenzó con una concentración en la Casa Universitaria, finalizada la cual, efectuó desfiles por el centro de la capital, gritando sus consignas.

HOY CELEBRA ACHAP "DIA MUNDIAL DE LA PUBLICIDAD"

FERNANDO SILVA, Presidente de la ACHAP.

Esta noche se llevará a cabo en los salones del Estadio Español la fiesta anual de camaradería que organiza la Asociación Chilena de Agencias de Publicidad (ACHAP) con motivo de la celebración del "DIA MUNDIAL DE LA PUBLICIDAD", y a la que asisten los personales de las agencias asociadas y sus familiares.

Como en años anteriores, la reunión se iniciará con una breve alocución del presidente de la entidad, don Fernando Silva. Durante el desarrollo de la comida se distribuirán los premios a los ganadores de los certámenes de fútbol, ping-pong y golf. Acto seguido se procederá a la proclamación de la Reina y la Virreina de la Publicidad, quienes se harán acreedores a los galardones concedidos por las empresas "ZAN-MAR" y "McCANN-ERICKSON", además de otros valiosos obsequios. La coronación de la Reina y también de la Virreina será presidida por don Carlos Ducci Claro, presidente de EMELCO CHILENA.

La comida bailable será amenizada por la orquesta de Ferraú Mora y en el intermedio correspondiente al show, participarán celebrados artistas de radios Corporación, Portales y Minería.

Cabe destacarse, al mismo tiempo, que como parte del "DIA MUNDIAL DE LA PUBLICIDAD", la ACHAP vino realizando una serie de cursos y conferencias sobre los puntos más importantes de la publicidad profesional. Estos cursos fueron dedicados exclusivamente a los personales de las agencias, que participaron de los mismos en un número realmente extraordinario. Estas reuniones tuvieron lugar en su sede de Mac Iver 142, 6º piso. Las mencionadas conferencias estuvieron a cargo de los ejecutivos más sobresalientes del gremio y fueron presididas por el presidente de la institución, señor Silva, por los integrantes de la Comisión organizadora de los cursos, señores Pedro Baumlis y Juan Lehuedé y por el secretario general de la ACHAP, don Francisco Linares.

Partes en conflictos de la CCU no ceden para buscar una solución

El conflicto de la Compañía de Cervecerías Unidas no ha tenido variación, después de 18 días de huelga, al no ceder las partes en sus posiciones. El Subsecretario del Trabajo, Emiliano Caballero tuvo conversaciones con el representante patronal Ral de la Fuentes, quien a la salida de la entrevista declaró que la Compaña sólo aceptaba la vuelta al trabajo y que la situación de los dirigentes despedidos la dejaba al fallo de los tribunales del Trabajo.

Los trabajadores recibieron esta respuesta a través del Subsecretario, quien manifestó que ninguna de las partes había aceptado volver al trabajo en las condiciones anteriores al conflicto, para así iniciar las conversaciones. Agregó que las deficiencias del Código del Trabajo, impedía al Gobierno adoptar medidas necesarias para la pronta solución de estos conflictos. El propósito del Gobierno es resolver los conflictos dentro de los cauces legales, porque somos una revolución en libertad, sino caeríamos en la dictadura. Agregó además que en este y otros conflictos juegan intereses políticos que impiden su solución.

CONFLICTO DEL TOFO.— Respecto al conflicto de El Tofo, cuyos trabajadores empren den hoy una marcha a La Serena, expresó que su solución se había dilatado al rechazar los abogados de los empleados la fórmula de descongelar la indemnización de años de servicios y acordar a los que están por jubilar una indemnización extraordinaria de 2 mil escudos.

En cuanto a la huelga de los trabajadores, dijo que ella se trataba en la Inspección del Trabajo de La Serena.

Por su parte, el abogado Eduardo Long, que representa a los empleados, declaró que esta huelga que lleva 50 días, con la paralización total del mineral El Tofo, por la huelga obrera, sería evacuado el Paueblo La Higuera, con más o menos 600 familias, ya que quedaría sin agua y sin luz.

REANUDADAS FAENAS EN OSORNO.— El Subsecretario del Trabajo informó que ayer habían quedado reanudadas las faenas en la Fábrica de Calzados de Osorno, al hacerse cargo el interventor militar Comandante Alfredo Clavero.

LAS MEJORES OFERTAS PARA UD. Y FAMILIA



Servicio Tecnico
"Bazar de la Lavadora"
REPARACIONES
REFRIGERADORES
LAVADORAS
CON FACILIDADES
JOSE SALVAT P.
Fono. 69426
Eleodoro Yañez 1093
TARAPACA 1115
AL LLEGAR A SAN DIEGO

FIERRO
C.A.P. e IMPORTADO
PERFILES CAÑERIAS
Y PLANCHAS
FERROGLOBO LTDA.
SANTA ROSA 2265 - FONO 52792



RAMONA — POR LINO PALACIO

JESÚS VA A TENER QUE ABRIR CUENTA EN OTRO BANCO

¿POR QUÉ EN OTRO BANCO?

Y, SEÑORA...

...PORQUE EN EL DE AHORA NO TIENE MAS PLATA

AHORRE EN ASOCIACIONES DE AHORRO Y PRESTAMO



¿CUAL LLEGARA PRIMERO AL SUELO?

Aunque parezca imposible, una bala disparada horizontalmente desde una arma que esté a cierta altura sobre el suelo llegará a tierra al mismo tiempo que una bala igual, soltada sin velocidad desde la boca del arma.

Podéis probarlo —por lo menos en principio— con dos bolas iguales y una hoja de sierra, puestas cerca del borde de una mesa, como se ve arriba. Si teniendo la sierra fija por un extremo, la dobláis y luego soltáis el otro extremo, las bolas saldrán disparadas de la mesa. Aunque una de ellas es arrojada mucho más lejos que la otra, la simultaneidad del golpe seco que producen en su caída indica que ambas llegan al suelo al mismo tiempo.

¿Por qué? Todos los cuerpos, si prescindimos de la resistencia del aire, caen al suelo con la misma velocidad. El hecho de que un objeto que cae tenga también una velocidad horizontal, no influye en modo alguno en la velocidad de su descenso vertical. Un proyectil sólo puede recorrer su trayectoria en el aire hasta que la aceleración de la gravedad lo haya hecho caer al suelo.

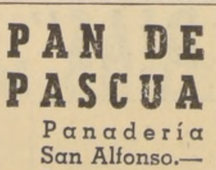
PLASTICOS
CUEROS SOPORTADOS
HULES PARA MESAS
PLASTICOS EN GENERAL
SURTIDO COMPLETO
PUENTE 565
FONO 60310

CASAS-VENTAS




Bicicletas
BICICLETAS
y repuestos de los mejores marcas en todos los modelos
LA CASA MAS ANTIGUA DEL RAMO FUNDADA HACE MAS DE 50 AÑOS
ARTURO FRIEDEMANNH
HUERFANOS 1113

RELOJERIA



EL LICOR MAS SANO
PURO DE UVA
PISCO
UNA COPITA EN EL BAR
UNA BOTELLA EN EL HOGAR

Ropa para Hombre
Casa
Juillerat
Artículos finos
para Caballeros
Colonias y lociones
Nueva Dirección:
PASAJE A. EDWARDS 1069

PAN DE PASCUA
Panadería
San Alfonso.—
Precios especiales para comerciantes, sindicatos, cooperativas e instituciones. Haga sus pedidos con anticipación al
Fono 91930
Blanco Encalada 2899

HECHURAS
DE 1a.
Eº 55
L. FUENTES
ESPERANZA 1042
(Al llegar a Mapocho)

COMPRE EL TRAJE
INDEFORMABLE
1965
Y PAGUELO
EN 10 MESES
SOLO DONDE
LAS OVEJITAS NEGRAS
BANDERA 637

FCA CAMISAS
LA CATEDRAL
San Pablo 1071
AMPLIOS SURTIDOS EN ARTICULOS PRACTICOS DE VESTIR PARA CABALLEROS SEÑORAS Y NIÑOS

PROPUESTA PUBLICA Nº 12/64

SE INTERESA AL COMERCIO PARA PRESENTARSE A PROPUESTA PUBLICA POR:

2.500 Metros de tela blanca para chaquetas, de excelente calidad, sanforizada.

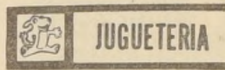
FECHA DE APERTURA: 22 de diciembre de 1964. LUGAR: Escuela Naval "Arturo Prat". Bases, solicitarlas a Sección Adquisiciones; Casilla 23—V, Valparaíso.

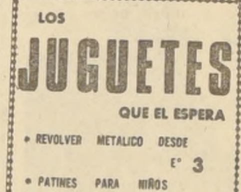
EL DIRECTOR

Radio-Televisión







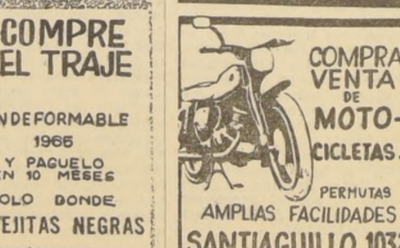
















Pruebe su suerte ayudando a las niñas desamparadas del HOGAR ESPERANZA y de las obras sociales de la FUNDACION PIO XII, comprando sus números de "POLLA" y "LOTERIA DE CONCEPCION" en la Galería Aníbal Pinto, al lado del Teatro Windsor.

POLLA ESPERANZA

OPTICA
VARIADO
MODERNO SURTIDO EN ARMAZONES PARA ANTEOJOS
HUERFANOS

VARIOS
AHORA
PARRILLADAS
EN
MERVILLE

ANTEOJOS
RODOLFO
HAMMERSLEY
AGUSTINAS 1090 ESQ. BANDERA
TEL: 88075 - CASILLA 2898

Casa
LEPE
LA MAS SURTIDA EN CHILE
EN REPUESTOS DE GOMA PARA
VEHICULOS DE TODAS LAS MARCAS
Alameda 2283

KODAK Cámaras, Películas, Albumes, Marcos
PARKER Lapiceras 61-51-21 desde Eº 18
JORGE GARCES Y C.
AHUMADA 200

APRENDA A MANEJAR
AUTOMOVILES Y CAMIONES
precios bajos - facilidades
INST. Sn. MIGUEL
ATENCION TODO EL DIA
GRAN AVENIDA 5384
AL LADO MUNICIPAL DE SAN MIGUEL

...COMISION LA ...FORMA DE LA ...STITUCION

...misión de Constitución, ...ación y Justicia, de la ...ara, celebró ayer sesión ...titutiva y fijó los días ...les, de 11 a 13 horas, ...sesionar. El organismo ...dido por el presidente, ...do Florencio Galleguillos ...para considerar también ...te que se dará al pro... de ley enviado por el ...tivo al Congreso, por el ...se introducen modifica... a la Carta Fundamen...

...acordó que el miércoles ...próxima semana, la Co... celebrará sesión para ...r la exposición que ...el Ministro de Justicia ...la iniciativa guberna... En sesiones siguientes ...personeros de los diversos ...s formularán sus obser... al proyecto.

...la sesión constitutiva de ...los diputados del Partido ...rata Cristiano, Alberto ...y Patricio Hurtado, de... presentada una indica... por la cual se modifica ...ículo 7º de la Constitu... Política del Estado, y se ...derecho a sufragio a ...alfabetos y a los mayo... 18 años.

NUEVAS ENFERMERAS



Veinticinco nuevas enfermeras se graduaron ayer en una ceremonia que se efectuó en la Escuela de Enfermería del Servicio Nacional de Salud. El Director General de Salud, Dr. Alfredo Leonardo Bravo, y la Directora del plantel, señorita Irma Olivari, pronunciaron discursos para señalar la importancia de la labor que corresponderá desarrollar a las nuevas profesionales. Habló también la presidenta del Centro de Alumnas, señorita Julieta Montebruno y la alumna del 4º Año, señorita María Angélica Cuevas. EN EL GRABADO, el grupo de egresadas en el momento de prestar juramento.

...ESENTO CREDENCIALES EL NUEVO ...BAJADOR DE ESTADOS UNIDOS

...eremonia tuvo lugar en el Salón Rojo de la Moneda, a las 11.55 horas

...Dungan, el nuevo Em...dor de los Estados Unidos ...américa en Chile, pre... ayer sus Cartas Creden... al Presidente de la Re... Eduardo Frei Mon... Posteriormente depar... por espacio de treinta y ...minutos.

...representante diplomáti... la Casa Blanca, llegó al ... de Gobierno, a las ...horas acompañado de los ...es Militar y Naval, Co... Félix Guerrero y Capi... de Fragata, Roberto Pe... respectivamente. Acom... también al Embaja... Dungan, el Ministro Con... Joseph Jova, y funcio... de la Embajada en ...

... Compañía del Regi... de Infantería N.o 1 ... al mando del capitán ... Mateluna, rindió los honores de ordenanza, mientras la Banda de Guerra ejecutaba el Himno Nacional de Estados Unidos. Después de seis años el Ejército tornó a este acto del ceremonial. El diplomático a la salida de Palacio se acercó al capitán Mateluna y lo felicitó por la brillante presentación.

El gesto del Embajador Dungan, fue recibido con una cerrada ovación de parte del numeroso público congregado en la Plaza de la Constitución.

En fuentes responsables se dijo que durante la conversación —en castellano— entre el Presidente Frei y el Embajador Dungan, se cambiaron ideas sobre problemas de carácter internacional, materias económicas y otros tópicos de interés para ambos países.

En la entrevista se hallaban presentes el Canciller, Gabriel Valdés, y el Ministro Consejero de la Embajada de Estados Unidos, Joseph Jova.

FREI SALE AL BALCON.— En los momentos en que el diplomático norteamericano recibía los honores del Regimiento Buin, asomó al balcón de su despacho el Jefe del Estado. El público allí apostado, al advertir la presencia del Presidente Frei, irrumpió en una sostenida ovación que éste agradeció alzando su mano derecha en gesto cordial.

El Gobierno...

(DE LA PRIMERA PAG.)

berán presentar estos mismos personales en los primeros meses de 1965.

Según el acta las cancelaciones comenzarán a efectuarse a partir del lunes próximo y que serán terminados en el transcurso de la semana.

Los empleados y obreros que gozarán de esta bonificación compensatoria alcanza a la cantidad de 8 mil, en todo el país.

Contraloría despachará previsión de artistas

La directiva del Sindicato Profesional de Actores Teatrales de Chile, encabezada por su presidente Alejo Alvarez, y el director, Mario Rebolledo ("Maestro Chasquilla"), se entrevistó en la tarde de ayer con el Contralor General de la República a fin de solicitar la urgencia en la aprobación del Reglamento de la Ley de Previsión de los Artistas. Este cuerpo legal fue aprobado por el Congreso en abril pasado, pero no ha podido llevarse a la práctica por no estar despachado el Reglamento. El Contralor, Enrique Silva Cimma, de acuerdo a un oficio enviado oportunamente por el Ministro del Trabajo, señaló a los dirigentes de los actores que en las próximas 48 horas, sería despachado este Reglamento y por lo tanto, antes de Pascua la Ley de Previsión comenzaría a caminar a través de un Departamento especial en la Caja de Empleados Particulares.

"PRIVILEGIO DE POBREZA DEBE INCLUIR A TODA LA COMUNIDAD"

Declaraciones formuladas a LA NACION por el presidente del Colegio de Abogados, Alejandro Silva Bascuñán

El profesional Alejandro Silva Bascuñán, designado recientemente en el cargo de presidente del Colegio de Abogados, asumió de inmediato sus funciones, a fin de impulsar un vasto plan de realizaciones, que corresponden a ese organismo, y de acción pública.

Silva Bascuñán efectuó estudios de Derecho en la Universidad Católica. En 1933 se tituló, con una Memoria de Prueba, sobre el tema "De la Cesión de Derechos", calificada con la distinción máxima otorgada por la Facultad.

Durante los años de estudio se distinguió como uno de los mejores alumnos del plantel universitario. Obtuvo el premio "Tocornal", otorgado al alumno más distinguido. Después de desarrollar una amplia labor profesional, entró en 1953 a formar parte del Directorio del Colegio de Abogados. Es autor de "Tratado de Derecho Constitucional", y profesor de la cátedra correspondiente en la Facultad de Derecho de la Universidad Católica.

Destacado constitucionalista, integró la comisión especial que estudió y redactó el proyecto de reforma a la Carta Fundamental, enviado por el Ejecutivo recientemente al Congreso.

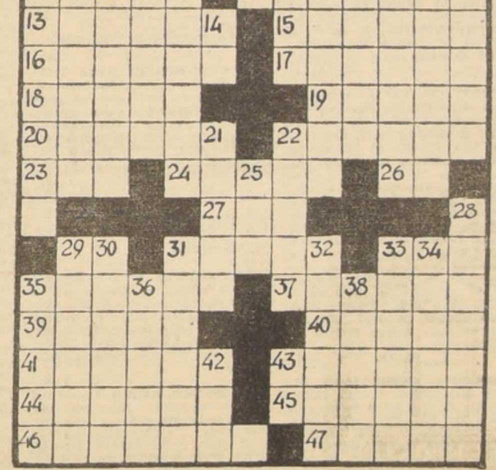
DERECHO DE POBRES.— Silva Bascuñán, al referirse, en lo principal, a las normas que establece el proyecto, sancionando el "Derecho de pobreza", en la Constitución Política del Estado, afirmó:

—La labor social que desarrolla el Colegio de Abogados a través del Servicio de Asistencia, si bien es efectiva, no alcanza a ser entregada a toda la población que lo solicita. Y por una razón muy simple: falta de elementos. Hay que considerar que este servicio es atendido, preferencialmente, por alumnos egresados de Leyes que realizan práctica por 6 meses. El Gobierno, a través del proyecto de reforma, consulta la creación de normas legales que sancionen el otorgamiento de privilegio de pobreza para toda la comunidad que lo precise.

Señaló, enseguida, que es necesario determinar una forma operante para prestar servicio a la comunidad. "Es propósito —dijo— del Consejo del Colegio de Abogados, otorgar su más amplia cooperación al Ejecutivo en esta materia. Creemos que en una labor conjunta se encuentra la solución que afecta a millares de personas, que actualmente se ven privadas de este privilegio."

En su carácter de presidente del organismo profesional que agrupa a todos los abogados del país, Alejandro Silva Bascuñán impulsará un plan de trabajo inmediato que contempla, en lo principal: real conocimiento de las condiciones económicas y morales en que se desarrolla la actividad profesional; introducción de modificaciones a la Ley Orgánica de la institución, y, consecuentemente, ampliación de los servicios de asistencia a la comunidad.

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES:

1.—Que contiene tres cosas distintas.
6.—Instru. de bronce que tiene en su interior un badajo que la hace sonar.
13.—Acción y efecto de retejar.
15.—Tela de algodón fina.
16.—Disputas, luchas, debates.
17.—Ventilado, refrescado al aire.
18.—Arbol frutal.
19.—Casas de madera de los campesinos rusos.
20.—Evitan un peligro, eluden una dificultad.
22.—Remolcaba.
23.—Gorra que usaban los soldados españoles.
24.—Esturión, pez.
26.—Siglas de la República Argentina.
27.—Estuario que recorta profundamente la costa.
29.—Año de Cristo (siglas).
31.—Unía, enlazaba.
33.—Agua del mar agitada.
35.—Adv.: A qué parte.
37.—Lugar en que se detiene de noche la tropa (pl.)
39.—Subdivisión de la tribu romana.
40.—Musa que presidía la elegia.
41.—Pequeña caldera de cobre usada para trasegar el aceite.
43.—Den por nulo.
44.—Inundar, ahogar.
45.—Res de ganado lanar.
46.—Qué tiene sal.
47.—Nombre de una flor. (pl.)

VERTICALES:

1.—El que trafica en trapos viejos.
2.—Acto de relevar.
3.—Repites o reiteras.
4.—Decid que no es verdad una cosa.
5.—Hendedura hecha en la ropa, dispuesta para recibir el botón (pl.)
7.—Prep. insep. que significa contra.
8.—Lo que hace digna de elogio a una persona.
9.—Delincuente apresado por la justicia.
10.—Terminar, concluir.
11.—Avanzaba por el agua moviendo ciertas partes del cuerpo.
12.—Sábalo, pez.
14.—Símbolo del osmio.
21.—Punto cardinal.
22.—Elogié, celebré.
25.—Ata con soga o cuerda.
28.—Casas grandes, caserones.
29.—Administración que percibe los derechos de importación y exportación.
30.—Caballo muy ligero.
31.—Datad en una cuenta.
32.—Ajustar, sujetar, adherir a alguna cosa.
33.—Piedra preciosa tornasolada (pl.)
34.—Latosa (fam.)
35.—Relación de lo tratado en una junta (pl.)
36.—Rehusa, prohibe, veda.
38.—Chajá, ave zancuda de América.
42.—Anillo, argolla.
43.—Iniciales de Aquiles Parra, político colombiano.

RESULTADO PUZZLE DE AYER

Semifiscales recibirán anticipo de sueldos antes de la Pascua

Ayer tuvieron favorable entrevista con Subsecretario de Previsión.— En la próxima semana serán informados respecto al reajuste de sus sueldos.

Los dirigentes de la Asociación Nacional de Empleados Semifiscales salieron gratamente complacidos de la entrevista sostenida ayer con el Subsecretario de Previsión, Ramón Santander, y el Superintendente de Seguridad Social, al manifestar que contaban con la garantía del Gobierno para acceder a su petición de un anticipo en calidad de préstamo, el que sería pagado antes de Pascua y que sería considerado en el Proyecto de consolidación de deudas que tienen pendiente en el Congreso para el pago a largo plazo.

Al término de la entrevista, los dirigentes de la ANES declararon que las autoridades se habían comprometido a buscar la fórmula para conceder este anticipo con los recursos propios de las instituciones en forma administrativa, que después sería considerada en el Proyecto de Consolidación.

Al formular estas declaraciones, los dirigentes expresaron que no compartían la posición de los empleados fiscales y se mantenían marginados del movimiento decretado por la ANEF, en el cual no participaban.

En cuanto a los reajustes de sueldos, expresaron que las autoridades del Ministerio del Trabajo les darían una respuesta en la próxima semana y lo que ellos solicitaban era que el aumento del 100% del alza del costo de la vida fuera sobre el sueldo imponible y no sobre los sueldos bases.

Con estos resultados, los dirigentes de la ANES se retiraron satisfechos y cada uno de los dirigentes se encargó de informar a sus bases respecto a las garantías recibidas de obtener este anticipo, cuyo monto no quisieron divulgar.

Informaciones Gremiales

FEDERACION DE CHOFERES DEL SNS.— Entre los días 19 y 20 del mes en curso, la Federación Provincial de Choferes del Servicio Nacional de Salud, efectuará su Primer Congreso Constituyente, con participación de delegados de Arica a Magallanes. La sesión plenaria inaugural se llevará a efecto a las 10 horas del día 19, en el teatro del Hospicio de Santiago, Portugal 101.

UNION DE PERSONAL A CONTRATA DE CARABINEROS.— Mañana sábado, a las 17 horas, en San Francisco 526, se realizará una reunión general, a objeto de tratar temas de interés para los asociados. Asistirán parlamentarios y dirigentes de la democracia cristiana.

REUNION DE JUBILADOS DEL SNS.— A las 17 horas de hoy, en Monjitas 645, se llevará a efecto una asamblea de todos los miembros de la Asociación de Jubilados del Servicio Nacional de Salud. Se tratará sobre el proyecto de ley de encasillamiento y designación de consejeros para la Caja de EE. PP. y PP.

NUEVA DIRECTIVA.— El Centro "Hijos de Taltal", cita a los socios activos a una reunión general para mañana sábado, a las 20 hrs., en Monjitas 483, a objeto de elegir la nueva directiva que regirá los destinos de la institución durante el año 1965.

ELECCIONES EN POBLACION "JOSE MARIA CARO". — El domingo 13, entre las 8 y las 16 horas, se realizará la elección de nuevos dirigentes por los sectores de la Población "José María Caro", Santa Anita, Valledor Sur y Fraternal Ferroviaria. El acto eleccionario será controlado, para mayor garantía, por un notario público.

ANIVERSARIO DE LA CLASC.— Con motivo de celebrarse hoy viernes, el 10.o aniversario de la Confederación Latinoamericana de Sindicalistas Cristianos, el Comité Ejecutivo de dicha institución ofrecerá un coctel a representantes gremiales y de la prensa, que se realizará en la sede social, Riquelme 15, a las 19 horas.

CONFEDERACION DE EE. CON PRESIDENTE DEL BANCO DEL ESTADO.— La directiva nacional de la Confederación de Empleados del Banco del Estado, se entrevistará el lunes próximo con el nuevo presidente de esta institución, a quien plantearán los problemas más urgentes que afectan al personal.

CIRCULO DE SUBOFICIALES "LUIS A. SOTO".— El próximo martes 15, a las 16.30 horas, en Serrano 232, se llevará a efecto la ceremonia de entrega de diplomas, insignias y medallas a los consocios más antiguos del Círculo de Suboficiales en Retiro de las FF. AA., "Luis A. Soto". El acto coincidirá con la celebración del 41.o aniversario de la institución.

COMITE INDEPENDIENTE 10a. COMUNA.— Mañana sábado, se llevará a efecto en el local de Juan Vicuña 1545, un baile familiar pro Pascua de los niños del sector. Los fondos que se obtendrán, serán destinados a la compra de juguetes y golosinas.

SNS INAUGURA HOY NUEVO CONSULTORIO EN COLINA

Hoy viernes, a las 11 horas, será inaugurado el Consultorio Colina, que viene a solucionar en gran parte el problema de un local adecuado para la atención médica Materno-Infantil y Adultos, de los habitantes de esa localidad.

Al acto han sido invitados el Ministro de Salud, Ramón Valdivieso; el Director General del SNS, Dr. Alfredo Leonardo Bravo; Director de Zona, Dr. Eduardo Raggio; el Decano de la Facultad de Medicina, Dr. Amador Neghme, y autoridades de salud.

3) Aves, animales

CORTO PELO A PERROS, VOY A domicilio. Llamar fono 87084, de . a 10 horas. Horacio González.
A. 13|.

8) Arriendos Ofrecidos

E° 800 SE ARRIENDA EN VIÑA del Mar, cerca balnearios Caleta Abarca y Recreo, casa amoblada por enero y febrero. Consta livings, comedor, tres dormitorios, baño y cocina. México 475, Viña del Mar, Caleta.
A-13|7

HOTEL "ALBION" AHUMADA esquina Moneda. Lindas piezas, agua caliente y fría. Sin pensión, E° 3. Con pensión, E° 6. Grandes rebajas para familias.
O. 31|3

ARRIENDO EN CONCON SUR, por el mes de diciembre y 15 días de enero, muy barato, casita amoblada, de 2 dormitorios, 1 comedor, cocina y baño chico. Tratar Departamental 645, paradero 12, Gran Avenida.
Z-31|8

CHACABUCO 575. SE ARRIENDA una pieza a joven oficinista. Teléfono 96190.
Z. 31|8.

9) Compraventas varias.

SE VENDE LOTE CHATARRA de fierro y vidrio quebrado. Tratar Agustinas 1269, Bodega.
Z-14|9

VENDO POR APURO ECONOMICO, máquina de coser, de mano, marca "Sigman", española, E° 250.00. Tratar en Valdivieso 475, a una cuadra de Recoleta.
Z. 31|9.

14) Estatutos y legales.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 6 noviembre 1964, concedió posesión efectiva herencia intestada de Jacinto Segundo Muñoz a hijos legítimos Enrique Segundo, Carlos Fernando, Osvaldo Bernardino y Rodrigo Jacinto Muñoz Parraguez, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente María Nieves Parraguez Fuenzalida.— Secretaria.
A. 11|14.

EN LO PRINCIPAL: SOLICITA merced de agua. Otrosí: documentos. Quillota, 7 de diciembre de 1964. Excelentísimo señor Presidente de la República: Alfredo Rebolar Games, agricultor, domiciliado en Quillota, Chacra El Colmenar, a S. E. respetuosamente solicito se sirva concederme una merced de agua, de acuerdo a los antecedentes que paso a exponer: 1.— Solicito una merced de agua subterránea, permanente, de ejercicio continuo, perpetua y de regadío. 2.— Las aguas que se desean aprovechar son subterráneas y quedan ubicadas en el sector correspondiente a la Tercera Sección del río Aconcagua, ignoro aún si serán corrientes o detenidas, porque no se han realizado los sondajes, y están situadas en el Departamento de Quillota. 3.— El agua que se desea extraer es de 60 litros por segundo, y se destinará al regadío de 97 cuadras aproximadamente de terreno correspondiente al fundo Lo López, que en parte es de mi dominio y en parte tengo en usufructo. El indicado fundo está ubicado en calle Pinto s|n, comuna y ciudad de Quillota. 4.— Para la extracción de las aguas se consulta un sondaje de 40 metros de profundidad, entubado con cañería de 13 3/8" diámetro exterior, e instalación de una bomba de pozo profundo, con motor de 380 volts, partidor estrella-triángulo y accesorios normales. Este pozo va a estar ubicado en la esquina norponiente del fundo, a 10 metros de distancia de la nueva calle Instituto Rafael Aristía, y a 10 metros de distancia del deslinde del fundo de don Rafael Valenzuela. Las aguas serán a tajo abierto por cauces interiores del fundo, sin utilizar cauces naturales de uso público o artificiales. No será necesario imponer servidumbres de ninguna clase. 5.— Se ignora el caudal mínimo de las aguas subterráneas, ya que aún no se realizan los sondajes correspondientes. 6.— Los canales río abajo de esta Tercera Sección son: exclusivamente el canal Rautén. Por tanto, A S. E. solicito respetuosamente se sirva concederme la merced de agua ya indicada para el regadío de los predios señalados y que forma el fundo Lo López. Otrosí: Acompaño los siguientes documentos: a) Croquis de situación de las obras; b) Memoria explicativa de los trabajos y forma de captación; c) Presupuesto aproximado del costo de las obras; d) Copia de Inscripción de dominio vigente del predio; e) Copia de escritura de usufructo. Sírvase S. E. tenerlos por acompañados. Al Excelentísimo señor Presidente de la República. Santiago.
C. 12|14

QUIEBRA MARIO ROJAS RIVEROS.— Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago. Resolución 3 de noviembre de 1964, declaró en quiebra a don Mario Rojas Riveros, comerciante, domiciliado en calle Porvenir 365, departamento 15. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido, deben entregarlos dentro tercero día, al Síndico, bajo pena de ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese público no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes Chile deben verificar créditos y preferencias dentro 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— Secretario.
C. 12|14

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, veintiocho noviembre 1964, concedió posesión efectiva herencia intestada de Julio Quiroz Meneses, a hijo natural Julio Enrique Quiroz Abarca.
A. 11|14.

14) Estatutos y legales

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Elvira Gálvez Ramírez a Hugo Alfonso Guajardo Gálvez, sin perjuicio derechos cónyuge, Luis Alfonso Guajardo Gajardo. Inventario solemne practicaré 12 actual, 10 horas.— Secretario.
A. 9, 10, 11|14

ZACARIAS ANANIAS, ANTONIO. Quiebra. Primer Juzgado Civil, resolución cinco diciembre 1964, declaró en quiebra a Antonio Zacarías Ananías, comerciante, García Moreno 1094. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes deben entregarlos dentro tercero día al Síndico de Quiebras, bajo pena ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público no deben pagar ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en Chile, deben verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta días bajo apercibimiento legal. Las publicaciones se harán en "La Nación".— Secretario.
A. 12|14.

SEGUNDO JUZGADO DE LETRAS de Menores. Cítase audiencia parientes día siete de enero, a las 11.15 horas, conformidad artículo 12, Ley 7.613. Motivo: adopción menor Jaime Carbone Jelvez. Solicita María L. Mundt Fierro vda. de Carbone.— Secretaria.
A. 12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Catalina Guzmán González a Mario Humberto y Antonio Stalin Castillo Guzmán, sin perjuicio derechos cónyuge, Luis Castillo Marchant.— Secretario.
A. 12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Elena Silva Torrealba a María Teresa Eliana, María Ester Rosalía, María Berta Inés y Julio Jerman Silva Brown, por transmisión derechos Julio Silva Torrealba, y Jorge René, Carlos Miguel, Juan Francisco y Marta Inés Josefina Ulloa Silva, por transmisión derechos Berta Silva Torrealba.— Secretario.
A. 12|14

SINDICATO PROFESIONAL DE Garzones y Ayudantes. Directorio 1963-1964. Presidido por el señor Inspector del Trabajo, don Jorge Luis Celedón, se realizó la elección del directorio del Sindicato por el período 1963-1964. Presidente, José Parra Cárdenas; secretario, Luis Lira Castillo; tesorero, Mariano Torre Espina; directores, Feliciano Jara Saravia y Gilberto Orlando Solís. Se hace esta publicación de acuerdo a la ley respectiva.
A12|14

POR ESCRITURA PUBLICA DE fecha 4 de diciembre de 1963, ante don Eduardo González Abott, Notario de esta ciudad, don Carlos Robles Galdámez se apropió de una porción de terreno con frente a la calle Padre Orellana y con frente a su propiedad N.o 1920, de la misma calle de esta ciudad, y cuyo título de dominio a favor de la Municipalidad está constituido por el goce inmemorial del dominio nacional de uso público, siendo la Ilustrísima Municipalidad de Santiago, quien comparece, representada por el tesorero señor Germán Cortés Maldonado, aceptando la apropiación. El terreno apropiado tiene una superficie de 91,74 metros cuadrados y los siguientes deslindes especiales: Norte: en 5 metros con vía pública; al sur: en 5,25 metros con vía pública; al Oriente: en 17,90 metros con propiedad del señor Carlos Robles; y al Poniente: en igual extensión con la calle Padre Orellana. El precio es la suma de 917,40, pagados al contado. Santiago, 9 de diciembre de 1964.
A-12|14

TERCER JUZGADO CIVIL.— REsolución primero presente, autos nulidad matrimonio Ollivares Bonvallet, Norma, con Soto Verdugo, Juan Andrés, ordenóse notificar a demandado, auto prueba, de 26 noviembre último. Por evacuada la dúplica, en rebeldía demandado. Se recibe a prueba por término legal, fijándose hechos controvertidos siguiente: Domicilio y residencia contrayentes al momento celebración del matrimonio y en los tres meses anteriores a la manifestación. Garrido. Fernández, secretario.
A. 9, 10, 11|14

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, tres diciembre 1964, concedió posesión efectiva herencia intestada de Elvira Frida Lagos Treskow, a hijos Luz Rebeca, Hilda Teresa y Víctor Hugo Chacón Tapia. Practicaré inventario solemne bienes causante doce diciembre, diez horas, en mi oficina, Bandera 342. — Secretario.
A. 11|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia María Eugenia Morales Arriagada a Rosa Alba Yáñez Morales.— Secretario
A. 9, 10, 11|14

ACEROS Y CUCHILLERIA ACSA S. A. El directorio ha acordado pagar el dividendo provisorio N.o 1, de E° 2,80 por acción, a cuenta de las utilidades del ejercicio de año 1964, a contar desde el 14 de diciembre próximo. Con este motivo, el Registro de transferencias permanecerá cerrado desde el 11 al 14 de diciembre.— El Presidente.
A-13|14

FUERZA AEREA DE CHILE
—COMANDANCIA EN JEFE—
COMANDO DEL MATERIAL

PROPUESTA PUBLICA N.o 1 "A"

SE LLAMA A PROPUESTA PUBLICA POR ADQUISICION DE VESTUARIO Y EQUIPO PARA EL PERSONAL DE LA INSTITUCION:

Blusas blancas para mozo, calzados de diferentes tipos, camisas, calcetines y soquetes de seda azul, corbatas, insignias metálicas, cinturones de tela azul, galón de seda azul, gorras, impermeables, piochas y presillas, smoking y frazadas.

Bases y demás antecedentes relacionados con esta propuesta pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones y Finanzas, Subdepartamento de Adquisiciones en el País (Ministerio de Defensa Nacional, 2.o piso, oficina B-57), de lunes a viernes, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas.

Se advierte que sólo se entregarán bases y antecedentes a los interesados que presenten documentos que los acrediten como fabricantes o representantes autorizados de firmas solventes.

La propuesta será abierta el día 8 de enero de 1965, a las 16 horas, en la oficina del 2.o Comandante del Material (Ministerio de Defensa Nacional, 2.o piso, oficina B-27).

EL COMANDANTE DEL MATERIAL

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

DR. ABRAHAM VAISSBLUTH
Especialista Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X. Consultas: República N.o 68. Santiago. Teléfono 94092-465451. Atención de 16 a 19 horas.
GP. 4|6

DR. ZOLTAN BERNATH
Alergia, Asma.
Pedro León Ugalde 96.
Teléfono 86369.
Atención desde las 16 horas.
GP. 28|2

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 68.
Fono 68828.
H|O C. PG.

DOCTORA NAVARRETE
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna 923. Teléfono 35912. Consultas de 16 a 19 horas.
GP. C. H|O

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños.
Rayos X
Consulta de 14 a 16 horas. Mac-Iver 142, 2.o piso, Oficina 204. Fono 393601. Martes jueves y sábado.
Domicilio: Fono 496745.
Pedir hora.

DR. JOSE FROIMOVICH
Medicina, geriátrica, vejez, Avenida Bulnes 377, Departamento 605. Fono 67176.
GP. 60|6

CONTADORES

Leyes Tributarias y Sociales
Contabilidades
Oficina Contable
J. E. ALVAREZ I.
Oficina 704.
Teatinos 865, séptimo piso
GP. A. 25 IV-65

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114.
H|O C. GP.

PEDICUROS

AVILES
Pedicuro y Practicante
Indoloro. Tratamiento pies. Catedral 1147, 65842. Llamados domicilios.
GP. 7|1.o

TRADUCTORES

BURLEIGH
Traducciones corrientes y técnicas. Inglés, francés-castellano. Castellano, francés-inglés. Teléfono 495332.
GP. 81|12

OPTICA

LENTES DE CONTACTO BAJO
prescripción médica. Optica Andrés Hammersley. Bandera 183 (subterráneo). Fono 88243.
C. PG. 5-1-65

PSICOLOGOS

MAURICIO KELLER
Dificultades escolares de rendimiento y conducta. Exámenes de inteligencia, personalidad y aptitudes. Orientación a padres. Rosal 374, departamento 23. Pedir hora: 11-12.30 y 6-7.30. Fono 34380.
GP. 3|1

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos rectificaciones nombres. Cobranza, cheques. Moneda N.o 1137. Oficina 78. Teléfono 80813.
H-O C. GP.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Toda clase de asuntos. Compañía 1048, 9.o piso, departamento "A". Fono 84844. Horas: 18 a 20.

EUGENIO PUGA
Abogado, asuntos criminales y tránsito.
Morandé 322, oficina 820.
Teléfono 61070.
GP. 7|31

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131, Oficina 318.
Teléfono 88387.
PG. 5|

JULIO STUARDO
PATRICIO OTAYZA
Fonos 62026 — 66569.
Alegatos, Juicios Criminales, Trabajo, Nulidades, Alimentos, Cobranzas. Bandera 172, segundo piso, oficina 19. Horas: 11-13; 18-20.
GP. 5|1.o

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante
Inyecciones, Curaciones. Atención domiciliaria. Edificio Waldorf, Ahumada 131. Oficina 915, Fono 60828.

DENTISTAS

DR. DE LA CARRERA
D. D. S. Pennsylvania
CIRUJANO-DENTISTA
Niños, Rayos X, Prótesis. Jornada única: 9 a 17 horas. Huérfanos (Teatro Central).

DRA. JUANA ARANDA M.
Cirujano-Dentista
Prótesis inmediata. Reparaciones, puentes, obturaciones y cirugía. Martes y jueves, de 10 a 12 horas. Lunes a viernes, de 16 a 20 horas. Hernando de Magallanes N.o 966, esquina Avenida Colón.
GP. 31|12

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones, prótesis inmediatas, coronas, fundas. Rapidez. Compañía 1068, Oficina 1103. Fono 85702.
GP. 31|8

Prótesis dentales. Reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL CENTRAL
Fono 85702, edificio Teatro Plaza. Compañía 1068, Oficina N.o 1103.
GP. 31|8

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312, fono 67578.
GP. 31|8

SOLDADURAS DE PLACAS. ENTREGA 30 MINUTOS
Molina 12, esquina Alameda. Dr. Froimovich. Fono 90536. Sábados abierto todo el día.
GP. 10|6.

14) Estatutos y legales

SEGUNDO JUZGADO DE LETRAS de Menores, cítase audiencia parientes menor Susana Aracena Plaza día 16 de diciembre próximo a las 9.15 horas. Motivo: nombramiento curador.— Secretaria.
Z. 11, 12, 14|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia René Loreto Infantas Norambuena a Jaime René, Gastón Renato, Gaby de las Mercedes, Mercedes del Carmen y Luis René Infantas Orosco, sin perjuicio derechos cónyuge Mercedes Orosco Cerda.
A-14|14

ANDARIVELES DE CORDILLERA S. A. Para los efectos de la emisión del sobrante de la cantidad de 180.000 acciones acordada, el registro de accionistas permanecerá cerrado desde el 12 al 14 de diciembre, inclusive.— El presidente.
A. 11|14.

EL SINDICATO PROFESIONAL de Mueblerías de Santiago, renovará su directiva por el período 1964 al 1965, ante un Inspector Provincial del Trabajo, el 17 diciembre 1964, a las 20.30 horas, en su salón social de Victoria 1212. Se hace esta publicación, en conformidad a la ley 378, del Código del Trabajo.— El secretario.
A-11|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia, María Olga Bernales de la Cerda a heredero testamentario Fernando Guillermo Mardones Simpson. Inventario solemne practicaré 15 actual, 10 horas.
A-14|14

QUINTO JUZGADO CIVIL.— 15 actual, 10 horas, practicaré inventario solemne bienes menores Manuel Alonso Reyes Salinas y otros. Autos, curatela.— Secretario.
A-14|14

RUEGO A QUIEN HAYA ENCONTRADO libreta del Servicio Seguro Social, Inscripción N.o 91.870.800 de Juan Francisco Urrea Berríos, se sirva enviarla a Bilbao 515. Santiago o a Monterrey 2466, Conchalí.
A-13|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta Ahorro N.o 47750, Banco del Estado, Brasil, perteneciente a Eliana Maldonado Vidal, queda nula por aviso correspondiente.
A. 13|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA letra de cambio, aceptada por don Alejandro Schwerter, a la orden de Juan Unzurrunzaga, con vencimiento al 8 de diciembre 1964, por valor de E° 10.500, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente.
A 12|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta de Ahorro N° 852732, perteneciente a Juan Gutiérrez Aravena, Banco del Estado, queda nula por aviso correspondiente.
A 12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Federico del Carmen Correa Correa a Federico Segundo Correa Hernández, sin perjuicio derechos cónyuge, Dolores Hernández.— Secretario.
A. 9, 10, 11|14

QUIEBRA: COMPAÑIA AGRICOLA Central.— Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, por resolución de 5 del presente fijó audiencia del día 5 de enero de 1965, a las 10 hrs. para el remate de los sitios pertenecientes a esta quiebra, ubicados en el lote B., del Plano del Balneario Mar Azul de la Población Quintero y Ritoque, de la comuna de Quintero, Departamento de Quillota. Los sitios con sus respectivos mínimos son los siguientes: manzana N: sitio N.o 259, E° 11,80; manzana Y: sitio N.o 457, E° 34; manzana I: sitios N.o: 161, E° 37,38; N.o 167, E° 38,06; manzana J: sitio N.o 176, E° 37,93; manzana O: sitios N.os: 274, E° 35,68; 280, E° 37,45; 281, E° 37,45; manzana Q: sitio N.o 330, E° 34,96; manzana U: sitios N.os: 396, E° 36,20; 397, E° 37,41; manzana AC: sitio N.o 541, E° 30,55. Todos estos sitios están inscritos a fs. 476, N.o 472, del Registro de Propiedades del año 1958, del Conservador de Bienes Raíces de Quillota. Demás bases y antecedentes en los autos de la quiebra Compañía Agrícola Central, cuaderno de administración, que se tramita ante el Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.
C. 10, 11, 12 y 14|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Manuel Orozco López a Gioconda Luisa y Mario César Orozco Viera, sin perjuicio derechos cónyuge, Aída Viera Farías.— Secretario.
A. 9, 10, 11|14

SE HA EXTRAVIADO PLACA DE servicio N.o 232, a carabinero José Leal Avila, entre San José de Maipo y San Alfonso. El uso de ella es penado por la ley.
Z. 11|14.

REMATE.— QUINTO JUZGADO Civil.— 29 actual, 10 horas, remátase inmueble ubicado calle María Ramos Mejías 4533, Población Lo Franco, comuna Quinta Normal. Mínimo, dos mil escudos, pagaderos contado. Más antecedentes causa 5669-63, autorización enajenar.— Secretario.
A. 11|48.

POR HABERSE EXTRAVIADO queda sin efecto la boleta garantía N.o 7302 por E° 385,00, tomada en el Banco de Agustín Edwards y Cía., y girada por S. T. Errázuriz y Cía. S. A. C., a favor de la Ilustre Municipalidad de Santiago.
A. 11|14.

QUIEBRA: COMPAÑIA AGRICOLA Central.— Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, por resolución de 5 del presente fijó audiencia del día 5 de enero de 1965, a las 10 hrs. para el remate de los sitios pertenecientes a esta quiebra, signados con los números 9 y 10 de la manzana 17 del plano de loteo N.o 2, de la Población Sonavela, ubicados en calle Ricardo Cox s|n, (ex calle Elena Puelme), de la comuna de Las Condes, departamento de Santiago. Ambos sitios se encuentran inscritos a fs. 4281, N.o 6167, del Registro de Propiedades del año 1956 del Conservador de Bienes Raíces de Santiago.
C. 10, 11, 12 y 14|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL cheque serie 48456, cuenta 48558, a nombre de Filomena Rubio, de la Caja de EE. PP., con fecha 7 de diciembre de 1964. Queda nulo por aviso correspondiente.
A-13|14

15) Fábricas diversas.

NOVIOS, COMPREN SUS ARGOllas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin. Nueva York 66.
C Ind.|15

18) Instrucción y educación.

ESCUELA POLITECNICA PROFEsional "Díaz-Gascogne". Matrícula abierta. Modas e infantil (corte-confección), peluquería completa señoras, caballeros, niños, pedicuro, cortador sastre, tejidos, enseñanza rápida. Práctica individual. Diplomas profesionales. Establecimiento reconocido Supremo Gobierno. Fundada 1914. Internado femenino alumnas provincias. Unica dirección Eulogio Sánchez 064 (por Vicuña Mackenna, frente Marcoleta).
C 15|18

INICIANSE CURSOS: DACTILOGRAfía, taquigrafía, contabilidad. Enseñanza intensiva. Instituto "Alonso Figueroa". Catedral 1257.
A 17|18

CORTE Y CONFECCION, MODA infantil, sastrería. Cursos prácticos. Catedral 1257.
A 17|18

ENSEÑANZA PELUQUERIA SEñoras, caballeros. Ultimos cursos del año. Catedral 1257.
A 17|18

SECRETARIAS, TAQUIGRAFAS, dactilógrafas. Cursos rápidos. Horarios elección. Contabilidad, aritmética, documentación. Redacción comercial, ortografía, dactilografía. Enseñanza completa, teórica, práctica. Solicite prospectos. Instituto Contabilidad. Fundado 1922. Santo Domingo 1030 (cerca Puente), fono 69505.
A. 12|18

24) Máquinas de escribir.

REPARACIONES MAQUINAS EScribir, sumadoras, calculadoras. Talleres Continentales, Bandera 517. Teléfono 85479.
A 12|24

VENDO MAQUINA ESCRIBIR PORtátil y sumadora. Calle Rodó 1912.
A 12|24

VENDO MAQUINAS ESCRIBIR PORtátiles y grandes. Sumadoras. Bandera 517.
A 12|24

33) Negocios venden

OFICINA EN FORMACION. DE enseñanza escritura máquina escribir (o) practique usted escritura máquinas escribir por horas. Tiene 15 máquinas escribir: 1 sumadora, 1 mimeógrafo, 1 caja de fondo, escritorio, mesitas sillas, teléfono. Bandera 575, 4.o piso, oficina 461, teléfonos 85479 y 497288. Me asocio o vendo.
C 11|33

36) Ocupaciones buscan

JOVEN SE OFRECE PARA TRAbajar de noche, como nochero recepcionista en hotel, en servicios pompas fúnebres, club social, fábrica, etc. o de día. Segundo año de humanidades, recomendaciones, con moto, escribir a Juan Gana, Recoleta N.o 1381, carnet número 3423790, Santiago.
Z. 36|10

40) Propiedades venden

OPORTUNIDAD: SE VENDE EN 2.800.000 pesos, un terreno plano en Ciudad Jardín Lo Prado, comuna de Barrancas, 247 metros cuadrados, calle Los Clarines N.o 979. Tratar: Carlos Araya López, Amalia Paz 780, Los Placeres, Valparaíso.
C. 12|40

E° 10.000 PIE, SALDO 5 — CON facilidades, vendo mi chalet urgencia bancaria, viaje extranjero. Dos pisos, antejardín, entrada auto, gran patio, parrón, árboles, termo, luces, muebles, cocina, baño completo, dos dormitorios, living-comedor. Avda. San Joaquín 322, Altura paradero 2 Gran Avenida esquina Sierra Bella. Tratar su dueño, Chilote Campos.
Z. 10, 11, 12|40

48) Remates y citaciones.

REMATE DEL FINO MENAJE DE casa, viernes 11 de diciembre, a las 6 y 10 de la noche, calle Europa 2066 (por Pedro de Valdivia, altura 450), por orden del señor Eduardo Parot Cortés, Fernando Retuert, Sergio Navarro, José María Rivera, León Herman, David German, Luis Latorre, Luis Adrián, Luis Meléndez, Claudio Chacón, Carlos Martínez, Juan Pérez, Nicolás Ratkay, Humberto Salazar, Carlos Flesch, Pedro Dinamarca, R. Araya, Enrique Altamirano, Luis Llodrá, Miguel Avila, Neva de Fortuño, Toribio Delgado, Elena de Biancardi, Vicente Swirbun, Armando Ramírez, Alfredo Pérez, Humilde Clement, Josefina Reyes, Arturo Díaz, Osvaldo Pizarro. A la vista: Alfredo Recart Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya Navarrete, Martilleros Públicos.
C. 11|48.

NOMINA DE CONSIGNATARIOS del remate de calle Chacabuco N.o 763.— La nómina de consignatarios del remate de calle Chacabuco N.o 763, a efectuarse el viernes, a las 15 horas, es la siguiente: Julio Hermosilla, Horacio Rojas, Julio Vivas, René Araya, Héctor Arriaza, Manuel Oviedo, Avelino Valdés, Marcos Sepúlveda, Oritia Huber, Filomena Méndez, Sierra y Yáñez Ltda., Leandro Díaz, Marcelo Passig, Gabriela de Arriagada, Domingo García, Camilo Martínez, Atilio Cabib, Washington González, Jacobo Titelman, Miranda y Valenzuela Ltda., Tito Basiliadis, Juan Bravo, Heriberto Keim, Alberto Cornejo, Lisandro Tornería, Hernán Echeverría, Erich Witt, Hugo Sepúlveda, Conrado Egaña, José Espinoza, Eduardo Enrich.— Nicanor Marticorena Pereira, Martillero Público
C. 11|48.

48) Remates y citaciones.

REMATE JUDICIAL.— 15 DIciembre 1964, 10.30 horas, en Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, se rematará Quinta Santa Rosa, en Tres Marcos, camino Ochagavía 9738, departamento San Bernardo. Precio contado; mínimo, E° 897.32; boleta diez por ciento mínimo. Bases y demás en juicio Selman, Francisco, Sucesión, con Ariztía Bascuñán, José, Juzgado indicado.— El Secretario.
A. 12|48.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, dos diciembre 1964, declaróse provisoriamente que doña Perla Céspedes Torres, sin profesión, Argomedo 88, no tiene la libre administración de sus bienes. — Secretario.
A. 11|14.

TERCER JUZGADO CIVIL MAyor Cuantía. Remate.— Audiencia treinta presente, 10.30 horas, se rematará propiedad Los Quillayes N.o 495, de Puente Alto, que corresponde lote 158, Manzana H., Plano Loteo Villa Los Quillayes, inscrita a fojas N.o 453, N.o 279, Registro Propiedades 1960 Conservador Bienes Raíces, Puente Alto, a nombre ejecutado, embargada autos Ejecutivos "Urra Ladrón de Guevara, Renato con Lembach Bravo, Jorge". Mínimum será, E° 4.000. Pago contado. Gastos cargo subastador. Boleta 10% mínimum. Demás antecedentes en secretaría, autos citados. Homero Retamal, Subrogante.
A. 13|48

REMATE JUDICIAL.— ANTE Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, calle Bandera N.o 342, tercer piso, se rematará día 30 de diciembre de 1964, a las 10.30 horas, propiedad correspondiente al departamento N.o 5 de la calle Obispo Donoso N.o 38, de esta ciudad. Inscrita a fojas 9412, N.o 13283, Registro Propiedades Conservador Bienes Raíces año 1957, de Santiago. Mínimum subasta: E° 8.555, correspondiente a la tasación aprobada. Forma de pago: al contado. Tomar parte subasta acompañar boleta bancaria orden Tribunal por suma de E° 860, o dinero efectivo, valor correspondiente al 10 por ciento del mínimum fijado. Contribuciones atrasadas que se adeudaren, deuda pavimentación si la hay, gastos escritura pública, impuesto transferencia y demás gastos necesarios para tomar posesión material y legal inmueble, serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes expediente N.o 170479, caratulado "Suárez, Ricardo con Rencoret, Carlos".— Ejecutivo.— El secretario.
A-13|48

REMATE SEMANAL DE MENAJE de casa, Compañía 1518, mañana viernes 11, a las 15.30. Olga Saavedra, Celinda Frinovich, Modesto Villar, Inés Letelier, Hernán Rojas, Modas River, Otto Schulz, Ana de Guerra, Gastón Palma, Marta Muñoz, Hipólito Díaz, Elena Gutiérrez, Blanca Pradena, Carlos Herrera, Luis Ferrari, Luz Vial, Carlos Bravo, Wilma Wertzman, Lidia González, Irka Petrovich, Sofía Moreira, Blanca Vicuña, José Carrere, José Blanco, Faustina Carrasco, Laura Cebellos, Luis Adrián, Antonio Yebria, Claudio Chacón, Marta Ortúzar, Enrique Durán, Francisco Olate, Enrique Masaccesi, Margarita Díaz, Eugenio Salcedo, Marcos Pantoja, Simón Yebrinen, Omar Ortiz, Catalina Cerine, Alejandro Hutton, Inés López, Milton Mac-Baum, Matilde de Velt, Julia Valencia, Amalia Barriga, Elena Thiers, Ricardo Hernández, Eladio Rojas, Berta Guerrero, Inés Bandera, Manuel Estevez, Mario Orrego, Lorenzo Reyes, Eugenio Ravinet, María Neira, José Ruiz, Marina Bianchi, José Blanco, Gabriela Bambach, Rubén Villarroel, Raquel Fajardo, Luis Carrasco, Violeta Reyes, Raúl Zárate, Máximo Teitelbaum, Neva Fortuño, Marta Río, Olivia Valverde, María Sepúlveda, Ana Contreras, Yolanda Donoso, Blanca Vicuña, Rita Silav, Amada Cortés, Graciela Oliva, Adela Beltrami, Arturo Díaz, Agliatti e Hijos, Miguel Rivas, Jeanne Bertran, Carlos Villalobos, Jorge Méndez. A la vista desde hoy a las 10 de la mañana. Alfredo Recart Schmidt, Ricardo Araya Navarrete, Gustavo Echeverría Vigil, Martilleros Públicos.
C-11|48

48) Remates y citaciones.

REMATE.— ANTE QUINTO JUZgado Civil remataráse 23 diciembre próximo, 10 horas, propiedad ubicada Salvador Sanfuentes 2373-2375 esta ciudad inscrita fojas 4351, N.o 6.240, Conservador Santiago, año 1957. Mínimo, E° 5.000. Precio pagaráse, E° 5.000, contado, saldo por mitades a seis y doce meses con interés 12% anual y 18%, caso mora. Postores acompañarán boleta 10% del mínimo. Todo gasto cargo subastador, quien deberá reconocer hipoteca favor Banco Hipotecario. No pago precio contado dentro tercero día perderá caución. Otros antecedentes: autos 44-63. Segalerba con Astaburuaga, Ejecutivo.— Secretario.
A. 11|48

RESOLUCION SEGUNDO JUZGAdo Trabajo.— 16 diciembre en curso, 16 horas, en bodega ejecutante, ubicada en Agrícola número 1697 (Paradero N.o 5, Avenida Vicuña Mackenna) y ante Martillero Público don Miguel Herrera L., efectuaráse remate especies embargadas en juicios ejecutivos seguidos por Servicio de Seguro Social, en contra infractores indícanse: Exped. Rol N.o 52.022 c|Canto Zamora, Leoncio del: Máquina registradora, "Dayton Ohmer", N.o C-244130.— 53.831 c|Carvajal Alvarez, Zaida: Radio "RCA Victor", N.o 3150, con parlante adicional.— 54.556 c|Suc. María Degiorgi de Cholin: Repr. legal: Juana Muñoz Vivanco: Refrigerador "Madernsa", N.o 62959, enceradora "Sindelén", 17145, de dos escobillas y radio "Philco Tropic", dos ondas, sin número visible. 55.832 c|Suárez de Ramón, Eduardo: Escritorio tres cajones, con respectivas chapas y cubierta formalita y mueble guardar planos, dos puertas, enchapado encina.— 55.307 c|Segura Veloso, Iván: Radio sobremesa "Admiral", sin número visible 53.343 c|Sanhueza Urrutia, Gabriel: Dos bicicletas niño, una "Legnano", color rojo y otra "Nerver", verde. 56.018 c|Castaño Castaño, Gerardo: Calculadora eléctrica "Ultra". Tipo E-11, N.o 115593 y máquina registradora "National", eléctrica N.o 4816812-1945 (3-S 1-B, 1-LC.— 55.685 c|Hidalgo Venegas, Andrés: Calculadora eléctrica "Electrosuma 14 Olivetti", N.o 472887, perfectado estado. 55.640, con Hirane Hirane, Antonio. Máquina compresora rotatoria, "Worthington", Modelo 215, dos etapas, con motor "Diesel Cummins", Modelo NHC-400, 120 H. P., de 1.800 rpm., acoplado por embrague, montado cuatro ruedas, con neumáticos, tapas laterales, capot y dirección tipo automático, con complementos de conexiones y brocas, acuerdo siguiente detalle: 8 juegos completos conexiones; unión hilo 3|4, múltiple aire, con tres llaves y 28 brocas, diferentes medidas.— 54.900, con Hurtado de Vera, Elena. Amoblado comedor, compuesto mesa redonda, pata central; once sillas, cuero negro; buffet, tres cajones, dos puertas y vitrina, con dos cristales interiores, a la cual falta espejo posterior y tiene otro quebrado. El amoblado es de madera, negro. 56.334, con Naranjo Hidalgo, Juan Balanza "Triunfo", Modelo 40, N.o A-212. 54.110, con Pino Cañas, Javier. Balanza, "Dayton", N.o 9757, Modelo 85 y motor eléctrico, "Slam", N.o 556-F, de 4 H. P., 380 volts, trifásico. 53.933, con Reyes Muñoz, José, Horma doble, para carzado, "Elbar" sin número visible. 52276, con Rojas Salas, Guillermo. Máquina tirar pintura, sin marca, ni número visible y secadora pelo, "Uberti ni".— La secretaria.
C. 14|48

RESOLUCION TERCER JUZGADO Trabajo.— Día 16 diciembre en curso, 16 horas, en bodega ejecutante, ubicada en Agrícola número 1697 (Paradero N.o 5, Avenida Vicuña Mackenna) y ante Martillero Público don Miguel Herrera L., efectuaráse remate especies embargadas en juicios ejecutivos seguidos por Servicio de Seguro Social, [illegible]
C. 14|48

POR EL GRAN SANTIAGO

PLAN DE AUTO CONSTRUCCION PONDRA EN MARCHA LA CORVI

Se dará un vigoroso impulso a la construcción de viviendas con participación de los propios interesados, expresó ayer a LA NACION el Vicepresidente subrogante de la CORVI, ingeniero Horacio Lira Duarte.

Vengo a construir casas, agilizando las actuales modalidades empleadas por la CORVI, de acuerdo a los deseos de S. E. el Presidente de la República, expresó ayer a LA NACION Horacio Lira Duarte, vicepresidente subrogante de la CORVI, luego que en una sencilla ceremonia tomó posesión del cargo, reemplazando a Javier Vidal, que viajó mañana a Madrid, invitado por el Ministerio de la Vivienda de España. "Daré un gran impulso a la autoconstrucción de viviendas, proporcionando los materiales y con una dirección técnica adecuada que permita la creación de grandes centros habitacionales dotados de escuelas, mercados, consultorios médicos, iglesias y de todo lo que signifique un mayor bienestar para la comunidad."

En seguida, agregó, aprovechando el trabajo de los propios interesados se propenderá a la construcción de viviendas que permitan dar solución al problema habitacional dentro de un período de tiempo prudente. Además, con la autoconstrucción se dará un incentivo poderoso al poblador que se acoja a los beneficios de este plan, pues con su esfuerzo, su trabajo, levantará su morada, sintiendo hacia ella ese cariño que nace, por lo que ha sido hecho por sus propias manos.

Luego el vicepresidente subrogante, se refirió al papel que jugará la CORVI en el futuro Ministerio de la Vivienda, dando a conocer que sus funciones se dividirán en dos aspectos fundamentales. Uno dedicado a la construcción y el otro a labores asistenciales.

En el primero estará centralizada la construcción habitacional de todas las Cajas de Previsión y del Estado. En el segundo, todas las labores asistenciales y entrega de viviendas, los que hará posible la eliminación de numerosos trámites que deben hacer actualmente los postulantes cosas CORVI.

PROBLEMA DE LO VIDELA.— El primer problema que conoció ayer el nuevo vicepresidente de la CORVI, después de recibir a los jefes de los distintos departamentos, fue el de Lo Videla, donde aproximadamente 180 familias se encuentran amenazadas de ser lanzadas a la calle. El ingeniero Lira Duarte, de inmediato repartió las instrucciones para que este caso sea resuelto de inmediato.

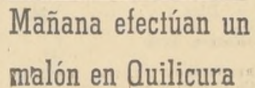
Las actuales modalidades de la CORVI serán agilizadas para poner a tono este organismo habitacional con la rapidez que se necesita para solucionar la falta de viviendas en un plazo prudente, expresó ayer a LA NACION el vicepresidente subrogante de la CORVI, ingeniero Horacio Lira Duarte, poco después de asumir su cargo.

RENCA:

Velada artística y cultural realizan mañana en Lourdes

RENCA.— El Centro de Acción Comunitaria "Victoria Montalva de Frei", que agrupa a la mayoría de las dueñas de casas de la población Lourdes, mañana a las 18 horas, en la Avenida Central Nº 4620, realizará una velada artística y cultural con el objeto de reunir fondos para comprar juguetes para la Fiesta de Navidad de los niños del sector.

En esta oportunidad, se rifarán valiosos premios que han sido donado por vecinos que han colaborado con entusiasmo a esta iniciativa del Centro, el cual con la colaboración del Núcleo Demócrata Cristiano, Pedro Arancibia, no ha escatimado esfuerzo para que sea todo un éxito.



Mañana efectúan un malón en Quilicura

QUILICURA.— En la población San Luis, el Centro de Madres "Teresa González de Guzmán", mañana efectuará un malón en Manuel Antonio Romo 559, con el objeto de recolectar fondos para la Pascua de los niños de la población.

A esta fiesta ha prometido su concurso la cantante Emperatriz Castillo, candidata del sector Huachuraba, a Reina de las Fiestas Primaverales de esta comuna.

ELIMINACION DE BASURAL PIDEN POBLADORES DE LOMAS DE MACUL

ÑUÑOA.— Una campaña para obtener el mejoramiento de sus actuales condiciones de vida han iniciado ocho mil pobladores de las Lomas de Macul. El retiro de un basural, que es un foco infeccioso y de malos olores; la pronta construcción del servicio de alcantarillado, y de una escuela para los niños del sector, son las principales aspiraciones del vecindario. Para ello, la directiva integrada por Gustavo Valdés, Oscar Luengo, Andrés Aravena, Carmen Rebolledo de Moya, Juan Evangelista, Roberto Zúñiga, Sara Escobedo, Juan López, Juan ...ka, Carlos Orellana y José Huerta, han iniciado conversaciones con todas las directivas de todas las instituciones de la población, para que cooperen a esta iniciativa de la Junta de Vecinos.

También se empezó el censo de los pobladores para saber en forma exacta, cuántos son los vecinos propietarios, las posibilidades para construir, si disponen de agua potable, luz eléctrica y alcantarillado. Así espera la organización vecinal formarse una idea clara de todos los problemas locales.

En una visita realizada por dirigentes de la Junta de Vecinos de Las Lomas de Macul a LA NACION, el presidente de ella, Gustavo Valdés expresó: "No estamos en contra de las autoridades municipales de la comuna, pero sí, deseamos que ejecuten las obras de adelanto que precisan en nuestra población. En primer lugar debe retirarse de inmediato el basural ubicado en José Pedro Alessandri esquina de Avenida Departamental el que por sí se llama "relleno sanitario" en circunstancias que es un foco de enfermedades. Numerosos médicos han hecho presente que la mayoría de los niños que han muerto en la población se deben a enfermedades transmitidas por los microbios y moscas de este botadero de basuras municipal.

Por su parte, Carmen Rebolledo de Moya, dijo: "En la población hay miles de familias que viven en sitios ocupados, prestados o simplemente tomados hace años y hoy, sus propietarios están pidiendo restitución. La situación de los actuales moradores es desesperante por lo que daremos a conocer este problema a la CORVI, tan pronto tengamos en nuestro poder los resultados del censo que se está efectuando. Estos dos casos son los que queremos sean solucionados a la brevedad posible".

A SU NUEVA OFICIALIDAD ELIGIO EL CUERPO DE BOMBEROS: RENCA

RENCA.— El Cuerpo de Bomberos de esta comuna eligió a sus nuevos oficiales, los cuales son los siguientes: Superintendente, Carlos Bastías Caballero; comandante, Miguel Bustos Vega; secretario general, Rubén Pacheco Araya, y tesorero general, Guillermo Cornejo Machuca.

PRIMERA CIA.— Director, Augusto Marín Trincado; capitán, Miguel Espinoza Alarcón; tenientes, Mario Villalón V. y Washington Vásquez Suazo; maquinistas, Juan Arellano Cristi y Mario Valenzuela V.; ayudantes, Juan Cerda Godoy y Nelson López Torres; secretario, Sergio Marín Rocha, y tesorero, Jorge Valenzuela Ravenal.

SEGUNDA CIA.— Director, Jorge Sánchez Reyes; capitán, Luis Espinoza Díaz; tenientes, Armando Díaz Araya y Julio Quezada Mella; maquinistas, Claudio Torti Manríquez y Jorge Badilla Escobar; ayudantes, Pedro Fardella Díaz y Eric Guzmán Pérez; secretario, Alfonso Alarcón Gálvez, y tesorero, Carlos González Gálvez.

TERCERA CIA.— Director, Orlando Milessi Urrutia; capitán, Arturo Peñaloza Castillo; tenientes, Alfredo Díaz Molina y Julio Castro Escobar; maquinistas, Mario Riveros Rivera y Manuel Díaz Molina; ayudantes, Jesús Poblete Hernández y Mario Allendes Cisterna; secretario, Miguel Castro Escobar, y tesorero, Germán Gárate Moreno.

QUINTA NORMAL:

Reunión de vecinos de Santiago Oeste

QUINTA NORMAL.— Mañana, a las 19 horas, en calle Lourdes N.o 645, los vecinos de la periferia de la Quinta Normal de Agricultura celebrarán una asamblea general para tratar la expropiación de los terrenos adyacentes a la Quinta, y el cobro de la pavimentación del sector.

Esta reunión será presidida por René Moya Troncoso, presidente de la Junta Vecinal Santiago Oeste, y Pablo Reska Cremazy, presidente del Comité de Defensa de los vecinos.

Nuevos dirigentes bomberiles: Conchalí

CONCHALI.— Los nuevos dirigentes bomberiles de esta comuna son los siguientes: Superintendente, José Planella; secretario general, Hernan Uribe; comandante, Juan Saavedra, y 2.o comandante, Antonio Rozas.

PRIMERA COMPAÑIA: Director, Jorge Mitre; secretario, Alfredo Urrutia; tesorero, Ricardo Lobos; capitán, Cristo Almallotis; tenientes, Sergio Paine y Ricardo Rojas; ayudantes, Manuel Pareja y Ulises Rivero, y maquinista, Juan Palma.



VALPARAISO.— CONFERENCIA DE PRENSA EN EL "PILOTO PARDO".— El Comodoro de la Flota Antártica, capitán de navío Augusto Geiger, ofreció ayer una conferencia de prensa a bordo del buque antártico "Piloto Pardo", acompañado de su jefe de Operaciones, capitán de navío Maurice Poisson, y del Comandante del "Piloto Pardo, capitán de fragata Federico Horn. En el grabado, el capitán Poisson, teniendo a su derecha al Comodoro Geiger, señala en un mapa de la Antártida la situación de las bases chilenas, que este año tratarán de seguir avanzando hacia el sur, donde es probable sea ubicada una nueva base.

Industrializar a Rengo es la primera necesidad de esa región

Así dijo a LA NACION el nuevo Gobernador del departamento de Caupolicán, Guillermo Zapata Riveros.– Una fábrica primaria de IANSA ayudaría a resolver el problema de la agricultura y ganadería.– Riego, viviendas, mejor reparto de los Fondos de la Ley del Cobre, campaña educacional, turismo popular, festividad de Pascua y fomento de los deportes, son otras de las preocupaciones preferentes del Gobernador.

"Los habitantes del departamento de Caupolicán se preparan para desarrollar los máximos esfuerzos para que esa región no sólo recupere el auge industrial que tuvo hace algunos años, sino para que sobrepase esos niveles y ocupe un lugar preponderante en el país, como resultado de los planes de desarrollo que ha puesto en marcha el Gobierno del Presidente Frei". Así dijo a LA NACION el nuevo Gobernador de Caupolicán, Guillermo Zapata Riveros, dinámico ex Alcalde de Rengo, 45 años de edad, casado, seis hijos, un verdadero pionero de la lucha y de las esperanzas de los habitantes de esa zona.

"Si hubiera que señalar el problema económico más urgente del departamento —nos dijo el Gobernador Zapata Riveros— sin duda hay que referirse, en primer término, a la necesidad de volver a industrializar la zona, haciendo que regresen a ella industrias que se trasladaron a Santiago, como ODIS, que vitalicen sus actividades otras que hoy están paralizadas, tal como PLATEX, y que se instalen otras con la ayuda de la CORFO. Esta industrialización inmediata del departamento, además de significar un aumento de su movimiento económico, resolvería el agudo problema que hoy existe de la cesantía de obreros técnicos que trabajaban en las antiguas fábricas y que en número de más de 200 se encuentran sin trabajo, o viajan diariamente a Santiago, dejando sus familias en Rengo".

FABRICA DE AZUCAR.— Un punto que tiene relación con la industria y, al mismo tiempo, con el indispensable desarrollo que debe darse a la agricultura y ganadería de la región, sería la instalación de una Fábrica de Azúcar de Betarraga. Bien se comprende en Rengo, agregó el Gobernador, que la instalación completa de una fábrica de esta naturaleza es de un costo enorme, de más de 20 millones de escudos, por lo cual se ha ideado la instalación de una fábrica que sólo industrialice la betarraga en su primera fase, dejando los demás procesos, entre ellos la refinación, para hacerla en la industria de Linares. Naturalmente esta fábrica sería de IANSA."

REGADIO.— Al referirse a la agricultura, el Gobernador de Caupolicán se extendió sobre la necesidad de regar las tierras del Departamento, para lo cual hay que hacer estudios respecto a tranques en la zona cordillerana. "Un mayor y mejor riego, nos dijo, aumentaría la actual producción de chacarería, maravilla y trigo, y, desde luego, la diversificaría, haciendo posible el cultivo de la betarraga, para lo cual las tierras han sido calificadas de óptima calidad y otros productos."

VIVIENDA.— En el aspecto de la vivienda —prosiguió— hay que resolver el grave problema de las poblaciones marginales improvisadas, radicando a sus habitantes en terrenos con comodidades y servicios de urbanización indispensables. En esta materia de viviendas hay que destacar el esfuerzo que hace la Cooperativa "Padre Hurtado", formada por empleados y obreros, que pronto iniciará la construcción en sus propios terrenos de una población de 40 casas.

TURISMO POPULAR.— En otro asunto, también de interés social, el Gobernador Zapata Riveros nos expresó que proyecta la creación de un Parque Nacional en la zona de la cordillera, a orillas del río Claro, que sería un centro de turismo popular para los habitantes de Rengo, del Departamento y de otras partes del país, que contaría con lugares apropiados para la pesca, playas para baño, bosquez, cabañas, etc.

FONDOS DEL COBRE.— Después el Gobernador se refirió a la forma en que se reparten los fondos de la Ley del Cobre y nos dijo que esto debe realizarse de manera más equitativa para que las comunas del Departamento obtengan las cantidades que en realidad necesitan para sus obras de desarrollo. "Hoy día, —nos agregó— los 2/3 de esos fondos son absorvidos por disposiciones de leyes especiales que los parlamentarios proponen sin tomar en cuenta lo que en verdad precisan las comunas. Así, por ejemplo, de un total de unos 2 millones de escudos que habrá para el año 1965, el Consejo Consultivo de la Ley del Cobre podrá disponer sólo de 710 mil escudos y a cada comuna no le corresponderá más de 15 mil escudos. Esta situación hay que corregirla como algo indispensable para el progreso de las comunas".

CAMPAÑA EDUCACIONAL.— "Quiero referirme también —agregó el señor Zapata Riveros— a la forma entusiasta con que se ha recibido la campaña educacional iniciada por el Gobierno. Ha habido ofrecimientos de terrenos para escuelas, tanto en Rengo como en Requínoa, Rosario y otros puntos, y la colaboración de este aspecto sigue en aumento. Igualmente ha sido un éxito la campaña de las matrículas, siendo miles los niños que se han inscrito, tanto en los pueblos como en los campos".

DEPORTE.— Nos dijo también el Gobernador que en Rengo hay gran entusiasmo por los deportes y que en la actualidad todos ayudan a la Selección Juvenil de Fútbol de esa ciudad, que irá a competir al Campeonato Nacional que se efectuará pronto en el estadio de Huachipato, en Talcahuano.

FIESTA DE PASCUA.— Para Pascua, nos informó, se hará un reparto de juguetes a 9 mil niños de cinco comunas, para lo cual el propio Gobernador y el diputado de O'Higgins, Ricardo Valenzuela, obtuvieron que el Comité Nacional de Pascua aumentara de 5.200 a 6.000 los juguetes para el Departmento, habiéndose conseguido además un crédito para completar la cantidad necesaria.

Por último, el Gobernador Zapata Riveros, destacó el amplio apoyo que ha recibido de todos los sectores del Departamento, sin distinción de credos ni ideologías, para cumplir el programa de bien público que se ha propuesto, el que interpreta el sentir del Presidente de la República y recoge los más profundos anhelos populares.



EL GOBERNADOR DE CAUPOLICAN EN "LA NACION".— "Toda la población del Departamento respalda el programa trasado para levantar el bajo nivel económico en que se encuentra el Departamento", dijo a LA NACION el nuevo Gobernador de Caupolicán, Guillermo Zapata Riveros, quien aparece en el grabado junto al jefe de la Sección Provincias, en una visita que hizo a nuestro diario. Rengo y las demás ciudades y pueblos de la región cooperan con entusiasmo en la campaña educacional, de promoción popular y de desarrollo económico que ha puesto en marcha el Gobierno.

VALPARAISO

DIJO EL COMODORO AUGUSTO GEIGER:

Viaje de la flotilla antártica será de investigación científica

El Instituto Antártico Chileno participa con doce científicos en la expedición anual de relevo que realiza la Armada Nacional.– Se intentará avanzar hacia el sur hasta Bahía Margarita, en la latitud 68°.– Los barcos parten mañana.

VALPARAISO.— Importantes características científicas tendrá este año la Expedición Antártica que realiza tradicionalmente la Armada Nacional y en la que tomarán parte el buque antártico "Piloto Pardo", la fragata "Covadonga" y el patrullero "Lientur", al mando de los comandantes Federico Horn, Alfredo Barros y Sergio Fuenzalida, respectivamente. Comodoro de la Flota es el capitán de navío Augusto Geiger Stahr, y como Jefe de Operaciones actuará el capitán de fragata Maurice Poisson Eastman.

En representación del Instituto Antártico Chileno viajará a bordo de la flota el ingeniero Alejandro Forch, como jefe de una delegación de científicos de ese Instituto. Ellos son el ornitólogo Waldo Aravena Zamorano, el ornitólogo Waldo Araya, el geólogo Roberto Araya, el geólogo Francisco Herve, el ecólogo René Covarrubias, el cristalógrafo Hugo Villarroel, el biólogo Iván Moyano, el sismólogo Wilton Quiroga, los meteorólogos Angel Concha Caldera y Mario Arriagada Alemparte, y el arquitecto de la FACH, José Myrus.

La flotilla zarpará de Valparaíso mañana sábado.

El Comodoro de la Flota, capitán de navío Augusto Geiger, ofreció a las 11.30 de ayer una conferencia de prensa a bordo del "Piloto Pardo", para referirse a la trascendencia de esta nueva expedición antártica que hará especial hincapié en el factor científico. Anteriormente se han realizado investigaciones de este tipo, pero este año "se le dará especial énfasis, ya que es la primera vez que toma parte en ella el Instituto Antártico Chileno", manifestó a los periodistas el Comodoro, capitán Geiger, quien presentó luego al Jefe de Operaciones, capitán Maurice Poisson, que se refirió a la ruta y detalles de este nuevo crucero antártico.

"Se trata de la 19a. expedición en lo que a esfuerzo naval se refiere", expresó el capitán Poisson. "La primera expedición fue el año 1947, pero ya en el siglo pasado había en la Antártida actividad de balleneros chilenos, y en 1906 Charcot hace referencias a estas faenas balleneras. El "Piloto Pardo", buque-insignia de la flota, fue construído en Holanda hace pocos años especialmente para estas comisiones, en que se debe transportar helicópteros que son los ojos del buque en mares cerrados. En forma ocasional va la "Covadonga", que debe recalar el domingo en Talcahuano, y el tercer buque es el patrullero "Lientur" que ya se encuentra en Punta Arenas, luego de alistarse en Valparaíso. Llevamos dos helicópteros y el Comodoro va asesorado por comandantes del Ejército y la Fuerza Aérea. El 20 de diciembre debemos zarpar de Punta Arenas al continente helado, ya que la flota debe pasar la Pascua y Año Nuevo en dicha región. Regresaremos a Valparaíso el 1º de mayo del próximo año. Nuestra misión es el transporte de los relevos y el reaprovisionamiento de las bases, como también el apoyo a la actividad científica. La idea del Supremo Gobierno es hacer centro de gravedad en estas actividades."

Enseguida, el capitán Poisson enseñó a los periodistas la Carta del continente helado, en que la Antártida se sitúa entre los meridianos 53 weste y 90 weste, del paralelo 60 al sur, en el territorio chileno. Corazón del sector, son las tierras de Graham, de O'Higgins, de San Martín, etc., distintos nombres para un mismo lugar, ya que todas están en el mismo punto. En las Islas Shetlands del Sur, Bahía Chile, está Puerto Soberanía, donde el comandante Sallato será este año relevado en su base naval por el capitán Víctor Capetillo. El capitán Sallato permaneció un año en la Antártica. En la Base O'Higgins monta guardia el Ejército y en la Isla Decepción, personal de la Fuerza Aérea.

También se informó que este año la Base González Videla, en Caleta Gloria, Bahía Paraíso, será inactivada, ya que se han agotado las investigaciones que se realizaban en ella y su utilidad, por cuanto se tratará de seguir avanzando lo más posible hacia el sur. En la latitud 68 está Bahía Margarita, hasta donde se procurará llegar. La Armada hará trabajos hidrográficos, siendo el de mayor envergadura el levantamiento del Estrecho de Nelson, en las Shetlands del Sur. El Departamento de Navegación ha centralizado en esta ocasión los trabajos hidrográficos que fueron realizados por anteriores comodoros y se certificará que no existan picachos o rocas en forma de tales en una profundidad de por lo menos diez metros.

También se harán levantamientos en Caleta Nylon y en el tramo de P. Covadonga.

El comodoro de la Flota presentó a los periodistas al ingeniero Forch, que encabeza la delegación científica, el que expresó su agradecimiento a la Armada Nacional por posibilitar esta participación del Instituto Antártico, por primera vez, en las apasionantes investigaciones científicas del continente blanco. Se refirió a la labor que cumplirán en este plano los diversos científicos (de las Universidades de Chile y Concepción), que viajan a bordo del "Piloto Pardo", destacando la importancia de las muestra que se obtendrán y que luego se intercambian con otros institutos científicos del mundo. Se recolectarán muestras de fauna bentónica, minerales cristalizados (por primera vez), de invertebrados; se hará geomorfología de costas, para acentuar que la Cordillera se prolonga del Arco de Escocia a las Shetlands; se hará estudios de elementos de alta atmósfera y radiactividad y se instalará, por primera vez, un Observatorio Vulcanológico para estudiar la sismicidad local.

AQUI... EL PUERTO

TORRE CARCOMIDA EN LA INTENDENCIA.— Muy preocupados estaban ayer los porteños mirando la cúpula de la Intendencia, que se encuentra en muy mal estado y que tiene su maderamen roído por las polillas. Se entiende que la torre no está en peligro inmediato de derrumbarse, pero en todo caso, sería conveniente estudiar la forma de garantizar su estabilidad, que por el momento, ofrece serias dudas.

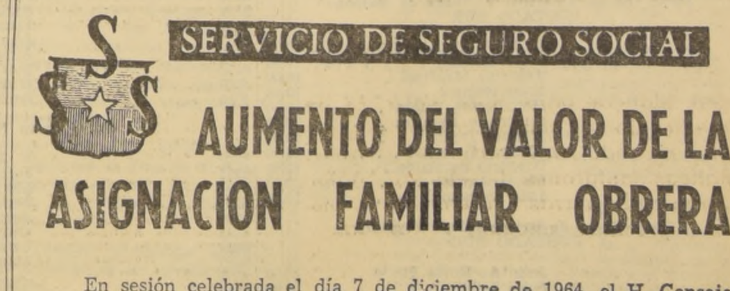
NUEVO RETEN DE CARABINEROS.— En Miraflores Alto quedará habilitado este mes un nuevo Retén de Carabineros, según informó en la mañana de ayer el Alcalde de Viña del Mar, Juan Andueza.

ADELANTAN EXAMENES.— Por disposiciones de la Intendencia, han sido adelantados para el viernes 18 del mes en curso los exámenes de admisión a los cursos de 4a., 5a. y 6a. preparatorias del Liceo de Niñas de Viña del Mar. Los exámenes se efectuarán a las 14 horas, en el local del establecimiento, en Avenida Libertad.

PRESIDENTE DE CORTE DE APELACIONES DE VALPARAISO.— En el día de ayer reasumió su cargo el Presidente de la Corte de Apelaciones de Valparaíso, Jorge Herrera Silva, que hacía uso de su feriado legal. En este tiempo lo reemplazó en sus funciones el Ministro Enrique Correa.

DONACIONES PARA EL HOSPITAL VALPARAISO.— Mañana sábado el hospital Valparaíso recibirá dos donaciones de importancia: una del Rotary Club, y la otra de un particular que pidió reserva de su nombre. A las 11.30 horas serán entregadas estas donaciones a la Corporación de Voluntarios del Centro Regional de Rehabilitación del mencionado Hospital.

ASOCIACION DE PROPIETARIOS.— Una campaña para lograr nuevos socios ha iniciado la Asociación de Propietarios de Bienes Raíces de Valparaíso y Viña del Mar. La iniciativa ha despertado considerable interés y todos los días llegan a la sede de la Asociación, en calle Prat 813, oficina 5, personas que desean inscribirse como tales. El horario de atención es, en la mañana, de 9 a 13 horas, y en la tarde, de 15 a 18 horas.



AUMENTO DEL VALOR DE LA ASIGNACION FAMILIAR OBRERA

En sesión celebrada el día 7 de diciembre de 1964, el H. Consejo de la institución acordó fijar en Eº 0,330 (trescientos treinta pesos), por carga y día trabajado, el monto de la Asignación Familiar de los imponentes del Servicio de Seguro Social, a partir del 1.o de enero de 1965.

Hasta el 31 de diciembre de 1964 el monto de la Asignación Familiar es de Eº 0,170 (ciento setenta pesos), por carga y día trabajado. El aumento acordado por el referido Consejo es, en consecuencia, del 94,1 por ciento.

DIRECTORA GENERAL SUPLENTE

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA — CHILE

Comuna de Barrancas

FRENTES DE PREDIOS AFECTOS A PAGOS DE PAVIMENTACION

EN CONFORMIDAD A LAS DISPOSICIONES CONTENIDAS EN EL ART. 23.o, DE LA LEY GENERAL DE PAVIMENTACION N.o 8.946, DE FECHA 20 DE OCTUBRE DE 1949, SE PONE EN CONOCIMIENTO DE LOS PROPIETARIOS QUE LOS FRENTES DE SUS PREDIOS AFECTOS A PAGOS DE PAVIMENTACION DE CALZADAS DE CONCRETO, EJECUTADAS EN DIVERSAS CALLES DE LA

COMUNA DE BARRANCAS,

SON LAS SIGUIENTES:

Resolución 1077-27-7-62 — Llano, Vicuña y Valenzuela

CALZADAS

CALLE SALVADOR GUTIERREZ
entre Samuel Izquierdo y Obispo Villarroel
COSTADO NORTE

5801 Silvia Ariiaza 17,30
5923 Manuel Guerrero 8,60
5933 Cristino Sandoval 7,00
5947 Rogelio Faúndez 15,00
5963 Rosa N. 10,00
5967 Mario Maldonado 10,00
5971 Luis Lazcano 10,00
5975 José Sepúlveda 10,00
5977 Miguel Sepúlveda 10,00
5983 Pedro Ferrada 10,00

Entre Obispo Villarroel y Núñez de Balboa
COSTADO NORTE

5987 Fernando Navia 10,00
5991 Claudina Paredes 10,00
5993 Arturo Núñez y Clarita Ruz 10,00
5995 José Parrao 10,00
5997 Sergio Muñoz . . . . . .
5999 Manuel Romero O. . . . .
6009 Humberto Yáñez F. . . . 10,00
6019 Rosa Escobar 10,00
6031 Bernardo Estrada 20,00
6035 Lorenzo Canales 10,00
6051 Oscar E. San Martín . . .

Entre Núñez de Balboa y Luis Vicentini
COSTADO NORTE

6057 Leopoldo Candia 10,00
6059 Benjamín Núñez N. . . . 10,00
6061 Manuel Navarrete 10,00
6067 Amador Peña 10,00
6071 Luis Silva 10,00
6075 Cándido Bastías 10,00
6079 Julio Godoy 10,00
6085 Cándido Bastías 9,40
6091 Ulises Vera 10,00
6095 Julio Bruna 10,00
6097 María Durán 10,00

Entre Luis Vicentini y Cerro Navia
COSTADO NORTE

6107 Aníbal Aros 10,00
6113 Clara Ríos 10,00
6125 Otilio Pereira 10,00
6133 Raúl Gárate 10,00
s/n Teodomiro González 10,00
6149 Angel Gavilán 10,00
6157 Manuel Sepúlveda 10,00
6165 Agustín Lagos 10,00
6179 Angel Gavilán 10,00
6195 Hilda Herrera 10,00
1955 p. Cerro Navia Manuel D. Suazo 10,00

Entre Cerro Navia y Lo López
COSTADO NORTE

6207 Fernando Farías 10,00
6213 Miguel Ortega 10,00
6223 Berdecira Aliaga 10,00
6235 Amanda G. V. de Hernández 10,00
6245 N. N. 5,00
6251 Luis Jorquera 5,00
6257 N. N. 10,00
6271 Servando Cerda 10,00
6273 Jorge Rodríguez 10,00
6285 José Rojas. 10,00
6293 Roberto Alfaro 10,00
6297 José Salazar 10,00

Entre Lo López y Av. O'Higgins
COSTADO NORTE

6307 Julio Collado 10,00
6343 Reinaldo Tobar S. 10,00
6325 Pablo Pérez 10,00
6333 Raúl Lorca 10,00
6339 Casimiro Santibáñez . . . 10,00
6335 Hugo Herrera 10,00
6369 Francisco Garrido 10,00
s/n María González de Galdámes 10,00
6385 Edith Podet B. 10,00
6389 Francisco Cumio S. . . . 5,00
6393 Juan Díaz 5,00
6399 Rupertín Díaz 10,00

Entre A. O'Higgins y Ramón A.
COSTADO NORTE

6409 Mario Herrera 10,00
6417 Juan Gutiérrez 10,00
6425 Carlos Salinas Arenas . . 10,00
6435 José Fernández Heredia . . 10,00
6447 Raquel López Abarca . . . 10,00
6455 Floridor Cárter 10,00
6463 Guillermo Soto Muñoz . . 10,00
6469 Octaviano Iturra 10,00
6477 Elías Farías 10,00
6485 Luis Muñoz 10,00
6495 Antonio Flores 10,00

Entre Ramón A. e Hipólito Salas
COSTADO NORTE

6505 Juan Zúñiga 10,00
6517 Fernando González 10,00
6529 Eduardo Castro F. 10,00
6537 Josefina Portales 10,00
6545 Froilán Ramírez R. 10,00
6553 Luis Cataldo 10,00
6569 Rafael Castro 10,00
6581 N. N. 10,00
6585 Amador Meneses G., . . . 10,00
6595 Emilia Matus 10,00
6599 Bartolo Santander 10,00

CALLE SALVADOR GUTIERREZ
Entre Samuel Izquierdo y Obispo Villarroel
COSTADO SUR

5802 Luis Ramírez 19,80
5910 David Muza Y. 10,40
5916 José Dgo. Silva 10,00
5924 Sebastián Arce Lagos . . . 10,00
5934 Petronila Valenzuela . . . 10,00
5944 Manuel Higueras 10,00
5956 Ramón Estuardo 10,00
5962 Manuel Aliste 10,00
5974 Pedro Fuentes, ... 19,00

Entre Obispo Villarroel y Núñez de Balboa
COSTADO SUR

s/n N. N. 10,00
5984 Juan Fuentes 10,00
5990 Tránsito Manfredi 10,00
5994 Ester Romero 10,00
5998 Hermógenes Durán 10,00
6006 Cupertino Ramírez 10,00
6010 Manuel Terán 10,00
6014 Abelino Gamonal 10,00
6018 Gregorio Barahona 10,00
6028 María Aguilar 10,00
6034 Luis Lazcano 10,00

Entre Núñez de Balboa y Luis Vicentini
COSTADO SUR

6052 Julio A. Rojas Prado . . . 30,00
6058 Juan León 10,00
6064 Antonio Alvaro Mesina . . . 10,00
6070 Domingo Arancibia 5,00
6072 Oscar Quiroz 5,00
6076 Fernando Pinto 10,00
6080 Ramón E. Verdugo Silva . 10,00
6086 Natividad Escobar 10,00
6092 Carlos Durán 10,00
1939 p. Vicent. N. N. 10,00

Entre Luis Vicentini y Cerro Navia
COSTADO SUR

1938 p. Vicent. Jorge Ibáñez 10,00
6120 Osvaldo Vargas 10,00
6128 René Martínez 10,00

6134 Teodomiro González . . . 10,00
6140 Carlos Soto 10,00
6150 Blaudino Troncoso 10,00
6160 Donatila Flores 10,00
6162 Angel Cárter 10,00
6178 Luis Rodríguez y Luis Pavez 10,00
6186 María Bascuñán V. 10,00
6194 José Ledesma 10,00

Entre Cerro Navia y Lo López
COSTADO SUR

1936 p. Navia David Cornejo Berríos . . . 10,00
6214 Jaime Urrutia 10,00
6224 Elsa Cortés 10,00
6232 N. N. 10,00
6244 Manuel Torres Escobar . . 10,00
6254 Alfredo Gonzalez 10,00
6260 José Valenzuela 10,00
6272 Manuel Estévez 10,00
6284 Francisco 10,00
6288 Juan Soto 20,00

Entre Lo López y A. O'Higgins
COSTADO SUR

1950 p. López Nicolás Barros 10,00
6314 Arturo Gómez 10,00
6324 José Iribarra 10,00
6340 Jaime Oliver 10,00
6348 Juana O. V. de Arancibia . 5,00
6352 Gilberto Valenzuela 5,00
6358 Edelmira Ordenes 10,00
6360 Emiliano Angulo 10,00
6370 Pedro Gálvez Moreno 10,00
6378 Reclud Lidid Mejías 10,00
6384 Manuel Aliaga Pérez 10,00
1947 p. O'Higgins Gloria Soto, ... 10,00

SALVADOR GUTIERREZ
Entre A. O'Higgins y Ramón A. Jara
COSTADO SUR

6408 Raúl Hidalgo 10,00
6416 Alberto Fuentes 10,00
6424 Florentino Castillo 10,00
6432 Manuel Alvarez 10,00
6440 Fidelisa Guzmán 9,50
6450 Rosa V. de Contardo . . . 10,50
6456 Manuel Castillo P. 10,00
6462 Leonor Leo 10,00
6470 Julián Abarca. 10,00
6478 Osvaldo Gutiérrez 10,00
6482 Juan Soto 10,00

Entre Ramón A. Jara e Hipólito Salas
COSTADO SUR

6506 Armando Romo 10,00
6510 Juan Espinoza 10,00
s/n. Juan Espinoza 10,00
6538 Alfredo Monteiro 10,00
6546 Macario Flores 10,00
6554 Leonor Cea 10,00
6566 Orlando Hidalgo 10,00
6570 Palmira Chacana 10,00
6578 Osvaldo Aravena 10,00
6594 José Opazo 10,00
6598 Carlos Barrera 10,00

CALLE MANANTIALES
Entre Lo Amor y Obispo Villarroel
Costado Norte Aceras.

5935 Jacinto Jara Espinoza . . . 10,00
5937 Alfredo Acuña 9,80
5947 Humberto Ortega García . 10,00
5953 Roberto Chávez 9,80
5959 Juan A. Alvarez 9,70
5963 Santiago Rocha 9,70
5967 Julio Cortés 10,00
5971 Hugo Vila 10,00
5975 Manuel Vera Ureta 9,60
5979 Juan A. Alvarez 10,00

Entre Obispo Villarroel y Núñez de Balboa
COSTADO NORTE

5983 N. N. 10,00
5987 Heriberto Ayala N. 10,00
5991 Silvia Godoy 10,50
5995 Martín Guerrero Vergara . 10,00
5999 N. N. 10,00
6005 Yolanda Navarro 10,00
6009-A. Samuel Moraga 5,00
6009 Ramón Guerrero 5,00
6017 Clodomiro Durán 10,00
6025 Rogelio Gutiérrez 10,00
6033 N. N. 10,00
1904 N. de Balboa Aurora Salgado Uribe . . . 10,00

Entre Núñez de Balboa y Luis Vicentini
COSTADO NORTE

6041 Manuel Muñoz 9,70
6047 Alamiro González 10,00
6053 Irene Yanken 10,00
6059 Oscar Hernández 10,00
6065 Ernesto Rivas 10,00
6071 Eugenio Silva R. 10,00
6077 Enrique Pacheco 10,00
6083 Oscar Pacheco 10,00

CALLE MANANTIALES
Entre Núñez de Balboa y Luis Vicentini
COSTADO NORTE

6089 Luis A. Morales 10,00
6095 Ismaél Durán 10,00
6099 N. N. 10,00

Entre Luis Vicentini y Cerro Navia

6107 Mario Jara 10,00
6113 Yolanda Morales 10,00
6121 Ramón Valverde 10,00
6135 Clarina T. V. de Méndez . 10,00
6141 Berta Gómez 10,00
6149 Francisco Coloma 10,00
6157 José Silva Conejeros . . . 10,00
6165 Alfredo Alamos 10,00
6179 Luis Berguño Herrera . . . 10,00
6187 Humberto Urtubia 10,00
6195 Guillermo Moreno 10,00

Entre Cerro Navia y Lo López

6207 N. N. 10,00
6213 Juan Ortega Ortega . . . 5,00
6221 Mario Rodríguez 5,00
6223 Segundo Devia 10,00
6229 Juan Calderón 10,00
6241 Oscar Gutiérrez 10,00
6253 Omar Valladares Soto . . . 10,00
6267 Manuel Araneda 10,00
6279 N. N. 10,00
6285 Julio Arteaga 10,00
6297 Luis Lambert 10,00

6299 Humberto Seguel 9,50

Entre Lo López y A. O'Higgins

1924 p. L. López José Montenegro 10,00
6213 Carlos González 10,00
6325 Alejandro Rivero 10,00
6333 Carlos Vargas 10,00
6347 Aníbal Gutiérrez 10,00
6355 Juan Torrealba 6,60
6359 Florencio Escobar M. . . . 6,70
6365 Domingo Cumio Sandoval . 6,70
6379 Fernando Riquelme 10,00

6385 Roberto González 10,00
6389 Pedro Pino 10,00
6395 Oscar Ica 10,00

Entre A. O'Higgins y Ramón A. Jara
COSTADO NORTE

6407 Guillermo Brito Solís . . . 10,00
6413 Gonzalo Araya 10,00
6421 Olga Márquez 10,00
6435 Miguel Martínez 10,00
6441 Homero Reyes 10,00
6449 Juan Moya 10,00
6457 Waldo Montero Palma . . 10,00
6465 José 10,00
6479 Raúl Albornoz 10,00
6487 José Fernández 10,00
6495 Cruz Alberto Vidal 9,60

CALLE MANANTIALES
Entro Ramón A. Jara e Hipólito Salas
COSTADO NORTE

6507 José López 10,00
6513 Manuel Ilufi Valdés 10,00
6521 Alejandro Rojas Muñoz . . 10,00
6535 Pedro Escárate 10,00
6541 Celmira León Fernández .. 10,00
6549 Pedro Duarte 10,00
6557 Angel Espinoza Peña . . . 10,00
6565 Ignacio Hto. González . . 10,00
6579 José R. Salgado 10,00
6587 Bartolo Arias 10,00
6595 Juan Valenzuela 10,00

Entre Hipólito Salas y Domeyko
COSTADO NORTE

6601 Gilberto Lorca 8,50
6613 José Hevia 10,00
6615 N. N. 10,00
6635 Delfina Herrera 10,00
6641 Hernán Castro 10,00
6649 Hernán Castro 10,00
6657 María Bravo 10,00
6665 Suc. Maldonado 10,00
6675 Gregorio Figueroa 10,00
6687 Francisca Arenas 10,00
6695 José Hermosilla 10,00

Entre Domeyko y Calle Pasteur
COSADO SUR

6688 Genoveva Gallardo 26,00
6650 Mario Schmith 23,00

Entre Pasteur e Hipólito Salas

6634 Francisco Fuentes A. . . . 24,00
6652 Juan Valdivia 24,70

Entre H. Salas y Sangra

6564 Inés Díaz 26,00
6552 José A. Díaz 24,00

Entre Sanga y Ramón Jara

6534 Miguel Pérez 25,00
6520 Fanny Farías 25,00

Entre R. Jara y C. Olivares

6496 Ida Aburto 19,60
6464 Suc. L. Bonachea 10,00
6458 Florinda Cancino C. . . . 20,00

Entre C. Olivares y A. O'Higgins
COSTADO NORTE

6442 Luis Jorquera 19,60
6432 Luis Catalán 10,00
6404 Mario Lineros E. 20,00

Entre O. O'Higgins y Defensa
COSTADO NORTE

1861 p. O'Higgins Luis Cruz 20,00
6384 Miguel Pavez 10,00
6366 Leontina Gutiérrez 19,50

Entre Defensa y Lo López
COSTADO NORTE

6348 Víctor Tapia 20,00
6338 Agustín S. Oviedo C. . . . 10,00
1882 p. Lo López Benigno Velásquez 19,40

CALLE MANANTIALES
Entre Lo Amor y Soberanía
COSTADO SUR

5936 Fernando Pineda 9,60
5944 Melanio Sepúlveda M. . . 26,00

Entre Soberanía y Obispo Villarroel

1890 p. Soberanía Blanco Lagos 24,70
5980 José Jorquera Ponce 24,70

Entre Obispo Villarroel y Antártida

1888 p. Ob. Villarroel Jorge Cubretovich 25,00
1895 p. Antártida Juan Neira Neira 24,70

Entre Antártida y Núñez de Balboa

1890 p. Antártida N. N. 25,40
6030 José E. Valladares 25,00

Entre Núñez de Balboa y Pantaleón Cortés
COSTADO SUR

6046 Hortensia Navarro 24,70
1899 p. Cortés Suc. Ramón Castillo . . . 24,70

Entre Pantaleón Cortés y Luis Vicentini

1896 p. Cortés Mario Sanz 25,00
s/n. (Sitio eriazo) N. N. 25,00

Entre Jenner y Cerro Navia

6158 Humberto Marín 25,00
6194 Diego Pérez 25,00

Entre Cerro Navia y Ceria Sanhueza

6224 Modesto Marambio 25,00

Entre Celia Sanhueza y Lo López

1899 p. Sanhueza José Muñoz 25,00
6298 Jorge Gutiérrez 24,00

CALLE LUIS VICENTINI
Entre Salvador Gutiérrez y Araucanía
COSTADO PONIENTE

6107 p. S. Gutiérrez Aníbal Aros 25,50
1960 Carlos Quiroz Salas 25,00

Entre Araucanía y Fin Pavimento

1966 María Peña 10,00
1972 Ricardo Pincheira 10,00
1976 Luis Banda Farías 9,60

CALLE LUIS BELTRAN
Entre San Pablo y Fin Pavimento
COSTADO ORIENTE

9005 p. San Pablo Alamiro Correa . . .
809 Narciso Corretea . . .
813 Auristela Calderón . . .
817 Emelina Vera . . .
821 Jorge Meléndez . . .
825 Adelaida Andrade . . .
s/n. S. Pablo 8991 Hto. Retamales y Otro . .
841 Elisa Gallardo . . .
845 Adilia Rojas R. . . .
857 René Arias Arias . . .
s/n. Alberto Valencia . . .
865 José Farías . . .
869 Juan Durán Guzmán . .

Entre San Pablo y Fin Pavimento
COSTADO PONIENTE

9015 p. San Pablo Luisa A. de Guajardo . .
812 Manuel Aguilera . . .
820 Luis E. Orellana Espinoza
824 José Hernández . . .
828 Juan Ugarte Moya . . .
832-36 Amable Toro Pavez . . .
840 Andrés Toro . . .
844 Eduvino Bravo Lastra . .
848 Santiago Fernández . .
852 Eduardo Orellana . . .
856 Luis Catalán Urzúa . .
860 Margarita Valladares J.
864 Juan Sandoval . . .
868 Oscar González B. . . .
872 Juan Cabello Gutiérrez

ACERAS: Resol. 1077-27-7-62. Ctta. Claro Vicuña y Valenzuela

CALLE NECOCHEA
Entre Portales y Santa Zenobia
COSTADO ORIENTE

5563 p. Portales Serapio Rivas Salgado .
639 Carlos Jara León . . .
649 Juana Gacitúa . . . .
659 Pablo Gacitúa . . . .
— E. V.
669 Pedro Aravena Mancilla
679-85 Bernardino Pavez Pino .
687 Luis Gatica . . . . .

Entre Santa Zenobia y Catedral

695 Juvenito Guajardo . .
— E. V.
705 José E. Navarro G. .
— E. V.
709 Ruperto Silva . . . .
— E. V.
715 Elvira Gutiérrez . . . .
719 Oscar Rojas . . . . .
725 María M. de Alquinta .
5590 p. Catedral Segundo Osorio . . . .

Entre Catedral y San Pablo

5598 p. San Pablo Don Olfo (Rafael y Cía. Ltda.) ... ...

Entre Portales y Santa Zenobia
COSTADO PONIENTE

630 Suc. Filomena Gómez A.
640 María Bustos . . . .
650 Augusto Muñoz Sánchez
660 Brigida Toro . . . . .
676 Juvenito Gujardo ...
686 Enrique Castillo . . . .

Entre Santa Zenobia y Catedral

696 Ismael Berrios . . . .
710 Alberto Lillo . . . .
716 Evaristo Yáñez Mendoza
726 María Castañeda . . .
740 Oscar Cerda Lamilla . .

Entre Catedral y San Pablo

5598 p. San Pablo Sr. Olfo . . . . . .

CALLE CASILDA
Entre Santa Zenobia y Catedral
COSTADO ORIENTE

5531 p. S. Zenobia Raúl Opazo . . . .
729 Dositeo Gómez . . .
733 Alberto González . .
737 Luis Gutiérrez . . .
— E. V.
741 Miguel Astudillo . . .
751-753 Belarmino Galaz . . .
755 Manuel Poblete . .
— E. V.
5556 p. Catedral Norma Mateos . . .

Entre Catedral y San Pablo

767 María Burgos . . .
775 Suc. Cáceres . . .
785 Florencio Tobar Pérez
— E. V.
5560 p. S. Pablo Julio Guajardo
— E. V.

Entre Santa Zenobia y Catedral
COSTADO PONIENTE

5557 S. Zenob. Celedonio Morandé . .
730 Suc. Amelia Faúndez .
734 José Riquelme . .
— E. V.
740 Rogelio Cerna Avilés .
— E. V.
746 Suc. Rudecindo Contreras
750 Luis S. Solar Andrade .
754 Bernardo Morales . . .
5568 p. Catedr. Gregorio Troncoso . . .
p. Catedr. .. ..

Entre Catedral y San Pablo

5598 p. S.Pablo Sr. Olfo-Rafael y Cía. Ltda.

CALLE BALLESTEROS
Entre Portales y Sta. Zenobia
COSTADO ORIENTE

651 Francisco de la Barra M.
657 María Espinoza Jerez .
665 Luis Cárdenas . . . .
677 Luis A. Pérez . . . .

Entre Sta. Zenobia y Catedral

715 Suc. Leoncio Castillo .
— E. V.
721 Leoncio Castillo . . .
731 Alberto Vera . . . .
733 Evaristo Yáñez .. ..
741 Elciro Castro . . . .
5698 p. Catedr. Aída Berengüela .. ..

Entre Portales y propiedad N.o 686
COSTADO PONIENTE

5737 p. Pórt. Carlos Moya .. .. ..
654 Francisco Cortés .. ..
662 Pedro Cerda .. .. ..
674 Florencio Ponce Araos .
686 Porfirio Rojas .. ..

Entre propiedad N.o 712 y Catedral

712 José Parra .. .. ..
718 Gabriel Suazo Jofré .
728 Juan M. Salazar López
732 Manuel Jesús Muñoz .
736 Leopoldo Aravena .. ..
744 Juan Segundo Pulgar .
750 Berta Horna Celis . . .

COMUNA DE BARRANCAS

CALLE SORRENTO
Entre Portales y Santa Zenobia
COSTADO ORIENTE (soleras)

Nº		Propietario	Valor
		Armando Saavedra Ortiz	18,00
		Zulema Arzola	10,00
		Bernardo Araya Zuleta	10,00
		Juan Labra	20,60
		José A. Poblete	10,00
		Luis Figueroa	10,00
		Eduardo Lecaros Castro	10,00
		Ramón Vargas	10,00
		Rosamel Toro Molina	11,60

Entre Santa Zenobia y Pasaje Santa Laura

Nº		Propietario	Valor
		Manuel Estay	7,40

Entre Pasaje Santa Laura y Catedral

Nº		Propietario	Valor
		Enrique Barra	17,70
		E. V. 4,15	
		Francisca Ordóñez	18,00
		E. V. 4,60	
		Rosa Cisterna	12,00
		Luis A. Horta Ortiz	6,40
	p. Catedr.	Clería M. V. de Ibarra	13,60

Entre Portales y Sta. Zenobia
COSTADO PONIENTE

Nº		Propietario	Valor
		Alberto Ibarra Fabres	19,00
		Daniel Jamed	10,00
		Francisco Rodríguez	10,00
		Amelia Manríquez	10,00
		Bernardino Venegas	18,00
		Armando Pérez	10,00
		Carlos Mendoza A.	14,30

Entre Sta. Zenobia y Pasaje Santa Laura

Nº		Propietario	Valor
		Osvaldo Avendaño	7,50
		Javier Soto Muñoz	14,80
		Juan Palacios	10,50
		Carlos Amor Heredia	11,00
		Miguel Céspedes	12,70
		Manuel Palominos	12,00

Entre Pasaje Santa Laura y Catedral

Nº		Propietario	Valor
		Blanca Saldías	13,50
	p. Catedr.	Ema Guzmán v. de San Martín	22,60
		por Catedral — 2,30	

CALLE TALCAHUANO
Entre Catedral y Osorno
COSTADO ORIENTE

Nº		Propietario	Valor
	p. Catedr.	Belarmino Narváez	8,00
		Enrique Guzmán	5,00
		Roberto González y otros	6,40
		Manuel Silva	11,40

Entre Osorno y San Pablo

Nº		Propietario	Valor
		Catalina Mascaró	11,40
		Ona Jiménez Jiménez	7,70
		Virginia Vega	4,60
		Catalina Mascaró	21,40
		Alfonso Quezada	22,60

Entre Catedral y San Pablo
COSTADO PONIENTE

Nº		Propietario	Valor
		Lugarda Rivera	8,00
		Segundo Godoy Carmona	11,00
		Sperata Labrín González	11,00
		Víctor M. Mandujano Moya	12,50
		Nieves Vergara Fuenzalida	5,00
		Elena Herrera	6,00
		Rodolfo Riveros	22,00
	p. S. Pab.	Fernando Romero	33,00

CALLE SANTA INES
Entre Portales y propiedad N.o 651
COSTADO ORIENTE

Nº		Propietario	Valor
625		Luis Fernández	13,70
635		Elcira Zapata	9,80
639		Luis Osorno	12,00
645		Mario Irdi	10,00
651		María García	18,00

Entre propiedad N.o 705 y Catedral

Nº		Propietario	Valor
705		Francisco Guzmán	6,00
709		Francisco Palominos	10,00
715		Carlos del Río	15,00
719		Pedro Leal Hernández	15,00
677		José Vergara Pizarro	17,50
735		José Vergara Pizarro	13,70

CALLE LAUTARO
Entre Portales y propiedad N.o 646
COSTADO PONIENTE (soleras solas)

Nº		Propietario	Valor
624		Soc. Socorros Mutuos Lautaro	30,00
630		Manuel Sorio	10,00
636		Rosa González	10,50
263		Luciano Silva	10,00
646		Jovina Rozas Lazo	6,00

Entre propiedad N.o 710 y Catedral

Nº		Propietario	Valor
710		Florentina M. vda. de Espinoza	10,80
716		Santiago Flores	7,60
720		Sara Bravo	6,70
726		Alfredo Fuentes	15,00
732		Tránsito Tello	33,30

CALLE OSORNO
Entre Las Rejas y Talcahuano
COSTADO NORTE

Nº		Propietario	Valor
5241		José Gaggero	28,50
5243		Valentín Marín	12,30
5245		Suc. Elías Farah	12,40
5249		Eliana Villarroel	5,00
5253		Tomás Castillo	8,00
5267		Pablo Díaz	10,00
5275		Rosa Tapia	8,50
5279		Luis Acevedo	3,50
5281		Rosa Barrios	8,30
5287		Julio Aguilera	10,00
5291		Luis Jeria Díaz	10,00
5319		Mardoqueo Yáñez	10,00
5335		Isabel Padilla	13,00
5341		Bernardo Ceña Ruiz	12,30
5361		Froilán Matus	12,50
5365		Alfonso Matus	12,50
5373		Eduardo Quintana	12,50
5389		Pedro Mascaró Mejías	15,00
5429		Benjamín Labbé Soto	27,70
5433		David Blamey Santis	8,00
767	p. Talcah.	Catalina Mascaró de G.	20,50

Entre Las Rejas y Talcahuano
COSTADO SUR

Nº		Propietario	Valor
5214		Clarisa Sandoval	14,00
5222		Luis Rodríguez	5,00
5224		Humberto Cantillanes	5,00
5242		N. N.	13,00
5244		Sergio Vallejos Alvarez	12,50
5252		Ana Urbano	12,00
5270		María R. V. de Salinas	12,50
5276		Juan René Sandoval	7,60
5280		Federico Valdés	6,80
5284		José Gallegos	10,30
5290		Agustina Rivas	12,60
5318		Irene Velásquez	10,00
5328-36		Rosa Velosos	14,40
5340-44		Roberto Salazar	12,50
5354		Suc. José Boccelli H.	10,40
5358		Zoila G. vda. de Sandretti	12,50
5368		Oscar Pinto	11,70
5380		Guillermo Heredia	7,80
5410		Guillermo Jorquera Cerda	8,00
5420		Heriberto Pérez	12,60
5428		Rosa Zúñiga	12,30
5434		Rosalba G. vda. de Valenzuela	12,50
5440		Guillermo Jorquera Cerda	8,00
749	p. Talc.	Manuel Silva	15,00

CALLE TANDIL
Entre Portales y Santa Zenobia
COSTADO ORIENTE (soleras solas)

Nº		Propietario	Valor
625		Enrique Fernández	7,30
629		Suc. Bernardo Aranda	13,40
635		Carmen Alvarez	10,00
639		Segundo Barrientos	10,00
643		María Castro	10,00
649		Néstor Rojas	10,00
657		Luis Ahumada	10,00
669		Segundo Navarro	10,00
673		Abelardo Paz	10,00
5460	p. Sta. Zenob.	Eladia Gálvez Ramírez	18,00

Entre Santa Zenobia y Catedral

Nº		Propietario	Valor
5453	p. Sta. Zenob.	Suc. Benito Lineros	20,00
698		Enrique Acosta	8,70
707		Segundo Meneses M.	19,50
719		Juan Bta. Labarca	7,00
723		Luis A. Góngora	6,50
729		Floridor Herrera	13,00
735		Alberto Farías	8,50
5458	p. Catedr.	José Magnoto	17,00

Entre Portales y Sta. Zenobia
COSTADO PONIENTE

Nº		Propietario	Valor
626		Antolín Encina Cifuentes	16,00
634		José Loyola Cabezas	10,00
638		Magdalena Vera	10,00
648		Elena Baeza Zamorano	10,00
656		Clara Román	10,00
660		Próspero y José Canales	10,00
668		Olga Díaz	21,00
5530	p. Sta. Zenob.	Benito Díaz León	19,00

Entre Sta. Zenobia y Catedral

Nº		Propietario	Valor
686		Modesto Piña	14,60
696		Osvaldo Gallardo	10,00
708		Benedicto Reyes	10,00
714		Luis Díaz	10,00
718		Manuel González	10,00
722		Jorge León	10,50
726		Aurelio Fredes	10,60
730		Juan Gana Neira	6,10
734		Oscar Tapia	6,10
5532	p. Catedr.	Ana Núñez	12,60

CALLE CATEDRAL
Entre Necochea y Ballesteros
COSTADO SUR

Nº		Propietario	Valor
740	p. Nec.	Oscar Cerda Lamilla	19,00
5672		Ernesto Albornoz	19,00
5688		Blanca Berengüela	11,50
5688		Aída Berenguela	9,50

CALLE SANTA MARTA
Entre Portales y Catedral
COSTADO ORIENTE (soleras)

Nº		Propietario	Valor
729		María E. Romo Madariaga	33,00
733		Aníbal Alarcón	9,00
737		Abelardo Alarcón	10,00
739-41		Suc. Villalobos	20,00
747		Anselmo Rivas	10,00
751		Pedro Eyzaguirre	10,00
765		Andrés Addaro	28,00

Entre Portales y Catedral
COSTADO PONIENTE

Nº		Propietario	Valor
5855	p. Catedr.	Ernesto Bravo	18,00
734		Anselmo Saldívar	19,00
738		Suc. Manuel Pereira C.	10,00
742		Rosa Ester Rivas	8,00
744		José Silva Silva	12,00
748		Juan Rojas Gaete	12,00
750-62		Candelario Ruiz Torres	38,00

CALLE VICTORIA
Entre Serrano y Patricio Edwards
COSTADO NORTE (calzadas)

Nº		Propietario	Valor
s/n.		Noel Celis Bastías	25,00
s/n.		Francisco Maira	33,00
		— 18,00 p. Edwards	

Entre Serrano y Patricio Edwards
COSTADO SUR

Nº		Propietario	Valor
1318	p. Serr.	Ricardo Canosa	17,00
s/n.		Municipal	5,50
s/n.		Ricardo Canosa	3,00
9418		N.N.	12,00
9420		Manuel Carrasco	10,00
1315	p. Edw.	Luis Belmar	25,00
		— 2,00 por Edwards	

Entre Patricio Edwards y Bravo Luco

Nº		Propietario	Valor
		2,00 — por Edwards	
9470		María Jiménez	24,70
9474		Oscar Rioseco R.	10,00
9486		Antonio Parra Caro	10,00
9492-98		Berta Pozo R.	24,40
		— 3,00 por Bravo Luco	
9516		José Aedo	3,00

CALLE SANTA TERESA
Entre Edwards y Bravo Luco
COSTADO NORTE

Nº		Propietario	Valor
s/n.		N. N. (sitio eriazo)	21,00
		— 3,00 por Edwards	
9485		Luis Fernández González	10,00
9489		Manuel Retamales	10,00
s/n.		N. N. (sitio Eriazo)	25,00
		— 4,00 por Bravo Luco	
1352	p. Br. Lu.	Fidel Silva Leyton	4,00
		— 5,00 por Br. Luco	

BARRANCAS — POBL. ANEXA LAUTARO
CALLE SANTA ZENOBIA
COSTADO NORTE (aceras)

Entre Las Rejas y Salermo

Nº		Propietario	Valor
662	p. L. Rej.	Clemira C. de Cisterna	29,00
		— 2,30 por Las Rejas	
5221		Porfiria Ayora	20,00
5225		Sixta Juica Vega	10,00
5229		Ema Parra	5,00
5237		José Eugenio Herrera	19,20

Entre Salermo y Sorrento

Nº		Propietario	Valor
662	p. Sal.	Carlos Astorga	17,00
5259		Ramón Mora	7,40
5261		Carlos Astorga	5,60
5269		Carlos Rodríguez Corre.	9,00
5273		Albertina Riquelme	37,00

Entre Sorrento y Santa Inés

Nº		Propietario	Valor
664	p. Sorr.	Osvaldo Avendaño	35,00
5353		Javier Sótelo Leyton	13,00
5365		Clara Gamboa	1,40
677	p. St. In.	Alfonso Prieto González	7,60

Entre Lautaro y Tandil

Nº		Propietario	Valor
5420-47		Vicente Contreras	34,00
5453		Benito Lineros B.	14,00

Entre Tandil y Casilda

Nº		Propietario	Valor
686	p. Tand.	Modesto Piña	12,00
5535		Evaristo Marín	8,00
5543		Nora Acosta	6,00
5555		Juan Enrique Núñez	4,40
5531		Raúl Opazo	25,00

Entre Casilda y Necochea

Nº		Propietario	Valor
5555		Celedonio Morandé	25,00
5633		Orlando Sánchez	4,00
695	p. Nec.	Juveno Guajardo	24,40

Entre Necochea y Ballesteros

Nº		Propietario	Valor
696	p. Nec.	Ismael Berríos	25,00
5683		Suc. Miguel Albornoz	23,00
695	p. Bail.	Genoveva Tello	23,00

COSTADO SUR
Entre Las Rejas y Salerno

Nº		Propietario	Valor
660	p. Las Rejas	Roberto Castro	
		—3,60 por Las Rejas	14,80
5232		Andrés Ambrana	6,00
5236		Juan Peredo y señora	8,30
5242		Tulio Bobadilla	8,50
5244		Juan F. Rojas Reyes	7,00
5246		Rafael Cataldo Aceituno	10,00
5248		Carlos Zapata	7,00
5250		Osvaldo Durán	6,00
5260		Alfredo Roa	14,00

Entre Salerno y Sorrento

Nº		Propietario	Valor
659	p. Salerno	Oscar Ortiz	38,00
663	p. Sorrento	Rosamel Toro Molina	37,00

Entre Sorrento y Santa Inés

Nº		Propietario	Valor
660	p. Sorrento	Carlos Mendoza Alveal	33,00
671	p. S. José	Juan Badilla Lepe	33,00

Entre Lautaro y Tandil

Nº		Propietario	Valor
201	p. Lautaro	Augusto Gutiérrez Vargas	12,00
5424		Manuel Flores	10,00
5430		María Núñez	9,00
5460		Eladia Gálvez Ramírez	31,00

Entre Tandil y Necochea

Nº		Propietario	Valor
5530		Benito Díaz León	17,00
5538		Suc. Arístides Ortiz	8,00
5546		Genaro Morales Fernández	19,50
5566		I. Municipalidad	25,00
5630		José Bobadilla	18,00
5644		Luis Gatica	26,00

Entre Necochea y Ballesteros

Nº		Propietario	Valor
686	p. Necochea	Enrique Castillo Cortés	26,40
5614		Jorge E. Sanhueza	15,00
5626		Jorge Vasconcello	11,00
5690		Isabel Illanes	14,40
681	p. Ballesteros	Luis A. Pérez y otro	6,00

NOTA:
Los reclamos a que la publicación de estas cifras diere lugar, deberán hacerse por escrito a esta Dirección de Pavimentación Urbana, Moneda Nº 723, Of. na 212, de Santiago, dentro del plazo de 15 días a contar desde la fecha de la primera publicación; pasado este plazo se tendrán por exactas las cifras relativas a la longitud de los frentes.

Toda transferencia o subdivisión de predio, deberá ser puesta en conocimiento del Director por los propios interesados, inmediatamente que dicha operación se haya realizado, con las formalidades correspondientes, y acompañando los antecedentes respectivos.

DIRECTOR.

AVISO

SOLICITA CONCESION DE SERVICIO ELECTRICO

La Empresa Nacional de Electricidad S. A. está solicitando del Supremo Gobierno que, en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos, le otorgue concesión definitiva de servicio público destinada a establecer, operar y explotar una subestación transformadora de energía eléctrica en Arica.

El objeto de esta subestación es suministrar energía eléctrica, generada en la Central Chapiquiña, a la ciudad de Arica y alimentar, posteriormente, la línea Arica-Chapiquiña.

La subestación comprende la instalación de 2 transformadores de 4 MVA c/u., 66/13,8 KV. y estará ubicada en la zona nororiente de Arica, en la Avenida Tarapacá esquina de Gayma, y ocupará una superficie aproximada de terreno de 19.000 m2., cuya compra al Fisco tramita la Empresa Nacional de Electricidad S. A. en la Dirección de Tierras y Bienes Nacionales.

Se hace la presente publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos.

EL INGENIERO DIRECTOR DE SERVICIOS ELECTRICOS Y DE GAS

COLEGIO DE CONSTRUCTORES CIVILES DE CHILE

Notifícase a todos los señores miembros del Colegio que se encuentran en mora en el pago de sus cuotas ordinarias, que se ha iniciado el sumario colectivo correspondiente y de conformidad a lo establecido en la Ley N.o 11.994, y su Reglamento, serán sancionados, publicándose los nombres de las personas que se eliminarán del Registro, de no ponerse al día en sus obligaciones, para lo cual se da un plazo único y definitivo de 30 días a contar desde la fecha de la presente publicación.

GUILLERMO GODOY CORNEJO
Presidente

FCO. GROSSLING FREUDENBURG
Secretario General

AVISO

SOLICITA CONCESION DE SERVICIO ELECTRICO

LA EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A. ESTA SOLICITANDO DEL SUPREMO GOBIERNO QUE, EN CONFORMIDAD CON LA LEY GENERAL DE SERVICIOS ELECTRICOS LE OTORGUE CONCESION DEFINITIVA DE SERVICIO PUBLICO, DESTINADA A ESTABLECER, OPERAR Y EXPLOTAR UNA SUBESTACION TRANSFORMADORA DE ENERGIA ELECTRICA EN VICTORIA, EN LA PROVINCIA DE MALLECO.

Esta subestación, de 2 MVA, 66/13,2 KV, fue construida junto con la línea de 66 KV Victoria-Curacautín, cuya concesión fuera otorgada por decreto de Interior N.o 3258 de 16 de agosto de 1954.

El objeto de la subestación Victoria es traspasar energía eléctrica proveniente de la central hidráulica El Abanico a la línea Victoria-Curacautín, a la ciudad de Victoria y a cooperativas rurales.

Ocupa 10.000 m2. de terreno de propiedad de la Empresa Nacional de Electricidad S.A. junto al camino a Curacautín en el sur-oriente de la ciudad de Victoria. La actual concesión se solicita para dar cumplimiento al artículo 1.o, N.o 1, letra c), de la Ley General de Servicios Eléctricos.

SE HACE LA PRESENTE PUBLICACION EN CONFORMIDAD CON LA LEY GENERAL DE SERVICIOS ELECTRICOS.

EL INGENIERO DIRECTOR DE SERVICIOS ELECTRICOS Y DE GAS

AVISO

SOLICITA CONCESION DE SERVICIO ELECTRICO

La Empresa Nacional de Electricidad S. A. está solicitando del Supremo Gobierno que, en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos, le otorgue concesión definitiva de servicio público destinada a establecer, operar y explotar una subestación transformadora de energía eléctrica en Traiguén, provincia de Malleco.

Esta subestación, de 2 MVA, 66/13,2 KV, fue construida junto con la línea de 66 KV, Victoria-Traiguén, cuya concesión fuera otorgada por decreto de Interior N.o 4.693, de 27 de noviembre de 1956.

El objeto de la subestación Traiguén es entregar energía eléctrica para el servicio público de las ciudades de Traiguén, Lumaco y Galvarino.

La subestación Traiguén está ubicada al sur de la ciudad del mismo nombre, junto al camino a Victoria, y ocupa una superficie aproximada de 9.300 m2. de terreno de propiedad de la Empresa Nacional de Electricidad S. A. Esta concesión se solicita para dar cumplimiento al artículo 1.o, N.o 1, letra c) de la Ley General de Servicios Eléctricos.

Se hace la presente publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos.

EL INGENIERO DIRECTOR DE SERVICIOS ELECTRICOS Y DE GAS



CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

POBLACION DEL PERSONAL DE CONTROLES DE TRANSITO DEL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE Y LOCAL DE PENSIONADOS Y CASA DE ADMINISTRADOR DEL SERVICIO DE SEGURO SOCIAL, AMBAS EN MELIPILLA.

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de las siguientes obras en la ciudad de Melipilla:

—Construcción y urbanización de la Población de Personal de Controles de Tránsito del Cuerpo de Carabineros, compuesta de 14 viviendas, con una superficie total edificada de 970,99 m2.

—Construcción de Hall de Pensionados y Casa de Administrador, para el Servicio de Seguro Social, con una superficie edificada de 706,96 m2.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera, Segunda y Tercera Categorías, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento, de acuerdo a los siguientes puntos:

1) A la propuesta para la construcción de la Población Melipilla, sólo podrán participar los Contratistas inscritos en el "Registro para Construcción de Viviendas", de la institución.

2) A la propuesta para la construcción del Hall de Pensionados del Servicio de Seguro Social, de Melipilla, sólo podrán participar los Contratistas inscritos en el "Registro para Construcción de Edificios que no constituyen viviendas" y las Sociedades constituídas para la construcción de Edificios en general, inscritas en el "Registro para Construcción de Viviendas", de la institución.

3) A la propuesta para la construcción del total de la edificación indicada en los N.os 1 y 2 antedichos, es decir, la correspondiente a la Población Melipilla y al Hall Pensionados del Servicio de Seguro Social, en la misma localidad, en conjunto, sólo podrán participar los Contratistas inscritos en el "Registro para Construcción de Edificios que no constituyen viviendas" y las Sociedades constituídas para la construcción de Edificios en general, inscritos en el "Registro para Construcción de Viviendas" de la institución.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 2 de diciembre hasta el día 19 de diciembre, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Arturo Prat 48, 4.o piso, oficina 45.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 14 de diciembre de 1964, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESTAS: El día 30 de diciembre, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat 48, 4.o piso, oficina 42.

SUMINISTRO DE GRUPOS MOTO-BOMBAS PARA AGUA POTABLE, INCLUSO ACCESORIOS PARA HABILITAR SONDAJES DE LA DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS, PARA POBLACION "PEDRO AGUIRRE CERDA", DE SN. FELIPE.

Se solicitan propuestas públicas para la provisión de tres grupos moto-bombas, de pozo profundo, para Agua Potable, con las siguientes características: Gasto 80 lts/seg.; Altura manométrica total, 75 mts.; Velocidad máxima admisible, 1.500 r. p. m.; Diámetro máximo cañería aspiración, 380 m/m. Además, los accesorios para habilitar sondajes de la Dirección de Obras Sanitarias. Todos estos elementos serán destinados a la Población "Pedro Aguirre Cerda", de San Felipe.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 2 de diciembre de 1964 hasta el día 14 de diciembre, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Arturo Prat 48, 4.o piso, oficina 45.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 14 de diciembre de 1964, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESTAS: El día 22 de diciembre, a las 15.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat 48, 4.o piso oficina 42.

PROPUESTAS PUBLICAS PARA LA PROVISION DE FIERRO REDONDO EN BARRAS, DESTINADO A LAS OBRAS DE AUTOCONSTRUCCION DE LA POBLACION "LO VALLEDOR SUR", 1ra. AMPLIACION, SANTIAGO.

Se solicitan propuestas públicas para la provisión de 13.745 barras de fierro redondo de diferentes secciones y largos, destinadas a las obras de Autoconstrucción de la Población "Lo Valledor Sur", 1ra. Ampliación, de Santiago.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 4 de diciembre hasta el 11 de diciembre de 1964, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Arturo Prat N.o 48, 4.o piso, Oficina N.o 45.

APERTURA DE PROPUESTAS: El día 15 de diciembre de 1964, a las 16 horas, en la oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat N.o 48, 4.o piso, Oficina 42.

POBLACION "BENITO REBOLLEDO CORREA", DE MAIPU.

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de la Población "Benito Rebolledo Correa", de Maipú, compuesta de 130 viviendas y 2 locales con vivienda, con una superficie total edificada de 9.125,44.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución y que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 7 de diciembre hasta el día 18 de diciembre, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Arturo Prat 48, 4.o piso, Oficina 45.

ENTREGA DE HOJA DE ANTECEDENTES: Hasta el día 18 de diciembre de 1964, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESTAS: El día 5 de enero de 1965, a las 18 horas, en la oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat 48, 4.o piso, Oficina 42.

El Vicepresidente Ejecuti

ITALIA QUEDO SIN DIARIOS Y SIN NOTICIAS

ROMA, 10 (UPI).— Los periodistas iniciaron hoy una huelga que dejará a toda Italia sin periódicos, y con muy pocas noticias para la radio y televisión.

Los periodistas de vespertinos iniciaron el paro ayer a las 10 de la noche. Su huelga durará una semana. Los de los periódicos matutinos y de la red de radio y televisión se les unieron a las seis de la mañana de hoy.

RESULTO HERIDO LEVE PRINCIPE BERNARDO, AYER

AMSTERDAM, 10 (UPI).—El Príncipe Bernardo de Holanda resultó ayer ligeramente herido en un accidente automovilístico.

La policía anunció que había sufrido "heridas muy ligeras" cuando el automóvil que conducía se vio envuelto en un choque de alrededor de 30 coches en la supercarretera de La Haya a Amsterdam.

El Príncipe se dirigía a ver el match de fútbol de Holanda e Inglaterra cuando tuvo lugar el accidente. La policía dijo que su coche chocó con otro en la carretera, y a su vez fue chocado por el automóvil policial que lo escoltaba.

SIN NOTICIAS DEL AVION EN QUE VA LECHIN

LA PAZ, 10 (UPI).— Se carece de noticias de una avioneta Cessna que conducía al Ministro de Minas, coronel Eduardo Méndez; al presidente de la Comisión Minera Boliviana, Juan Lechín Suárez, y al técnico canadiense H. Bletman.

La avioneta salió de Quechisla, en el sur del país, a las cuatro de la tarde de hoy, y se ignora hasta este momento su paradero.



NACIONES UNIDAS, N. Y.— Ernesto "Ché" Guevara, Ministro de Industrias de Cuba, en su visita ayer 10 a la sede de las Naciones Unidas, sostuvo una entrevista de media hora con el Subsecretario de Relaciones Exteriores de Chile, Enrique Bernstein. El presidente de la delegación chilena declaró en su discurso ante la Asamblea, el martes pasado, el desacuerdo del Gobierno del Presidente Frei con las sanciones aplicadas por la OEA a Cuba. (Radiofoto UPI.)

Jagan se niega a abandonar Gobierno de Guayana inglesa

GEORGETOWN (Guayana Británica), 10 (UPI).— El Primer Ministro Cheddi Jagan, de tendencia marxista y quien resultó derrotado como candidato reeleccionista en los comicios celebrados el martes pasado, se negó hoy a abandonar el cargo y desafió a la Gran Bretaña a removerlo del mismo.

La derrota de Jagan obedeció a que no pudo lograr la mayoría absoluta en las elecciones. Hubo indicaciones de que intentaba impugnar el resultado de ellas basándose en que si bien no obtuvo la mayoría absoluta, recibió, según él, un voto de confianza del electorado.

PRECEDENTE POLITICO. — En una ocasión anterior —en 1953— el Gobierno británico removió a Jagan del cargo de Primer Ministro, acusándolo de que su gobierno estaba conspirando para instaurar un estado comunista en esta colonia.

Jagan que tiene 46 años de edad, dijo que su derrota se debió a una maniobra de sus oponentes internacionales, específicamente los Gobiernos de Washington y Londres.

"Esta es una guerra de clases", dijo, y agregó.

"Los imperialistas tratan de explotar al trabajador pobre a quien debemos defender".

CONMOCION EN GUAYANA.— La negtiva de Jagan a abandonar el cargo ha causado gran conmoción en toda la Guayana Británica.

De inmediato no hay indicios sobre la actitud que asumirá el Gobierno de Londres, pero es evidente que Jagan cuenta con el decidido apoyo de su partido.

En su ataque a los británicos, Jagan declaró: "Si el Gobierno británico está interesado en la paz, tendrá que solucionar este problema. Que haga lo que quiera. Está gobernando a este país por decretos y probablemente seguirá haciéndolo".

Luego calificó las elecciones de "prematuras" y de "mala partida".

Relacionan en la NU muertes de Kennedy, Lumumba y Hammarskjold

NACIONES UNIDAS, 10.— (UPI).— Mamadou Ba, el Primer Ministro de Mali, relacionó hoy el asesinato del Presidente de los Estados Unidos, John F. Kennedy, con el asesinato del líder congoleño Patrice Lumumba y con la muerte del ex Secretario General, Dag Hammarskjold.

Hablando en un acre debate del Consejo de Seguridad durante el cual 22 naciones africanas y neutralistas acusaron de agresión a los Estados Unidas y a Bélgica por la operación de rescate de rehenes en manos de los rebeldes congoleños, Ba dijo:

"Quienes con premeditación y cinismo llevaron a cabo el asesinato de Lumumba y fueron responsables de la muerte de Hammarskjold y no vacilaron en silenciar la gran voz de Kennedy... son las mismas fuerzas oscurantistas."

El Embajador de los Estados Unidos, Adlai E. Stevenson, miraba incrédulo fijamente al delegado africano cuando pronunciaba sus palabras.

TRIBUNA DE VITUPERIOS.— La segunda parte del debate del Consejo de Seguridad continuó hoy en el mismo tono de ayer, escuchándose las más duras palabras raramente pronunciadas en ese recinto, convertido en una tribuna de vituperios sin precedentes en el transcurso de la guerra fría.

El Ministro de Relaciones Exteriores de Guinea, Louis Beovogui, habló en términos parecidos a los de Ba.

"Los que mataron a Lumumba", dijo Beovogui, "los que asesinaron a miles de balubas en el norte de Katanga, los responsables de la muerte de Hammarskjold, los promotores del bloqueo de Cuba y de centenares de muertes en Stanleyville, no son capaces de cumplir su palabra en el Congo", afirmó.

Luego agregó: "Fue precisamente la intervención de los Estados Unidos y Bélgica en Stanleyville lo que provocó las matanzas ocurridas allí".

MISION DE RESCATE.— Beovogui y Ba coincidieron en que la misión de rescate de los paracaidistas belgas transportados en aviones de los Estados Unidos obedeció sólo a un pretexto para la toma de Stanleyville, la capital de la provincia oriental congoleña, de manos de los rebeldes.

Ba dijo que la operación "fue un golpe bajo" propinado a los esfuerzos de la Organización de Unidad Africana (OUA), para solucionar la situación del Congo sobre bases regionales.

LUCHA EN EL CONGO.— LEOPOLDVILLE, 10.— (UPI) — Las tropas congoleñas encabezadas por mercenarios reconquistaron hoy la población de Paulis que los rebeldes dirigidos por comunistas designaron como su capital luego de la caída de Stanleyville, según se informó.

Paulis, escenario del segundo descenso de los paracaidístas belgas la semana pasada, fue abandonada por éstos en manos de los rebeldes, una vez cumplida su misión de rescatar a los prisioneros blancos.

De inmediato no hay informes sobre si en Paulis fueron localizados más europeos. Los paracaidistas trasladaron a lugar seguro a unos 350 blancos habiendo encontrado los cadáveres de otros 20, asesinados por los "simbas" (rebeldes).

PERSISTENTES RUMORES SOBRE CONTIENDAS ARMADAS EN SIRIA

BEIRUT, LIBANO, 10 (UPI).— Persisten hoy los rumores de una lucha por el poder en Siria, a pesar del desmentido del general Mohammed Omran, de que había abandonado el ejército.

Las noticias llegadas a esta capital confirman que hubo en Siria una reorganización militar, en la cual cuatro oficiales fueron promovidos a la categoría de mayores generales. Estos son el teniente coronel Hafez Assad, Comandante de la Fuerza Aérea; el coronel Fahd Shaer, Comandante del Frente Meridional; el teniente coronel Abdel Kerim Jundi, Ministro del Interior, y el capitán Mohammed Rabah Tawil, Comandante de las Fuerzas de Cohetería.

Se afirma que el brigadier Mazid Hindi fue destituído de su cargo de Jefe de las Fuerzas de Seguridad Interna y reemplazado por el coronel Osmar Kanaan.

Los periódicos decían ayer que había una lucha de poderes en Siria, en la que parecía surgir como triunfador el mayor general Salah Jadid, Jefe del Estado Mayor. Se decía que había reemplazado a los partidarios del Presidente sirio, teniente general Amin Hafez, con sus adictos aprovechando la reciente ausencia del Presidente en París, donde fue sometido a una operación renal.

España invitaría a Perón a buscar otro sitio de asilo

El ex dictador no muestra mayor prisa por la "operación retorno"

TORREMOLINOS (España), 10 (UPI).— Sigue siendo inseguro el porvenir de la "Operación Retorno" de Juan Domingo Perón, ya frustrada dos veces.

Fuentes diplomáticas de Madrid, muy fidedignas, dicen que uno de los cuatro líderes peronistas que fueron obligados a regresar ayer de Nueva York a Madrid, pasó una hora estudiando con funcionarios de la Cancillería Española la manera de solucionar la situación de Perón.

PERON Y SU "PLAZO"

Parece agotársele el tiempo al derrocado dictador, cuyos partidarios decían que para mañana se encontraría de regreso entre ellos.

El propio Perón en su hotel de Torremolinos no se conduce como un hombre que tenga prisa. En el espacio de 16 horas conferenció dos veces con su Jefe de Estado Mayor, el millonario financiero, Jorge Antonio, y el resto del tiempo se lo pasó leyendo las noticias sobre los desórdenes peronistas.

Las crónicas de los motines promovidos en Buenos Aires por los "descamisados" parecían confirmar que la "Operación Barbarroja" —un plan de disturbios orgazinados— había comenzado en la Argentina.

INFORMES DE LA ESPOSA

TORREMOLINOS (España), 10 (UPI).— La señora Isabelita Martínez de Perón, esposa del ex dictador argentino, Juan Perón, dijo hoy a la United Press International que el expatriado político "se siente muy bien, y está animadísimo y optimista".

Añadió que Perón está "trabajando mucho" en su habitación del hotel donde se aloja en esta playa de la "Costa del Sol", Mediterránea, en el sur de España. Fuentes del Hotel dijeron que el ex dictador está escribiendo muchas cartas, la mayoría dirigida a Sudamérica.

ASILO EN OTRA PARTE

Varias fuentes diplomáticas de Madrid hicieron fuertes insinuaciones de que España pudiera ceder bajo la presión antiperonista de diversos gobiernos sudamericanos e "invitarle" a buscar asilo en otra parte, acaso en el Medio Oriente o Africa. Sin embargo, no hay confirmación de tal acción en los medios oficiales españoles.

Se espera que la decisión sobre la situación de Perón, si es que no la ha adoptado ya el Gobierno, la tome mañana en la reunión del Consejo de Ministros que presidirá el Jefe del Estado, General Francisco Franco.

ENTREVISTAS POLITICAS

Fuentes diplomáticas dijeron que un emisario personal de Perón, a quien sólo identificaron por el nombre de "Señor del Valle", sostuvo ayer una conferencia con el Subsecretario de Asuntos Exteriores de España, Pedro Cortina. La entrevista se efectuó a las pocas horas de haber regresado a Madrid, rechazados en Nueva York por las autoridades norteamericanas de Inmigración, los cuatro dirigentes peronistas que pretendían volver a la Argentina.

Por su parte, el financiero Jorge Antonio, considerado como el "Jefe del Estado Mayor" de Perón, se negó a comentar rumores de Buenos Aires sobre un creciente movimiento neoperonista que aparentemente no siente mucho entusiasmo por el plan del ex dictador de retornar al país.

Los seguidores de Perón consideran que el "peronismo sin Perón", es uno de los más graves peligros que hoy acechan al ex Presidente, pues amenaza con sumirle en el ostracismo.

FUERZA NUCLEAR DE OTAN QUED A ESPERA DE ACUERDO POLITIC

BONN, 10 (UPI).— La discutida fuerza nuclear multilateral (FNM) debiera quedar arrinconada mientras los miembros de la Organización del Tratado del Atlántico del Norte (OTAN) se ponen de acuerdo sobre un concepto político, según declaró hoy el ex Ministro de Defensa, Franz Josef Strauss.

SOLUCIONES POLITICAS. — En un discurso que pronunció en la Aociación de la Prensa Extranjera, Strauss dijo:

"La FNM debe derivarse de soluciones políticas para la OTAN, pero no debe ser tomada como remedio de problemas políticos no resueltos. Me opongo al intento de suplantar una solución política con cualquier sistema de armamentos. La dificultad está en que las principales potencias de la OTAN no tienen posición común sobre la estrategia. Y el hecho de que varias naciones de la Alianza posean armas nucleares carece relativamente de significación si tienen una política común."

INFLUENCIA DE ADENAUER.— Las opiniones de Strauss son un eco de las expresadas en el mismo sitio una semana antes por su antiguo jefe, el ex Canciller Konrad Adenauer, al decir que teme que el debate sobre la FNM obscurezca y prevenga la discusión urgentemente necesaria de la estrategia política de la OTAN.

El Gobierno del Canciller, Ludwig Erhard, de cuyo Partido, Demócrata Cristiano, con dirigentes tanto Strauss como Adenauer, continúa, sin embargo, apoyando la flota marítima de proyectiles propuesta por los Estados Unidos.

OPOSICION FRANCESA. — Francia se opone a la FNM, considerándola como una causa divisoria de la OTAN, y Gran Bretaña la mira con sospechas. Esta semana en Washington, el Primer Ministro británico, Harold Wilson, parece haber ganado tiempo presentando algunas propuestas para una fuerza nuclear atlántica.

Ahora se cree que el Gobierno de Alemania Occidental está perdiendo la esperanza de que esté listo para su firma en febrero un tratado sobre la FNM.

CRITICAS A WILSON.— LONDRES, 10 (UPI).— El Primer Ministro, Harold Wilson, se encontró esta noche, a su regreso de la Conferencia en Washington con el Presidente de los Estados Unidos, Lyndon Johnson, con la perspectiva de fuertes críticas en el Parlamento por sus arreglos con el Gobierno norteamericano.

Los críticos que figuran en el ala izquierda de su Partido Laborista preparan sus cargos de que Wilson "se dejó engañar" en la tan discutida cuestión de la flota nuclear multilateral (FNM) de tripulaciones mixtas ideada por los norteamericanos.

CRITICA CONSERVADORA.— Por su parte, conservadores pesimistas temen que las conversaciones de Wilson con el Presidente representen el principio del fin del elemento disuasivo nuclear independiente de Gran Bretaña.

Fuentes gubernamentales mantuvieron secretos los detalles de la Conferencia de Washington, y se espera que Wilson levante el velo del misterio, pero sólo un poco, en una declaración de política al Parlamento la semana próxima.

POSICION DE WILSON.— Evaluaciones británicas bien informadas hechas sobre las conversaciones de W... dicen hoy que Wilson... dispuesto a aceptar... nos una aportación... a una forma modificada... FNM mixta.

Se entiende también... Wilson ha insistido... norteamericano... sobre cualquier fuerza... interaliada, y que el P... le ha dado seguridad...

El "Titán-3C" abrió rut a avance espacial de EE. U

CABO KENNEDY, 10 (UPI).— El nuevo cohete Titán-3C elemento clave en un intento de la Fuerza Aérea por poner en órbita la primera estación espacial norteamericana, superó los problemas que lo condenaron al fracaso en un experimento anterior, tendiente a poner en órbita una cápsula con carga muerta.

El cohete impulsor, de más de 37 metros de alto, impulsó su tercera etapa y ... sula cargada, a una órbita de 186 ki... tros de altura, alcanzando velocidad... unos 28.000 kilómetros por hora.

Esto éxito es un paso importante ... esfuerzo de la Fuerza Aérea de los E... Unidos tendiente a perfeccionar una ... sión más poderosa del Titán-3C.

PRIMEROS INFORMES.— Un vocero de la Fuerza Aérea dijo que los primeros informes revelaban que el cohete, lanzado a las 11.52 de la mañana, había obrado de acuerdo con todos los cálculos y además estaba en órbita.

MISION ASIGNADA.— La principal misión que se asigna ahora al Titán-3C es la puesta en órbita de un laboratoro orbital tripulado, en el que tres hombres trabajarán durante un mes.

Es posible, también, que en el futuro sea misión del Titán-3C poner en órbita estaciones desde las cuales podrían lanzarse interceptores satelitarios tripulados.

La tercera etapa del cohete de hoy fue la estrella del "show" pues después de dar una vuelta en órbita lanzó la cápsula hacia otra órbita separada.

EL MARINER-4.— PASADENA, California, 10 (UPI).— Los científicos del centro espacial enclavado en esta localidad han declarado que la nave "Mariner-4" pasará a 8.690 Km. de distancia de la superficie del planeta Marte hacia el cual se dirige y al que llegará después de cruzar un campo de me... atravesar la cola de ... ta, lo cual pondría e... el éxito de la misión.

SATELITE RUSO.— ...CU, 10 (UPI).— La U... viética lanzó al espa... satélite, anunció hoy ... cia de noticias "Tass"...

El "Sputnik" fue ... cado como Cosmos-51... télites Cosmos anter... recían de tripulación... ban destinados princ... te a la investigación... condiciones en el esp... último Cosmos —50— ... zado por los rusos el 2... tubre.

El "Che" Guevara estable contacto con Chile en la N

NACIONES UNIDAS, 10 (UPI).— Ernesto (Che) Guevara sostuvo hoy una entrevista de media hora con el Subsecretario de Relaciones Exteriores de Chile, Enrique Bernstein.

Bernstein preside la delegación de su país a la Asamblea General y en su discurso del pasado martes declaró el desacuerdo del Gobierno del Presidente Eduardo Frei con las sanciones contra Cuba acordadas por la Organización de Estados Americanos.

Guevara y Bernstein abandonaron sus sitios respectivos en la Sala de la Asamblea y conversaron en la antesala.

SILENCIO DEL "CHE"

l Ministro de Industrias de Cuba, que hablará mañana en el Plenario, rehusó contestar las preguntas que le hicieron los periodistas acerca de su entrevista con Berstein.

CONTACTOS DE CUBA

Los observadores se inclinan a creer que estos contactos han motivado este viaje de Guevara a Nueva York, quizás aún más que el participar mañana en el debate general.

Terminada la Sesión de la Asamblea, Guevara almorzó acompañado de casi todos los miembros de la dele... bana en la "Cafetería"... En sus gustos gas... el "Ché" parece que ... vinculado a su nati... tina que a su adop...

TSHOMBE RECIBIDO POR PAUL CONTRA PROTESTAS COMUNIS

CIUDAD DEL VATICANO, 10 (UPI).— El Pri... nistro congoleño Moise Tshombe fue recibido hoy ... Santidad el Papa Paulo VI en una audiencia secreta ... tras tanto los comunistas protestaban a gritos ... inesperada presencia del dirigente en Roma.

El Pontífice llevó en esta oportunidad a la prá... promesa del verano pasado, en el sentido de interesa... directamente en los problemas mundiales y en salva... de la paz mundial, y conversó a solas con el dirige... lítico durante media hora, para darle finalmente un ... dirigido al pueblo del Congo, en el que dice que "... construye sobre la lucha fratricida".

Tshombe llegó a Roma procedente de Leopo... en viaje a Nueva York donde planteará ante el Co... Seguridad su denuncia contra otros Estados africa... supuestamente canalizan ayuda militar a los rebe... Congo.

TURQUIA SUFRE NUEVA CRISIS: CAERA GABINETE

ESTAMBUL, 10 (UPI).— El segundo Ministro de Gobierno que dimite en 24 horas lo hizo hoy y se espera que otros cuatro le sigan según fuentes dignas de confianza.

El Ministro de la Construcción, Celaettin Uzer, que dimitió hoy dijo que dejaba su puesto a petición del Primer Ministro Ismet Inonu. El Ministro de Justicia Sedat Cumarali dimitió ayer.

Las fuentes dijeron que la dimisión de otros cuatro Ministros es esperada después de la presión que se está ejerciendo sobre Ioenu por parte de las facciones disidentes en su partido, para fortalecer el Gobierno.

MEJORA ESTADO DE EX MINISTRO CUBANO MARTINEZ

LA HABANA, 10 (UPI). — El matutino "El Mundo" informa que el ex Ministro del Trabajo, Comandante Augusto Martínez Sánchez, que hace dos días intentó suicidarse haciéndose un disparo de pistola continúa mejorando.

El frustrado suicida fue trasladado en la sala de recuperación a la sala normal de hospitalizados.

Los médicos que lo asisten están satisfechos de la evolución post-operatoria del paciente.

Martínez trató de matarse al serle comunicada su destitución como Ministro.

ACREDITADO EN OEA. EMBAJADOR CHILENO, MAGNET

WASHINGTON, 10 (UPI).— El escritor Alejandro Magnet presentó esta tarde sus cartas credenciales para nuevo Embajador de Chile ante la Organización de los Estados Americanos (OEA).

Magnet hizo entrega de las cartas al Secretario General adjunto de la Unión Panamericana, William Sanders poco después de haber llegado a Washington.

En su nuevo cargo reemplaza al diplomático Manuel Trucco, quien renunció para retirarse a la vida privada. Trucco, sin embargo está actualmente en la República Dominicana, formando parte de una Comisión de la OEA que está conciliando en el conflicto de ese país con Haití. Trucco participa en esa Comisión a título particular y a requerimiento de la OEA.

Distribuidos en Estocolm y Oslo los Premios "Nób

ESTOCOLMO, Suecia, 10 (UPI).— Dos norteamericanos, dos rusos, un alemán y una británica recibieron los Premios Nóbel de Ciencias hoy en una colorida ceremonia.

Los seis científicos que recibieron sus Premios —medallas de oro y cheques por valor de 52.500 dólares— incluían a la primera mujer ... recibido un Premio Nóbel individualmente ... que Madame Marie Curie lo obtuvo por ... vestigaciones radiológicas en 1911.

Se trata de la profesora Dorothy Crowfoot ... kin de la Universidad de Oxford.

LOS GALARDONADOS

Los otros ganadores fueron: Konrad Bloch, alemán de origen y miembro de la Facultad de Harvard y co-ganador del Premio de Medicina; Charles Townes, del Instituto de Massachusetts de Technología, y co-ganador del Premio de Física; Nikolai Basov, del Instituto Lebedev, de Moscú, y co-ganador del Premio de Física; Aleksander Prochorov, también del Instituto Lebedev, co-ganador del Premier de Física; Feodor Lynen, del Instituto de MaxPlanck, en Munich, que compartió el Premio de Medicina con Bloch.

CEREMONIA DE RECEPCION

La recepción incluída la crema de los círculos culturales, sociales, políticos y científicos del país, y contaba con la presencia del Rey Gustav y los miembros de la familia real.

Algunos familiares de los galardonados también estaban presentes en el acto.

PREMIO DE SARTRE

Anders Oesterling, director del Comité Nóbel de la Academia Sueca, dijo que la negativa de Jean Paul Sastre a recibir el Premio no afectaba a la validez de la concesión del mismo al famoso escritor francés.

Sastre rechazó el Premio porque opinaba que su aceptación lo haría sentirse otra persona.

NOBEL DE LA PAZ

OSLO, 10 (UPI).— Martín Luther King aceptó "con fe permanente en Norteamérica "El Premio Nóbel de la Paz, 1964, cuyo importe en metálico (54.600 dólares) ha donado para la causa de la libertad e igualdad del negro en los Estados Unidos.

King, claramente ... en la ceremonia, recibió ... lardón en el Auditorio ... pal de la Universidad ...

Entre los asistentes ... encontraba el Rey Ola... Príncipe heredero Harald... sentantes del Gobierno... del Cuerpo Diplomático... de la Sociedad de Oslo ... el mayor número de p... blancas que se haya ... ca en una recepción ... pital del Norte de Eu...

BASQUETBOL DE ANOCHE:

CAYO PALESTINO ANTE MORMO

El puntero del certamen perdió ante el cuad... teamericano por un doble, 82-80.—

La caída de uno de los punteros del certamen de básquetbol masculino, Palestino, ante Mormones, por 82-80, fue la nota más destacada de la quinta fecha del certamen de básquetbol masculino, realizada anoche en el Gimnasio Nataniel.

En los restantes encuentros, el conjunto de Unión ... mantuvo su condición ... der al derrotar a F... por la cuenta de ... contra 61.

En el cotejo estelar ... jornada, Universidad ... se impuso a Quinta N... el marcador de 79 p... tra 68.

JUAN MARINO — POR SAM LE...



DICK TRACY — POR CHESTER GOULD:











TARZAN — Por Edgar Rice Burr...





SUPLEMENTO HIPICO

SEGUNDA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — VIERNES 11 DE DICIEMBRE DE 1964

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917



A GOLLYWOG le sobró tiempo. Se preparaba para viajar a Viña del Mar, y era motivo de noticia. El reportero fue a tomarle un "mono", y él miró la máquina. Correrá la "Copa J. S. Jackson" y lo dirigirá Sergio Vera.

"CREO QUE FUERON INJUSTOS"

Héctor Pilar enfoca su caso

HA GANADO PROBIDAD.

El reportero busca a Héctor Pilar, el conductor de la vencedora, en busca de una declaración. Las respuestas son de rutina, hasta que surge una pregunta que a Pilar le humedece los ojos cuando la responde:

—¿Y por qué motivos no se quedó para la fotografía...?

—Estoy —dice con palabras entrecortadas— tan de mala, que temí exponerme...

—¿Amargado...?

—Más que eso... ¡mucho más...! Estoy herido aquí (se lleva la mano al corazón), donde las cosas suelen tomar un doble valor...

—¿Usted cree que el público fue injusto...?

—Demasiado injusto. A un jinete nunca le gusta llegar segundo. Como al médico no le gusta fracasar en una intervención quirúrgica, o como al maestro le interesa que todos sus alumnos sepan leer, a nosotros también nos agrada triunfar. Yo trabajo solamente en esto. Soy jinete; si no gano en la pista, soy un don nadie. Los míos no pueden vivir decentemente...

—¿Qué podría decir de la reacción del público...?

(Calla..., y de repente dice... —¡Estimo que exageró la nota...!

—¿Se esperó usted esta reacción...?

—Nunca creí que ello sucediera. Además, nunca pensé que los acontecimientos fueran encauzados por esa senda...

—Hay críticas de que corre muchos ejemplares sin opción. ¿Qué dice usted...?

—Tal vez tengan razón y estén en lo cierto, pero eso forma parte de nuestro oficio. Existe lo que se llama "el dos por uno". Dos montas, donde sólo una tiene opción. Si no corre el malo, no le dan el bueno... Aquello yo no lo puedo cambiar... Me llama eso sí la atención que sólo ahora digan que yo corro en algunas oportunidades malos elementos, y no hayan tenido las mismas reacciones cuando me perdí dos premios "El Ensayo". En ambas oportunidades tuve el ofrecimiento de los ejemplares que ganaron, pero debí preferirlos a otros. Esto no llamó la atención, pero sí ahora cuando dirijo un valor de serie inferior.

—¿Y de la sonrisa que tanto le critican...?

—Eso ya es otra cosa. Esa sonrisa mía es algo nervioso. Muchas veces he tratado de evitarla, por lo que se me ha criticado tanto, pero no puedo; es algo que surge solo, sin que yo realice el menor esfuerzo. ¡Lo juro, no lo puedo evitar! (Y se sonríe en la misma forma que a muchos molesta...)

—¿Alguna experiencia después de lo sucedido...?

—Muchas: una de ellas, que siempre antes de opinar de algo pensaré más de dos veces. El pensamiento es muy veloz, y por ello podemos equivocarnos...

—¿Qué produjo en su hogar este desagradable hecho...?

—Inquietud. Mucha inquietud. Mi esposa, cuando escuchó que no había corrido la última carrera, creyó que algo me había sucedido... Trajo amargura en todos los míos, pues sabían que todo era injusto...

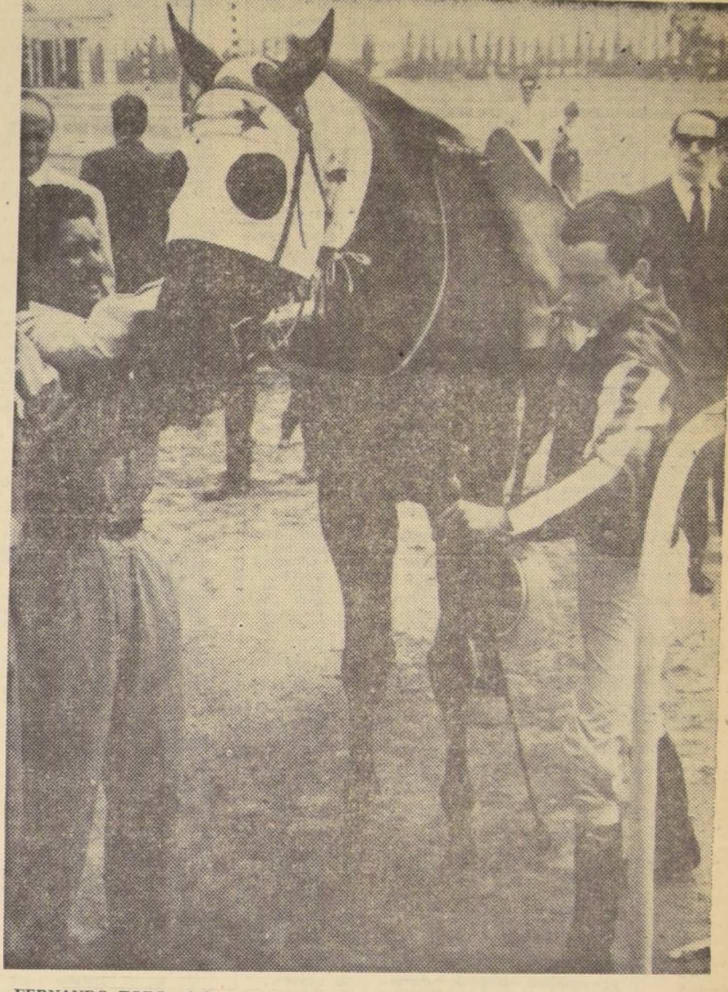
—¿Por qué (hicimos esta entrevista el martes) corrió hoy...?

—Los míos me lo pidieron. No quisieron que apareciera como un cobarde. Es más, corriendo bien y ganando carreras demostraré que todo fue una injusticia... ¡una tremenda injusticia...!

La entrevista por el triunfo de Probidad fue más amplia. Más amplia de lo que el cronista pensó en un primer momento.



"Prefiero olvidarlo todo. Creo que hubo injusticia..."



FERNANDO TORO, el líder de la estadística de jinetes, se quedará por el momento en Santiago. Piensa ir a la temporada grande de Viña del Mar, y por supuesto que será el jinete de Yumbel, el brillante ganador del Gran Premio Hipódromo Chile, junto a quien aparece en el grabado, instantes después de haber conseguido el triunfo.

Mantagua a "Copa Jackson"

Burlanoff a "La Copa".- Lord vuelve al entrenamiento.- Riel vuelve el lunes a la pista.- Quite resentido.- Siete caballos fueron enviados a Estados Unidos.- Otras noticias.

La próxima semana será ...vada a Viña del Mar la ...s años MANTAGUA, hija ... Monterey, que ocupó el ...undo lugar, a ventaja ...ceptible, en el premio ...as Oaks".

Informó su entrenador que ... defensora del "Tarapacá" ...á presentada en los 1.900 ...tros del premio "Copa ...kson" y que por cargar ... kilos será dirigida por ...é Miguel Aravena.

Junto a MANTAGUA, el ...renador Juan Melero, en...rá también a sus pupi... ALCALA, MISSIVE, ...LOGY, CAYETANO y ...NTE ALEGRE.

VISTOSONA, EL DOMINGO 20

El domingo 20, en el pre... clásico "CAMILO ...WARDS", sobre la distan... de un kilómetro, volverá ... pista el veloz VISTO...NA, pupila de Luis Espi..., que continúa trabajan... en muy buena forma.

MURIO UNA HERMANA DE SUSTO

MIEDOSA, una hija de Souepi y Muster, propia hermana de Susto, que era preparada para la próxima temporada no pudo ser recuperada de un trastorno, muriendo en el día de ayer.

LORD REINICIO ENTRENAMIENTOS

LORD, hijo de Grand Strategy y Lotería, que se lesionara cuando era preparado para correr el premio "ESPAÑA", volvió a la actividad y ya está galopando. Su entrenador no anunció cuándo reaparecería oficialmente.

BURLANOFF CORRE EN "LA COPA"

BURLANOFF, hijo de Venerador que ha cumplido brillante campaña en pruebas de largo aliento bajo la tutela de René Méndez, disputará los severos 3.600 metros del clásico "La Copa". Su entrenador anunció que se encontraba en perfectas condiciones.

RIEL A LA PISTA

Riel, hijo de Sun Flame y Mitsubishi, que tiene a su cuidado Luis Gajardo, vuelve el lunes a la pista. Se recuperó totalmente después del remedio a las rodillas que le aplicaron por lo que fue autorizado para reiniciar sus entrenamientos.

QUITE RESENTIDO

Quedó resentido, después de su última actuación, el pupilo de Abel Muscatt, QUITE. Se le dio un pequeño descanso.

NO SERA REPRODUCTOR

ROYAL TUB, al cuidado de Heriberto Galaz, perdió su calidad de reproductor en la clínica veterinaria del Hipódromo Chile.

CAMBIA DE CASA

TRACIO, que se encontraba en poder de Armando Henríquez, ingresó al corral de Osvaldo Jara.

A VIÑA DEL MAR

SWEET BOY fue enviado a Viña del Mar por su preparador Eduardo Rodríguez.

TRATAMIENTOS

NAUDITA y CANCHERO recibieron aplicaciones de puntas de fuego y yodo cáustico en ambas cañas; BOBAR, yodo cástico en los nudos de ambas manos.

EMBARCADOS

ESFUMADA, JANEQUEO, DEMAGOGO, TESTARUDO, PANFILO, AMPULOSO y ARREBATO, salieron en la mañana de ayer con destino a Estados Unidos, bajo el cuidado de ANTONIO SANTOS.

ANTIPARASITARIOS

Los siguientes ejemplares recibieron sondaje antiparasitario: BERNIS, CUNCUMEN, LOCA LINDA, LONJISTA, ATRACCION, NINELL, CHAMINADE, PASION, QUALITY y ZAFADA.

INFILTRADOS

MOSQUETERA y PALMITO, en las grupas; NAIPE DE ORO, infiltración sacrocoxígea.

ENYESADO

En el nudo anterior izquierdo, fue enyesado CURZON.

ACCIDENTADOS

Se recuperan después de heridas sufridas en su última actuación: DOLLAR ORO, en el partidor; MIGOLOSA, heridas leves en el talón interno, mano izquierda; SALIMA, heridas de alcance ambos miembros; WATUSY, heridas de alcance cuartilla anterior derecha.



...ERICO, buen elemento al cuidado de Antonio Munoz, ...ará de repetir su último triunfo, en la séptima carrera del Hipódromo Chile.

Cronistas Hípicos de LA NACION en Radio Nacional

Nueva etapa del "Diario Hípico del Aire"

"DIARIO HIPICO DEL AIRE", audición que se transmite todos los días entre 14 y 14.30 horas y los domingos de 21 a 22 horas, iniciará mañana una nueva etapa en su radio de siempre: Radio Nacional CB 142.

En efecto, el equipo de periodistas especializados en turf de LA NACION, actuarán a partir de mañana y en las horas indicadas.

Como de costumbre tendrá el aficionado los resultados al minuto desde los mismos hipódromos, los relatos de las carreras y de los clásicos; informaciones del país y del extranjero y todo cuanto sucede en la hípica.

Estarán en esta audición, de Radio Nacional CB 142, Samuel Goldzveig y Miguel Aguirre, que tienen vasta experiencia radial como relator y comentarista; Ramon Chacón y Sergio Alonso y una vasta red de corresponsales que incluye a Carlos Escobar y Jorge Pinto, desde Viña del Mar; Humberto Crossa, desde Arica; Luis Palacios, desde Antofagasta; Luis Mesa, de Peñuelas y Juan Juliá, de Concepción. En Buenos Aires estará Luis Marcos Montaldi y su equipo de "El Mundo"; Federico Ruggiere, de "El Comercio" de Lima; Jorge Torres Lozano, de Colombia; Celso Pinna, de Brasil; Enrique Moller, de Panamá; y Juan Carlos Díaz, de Venezuela.

Jinete de Dividendos

Mario Yáñez, un látigo que gana siempre con buenos sports.- Empezó como lechero.

HAN TRANSCURRIDO dieciocho años desde aquel día en que por 1 Norte —la calle donde están los corrales en Viña del Mar— pasó un muchacho repartiendo leche, y alguien, un empleado de stud, le dijo:

—¡Oye, "cabrito", vente pa' la hípica, mejor; aquí tenís más porvenir que repartiendo leche...!

Y así, gracias a esta invitación, Mario Yáñez ingresó al turf. Se hizo jinete, y hoy lucha, siempre con entusiasmo, bien dispuesto, en una actividad que le ha brindado de todo: alegría, sinsabores, sonrisas y amarguras...

Vente años tenía Yáñez cuando obtuvo su licencia de jinete. Sus comienzos fueron duros, y le salvó que le quitaran su patente el hecho de haber viajado a Santiago y haberse ganado una prueba de eliminación con el ejemplar Lord Mayor. Ganó esta competencia y volvió de inmediato a la Ciudad Jardín. El viaje le trajo suerte: al domingo siguiente, dos triunfos, que luego se fueron sucediendo, hasta llegar, a los tres años de actividad, a graduarse como látigo de primera.

Cinco años —y sin haberse caído jamás (algo difícil por aquellos lados)— corrió Yáñez en el Sporting Club. Un día le ofrecieron la oportunidad de viajar a la capital, y desde entonces a su haber (cerca de diez años como jinete) anota más de trescientas victorias, varias de ellas clásicas, con Idem (un elemento que ganaba de atrás en La Palma, donde es muy difícil), Ramón, Canterina, con quien obtuvo el "Paddock Stakes"; Incógnita y otros...

Yáñez es un jinete más alto que el común de sus colegas. Está por sobre el metro sesenta; pero, pese a ello, sube en los lomos de un ejemplar con cómodos 52 kilos. Un buen peso, pero para ello un constante cuidado: jamás come en horas de la noche y muy poco líquido; con eso le basta.

Desde hace algún tiempo Yáñez, que estaba abandonado de la diosa Fortuna, ha tomado mayor contacto con ella, y domingo a domingo ha incluido su nombre en la lista de jinetes ganadores en cada reunión. Cada triunfo, con alto sport, lo que sus seguidores, indudablemente, han aprovechado en muy buena forma.

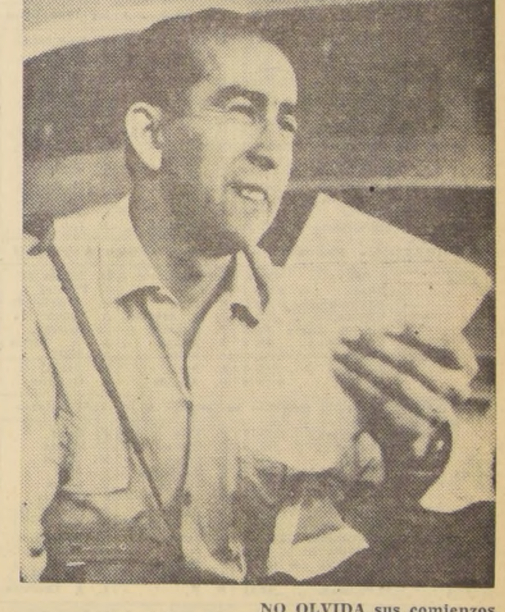
Este año ha sido para Yáñez mucho más afortunado que el anterior. El, cuando habla de ello, lo atribuye a "esas cosas que tiene la hípica..."

—Propietarios y entrenadores siempre buscan al jinete de actualidad. La suerte está con ellos, y para ellos las buenas montas o las con primeras opciones. Esto forma parte de nuestra ingrata actividad...

Yáñez considera que nuestro país es generoso en lo que a materia de jinetes se refiere. Considera que en la actualidad no menos de diez nombres se pueden señalar como auténticas figuras y estrellas que pueden brillar en cualquier firmamento. Agrega, eso sí:

—Lo dijo en una entrevista que le leí a William Shoemaker: "Donde hay caballo existe jinete..." Y la verdad que esto es muy cierto. A cualquier látigo siempre le hace falta un buen caballo, y condiciones, para poder salir airoso...

Mario Yáñez está buscando ambiente en ambos hipódromos. Antes sólo corría en el Club Hípico. Hoy ya le vemos con montas en ambos centros turfísticos y, lo que es más, ganando a "ambas manos"...



NO OLVIDA sus comienzos. Fue lechero... Hoy, un jinete que gana con altos dividendos. Mario Yáñez se formó en Viña del Mar.

Con la yegua Rareza rodó Juan Torres

El accidente se produjo en el "huincheo".— Mejoran Escudero y Guajardo

Mientras adiestraba a la yegua RAREZA, rodó, en la tarde de ayer, el aprendiz Juan Torres, látigo conductor, en ese instante, de la hija de Bristol.

Juan Torres fue trasladado, de inmediato, a la Clínica Asociación Chilena de Seguridad, donde se le comprobó un golpe en la cara. Se le recomendó reposo.

MEJORAN ESCUDERO Y GUAJARDO

Los jinetes Ernesto Guajardo y Sergio Escudero, que se encuentran internados en la Clínica que atiende a los profesionales, se han recuperado de sus caídas, y es muy posible que abandonen este fin de semana ese instituto de recuperación.

Escudero ya se ha levantado, y su colega Guajardo lo hará en el día de hoy.

★HIPODROMO CHILE★

Domingo 13 de diciembre de 1964

NOTA.— Los caballos marcados con un asterisco tuvieron contratiempos en su última actuación.

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros.— 13a. serie.— A las 7.45 horas.

16—10	1	Dust Mog .	57	13	M. Carú	F. Galleguillos	2239	10.o de Amette-Laplace en 1.200 con 52. 1.16. 11a. serie
7—15—4	2	Clentarú . .	56	4	N. N.	A. H. García	2279	4.o de Asalto en 1.200 mts. con 53.5. 1.15 3/5. 12a. serie
Reaparece	3	I. Pascual .	56	8	L. Caroca	I. Duque	719	Ultimo (13.o) de Clamos en 1.400 con 49. 1.25 3/5. Viña
3—8—8c	4	M. Vanna .	56	2	L. Muñoz	A. Vodanovic	2225	8a. de S. Benny en 1.200 con 47. 1.13. 6a. serie. C.
13—12	5	C. de Guerre	55	11	G. Fernández	J. B. Castro	2239	12.o de Amette-Laplace en 1.200 con 50. 1.16. 11a. serie
8—10—12	6	Pericles * .	55	5	A. Díaz	F. Olave	2279	12.o de Asalto en 1.200 mts. con 53. 1.15 3/5. 12a. serie
10—14—14—9	7	Indomable .	54	9	L. Marchant	A. Muñoz	2279	9.o de Asalto en 1.200 mts. con 52.5. 1.15 3/5. 12a. serie
7—11	8	Mi Ranita *	54	3	N. N.	H. Parra	2162	11a. de Magistral en 1.200 mts. con 52,5. 1.16. 12a. serie
9—10c—12c—8	9	D. Clara * .	54	15	E. González	A. Lab	2279	8a. de Asalto en 1.200 mts. con 52. 1.15 3/5. 12a. serie
4—12—5	10	Calienza . .	53	1	N. González	A. Valenzuela	2279	5a. de Asalto en 1.200 mts. con 51.1. 1.15 3/5. 12a. serie
Reaparece	11	Musulmán * .	52	16	E. Peña	L. Santos	2049	10.o de Ruleta en 1.400 mts. con 54.5. 1.30 2/5. 11a. serie
11—2	12	Parsimoniosa	51	12	J. Salinas	D. Torres	2278	2a. de Virtuosa en 1.200 mts. con 54. 1.16 2/5. 13a. serie
2—9	13	Bulgaria . .	49	7	O. 2.o Castillo	A. Donati	2161	9a. de D. Noche en 1.200 mts. con 53.5. 1.16 3/5. 13a. serie
11—10—4	14	Don Memo *	48	10	L. Salas	G. Avila	2278	4.o de Virtuosa en 1.200 mts. con 51,3. 1.16 2/5. 13a. serie
15—15—14—12	15	Antiparra .	45	14	R. Navia	V. Cepeda	2278	12a. de Virtuosa en 1.200 mts. con 49. 1.16 2/5. 13a. serie
14—13	16	Vulcano * .	45	6	A. González	E. Barticevic	2205	13.o de Freviro en 1.400 mts. con 46. 1.28 2/5. 11a. serie

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros.— 12a. serie.— A las 8.10 horas

8—4—1	1	Asalto * . .	58	7	R. Maderiaga	J. B. Castro	2279	Ganó a Lagarterano en 1.200 mts. con 54.5. 1.15 3/5. 12a.
8c-14c-8-13	2	Charada * .	53	12	G. Jorquera	S. Gajardo	2239	13a. de Amette-Laplace en 1.200 mts. con 54.6. 1.16. 11a.
15	2a	Carmencha .	51	3	O. Alvear	S. Gajardo	2164	Penúlt. (15a.) de Bombeador en 1.200 con 51,8. 1.15 3/5. 11a.
1—12	3	D. Noche * .	53	5	H. Pilar	O. Becerra	2209	12a. de Arrayanina en 1.400 mts. con 53. 1.27 2/5. 10a. serie
Reaparece	4	Farfavito * .	53	10	C. Ojeda	E. Castillo	1824	Ultimo (15.o) de El Panul en 1.200 con 51. 1.18 3/5. 9a. serie
4—1—3	5	Magistral * .	53	4	F. Toro	R. Peralta	2239	3.o de Amette-Laplace en 1.200 mts. con 52,6. 1.16. 11a.
6—9	6	Murray . . .	53	15	J. Barrios	R. Bernal G.	2239	9.o de Amette-Laplace en 1.200 con 54. 1.16. 11a. serie
14—14	7	Fragment . .	52	2	E. Peña	L. Santos	2239	Penúlt. (14.o) de Amette-Laplace en 1.200 con 53,5. 1.16. 11a.
7—5	8	Liberada . .	52	11	L. Hevia	L. Guajardo	2239	5a. de Amette-Laplace en 1.200 con 53,5. 1.16. 11a. serie
5—4	9	Bonachona *	52	14	J. García	A. Valdés	2239	4a. de Amette-Laplace en 1.200 con 52. 1.16. 11a. serie
8—8	10	Impasable . .	52	18	J. Latorre	O. López	2239	6.o de Amette-Laplace en 1.200 mts. con 53. 1.16. 11a. serie
15	11	Marisol * .	52	9	M. Ramírez	T. Herrera	2090	Penúlt. (15a.) de Oldora en 1.200 con 53. 1.18 1/5. 11a.
Reaparece	12	Don Pelé * .	51	16	N. González	H. Yáñez	2045	Ultimo (16.o) de Perseguidora en 1.300 con 51. 1.19. 7a.
9—7	13	Chapalita * .	51	6	O. 2.o Castillo	R. Luna M.	2239	7a. de Amette-Laplace en 1.200 con 52. 1.16. 11a. serie
7—3—8	14	Treble Sky .	51	8	D. Cerda	L. E. Toledo	2239	8.o de Amette-Laplace en 1.200 mts. con 52. 1.16. 11a. serie
14—8—12—10	15	Coral * . .	50	1	C. Moreno	D. Torres	2279	10.o de Asalto en 1.200 mts. con 54. 1.15 3/5. 12a. serie

TERCERA CARRERA.— 1.500 metros.— Condicional.— A las 8.35 horas

9—8	1	Arista * . .	54	11	J. Barrios	J. Santos	2240	8a. de F. Opal en 1.200 mts. con 54. 1.15. Condicional
Reaparece	2	Balduina . .	54	1	V. Ubilla	O. Jara	1821	6a. de Noblesse en 1.200 mts. con 53. 1.15. Condicional
11—5	3	Crazy Girl .	54	10	A. Farías	A. Amaro	2241	5a. de Angelola en 1.200 mts. con 50. 1.15. Condicional
7	4	Choza . . .	54	18	E. González	R. Maggi	2242	7a. de Sidarta en 1.200 mts. con 53. 1.15. Condicional
14—10c—8	5	Dolly Pen .	54	2	N. N.	T. Bustos	2241	8a. de Angelola en 1.200 mts. con 53. 1.15. Condicional
4—2—2	6	Francavilla	54	12	J. Salinas	A. Ramírez	2242	2a. de Sidarta en 1.00 mts. con 50. 1.15. Condicional
4—10—6	6a	Sardina * . .	54	5	N. N.	A. Ramírez	2240	6a. de F. Opal en 1.200 mts. con 50. 1.15. Condicional
12	7	Good By * .	54	8	J. Cañete	M. Valenzuela	2163	12a. de Melocotonina en 1.400 mts. con 50.3. 1.28. Condic.
12	8	Magia . . .	54	3	N. N.	J. Suárez	2241	12a. de Angelola en 1.200 mts. con 50. 1.15. Condicional
4—4	9	Maisonnette	54	17	F. Toro	R. Bernal G.	2241	4a. de Angelola en 1.200 mts. con 50,9. 1.15. Condicional
14—14	10	Mentolada *	54	7	N. N.	G. Avila	2242	14a. de Sidarta en 1.200 mts. con 54,2. 1.15. Condicional
4	11	Mireille . .	54	16	B. García	J. B. Castro	2242	4.o de Sidarta en 1.200 mts. con 54. 1.15. Condicional
9c—7c—8c	12	Miss Sin . .	54	15	J. M. Aravena	A. Vodanovic	2855	8a. de Alfa en 1.100 mts. con 53. 1.06 4/5. Condicional. C.
5c—6—2c	13	Mostacera .	54	6	B. Campos	E. Bécar	2220	2a. de D. Soledad en 1.600 mts. con 53. 1.39 3/5. Condic.
Reaparece	14	Ola	54	1	J. Pacheco	E. Rodríguez	2029	9a. de Baritono en 1.700 mts. con 53. 1.47. Condicional. V.
12—11	15	Rahue . . .	54	9	J. Latorre	O. López	2241	11a. de Angelola en 1.200 mts. con 54,2. 1.15. Condicional
12	16	Sun Reina	54	14	M. Alquinta	L. Castro	2089	12a. de La Ceramba en 1.200 mts. con 50. 1.14 1/5. Cond.
13	17	Teleca * . .	54	13	J. García	P. Inda	2163	13a. de Melocotonina en 1.400 mts. con 54. 1.28. Condicional

CUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 9.05 horas.— 11a. Serie.— (Primera Válida de la Apuesta Doble).

12—8	1	Pretty . . .	54	5	A. Salas	J. Santos	2243	8a. de Angelus 1.200 con 53,6 kls. T. 1.14 2/5; 10a. ser.
5	2	Amenazad. *	54	1	H. Pilar	R. Pérez	2210	5a. de Atocongo 1.400 con 52 kls. T. 1.27 2/5; 9a. ser.
15—10	3	C. Libre . .	54	4	M. Plaza	H. Parra	2243	10a. de Angelus 1.200 con 53 kls. T. 1.14 2/5; 10a. ser.
8—6	4	Petulancia .	54	15	E. Saavedra	F. Chamorro	2243	6a. de Angelus 1.200 con 53,2 kls. T. 1.14 2/5; 10a. ser.
6—9	5	Despreciado	53	9	L. Caroca	L. Toledo	2165	9.o de Aplicación 1.200 con 52,5 kls. T. 1.14; 10a. ser.
7—13—7c	6	El Camaleón	53	13	R. Madariaga	A. Muñoz	2288	8.o de Caracal 1.600 con 54 kls. T. 1.41 3/5; condic. Club.
2—14—7	7	Veri . . .	53	3	N. González	D. Miranda	2243	7.o de Angelus 1.200 con 52,6 kls. T. 1.14 2/5; 10a. ser.
2—5	8	Ignorado . .	52	16	F. Toro	J. Salas	2243	5.o de Angelus 1.200 con 51,5 kls. T. 1.14 2/5; 10a. ser.
12c—16	9	Monocle * .	52	12	J. Barrios	M. Murillo	2127	Ult. (16.o) de Nopalera 1.500 con 50,5 kls. T. 1.34 3/5; 9a. s.
16—9	10	Rau * . . .	52	10	M. Ramírez	T. Herrera	2243	9.o de Angelus 1.200 con 51,6 kls. T. 1.14 2/5; 10a. ser.
13—12	11	Giambattis.	52	11	H. Vilches	A. Valenzuela	2243	Penúl. (12a.) de Angelus 1.200 con 54 kls. T. 1.14 2/5; 10a. s
4	12	Imperio . .	52	2	D. Cerda	A. Luna	2243	4.o de Angelus 1.200 con 50 kls. T. 1.14 2/5; 10a. ser.
14c—15—11	13	Ubaldino . .	52	14	B. Campos	H. Yáñez	2243	11.o de Angelus 1.200 con 51,2 kls. T. 1.14 2/5; 10a. ser.
5	14	D. Marcos .	51	6	E. González	A. Lab	2091	5.o de Rubén 1.200 con 49,7 kls. T. 1.14 2/5; 10a. ser.
Reaparece	15	Mofa * . .	51	8	N. N.	A. Amaro	2054	Ult. (16a.) de Galanteo 1.400 con 52,6 kls. T. 1.27; 9a. ser.
14—10—13	16	Langostino *	51	7	N. N.	R. Villa	2243	Ult. (13.o) de Angelus 1.200 con 51 kls. T. 1.14 2/5; 10a. s.

QUINTA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 9.35 horas.— 10a. Serie.

2—3—2—4	1	Caminadora	54	16	J. Latorre	C. López	1832	6a. de Casteler 1.200 con 50 kls. T. 1.12 3/5; 6a. ser.
9—12	2	El Panul . .	54	8	I. Sandoval	E. Beuzenberg	2285	12.o de Dactilógrafa en 1.500 con 51 kls. T. 1.34; 8a. s.
11c—2—5	3	Mentón . .	54	14	G. Farfán	M. Norambue.	2244	5.o de Pelarco 1.200 con 51,8 kls. T. 1.14 2/5; 9a. ser.
5c—10c—9	3a	Consentido .	52	9	S. Alcaide	M. Norambue.	2244	9.o de Pelarco 1.200 con 50,5 kls. T. 1.14 2/5; 9a. ser.
12—12	4	Guay . . .	53	15	M. Torres	N. Peralta	2244	12.o de Pelarco 1.200 con 51,4 kls. T. 1.14 2/5; 9a. ser.
1—3—2	5	Oldora . . .	53	6	A. Salas	E. Cáceres	2243	2a. de Angelus 1.200 con 53,5 kls. T. 1.14 2/5; 10a. ser.
2—6	6	Orenburg . .	53	10	F. Toro	A. Lab	2244	6.o de Pelarco 1.200 con 51,6 kls. T. 1.14 2/5; 9a. ser.
10c—20c—18	7	Beotis * . .	53	12	N. N.	M. Velarde	2210	Ult. (18a.) de Atocongo 1.400 con 54 kls. T. 1.27 2/5; 9a. s.
1—14	8	Bombeador .	53	2	J. Barrios	L. A. Orellana	2210	14.o de Atocongo en 1.400 con 54 kls. T. 1.27 2/5; 9a. ser.
5c—5c—18c—1c	9	Institutano .	53	3	N. N.	R. Quiroz	2178	11.o de Orientador 1.100 con 45 kls. T. 1.05 2/5; 6a. ser. Cl.
8	10	Megatón . .	53	4	S. Pradeñas	R. Parra	2132	8.o de Galanteo 1.500 con 49 kls. T. 1.33 2/5; 8a. ser.
1	11	Laplace * .	52	1	M. Plaza	C. Rivera	2239	GANO (EN EMPATE) con Amette; 1.200 con 53 kls. 11a. s.
8—8	11a	Ancoa * . .	51	5	H. Basay	C. Rivera	2165	8a. de Aplicación 1.200 con 53,6 kls. T. 1.14; 10a. ser.
4—11—3	12	Tomasito . .	52	13	L. Muñoz	C. Santos	2243	3.o de Angelus 1.200 con 52,5 kls. T. 1.14 2/5; 10a. ser.
17	13	Yacuto . . .	52	11	U. Gaete	R. López	2214	Ult. (17.o) de Gaeta 1.400 con 52 kls. T. 1.27; 8a. ser.
12	14	Benavides .	51	7	M. Ramírez	P. Fuentes	2165	12.o de Aplicación en 1.200 con 53,5 kls. T. 1.14; 10a. s.

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 10.05 horas.— 8a. serie.— (Segunda válida para la Apuesta Doble.)

Debutante	1	Alquimista .	61	8	C. Ojeda	E. Castillo	——	Debutante hija de Al Capone de 4 años. Prep. E. Castillo.
1	2	Angelus . .	54	3	L. Hevia	R. Silva	2243	GANO a Oldora 1.200 con 53,2 kls. T. 1.14 2/5; 10a. ser.
8	3	Boston Pal *	54	13	R. Madariaga	N. Beuzenberg	2096	8.o de Ballantain 1.200 con 53,1 T. 14 2/5; 8a. ser.
10	4	Calivorano . .	54	16	U. Gaete	R. Villa	2249	10.o de Robinson 1.200 con 52,1 kls. T. 1.14 2/5; 7a. ser.
9—11	5	Engañoso *	54	10	G. Jorquera	A. Valenzuela	2249	11.o de Robinson 1.200 con 54 kls. T. 1.14 2/5; 7a. ser.
10	6	Propina * .	54	12	L. Camus	A. Luna	2171	10a. de A. Silk 1.200 con 52 kls. T. 1.13 4/5; 7a. ser.
3—3—1	7	Sidarta * .	54	6	M. Torres	N. Peralta	2242	GANO a Francavilla .200 con 54 kls. T. 1.15; condicional.
Reaparece	8	Ricachón . .	53	9	J. Barrios	A. Vodanovic	1860	5.o de Chalons 1.500 con 54 kls. T. 1.32 3/5; 7a. ser.
6	9	Romy . . .	53	1	L. García	H. González	2107	6a. de Casteler 1.500 con 50 kls. T. 1.30 1/5; 5a. ser. Cl.
8v—1v	10	Ragunda . .	52	7	G. Farfán	E. Murillo	2190	GANO a Bestonada 1.500 con 56 kls. T. 1.36 handic. Viña.
Reaparece	11	Ambassador	51	11	P. Bustos	A. Petit	1670	5.o de Trivia 1.400 con 49,7 kls. T. 1.28; 7a. ser.
3c—15c—16	12	Amical . .	51	5	M. Ramírez	L. Herrera	2248	Ult. (16.o) de Aplicación 1.200 con 52,5 kls. T. 1.14 1.5.
16c—6	13	Contumaz. .	51	15	A. González	F. Castro	2248	6.o de Aplicación 1.200 con 52 kls. T. 1.14 1/5; 8a. ser.
16	14	Escalpelo . .	51	2	E. González	A. Lab	2214	Penúl. (16,o) de Gaeta 1.400 con 53 kls. T. 1.27; 8a. ser.
9—7	15	Turf Doll .	51	4	V. Ubilla	Fd. Gazmuri	2248	7a. de Aplicación 1.200 con 52 kls. T. 1.14 1/5; 8a. ser.
2—4	16	Artística * .	50	14	M. Plaza	A. H. García	2248	4a. de Aplicación 1.200 con 50,7 kls. T. 1.14 1/5; 8a. ser.

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 2a. serie.— A las 10.40 horas.— (Primera válida para la Primera Apuesta Triple.)

12—11	1	Rebotado . .	60	12	I. Sandoval	A. Sepúlveda	2246	Penúlt. (11.o) de Despecho en 1.400 con 54,6 kilos, 1.24 2/5,
8	2	Servicial . .	60	5	C. Ojeda	J. Suárez	2130	8.o de Gauchesco en 1.500 con 56 kilos, 1.30 2/5, Car. Especial
5—9—2	3	Artillero . .*	55	7	M. Carú	J. Troya	2245	2.o de Esquel en 1.200 con 55 kilos 1.13 2/5, 2a. serie
1—1	4	Esquel . . .	54	6	L. García	R. Villa	2245	GANO a Artillero en 1.200 con 49,5 kilos, 1.13 2/5, 2a. serie
3—7	5	Meteoro . .	53	3	F. Toro	F. Gazmuri	2168	7.o de Azul y Verde en 1.300 con 48 kilos, 1.20, Car. Esp.
7—7—9	6	Calerano . .	52	10	J. Barrios	H. Jara	2245	9.o de Esquel en 1.200 con 54 kilos, 1.13 2/5, 2a. serie
13—13	7	Noble . . .*	52	2	L. Caroca	H. Cisternas	2245	13.o de Esquel en 1.200 con 54,1 kilos, 1.13 2/5, 2a. serie
6	8	Camorrero *	51	13	O. 2.o Castillo	M. Valenzuela	2245	6.o de Esquel en 1.200 con 53,1 kilos, 1.13 2/5, 2a. serie
3—12—11	9	Surazo . . *	51	4	H. Basay	R. Rabello	2245	11.o de Esquel en 1.200 con 53,1 kilos, 1.13 2/5, 2a. serie
7c	10	Talito . . *	51	9	J. García	P. Inda	2146	7.o de Amaestrado en 1.200 con 57 kilos, 1.10 4/5, 3a. serie,
5—10—14	11	Hamurabi .*	50	11	L. Aros	T. Bustos	2245	Penúlt. (14.o) de Esquel en 1.200 con 52,5 kilos, 1.13 2/5, 2a.
10c—2—1	12	Homérico .	49	1	N. N.	A. Muñoz	2213	GANO a Coñac en 1.400 con 51,8 kilos, 1.25, 3a. serie
3—3—3	13	Ben Casey *	48	8	H. Pilar	J. Castro R.	2245	3.o de Esquel en 1.200 con 48,3 kilos, 1.13 2/5, 2a. serie
1—5—12	14	Polar . . . *	48	14	A. Salas	R. Pérez	2245	12.o de Esquel en 1.200 con 49,8 kilos, 1.13 2/5, 2a. serie
3c—6c—8	15	Curimont . *	47	15	P. Meneses	A. Lab	2245	8.o de Esquel en 1.200 con 48,5 kilos, 1.13 2/5, 2a. serie

OCTAVA CARRERA.— 2.000 metros.— Carrera Especial.— A las 11.10 horas.

Reaparece	1	Fiel	59	8	E. Araya	D. Torres	2056	4.o de Justiciero en 2.200 con 59 kilos, 2.18 2/5 clásico
6—9c	2	Coal . . . *	56	4	E. Soto	S. Fuentes	2261	Penúlt. (9.o) de Cónclave, 1.600 con 52 kilos, 1.37 3/5, clásico,
4	3	Pillanleibún *	54	5	H. Pilar	A. Breque E.	2168	4.o de Azul y Verde en 1.300 con 56 kilos, 1.20, Car. Esp.
2	4	Burbujón . .	51	3	J. M. Aravena	A. Vodanovic	2130	2.o de Gauchesco en 1.500 con 51,1 kilos, 1.30 2/5, Car. Esp.
12c—4	5	Monte Alegre	47	2	P. Meneses	J. Melero	2211	4.o de Yankee en 1.400 con 51,1 kilos, 1.25 2/5, 2a. serie
9	6	Guardiana .	46	9	J. Aliaga	L. A. García	2246	9a. de Despecho en 1.400 con 47 kilos, 1.24 2/5, Car. Esp.
5—6	7	Harpal . . .	45	1	A. Salas	A. Petit	2246	6.o de Despecho en 1.400 con 46,5 kilos, 1.24 2/5 Car. Esp.
1—3	8	Curioso . .	45	7	A. Parra	R. Bernal G.	2211	3.o de Yankee en 1.400 con 47,6 kilos, 1.25 2/5, 2a. serie
7—8	9	Lido . . . *	45	6	S. Alcaide	L. Gajardo	2286	8.o de Zoquete en 1.400 con 53 kilos, 1.32 2/5, 5a. serie

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— 8a. serie.— A las 11.45 horas.— (Segunda válida para la Segunda Apuesta Triple.)

6	1	Esponja . .*	55	10	F. Toro	J. Salas	2167	8a. de Hill Pormy en 1.200 con 48 kilos, 1.12, 2a. serie
10c	2	Pegaso . . .	55	3	C. Ojeda	J. Suárez	2187	Penúlt. (10.o) de Lady Hiss, 1.100 con 56 kilos, 1.05 3/5, 3a.
7—9—2	3	Bujara . . .	54	8	D. Cerda	M. Maira	2247	2a. de Nuevo Rico en 1.200 con 51 kilos, 3/5, 3a. serie
6—16—14	4	Big American	53	6	R. Madariaga	H. Jara	2247	Ultimo (14.o) de Nuevo Rico en 1.200 con 52 kilos, 1.12 3/5, 3a.
3c—7c	5	Clarión . .	53	13	G. Farfán	R. López	2259	7.o de Ansiado en 1.300 con 52 kilos, 1.17 4/5 3a. serie. Club
7—1—5	6	Fructífera .	50	5	H. Pilar	E. Cáceres	2247	5a. de Nuevo Rico en 1.200 con 50 kilos, 1.12 3/5, 3a. serie
10—6	7	Moderno . .	50	4	L. García	R. Bernal G.	2169	6.o de Espada Real en 1.200 con 53 kilos, 1.12 3/5, 3a. serie
2—9c—3	8	El Solitario	49	2	J. M. Aravena	A. Petit	2247	3.o de Nuevo Rico en 1.200 con 47,6 kilos, 1.12 3/5, 3a. serie
1—10—1	9	Ballantain .*	49	12	A. Salas	M. Velarde	2252	GANO a Cabiria en 1.200 con 51,5 kilos, 1.13 3/5, 5a. serie
10c—11c—3	9a	Pelluca . .	46	9	N. N.	M. Velarde	2251	3a. de Art Silk en 1.200 con 53,5 kilos, 1.13, 4a. serie
10	10	Maverick *	49	1	P. Muñoz	R. Allen	2247	10.o de Nuevo Rico en 1.200 con 3/5, 3a. serie
2	11	Futurete . .	47	7	L. Caroca	P. Briones	2251	2.o de Art. Silk en 1.200 con 54 kilos, 1.13, 4a. serie
Reaparece	12	Pudorosa . .	46	11	N. N.	L. A. Orellana	2013	GANO a Ojo de Aguila en 1.200 con 54,5 kilos, 1.14, 6a. serie

DECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 9a. serie.— A las 12.20 horas. — (Tercera válida para la primera Apuesta Triple.)

4—2—2	1	Atalanta . .	54	4	L. Madariaga	M. Martínez	2244	2a. de Pelarco en 1.200 con 53. Tpo.: 1.14 2/5. 9a. serie.
12—6—11	2	Salima . . .	54	10	L. Camus	H. Yáñez	2248	11a. de Aplicación en 1.200 con 51,5. Tpo.: 1.14 1/5. 8a. s.
8—12	3	Sun Lord . *	54	7	M. Torres	R. Peralta	2248	12.o de Aplicación en 1.200 con 51,6. Tpo.: 1.14 1/5. 8a. s.
11v—13—15	4	Jaquelina .	54	9	S. Véliz	H. Jara	2248	Penúlt. (15a.) de Aplicación en 1.200 con 51,2. T.: 1.14 1/5.
8c—12c	5	Paliquero .	54	8	M. Plaza	J. García	2108	12.o de Lonjista en 1.000 con 52. T.: 59 3/5. 6a. serie.
6—7—5	6	Monacal . .	53	11	F. Toro	N. Peralta	2248	5.o de Aplicación en 1.200 con 50,5. Tpo.: 1.14 1/5. 8a. s.
13v—1	7	Pelarco . .	53	14	I. Sandoval	G. Vidal	2244	Ganó a Atalanta en 1.200 con 50,7. Tpo.: 1.14 2/5. 9a. s.
3	8	Alaraco . . *	53	16	N. González	J. Santos	2091	3.o de Rubén en 1.200 con 54. Tpo.: 1.14 2/5. 10a. s.
8	9	Jade . . . *	52	12	J. Barrios	M. Norambue.	2092	8a. de Carmorán en 1.200 con 51. Tpo.: 1.14. 9a. serie.
12v—5v—3	10	Belmondo . *	52	6	H. Pilar	G. Pérez	2244	3.o de Pelarco en 1.200 con 52. Tpo.: 1.14 2/5. 9a. serie.
11	11	Lunario . . *	52	3	L. Caroca	R. Silva	2170	11.o de Sirena en 1.200 con 49,7. Tpo.: 1.15. 8a. serie.
13	12	Milagrito . *	52	1	L. Hevia	A. Amaro	2244	13.o de Pelarco en 1.200 con 53.5. Tpo.: 1.14 2/5. 9a. s.
6v	13	Chaqueta . .	52	2	G. Farfán	J. Castro R.	2198	6a. de Lunik en 1.300 con 51. Tpo.: 1.21 3/5. Handicap.
15—15	14	Chivita . . .	52	15	O. Castillo	R. Valenzuela	2170	Ultima (15a.) de Sirena en 1.200 con 55. Tpo.: 1.15. 8a. s.
14	15	La Porra . .	52	13	A. Salas	E. Cáceres	2214	14a. de Gaeta en 1.400 con 50. Tpo.: 1.27. 8a. serie.
7—4	16	Mirthita . . .	51	5	D. Cerda	R. Quiroz	2244	4a. de Pelarco en 1.200 con 51.6. Tpo.: 1.14 2/5. 9a. serie.

UNDECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 6a. serie.— A las 12.55 horas.— (Primera válida para la segunda Apuesta Triple.)

Reaparece	1	Katia	54	13	N. N.	R. Allen	1837	Penúl. (12a.) de Coronada en 1.200 con 52. Tpo.: 1.11 3/5.
8—14—14	2	Colegiala . .	53	10	B. García	J. Castro D.	2252	14a. de Ballantain en 1.200 con 52. Tpo.: 1.13 3/5. 5a. serie.
1—3	3	Sirena . . .	53	8	R. Madariaga	H. Jara	2250	3a. de Apple Cider en 1.200 con 51,6. Tpo.: 1.13. 6a. serie.
1—5	4	Tiranito . .*	53	14	G. Jorquera	A. Valenzuela	2250	5.o de Apple Cider en 1.200 con 54. Tpo.: 1.13. 6a. serie.
17	5	Frigorífico . .	52	4	L. Aros	H. Parra	2216	Penúl. (17) de Galanteo en 1.400 con 50,5. Tpo.: 1.26. 6a. s.
14—9	6	Rastacuero .	52	9	C. Ojeda	A. Vodanovic	2172	9.o de Mi Cholita en 1.200 con 53,6. Tpo.: 1.14. 6a. serie.
7—7	6a	Sensato . .*	51	12	E. González	A. Vodanovic	2250	7.o de Apple Cider en 1.200 con 52. Tpo.: 1.13. 6a. serie.
12	7	Birlocha . .	52	5	J. Salinas	A. Ramírez	2250	12a. de Apple Cider en 1.200 con 53. Tpo.: 1.13. 6a. serie.
11—1—1	8	Aplicación .	51	15	L. Caroca	L. Toledo	2248	Ganó a Damur en 1.200 con 53,6. Tpo.: 1.14 1/5. 8a. serie.
9c—9	9	Libertino . .	51	11	O. Alvear	C. Santos	2250	9.o de Apple Cider en 1.200 con 52. Tpo.: 1.13. 6a. serie.
Reaparece	10	Lucano . . .	51	1	H. Basay	I. Duque	2046	Penúlt. (13.o) de Llora y Ríe en 1.300 con 55. Tpo.: 1.17 3/5.
6—2	10a	Trivia . . .	51	6	F. Toro	I. Duque	2249	2a. de Róbinson en 1.200 con 53. Tpo.: 1.14 2/5. 7a. serie.
10	11	Malva	51	16	N. N.	A. Bullezú	2172	10a. de Mi Cholita en 1.200 con 52. Tpo.: 1.14. 6a. serie.
5—1	12	Róbinson . .	51	3	L. Hevia	C. Rivera	2249	Ganó a Trivia en 1.200 con 51. Tpo.: 1.14 2/5. 7a. serie.
Reaparece	13	Sansón . . .	51	2	N. N.	G. de la Cerda	1912	13.o de Mirita en 1.400 con 52,1. Tpo.: 1.27 2/5. 6a. serie.
16—11c—11—6c	14	Tolondrón .*	51	7	J. García	P. Inda	2225	6.o de Suzy Beny en 1.200 con 58. Tpo.: 1.13. 6a. serie.

DUODECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 7a. serie.— A las 13.30 horas.

10—12—11	1	Tanteo . . .	54	5	C. Ojeda	S. Gajardo	2250	11.o de Apple Cider en 1.200 con 51,6. 6a. serie.
11—14	2	Batuca . . .	54	16	S. Véliz	O. Becerra	2215	14a. de La Más Linda en 1.400 con 53. Tpo.: 1.26 2/5. 7a. s.
Reaparece	3	D. Panchita	54	3	A. Ramírez	T. Herrera	2010	10a. de Barba Roja en 1.200 con 54,1. Tpo.: 1.14. 7a. s.
16	4	Galaxia . . .	54	6	J. Salinas	A. Ramírez	2172	Ultima (16a.) de Mi Cholita en 1.200 con 52,3. Tpo.: 1.14.
16	5	Night Hill .*	53	5	J. Latorre	O. Lizama	2249	Ultima (16a.) de Róbinson en 1.200 con 54,5. Tpo.: 1.14 2/5.
5	6	Capacitada .	53	11	R. Madariaga	A. López	2249	5a. de Róbinson en 1.200 con 54. Tpo.: 1.14 2/5. 7a. serie.
7	7	Celulosa . . *	53	13	F. Toro	A. Sepúlveda	2171	7a. de Art Silk en 1.200 con 54. Tpo.: 1.13 4/5. 7a. serie.
15c	8	Nortino . . .	53	10	U. Gaete	O. Jara	2265	Ultimo (15) de Timbero en 1.300 con 51,4. Tpo.: 1.18 3/5.
17c	9	Pic Pic . . .	52	4	P. Bustos	A. Petit	2178	Ultimo (17) de Orientador en 1.100 con 54. Tpo.: 1.05 2/5.
13—11—8	10	Aguilar . . *	52	9	M. Plaza	S. Olivares	2249	8.o de Róbinson en 1.200 con 53. Tpo.: 1.14 2/5. 7a. serie.
16—13	11	Doctrina . .	52	1	L. Muñoz	R. López	2250	13a. de Apple Cider en 1.200 con 51. Tpo.: 1.13. 6a. serie.
12	12	Ghiberti . .*	52	8	S. Alcaide	M. Norambue	2249	12.o de Róbinson en 1.200 con 53. Tpo.: 1.14 2/5. 7a. serie
2—3—3	13	Parlante . .	52	7	D. Cerda	L. Orellana E.	2248	3.o de Aplicación en 1.200 con 53. Tpo.: 1.14 1/5. 8a. s.
15	14	Quijotesco . .	52	14	M. Torres	N. Peralta	2215	Penúlt. (15.o) de La Más Linda en 1.400 con 53. Tpo.: 2/5.
3—6	15	Balarina . . .	51	15	A. Salas	H. González	2249	6a. de Róbinson en 1.200 con 52,6. Tpo.: 1.14 2/5. 7a. serie.
4	16	Iluminada .	51	12	J. Pacheco	R. Maggi	2249	4a. de Róbinson en 1.200 con 51,3. Tpo.: 1.14 2/5. 7a. serie.

(PASA A LA PAGINA 17)

★CLUB HIPICO★

Domingo 13 de diciembre de 1964

NOTA.— Los caballos marcados con un asterisco tuvieron contratiempos en su última actuación.

PRIMERA CARRERA.— A las 12.30 horas.— 1.300 metros.— Condicional.

18—11—8	1	Admiración *	53	1	F. Venegas	A. Abarca	2220	8º de D. Soledad en 1.600 m. con 51 k. en 1.39
4—2—3—3	2	Dark Rose *	53	6	C. Pezoa	J. Zúñiga	2255	3º de Alfa en 1.100 m. con 53 k. Tiempo: 1.06
7—4—6—9	3	Fulvia . . .	53	10	J. Aliaga	J. Inda	2255	9º de Alfa en 1.100 m. con 53 k. Tiempo: 1.06
11—7—5—3	3a	Yura . . .	53	5	S. Vera	J. Inda	2137	3º de Magnifique en 1.300 m. con 53 k. en 1.21
7—2—7—4	4	Gacela . .	53	2	J. M. Aravena	J. Cavieres A.	2255	4º de Alfa en 1.100 m. con 53 k. Tiempo: 1.06
5—13—6	5	Ginebra . .	53	7	J. Baeza	P. Bagú	1777	6º de Centante en 1.100 m. con 49 k. Tiempo:
12—12—13	6	Lanchera . .	53	3	Edo. Suárez	A. Carreño	2255	13º de Alfa en 1.100 m. con 49 k. Tiempo: 1.06
5—6—5—5	7	Meseta . . .	53	4	H. Pilar	F. Jacial	2255	5º de Alfa en 1.100 m. con 49 k. Tiempo: 1.06
8—7—5—10	8	Placentera .	53	8	R. Jaque	L. Herrera	2255	10º de Alfa en 1.100 m. con 53 k. Tiempo: 1.06
11—11—6	9	Prima Rosa	53	11	V. Ubilla	H. Gazmuri	2255	6º de Alfa en 1.100 m. con 53 k. Tiempo: 1.06
12—6—11	10	Rareza . .	53	12	J. Torres	G. Urquidi	2255	11º de Alfa en 1.100 m. con 53 k. Tiempo: 1.06
10—9—5—5	11	Venturera .	53	9	J. Araya	L. A. García	2220	5º de D. Soledad en 1.600 m. con 49 k. en 1.39

SEGUNDA CARRERA.— A las 12.58 horas.— 1.100 metros.— Condicional.— (Primera válida de la primera Apuesta Triple. Cierre a las 12.45 horas.)

13—2—1	1	Alfa	53	6	C. Pezoa	C. Covarrubias	2255	GANO a Salmuera en 1.100 m. con 53 k. T.: 1.06
1—14—11	2	Bravura . .	53	1	J. Aliaga	L. Espinoza	2230	11º de H. Peter en 1.200 m. con 51 k. Tiempo: 1.1
9—2—6—12	3	Cachativa . .	53	7	F. Toro	L. A. García	2014	12º de Salomé en 1.200 m. con 54 k. en 1.13
11—3—4	4	Cora . . .*	53	2	E. Soto	G. Urquidi	2298	4º de Saturno en 1.000 m. con 50 k. T.: 0.59
2—1—10—5	4a	R. de Trébol	53	4	J. Torres	G. Urquidi	2253	5º de Espada en 1.500 m. con 53 k. Tiempo: 1.3
6—4—14—2	5	Damisela .	53	5	H. Pilar	P. Valderrama	2257	2º de Agricultor en 1.000 m. con 50 k. T.: 1.0
14—13—2	6	Kina	53	3	S. Vera	F. Castro	2258	2º de Pastorcita en 1.300 m. con 53 k. T.: 1.
2—6—9—10	7	Mme. Arthur	53	8	J. Duarte	P. Briones	2252	10º de Balantain en 1.200 m. con 53 k. en 1.13
1	8	Trevira . . *	53	9	P. Muñoz	J. B. Argagnon	2176	GANO a Alfa en 1.000 m. con 53 k. Tiempo: 1.

TERCERA CARRERA.— A las 13.27 horas.— 1.000 metros.— Condicional.— (Segunda válida de la primera Apuesta Triple. Cierre a las 13.17 horas.)

10—9—14	1	Baurú . . .	55	1	S. Pradenas	A. Lab	2277	14º de G. Cañón en 1.500 m. 56 k. T.: 1.35. Cond.
13—11—18	2	Debe Ganar	55	6	N. N.	G. Avila	2276	18º de Bellcos en 1.500 m. con 52 k. T.: 1.35. Cond.
11—5—7—6	3	El Maya . *	55	10	P. Ulloa	J. Castro R.	2290	6º de M. Patria en 1.300 m. con 55 k. T.: 1.20
14—12—9	4	Lujo . . .	55	2	R. Parodi	J. M. Baeza	2290	9º de M. Patria en 1.300 m. con 55 k. T.: 1.20
11—15—16	5	Negus . . .	55	7	E. Peña	M. Amaya	2222	16º de Saturno en 1.100 m. con 54 k. T.: 1.06
16—18—13	6	Olivar . . .	55	11	N. N.	A. Gutiérrez	2222	13º de Saturno en 1.100 m. con 52 k. T.: 1.06
9—4—9—8	7	Parr . .	55	3	N. N.	J. Chamorro	2290	8º de M. Patria en 1.300 m. con 55 k. T.: 1.20
16—10—11	8	Pelé . . . *	55	8	J. Torres	José Melero	2291	11º de L. de Arabia en 1.300 m. con 55 k. T.: 1.20
14—5—16	9	P. Azabache	55	12	J. Eguren	F. Galleguillos	2291	16º de L. de Arabia en 1.300 m. con 55 k. T.: 1.20
13—12—8	10	S. Pink . .	55	4	J. Duarte	J. Cavieres A.	2222	8º de Saturno en 1.100 m. con 55 k. T.: 1.06
11—9—5—2	11	Timoleón . .	55	9	R. Jaque	R. López	2291	2º de L. de Arabia en 1.300 m. con 55 k. T.: 1.20
15—18—12	12	Titico . . .	55	5	N. N.	H. Galaz	2222	12º de Saturno en 1.100 m. con 51 k. T.: 1.06

CUARTA CARRERA.— A las 13.56 horas.— 2.400 metros.— Handicap.— Tercera válida de la Primera Apuesta Triple, Cierre a las ... horas.— En esta carrera habrá juego a la Dupla).

3—2—2—4	1	Centinela *	60	5	H. Pilar	A. Breque	2181	4.o de Burlanoff en 3.200; con 59; tiempo 3.26
2—1—1—7	2	U. Gaucho *	60	7	L. Espinoza	L. Espinoza	2212	7.o de Yumbel en 2.200; con 59; tiempo: 2.17
5—7—5—7	3	Raspador . .	56	6	E. Araya	J. Argagnon	2227	7.o de Félix en 2.00; con 55; tiempo: .17 1/5
3—7—2—5	4	Marietta . . .	48	3	J. M. Aravena	L. Santos	2227	5.o de Félix en 2.200; con 48; tiempo: 2.17 1/5
4—15—1	5	Fascination	45	1	J. Aliaga	G. Urquidi	2229	GANO a Vandolena en 2.000; con 53; tiempo:
15—8—3	6	Trentón . . .	45	4	J. Duarte	E. Rodríguez	2229	3.o de Fascination en 2.000; con 49; en 2.05
2—7—1—2	7	Vandolena .	45	2	J. Salinas	E. Bécar	2229	2.o de Fascination en .000; con 48; en .05

QUINTA CARRERA.— A las 14.25 horas.— 1.500 metros.— Condicional.

3—7—2—8	1	Arpoador . .	55	6	C. Pezoa	C. Covarrubias	2224	8.o de Timbero en 1.100; con 55; en 1.06 2/5
8—16—18	2	Butantan . .	55	4	O. Hermosilla	J. F. González	2290	18.o de M. Patria en 1.300; con 55; en 1.20 3/5
8—0—12	3	Chateau . .	55	11	J. M. Aravena	J. Cavieres M.	990	12.o de Altunes en 1.000; con 55; tiempo: 1.00
2—7—9—11	4	Chipriota * .	55	7	N. N.	L. Castro R.	2179	11.o de Petronio en 1.500; con 51; en 1.31 1/5
13—6—2—9	5	Disuelto . .	55	1	E. Araya	P. Bagú	2291	9.o de L4 de Arabia en 1.300; con 55; en 1.20
16—10—10	6	Gambito . .	55	8	J. Castro	J. Argagnon	2222	10.o de Saturno en 1.100; con 55; en 1.06 3/5
9—2—6—6	7	Naparis . . .	55	2	N. N.	J. Chamorro	2291	6.o de L. de Arabia en 1.300; con 55; en 1.20
10—6—7—3	8	Novilunio *	55	9	E. Naranjo	A. Sepúlveda	2290	3.o de M. Patria en 1.300; con 55; en 1.20 3/5
16—13—17	9	Pimpín . . .	55	12	N. N.	G. Avila	2277	17.o de G. Cañón en 1.500; con 52; tiempo: 1.3
19—13	10	Saguaro . .	55	3	H. Pilar	O. Silva	2281	13.o de L. de Arabia en 1.300; con 55; en 1.20
9—17—3—3	11	Sarao . . .	55	13	J. Duarte	J. Cavieres A.	2224	3.o de Timbero en 1.100; con 55; en 1.06
12—13—13	12	Score . . .	55	10	N. N.	A. Valdés	2208	13.o de T. Master en 1.200; con 52; en 1.15 2/5
7—6—11	13	Tamango . .	55	4	N. N.	M. Velarde	2067	11.o de Guaruya en 1.200; con 51; en 1.11 2/5

SEXTA CARRERA.— A las 15.05 horas.— 1.300 metros.— Condicional.— (Primera válida de la Segunda Apuesta Triple, Cierre a las 14.50 horas).

18—12—12	1	Cautiva . . .	53	9	O. Hermosilla	J. F. González	2255	12.o de Alfa en 1.100; con 54; en 1.06 3/5; Condic.
2—3—2—2	2	Clairette . .	53	5	S. Vera	A. Abarca	2256	2.o de Chatonada en 1.100; con 53; en 1.06 3/5
10—7—9	3	Dugazón . .	53	14	G. Jorquera	J. Argagnon	2220	9.o de D. Soledad en 1.600; con 49; en 1.39 3/5
8—3—9—7	4	Egida	53	12	E. Soto	S. Fuentes	2220	7.o de D. Soledad en 1.600; con 53; en 1.39 3/5
14—9	5	Fofolle . .	53	4	V. Ubilla	H. Gazmuri	2256	9.o de Chatonada en 1.100; con 53; en 1.06 3/5
11—14	6	Granata . .	53	8	E. Suárez	A. Carreño	2256	14.o de Chatonada en 1.100; con 49; en 1.06 3/5
'8—5	7	Guapa Moza	53	13	R. Jaque	T. Herrera	2256	5.o de Chatonada en 1.100; con 53; en 1.06 3/5
5—2—8—11	8	O. Blossom	53	11	E. Naranjo	J. Inda	2256	11.o de Chatonada en 1.100; con 53; en 1.06 3/5
14—9—7—8	9	Rutina . . .	53	3	B. Campos	E. Bécar	2242	8.o de Sidarta en 1.200; con 50; en 1.15; Condicional
3—9—15—2	10	Salmuera .	53	7	J. Duarte	J. M. Baeza	2255	2.o de Alfa en 1.100, con 49; tiempo 1.06 3/5
3—7—8—7	11	Teatina . . .	53	2	C. Pezoa	F. Jacial	2256	7.o de Chatonada en 1.100; con 53; en 1.06 3/5
4—4—6—6	12	Tela * . . .	53	10	J. Torres	J. Zúñiga	2220	6.o de D. Soledad en 1.600; con 49; en 1.39 3/5
13—5—7—7	13	Turgente . .	53	1	N. N.	A. Petit	2240	7.o de F. Opal en 1.200; con 50; tiempo: 1.15; Cond.
0—7	14	Vannozza *	53	6	H. Pilar	A. Breque	2255	7.o de Alfa en 1.100; con 52; en 1.06 3/5; Condicional

SEPTIMA CARRERA.— A las 15.35 horas.— 1.200 metros.— 6a. serie.— (Primera válida para la Apuesta Doble. Cierre, a las 15.2...

13—8—9—8	1	Malou . . .	55	5	C. Pezoa	A. Abarca	1679	8.o de Chicoca en 1.500 mts. con 53. 1.31 3/5
6—10—7—7	2	Curiosilla *	54	3	D. Cerda	P. Medina	2254	7.o de Soldanella en 1.300 mts. con 48. 1.18 3/5
4—1—11—11	3	Orientador *	54	14	R. Parodi	L. Gajardo	2257	11.o de Agricultora en 1.000 mts. con 54. 1.00
7—1—4—12	4	Copetín . . .	53	6	E. Soto	G. Sarmiento	2231	12.o de H. Love en 1.200 mts. con 52. 1.12 2/5
6—9—5—1	5	Gaeta . . .	53	12	N. González	F. Olave	2214	Ganó a Atalanta en 1.400 mts con 48. 1.27.
4—9—4—7	6	Melinda * .	53	2	R. Jaque	A. Breque V.	2231	7.o de H. Love en 1.200 mts. con 52. 1.12 2/5
6—10—10—6	7	Negelia . .	53	9	J. García	A. Valdés	2231	6.o de H. Love en 1.200 mts. con 52. 1.12 2/5
5—7—1—14	8	T. Master .	53	15	V. Ubilla	H. Gazmuri	2250	14.o de A. Cider en 1.200 mts. con 52. 1.13
16—8—6—3	9	Lipanguina *	52	7	F. Toro	Suárez	2257	3.o de Agricultora en 1.000 mts. con 50. 1.00
2—12—1—3	10	Citroneta .	51	10	M. Ramírez	D. Sandoval	2231	3.o de H. Love en 1.200 mts. con 48. 1.12 2/5
2—2—4—1	11	Chatonada .	51	1	L. A. Salas	M. Velarde	2256	Ganó a Clairette en 1.100 mts. con 53. 1.06 3/5
13—5—8—8	12	G. Lindo . .	51	13	E. Saavedra	F. 2. Chamo.	2297	8.o de Lamballe en 1.000 mts. con 54. 1.01 1/5
16—6—11—1	13	Pastorcita .	51	8	J. Amestelly	R. Quiroz	2258	Ganó a Kina en 1.300 mts. con 49. 1.19. 6a. serie
1—14—11—5	14	Razdwa * .	51	11	S. Vera	P. Inda	1837	11.o de Coronada en 1.200 mts. con 53. 1.11 3/5
10—3—8—7	15	Mitotero . .	48	4	N. N.	L. H. Sorrel	2297	7.o de Lamballe en 1.000 mts. con 52. 1.01 1/5

OCTAVA CARRERA.— A las 16.05 horas.— 1.800 metros.— Clásico.— (Segunda válida para la segunda Apuesta Triple. Cierre, a las ... hrs.)

3—2—1—8	1	Chicoca . .	55	6	E. Araya	C. Muñoz G.	2094	8.o de Tubib en 2.000 mts. con 53. 2.08. Clás.
3—4—1—1	2	Campari . .	51	8	J. Toro	G. Sarmiento	2223	Ganó a Brunswick en 1.600 mts. con 52. 1.38 1/5
3—6—3—3	3	Chiaroscuro *	51	4	F. Toro	J. M. Baeza	2227	3.o de Félix en 2.200 mts. con 50. 2.17 3/5
8—4—3—1	4	El Sembrador	51	7	S. Vera	A. Carreño	2186	Ganó a Incendio en 1.600 mts. con 56. 1.36 2/5
5—5—3—2	5	Incendio .	51	5	H. Pilar	P. Valderram.	2186	2.o de El Sembrador en 1.600 mts. con 53. 1.36
5—3—2—1	6	Macherio . .	51	8	C. Pezoa	R. Allen	2140	Ganó a Niger en 1.800 mts. con 52. 1.49 4/5
6—1—2—7	7	Venturado .	51	2	J. M. Aravena	F. León	2023	7.o de Maporal en 2.400 mts. con 56. 2.28 3/5
3—2—7—1	8	Espada . .	48	1	R. Jaque	C. Muñoz G.	2253	Ganó a La Caramba en 1.500 mts. con 53. 1.31

NOVENA CARRERA.— A las 16.35 horas.— 1.200 metros.— 2a. serie. — (Segunda válida para la Apuesta Doble. Cierre, a las 16...

7—9—2—2	1	R. del Sol .	58	3	G. Jorquera	J. B. Argagnon	2262	2.o de Banfield en 1.300 con 51. 1.17 3/5.
11—19—5—7	2	Ring . . .	58	10	J. Escobar	A. Castro	1123	Reap. 7.o de Viajada en 1.200 mts. con 53. 1.1
5—7—11—14	3	Crispín . .	57	1	E. Araya	J. Inda	2211	14.o de Yankee en 1.400 mts. con 56. 1.25 2/5
10—6—3—1	4	Quimperle .	56	11	P. Ulloa	L. A. García	2073	Ganó a Mirador en 1.100 mts. con 57. 1.04 3/5
6—15—7—4	5	Mino . . .	55	9	R. Parodi	E. Inda	2262	4.o de Banfield en 1.300 mts. con 48. 1.17 3/5
5—3—17—5	6	Mena * . .	54	5	J. García	P. Inda	2262	5.o de Banfield en 1.300 mts. con 48. 1.17 3/5
4—13—1—5	7	Tabaola * .	51	2	F. Toro	A. Bullezú	2259	5.o de Ansiado en 1.300 mts. con 56. 1.17 4/5
1—2—8—2	8	Voldano . .	51	8	C. Pezoa	F. Jacial	2259	2.o de Ansiado en 1.300 mts. con 52. 1.17 4/5
8—5—11—9	9	P. Rubio .	50	4	H. Pilar	F. Galleguillos	2259	9.o de Ansiado en 1.300 mts. con 55. 1.17 4/5
Reaparece	10	Valenciano	50	7	A. Salas	L. A. Orellana	1604	7.o de Chicoca en 2.400 mts. con 51. 2.40.
6—8—7—7	11	Cosmopolit.	49	12	J. Amestelly	R. Quinteros	2128	7.o de Yankee en 1.500 mts. con 47. 1.31.
3—6—2—2	12	Messager .	46	6	J. Aliaga	S. Alamos	2295	2.o de Mirador en 1.000 mts. con 55. 0.59 3/5

DECIMA CARRERA.— A las 17.05 horas.— 1.600 metros.— 4a. serie. — (Tercera válida de la segunda Apuesta Triple. Cierra a las ... horas.)

2—2—11—10	1	Fantástico .	57	3	J. Escobar	L. Herrera	2229	10.o de Fascination en 2.000 con 58. Tpo.: 2.05
6—10—3—11	2	Nitos . . . *	56	13	N. N.	J. M. Baeza	2229	11.o de Fascination en 2,000 con 57. Tpo.: 2.05
6—2—6—6	3	Cariñoso . .	55	6	N. N.	A. Proschle	2213	6.o de Homérico en 1.400 con 49. Tpo.: 1.25.
5—5—14—12	4	La Tortolita	53	2	R. Madariaga	A. Lab	2061	12.o de Amir en 1.400 con 52. Tpo.: 1.28 2/5.
4—3—8—5	5	Itala	52	5	N. N.	V. Ramírez	2022	5.o de Fair Maid en 1.900 con 51. Tpo.: 1.58 3/5
1—8—5—11	6	Perdurable .	52	10	O. Saavedra	F. Chamorro	2263	11.o de Filántropo en 1.700 con 52. Tpo.: 1.45.
3—1—7—8	7	Altunes . .	51	1	H. Pilar	E. Inda	2263	8.o de Filántropo en 1.700 con 51. Tpo.: 1.45.
12—8—6—9	8	Aquila . . .	51	11	J. Torres	J. Zúñiga	2263	9.o de Filántropo en 1.700 con 51. Tpo.: 1.39 2/5
3—1—5—2	9	Castelar . .	51	4	F. Toro	J. Suárez	2221	2.o de Muscarina en 1.600 con 52. Tpo.: 1.45.
3—8—9—6	10	Sun Vido .	51	8	N. N.	A. Petit	2263	6.o de Filántropo en 1.700 con 51. Tpo.: 1.45.
10—6—10—3	11	Cartazo . .	50	7	J. M. Aravena	E. Rodríguez	2263	3.o de Filántropo en 1.700 con 48. Tpo.: 1.45.
7—7—7—15	12	P. Azul . .	50	9	A. Salas	F. Galleguillos	2217	15.o de Baldosín en 1.400 con 52. Tpo.: 1.25 2/5
5—12—5—4	13	Qué Valor .	47	12	R. Jaque	C. Pfau	2221	4.o de Muscarina en 1.600 con 50. Tpo.: 1.39 2/5

UNDECIMA CARRERA.— A las 17.35 horas.— 1.200 metros.— 5a. serie.

7—1—12—7	1	Boreas . . .*	55	8	M. Ramírez	D. Sandoval	2226	7.o de Tabaola en 1.200 con 47. Tpo.: 1.12 2/5.
7—7—5—8	2	Detita	54	9	R. Parodi	E. Inda	2228	8.o de Nastacia en 1.200 con 55. Tpo.: 1.12 1/5.
8—5—7—9	3	Doreta	53	5	C. Pezoa	J. Zúñiga	2150	9.o de Terad en 1.200 con 51. Tpo.: 1.11.
2—7—11—6	4	Los Yuyos .	53	4	G. Jorquera	A. Valdés	2264	6.o de N. Verde en 1.700 con 51. Tpo.: 1.18
5—1—2—5	5	Estallido . .	52	3	F. Toro	G. Sarmiento	2189	5.o de Tao en 1.100 con 54. Tpo.: 1.05. 5a.
3—5—10—12	6	Persépolis .	52	10	J. Aliaga	J. Inda	2228	12.o de Nastacia en 1.200 con 52. Tpo.: 1.12
2—6—7—1	7	Hill Love . .	51	2	S. Pradenas	R. Parra	2231	Ganó a Barmaid en 1.200 con 53. Tpo.: 1.12
3—16—4—2	8	Congo . . .	50	13	S. Vera	L. Santos	2254	2.o de Soldanella en 1.300 con 53. Tpo.: 1.18 3/5
14—13—8—5	9	N. Estrellada	50	12	E. Saavedra	F. Chamorro	2292	5.o de Albricias en 1.000 con 51. Tpo.: 1.00 4/5
2—8—1—6	10	Balconera . .	49	1	J. M. Aravena	J. Cavieres A.	1961	6.o de Cantidad en 1.000 con 51. Tpo.: 0.59
5—2—5—2	11	Bárbaro . .	49	7	H. Pilar	Juan Melero	2230	2.o de H. Peter en 1.200 con 51. Tpo.: 1.13.
1—2—2—3	12	El Parásito .	47	11	R. Jaque	A. Carreño	2230	3.o de H. Peter en 1.200 con 51. Tpo.: 1.13.
4—7—3—5	13	Cuchilla . . .	45	6	J. Salinas	Ern. Castillo	2230	5.o de H. Peter en 1.200 con 51. Tpo.: 1.13.

DUODECIMA CARRERA.— 1.600 metros.— 5a. serie.— A las 18.05 horas.

5—6—6—11	1	Imposible . .	57	6	J. Escobar	A. Vodanovic	2188	11.o de Vandolena en 1.600 con 56 kilos, 1.37
10—11—9—7	2	Callín . . .	57	11	J. Castro	E. Inda S.	2260	7.o de Bernis en 1.700 con 56 kilos, 1.41 1/5
4—6—1—2	3	La Caramba *	58	7	P. Ulloa	J. Castro R.	2253	2.o de Espada en 1.500 con 53 kilos, 1.32 3/5
8—18—13—8	4	Playa Chica	56	12	E. Naranjo	L. Santos	2083	8.o de L. Crooner en 1.500 con 56 kilos, 1.31 3/5
10—12—9	5	Koshkorro .	55	1	L. Godoy	A. Breque	2260	9.o de Bernis en 1.700 con 54 kilos, 1.41 1/5
9—13—9—5	6	Nawel . . .	55	8	E. Araya	J. Melero	2254	5.o de Soldanella en 1.300 con 52 kilos, 1.18 3/5
9—6—7—10	7	Panguecillo .	54	13	R. Jaque	C. Tapia	2107	10.o de Castelar en 1.500 con 53 kilos, 1.30 1/5
10—2—8—12	8	Rajah . . .	53	2	C. Pezoa	L. Gajardo	2284	12.o de Chadrón en 1.500 con 49 kilos, 1.31.
9—3—5—4	8a	Meriana . .	47	4	J. Aliaga	L. Gajardo	2265	5.o de Timbero en 1.300 con 47 kilos, 1.18 3/5
7—6—11—9	9	Marinka . .	48	3	A. Salas	E. Rodríguez	2265	4.o de Timbero en 1.300 con 48 kilos, 1.18 3/5
10—7—12—9	10	Polignac . .	48	9	J. Salinas	M. Amaya	2018	9.o de Rivotorto en 1.200 con 53 kilos, 1.12 1/5
17—6—1—5	11	Río Tajo . .	48	14	J. Torres	P. Medina	2265	9.o de Timbero en 1.300 con 49 kilos, 1.18 3/5
Reaparece	12	Triana . . .	47	15	N. N.	S. Fuentes	1805	15.o de My Belle en 1.500 con 50 kilos, 1.35 4/5
6—9—9—5	13	Venado . .	47	5	N. N.	A. Petit	2260	6.o de Bernis en 1.700 con 45 kilos, 1.41 1/5
3—2—2—3	14	Luana . . .	45	10	J. Duarte	E. Rodríguez	2219	3.o de Meriana en 1.300 con 46 kilos, 1.20 3/5

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— 4a. serie. A las 18.45 horas.

4—7—4—6	1	Tapatío . . *	55	7	G. Jorquera	C. Tapia	2186	6.o de El Sembrador en 1.600 con 52 kilos, 1.38
14—16—11	2	Precavida .	54	12	P. Bustos	A. Petit	2187	11.o de Lady His sen 1.100 con 53 kilos, 1.04 3/5
7—11—8—5	3	Rectory Girl	54	6	D. Cerda	P. Medina	2095	15.o de Polar en 1.200 con 55 kilos, 1.12 2/5
2—11—9—1	4	Lupin . . .	53	11	F. Toro	F. Jacial	2167	9.o de H. Pormy en 1.200 con 49 kilos, 1.12
6—5—3—5	5	Organillero	53	5	C. Pezoa	G. Sarmiento	1686	8.o de P. Rubio en 1.100 con 54 kilos, 1.03
11—8—11—1	5a	Donna Fugata	50	2	J. Duarte	G. Sarmiento	2226	10.o de Tabaola en 1.200 con 49 kilos, 1.12 2/5
4—1—7—4	6	Miss Lilly .	52	14	R. Jaque	H. Godoy	2187	6.o de L. Hiss en 1.100 con 51 kilos, 1.04 3/5
9—3—13—6	7	P. Quimera .	52	4	S. Vera	A. Muscatt	2264	4.o de N. Verde en 1.300 con 56 kilos, 1.18 2/5
10—8—6—15	8	Pericansia *	51	3	E. Soto	A. Breque	2226	6.o de Tabaola en 1.200 con 50 kilos, 1.12 2/5
4—4—4—9	9	Cotileo . . .	50	9	P. Muñoz	M. Velarde	2226	7.o de Tabaola en 1,200 con 48 kilos, 1.12 2/5
8—5—12—10	10	Lucrecio . .	50	10	J. Baeza	P. Bagú	2264	5.o de N. Verde en 1.300 con 55 kilos, 1.18 2/5
11—7—10—6	11	Al Rodeo . .	49	13	A. Salas	R. Pérez	2213	17.o de Homérico en 1.400 con 50 kilos, 1.25 3/5
1—12—5—8	12	Nastacia . . .	48	8	J. Aravena	A. Valdés	2228	GANO a Satsuma en 1.200 con 48 kilos, 1.12 1/5
10—9—12—4	13	Seduisante .	48	1	H. Pilar	J. Argagnon	2228	4.o de Nastacia en 1.200 con 54 kilos, 1.12 1/5

ESTADISTICAS HIPICAS

Augusto Breque Espinoza y Fernando Toro son los más eficientes entre los preparadores y jinetes, respectivamente.– Estadísticas de pruebas ordinarias, carreras especiales, clásicos y victorias de los profesionales en las tres pistas.

AUGUSTO BREQUE ESPINOZA y FERNANDO TORO, son los profesionales que tienen los mejores porcentajes de eficiencia. La estadística que todos los meses brinda exclusivamente LA NACION, el diario de los hípicos, permite apreciar en todos sus aspectos la campaña de preparadores y jinetes. Además, se incluye la estadística de reproductores y de las tres pistas.

PREPARADORES

	1.o	2.o	3.o	4.o	5.o	N.T.	C.C
1º G. SARMIENTO	73	62	62	58	42	226	502
2º A. BREQUE E.	61	34	25	24	23	203	270
E. VIDAL	61	40	35	36	35	235	442
4º J. CASTRO R.	44	40	50	28	36	272	470
J. INDA G.	44	41	25	20	24	144	298
6º J. SUAREZ	43	48	43	25	20	160	340
7º C. COVARRUBIAS	41	34	27	20	20	112	254
H. JARA	41	25	30	31	35	170	332
9º J. CAVIERES A.	34	18	32	16	18	118	236
O. URBINA	34	13	20	16	23	134	240

JINETES

	1.o	2.o	3.o	4.o	5.o	N.T.	C.C
1º F. TORO	134	86	82	60	50	230	642
2º H. PILAR	129	84	62	64	54	252	645
3º C. PEZOA	93	66	72	60	62	201	554
4º S. VERA	87	80	68	52	54	204	525
5º E. ARAYA	65	60	48	34	45	174	426
6º E. GUAJARDO	65	56	70	58	55	346	650
7º J. M. ARAVENA	61	62	58	56	48	265	550
8º R. JAQUE	56	45	60	62	45	260	528
9º S. AZOCAR	55	56	40	35	36	150	372
10º R. MADARIAGA	52	54	51	45	60	360	622

EFECTIVIDAD

PREPARADORES

	%
A. BREQUE	22,5
C. Covarrubias	16,1
J. INDA	14,7
G. SARMIENTO	14,5
J. CAVIERES A.	14,4
O. URBINA	14,1
E. VIDAL	14,1
J. SUAREZ	12,6
H. JARA	12,3
J. CASTRO R.	9,5

JINETES

	%
F. TORO	20,8
H. PILAR	20
C. PEZOA	16,7
S. VERA	16,5
E. ARAYA	15,2
S. AZOCAR	14,7
J. M. ARAVENA	11.1
R. JAQUE	10,6
E. GUAJARDO	10
R. MADARIAGA	8,5

CLASICOS

PREPARADORES

	C. COVARRUBIAS	8
	A. BREQUE	7
	J. INDA	7
	E. VIDAL	7
	J. B. ARGAGNON	6
	LUIS A. GARCIA	4
	CARLOS MUÑOZ G.	4
7.o	E. CACERES	3
	J. SUAREZ	3
9.o	J. CASTRO R.	2
	J. CAVIERES A.	2
	F. LEON	2

JINETES

1.o	H. PILAR	14
2.o	E. ARAYA	11
	F. TORO	11
4.o	S. VERA	8
5.o	C. PEZOA	7
6.o	L. ESPINOZA	4
	P. ULLOA	4
8.o	F. MENESES	3
9.o	E. GUAJARDO	2
	G. JORQUERA	2
	E. SOTO	2
	C. ASTORGA	2

CARRERAS ESPECIALES

PREPARADORES

1.o	A. BREQUE E.	9
2.o	C. COBARRUBIAS	7
	G. SARMIENTO	7
4.o	G. MANCILLA I.	4
	O. SILVA	4
6.o	J. B. ARGAGNON	3
	P. BRIONES	3
	J. CAVIERES A.	3
	A. PETIT	3
	J. SUAREZ	3
	A. VALDES	3
12.o	A. ABARCA	2

JINETES

1.o	H. PILAR	9
2.o	F. TORO	8
	P. ULLOA	8
4.o	S. AZOCAR	6
	R. CESPEDES	6
6.o	C. ASTORGA	5
	C. PEZOA	5
8.o	J. AMESTELLY	4
	L. ESPINOZA	4
	J. M. ARAVENA	4
	E. ARAYA	4
	P. ULLOA	4

CARRERAS CONDICIONALES

PREPARADORES

1.o	A. BREQUE E.	28
2.o	R. ALLEN	16
	J. MELERO	16
4.o	C. COVARRUBIAS	15
	G. SARMIENAO	15
6.o	F. LEON	13
7.o	J. M. BAEZA	12
	J. CAVIERES A.	12
	J. INDA	12
	E. VIDAL	12
11.o	J. CASTRO R.	11
	J. SUAREZ	11
13.o	E. CACERES	10
	G. URQUIDI	10

JINETES

1.o	F. TORO	46
2.o	H. PILAR	37
3.o	C. PEZOA	35
4.o	S. VERA	25
5.o	E. ARAYA	23
6.o	P. ULLOA	17
7.o	E. GUAJARDO	15
9.o	S. AZOCAR	13
	A. NUÑEZ	15
	G. JORQUERA	13
	R. MADARIAGA	13
12.o	E. SOTO	12
13.o	R. PARODI	11
14.o	L. GODOY	9
	F. VENEGAS	9

ESTADISTICAS EN LAS TRES PISTAS

PREPARADORES

HIPODROMO CHILE

1.o	JUAN SUAREZ	27
2.o	Octavio Becerra	24
	Antonio Bullezú	24
	Julio Castro R.	24
5.os	Pedro Briones	23
	Antonio Vodanovic	23
7.os	Emilio Cáceres	20
	Aquiles Petit	20
9.o	Aliro Sepúlveda	18
10.o	Humberto Cisternas	16

CLUB HIPICO

1.o	AUGUSTO BREQUE E.	41
2.o	César Covarrubias	37
3.o	Jorge Inda	34
4.o	Juan Cavieres A.	32
5.o	Raúl Allen	28
6.os	Juan B. Argagnón	25
	Juan Melero	25
8.os	José M. Baeza	24
	Fernando León	24
10.o	Luis A. García	23

SPORTING CLUB

1.os	GUILLERMO SARMIENTO	50
	ENRIQUE VIDAL	50
3.os	Hugo Jara	32
	Osvaldo Urbina	32
5.os	Luis Alvares B.	23
	Orlando Silva (fallecido)	25
7.os	Delfín Bernal	17
	Luis E. Vásquez	17
9.o	Roberto Saavedra	16
10.o	Oscar Aliaga	14

JINETES

HIPODROMO CHILE

1.o	FERNANDO TORO	69
2.o	Eduardo Soto	49
3.o	Juan Amestelly	47
4.o	Juan Martínez	45
5.o	Héctor Pilar	40
6.o	Ricardo Madariaga	39
7.o	Sergio Vera	35
8.o	Ricardo Jaque	31
9.o	David Cerda	30
10.o	Carlos Sepúlveda	27

CLUB HIPICO

1.o	CARLOS PEZOA	89
2.o	Héctor Pilar	87
3.os	Ernesto Guajardo	52
	Sergio Vera	52
5.o	Fernando Toro	50
6.o	Aurelio Núñez	47
7.o	Pedro Ulloa	46
8.o	José M. Aravena	44
9.o	Enrique Araya	39
10.o	Ricardo Jaque	23

SPORTING CLUB

1.o	LUIS YAÑEZ	49
2.o	Sergio Azócar	44
3.o	Juan Miranda	40
4.o	Carlos Astorga	38
5.o	Juan Monardes	27
6.os	Ernesto Romero	20
	Luis E. Vásquez	20
8.o	Gastón Saavedra	17
9.os	Sergio Arellano	16
	Alfredo Naranjo	16

REPRODUCTORES

		E°
Souepi.	(56)	206.678
Calificado	(26)	189.430
Paresa	(19)	163.535
Monterey	(37)	127.052
Treble Crown	(48)	114.425
Faubourg	(39)	104.108
Sertorius	(31)	102.762
Trois Moulins	(60)	91.745
T. of two Cities	(38)	89.231
Naucide	(42)	88.357
Biriatou	(46)	86.870
Agasajo	(40)	81.535
Country Life	(37)	78.879
Espace Vital	(35)	77.427
Jardinere	(24)	73.680
Copernic	(34)	72.731
Murmullo	(36)	72.470
Forest Row	(29)	70.899
Big Burn	(44)	70.844
Apolo	(39)	70.448

ABUELOS MATERNOS

		E°
Vicinity	(55)	197.498
Filibustero	(55)	169.286
Flexton	(53)	122.291
Afghan II	(53)	110.853
Orégano	(68)	107.433
Brick	(7)	105.647
Taltal	(47)	105.060
Dust Devil	(32)	102.086
Treble Crown	(48)	95.424
Jalí	(40)	85.338
Choker	(51)	84.373
Disarmament	(36)	84.082
Horn Belt	(42)	74.357
Honolulu	(44)	72.280
Cuarteto	(39)	72.026
Licencioso	(41)	63.253
L'Oriflamme	(33)	59.967

Muzloom	(30)	59.710
Espadín	(29)	57.109
Barranco	(28)	54.216

Valparaíso Sporting Club

Domingo 13 de diciembre de 1964

Nota: Los caballos marcados con un asterisco tuvieron contratiempo en su anterior presentación.

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— A las 14.15 horas.— Indice:

1	Lunik	57	8	E. Wastavino	R. Saavedra
2	Teodulo	56	13	R. Núñez	N. Ramírez
3	Quitador	52	5	C. Jorquera	R. Bernal
4	Sogaval	55	3	E. Frías	D. Alvarez
5	Mengano	54	12	L. Vásquez	E. González
6	A. Mundos *	49	11	V. Lobos	R. Bernal
7	Mancera *	49	7	N. N.	L. Valle
8	Guantánamo	48	4	J. Monardes	M. Maira
9	Indiano	48	6	J. Bórquez	O. Castillo
10	Catalán	46	9	L. Duque	F. Galleguillos
11	Noa Noa *	46	2	G. Cortés	A. Martínez
12	Cecilia	45	10	P. Hernández	F. Parisi
13	Lloroncito	45	1	J. Gálvez	J. Manríquez

SEGUNDA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 14.45 horas. Condicional.

1	Pitancero *	57	8	E. Romero	A. Breque
2	Mandalay	56	10	C. Astorga	L. Vásquez
3	Radamés	56	13	E. Vásquez	O. Castillo
4	Coscojera *	55	9	G. Saavedra	L. Romero
5	Melina	55	11	H. Alfaro	E. Vidal
6	West Lady	51	14	C. Jorquera	E. Vidal
7	Tamaya	55	5	A. Naranjo	R. Carvajal
8	Bosquelina	47	6	J. Miranda	R. Carvajal
9	Lin Yu Tang	54	7	R. Arredondo	O. Avila
10	Nervi	54	12	D. Ahumada	O. Aliaga
11	Antibes *	50	3	L. Arquero	U. Bravo
12	K. Kalamazo	50	2	P. Hernández	D. Araya
13	Comofuego	49	1	J. Monardes	M. Maira
14	Guerrilla	47	4	L. Duque	P. Parisi

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— A las 15.20 horas.— Indice: ...41.

1	Arponista	55	2	A. Naranjo	H. Jara
2	Enterprise	54	7	S. Arellano	L. Alvarez
3	Ava Gardner	53	9	C. Astorga	M. Maira
4	Pompello	53	3	E. Romero	M. Maira
5	Flor de Lis *	53	6	N. Bravo	U. Bravo
6	P. Nuevo *	53	8	E. Muñoz	J. Arenas
7	Aprica	52	11	J. Miranda	R. Saavedra
8	Vim Rose	50	1	H. Obregón	F. Castro
9	Temerario	49	10	G. Cortés	E. Beuzember
10	Pacato	48	5	P. Hernández	N. Ramírez
11	Rumor *	48	4	J. Monardes	N. Ramírez

CUARTA CARRERA.— A las 15.55 horas.— 1.400 metros.— Indice: ...46.— Primera de la Doble.

1	Bécquer	55	10	E. Romero	M. Maira
2	Respaldo	52	3	C. Astorga	M. Maira
3	Escorpión	56	4	R. Arredondo	O. Leiva
4	Zun Zum	53	9	G. Saavedra	E. Vidal
5	Yes *	52	1	E. Vásquez	L. Vásquez
6	F. de Ulmo *	51	7	J. Monardes	L. Valle
7	Magvar	51	2	J. Parra	D. Bernal
8	M. Cosarito	51	6	S. Arellano	L. Alvarez
9	Mister Burn	51	8	J. Miranda	O. Urbina
10	Gol y Gol	50	11	E. Wastavino	R. Saavedra Z.
11	Journée	46	6	G. Cortés	F. Castro

QUINTA CARRERA.— A las 16.30 horas.— 1.400 metros.— Handicap.— Primera de la Triple.

1	Mozambique *	56	4	C. Astorga	C. Sarmiento
2	Bon Voyage	55	9	E. Romero	O. Urbina
3	Premiado	55	1	G. Saavedra	E. Vidal
4	Itata	54	3	E. Vásquez	C. Muñoz
5	Chumilla	53	8	N. Bravo	U. Bravo
6	Legislador *	52	2	R. Arredondo	O. Leiva
7	Aladín	51	10	S. Arellano	F. Castro
8	Loredana	49	5	R. Quiroz	S. Fuentes
9	Marchamar *	48	7	H. Obregón	R. Carvajal
10	Patrullera	47	6	J. Parra	L. Vásquez

SEXTA CARRERA.— A las 17.05 horas.— Indice: 47—55.— Segunda de la Doble.

1	Big Combat	56	9	G. Saavedra	E. Vidal
2	Tamar	55	13	O. Saavedra	E. Vidal
3	Lipingue	53	10	L. Duque	A. Proschle
4	Cipriano	51	8	H. Obregón	A. Breque
5	Bobinette *	50	7	G. Cortés	E. Beuzemberg
6	Gorrioncillo	50	12	J. Parra	M. Maira
7	Ivonne	50	5	L. Vásquez	R. Carvajal
8	Lombardero *	50	11	V. Lobos	H. Navarro
9	Siña	50	6	H. Quijada	O. Urbina
10	Big Prince	49	2	E. Vásquez	O. Castillo
11	Buque	49	1	C. Jorquera	N. Ramírez
12	Lenoz	49	5	J. Bórquez	F. Galleguillos
13	Velerito	49	4	J. Monardes	R. Bernal
14	Colmao	48	14	P. Hernández	F. Parisi

SEPTIMA CARRERA.— A las 17.40 horas.— 1.400 metros.— Handicap.— Segunda de la Triple.

1	Impresor	59	4	C. Astorga	L. Vásquez
2	Rotary	56	8	E. Romero	M. Maira
3	Realejo	53	5	J. Monardes	L. Bernal
4	Ava	52	6	L. Vásquez	R. Carvajal
5	Lujosa *	51	7	S. Arellano	H. Jara
6	Falcato	50	1	J. Miranda	G. Sarmiento
7	Marquesito *	49	3	J. Parra	M. Maira
8	Don Quijote	47	9	C. Jorquera	F. Castro
9	Fortachín	47	2	P. Hernández	H. Jara

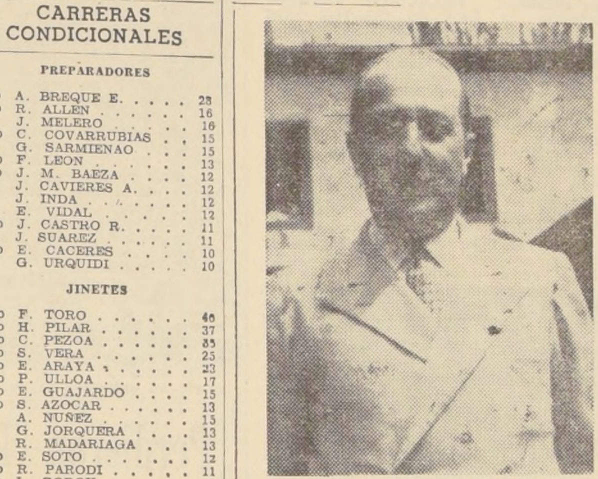
OCTAVA CARRERA.— A las 18.15 horas.— 1.400 metros.— Indice: ...— Tercera de la Triple.

1	Manifiesto	58	2	G. Núñez	I. Saavedra
2	Quintador	55	8	G. Saavedra	R. Saavedra
3	Ll. Llinqui	54	10	C. Astorga	G. Sarmiento
4	Niloka	54	7	N. Bravo	U. Bravo
5	S. Poniente *	54	4	J. Farías	L. Romero
6	Tornasol	53	3	A. Naranjo	A. Martínez
7	R. Chandía	52	11	J. Monardes	D. Bernal
8	Aldi La	51	12	C. Jorquera	E. Vidal
9	Carissima	49	5	V. Lobos	H. Navarro
10	Senilita	48	9	R. Quiroz	S. Fuentes
11	Landeau	47	6	J. Parra	R. Bernal
12	La Ronquita	46	1	J. Miranda	M. Maira



JOSE ESCOBAR no ha andado con muy buena suerte últimamente, pero estamos seguros de que no tardará en ganar. Su entusiasmo le impide sostener una permanente lucha contra su peso.

Se acuerda...



CESAR COVARRUBIAS obtuvo con Quemarropa, en "El Ensayo", un triunfo muy recordado. El eficiente trainer sigue siempre entre los más destacados.

HACE 41 AÑOS...

Sí, el 25 de noviembre de 1923 se disputó en la pista del Club Hípico el clásico "Emilio Irarrázaval", sobre la distancia de 1.400 metros. El triunfo perteneció a Náufrago, que a los 200 metros corridos ya estaba en la punta, para no dejarse alcanzar más. Al ganador lo dirigió M. J. Silva, mientras el "Tata" Baeza llegaba sexto con Los Robles, que llevaba 61 kilos y daba diez al ganador. El resultado:

DOMINGO 25 DE NOVIEMBRE DE 1923.— Club Hípico.— Clásico "Emilio Irarrázaval".— 1.400 metros.— Premios: $ 8.000 al primero; 1.600 al segundo, y 800 al tercero.

1.o NAUFRAGO, 51 kls.; por Crescencio y Regencia; del señor C. Olivares; jinete, M. J. Silva.
2.o Sigma, 51; E. Cáceres.
3.o A. Chenier, 51; R. Hernández.
4.o T. Blanca, 58; H. Ramírez.
5.o Kolipí, 51; P. Silva.
6.o Los Robles, 61; J. M. Baeza.
Kayukeo, 51; U. Ibarra.
Lenine, 51; G. Guerra.
San Gotardo, 61; O. Contreras.
Yelcho Palena, 51; R. Ubilla.

GANADA por 1|2 cuerpo, y el 3.o a 1 1|4 cuerpo.— Tiempo: 1.24 3|5.— Corrieron todos.— Preparador: Pedro Rojas.

¡JUAN ZUÑIGA!

Juan Zúñiga, maestro de maestros, ganó con Chansonnier el clásico "Nacional", sobre 2.000 metros, corrido el 24 de septiembre de 1933. Por un pescuezo derrotó a Pacasmayo y Diabólica, que empataron el segundo puesto. Cuarto fue Norton, corrido por el recordado Misael Villena. Es interesante señalar los jinetes que participaron en esta carrera —¡qué lista de cracks!—, para darse cuenta de la excelente época que vivía nuestro turf en materia de jockeys. Juan Zúñiga, Agustín Gutiérrez, Misael Villena, Osvaldo Ulloa, Fernando Santander, R. Urbina, José M. Baeza y Víctor Jara...

La carrera tuvo un desarrollo altamente interesante y reveló la gran capacidad de Juanito Zúñiga. Tiranía salió en el primer puesto; pero girada la primera curva, Bucephale pasó a la vanguardia. Más atrás se ubicaron Pacasmayo, Raudal, Nubarrón, Chansonnier, Monte Alegre, Diabólica, Norton, Tiranía, Bull Dog, Ruggero y, al fondo y muy distanciados, Monarquía y Caramanchel. A la altura de los 1.100, Chansonnier empezó a ganar terreno, mientras Norton actuaba completamente encajonado en el medio del grupo. En la recta, Chansonnier dominó con facilidad a Pacasmayo, Bucephale y Raudal. Pero la carrera no estaba decidida. Ante la sorpresa general surgió Diabólica, y de dos brazadas se puso a las grupas del líder, y a 150 metros del disco le tomó apreciable ventaja. Pero Zúñiga no se desanimó por ello, y en magistral maquineo hizo reaccionar a su caballo, en medio de una gran expectación. A 80 metros entró a terciar en la lucha Pacasmayo. La raya los sorprendió con un pescuezo de ventaja de Chansonnier sobre Pacasmayo y Diabólica, que lo hicieron en empate. Resultado:

DOMINGO 24 DE SEPTIEMBRE DE 1933 — Club Hípico.— Clásico "Nacional".— 2.000 metros.— Premios: $ 40.000 al primero; 8.000 al segundo, y 4.000 al tercero.

1.o CHANSONNIER, 56 kls.; por Citoyen y Canción; del stud "Siemprevivas"; jinete, Juan Zúñiga.
2.o Pacasmayo, 56; J. L. Díaz.
2.o Diabólica, 54; A. Gutiérrez.
4.o Norton, 56; M. Villena.
5.o Raudal, 56; F. Santander.
6.o Tiranía, 54; O. Ulloa.
7.o Nubarrón, 56; R. Urbina.
8.o Monte Alegre, 56; E. Asenjo.
9.o Bucephale, 56; J. M. Baeza.
10.o Ruggero, 56; V. Jara.
11.o Monarquía, 54; L. A. Morgado.
12.o Caramanchel, 56; R. Rabello.
13.o Bull Dog, 56; A. Fletcher.

GANADA por un pescuezo, y los segundos en empate.— Tiempo: 2.6 4|5.— Preparador: I. Espinoza.

QUEMARROPA

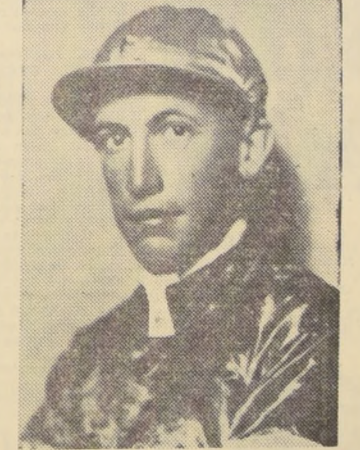
En "El Ensayo" de 1943 ganó Quemarropa, el hijo de Disarmament y Quemazón. Veamos cómo fue la carrera:

Cedrón fue el primero en lucir sus colores al frente. En las últimas posiciones, Dichato y Meyerling. Cuando giraban la primera curva, apuró Kunihico, postergando al segundo puesto al líder; tercero quedó Rey Perico; cuarto, Quemarropa; quinto, Relincho, y sexta, Nereida. Ultimos, La Tribuna, Dichato y Meyerling. A la altura de los 1.800, Kunihico, en acción bastante sostenida, continuaba a la cabeza del grupo; segundo quedó Rey Perico, que también corría muy sofrenado; tercero, Cedrón, y cuarto, Quemarropa, que no alteraba su tren de carrera. Faltando una milla, Kunihico, a quien su jinete lo dejó correr libremente, iba a la punta con dos cuerpos de ventaja sobre su más cercano perseguidor, que era Rey Perico, mientras Dichato, en lento avance, pasaba al tercer puesto, relegando al cuarto lugar a Cedrón. Este, duró muy poco en esa ubicación, ya que Quemarropa y Nereida apuraron, dejándolo en la sexta colocación. En los 1.300 metros, los punteros empezaron a apurar el tren, y al entrar a la recta final Quemarropa pasó al primer sitio, seguido por Nereida; tercero, Rey Perico, y cuarto, Kunihico. Ya en plena recta, los parciales del invicto Quemarropa, como un sólo hombre, empezaron a gritar, ¡Quemarropa sólo! El invicto, dando impresión clara de esa inmensa superioridad que había evidenciado en anteriores compromisos, se cortó hasta cuatro cuerpos sobre Kunihico, que había recuperado el segundo lugar, seriamente amagado por Rey Perico y Relincho. Cuando todos esperaban un triunfo concluyente del hijo de Disarmament, a la altura de los 150 metros finales, vino lo imprevisto, desde el fondo y por el lado exterior, avanzó como una tromba Meyerling, mientras que Quemarropa, extenuado por el esfuerzo gastado, sesgaba hacia los palos. Esto enmudeció a la gran concurrencia, que sólo esperaba una nueva victoria del crack Quemarropa. Castillo, acudiendo a todos sus caudales que le ha proporcionado la experiencia, sacó de su dirigido todas las fuerzas que mantenía y en un esfuerzo sobrehumano logró alcanzar la meta y detener el avasallador avance del tordillo.

DOMINGO 24 DE OCTUBRE DE 1943.— Club Hípico.— Clásico "El Ensayo".— 2.400 metros.— Premios: $ 200.000 al primero; 80.000 al segundo; 40.000 al tercero; 10.000 al cuarto, y 20.000 al criador del ganador.

1.o QUEMARROPA, 56 kls.; por Disarmament y Quemazón; del stud "Santa Isabel"; jinete, Emigdio Castillo.
2.o Meyerling, 56; R. Donoso.
3.o Rey Perico, 56; J. F. Marchant.
4.o Relincho, 56; O. Ulloa.
5.o Kunihico, 56; R. Bustamante.
6.o Cedrón, 56; J. Araya.
7.o Nereida, 54; E. Asenjo.
8.o La Tribuna, 54; L. A. Díaz.
9.o Dichato, 56; R. Zamudio.

GANADA por medio pescuezo; y el 3.o a dos cuerpos.— Tiempo: 2.28.— Preparador: César Covarrubias.



JUAN ZUÑIGA, maestro de maestros, fue un jinete que no sólo triunfó en Chile, sino que también en el extranjero.

Arriba y Abajo

VUELVE Juan Cavieres Mella. Se reincorpora a la hípica chilena un preparador cuya campaña no ha sido igualada. Lo hará en su calidad de entrenador-propietario, y todos estamos seguros que le irá muy bien, porque "El Mago" mantiene intactas sus condiciones, su sagacidad, sus conocimientos innatos, ese "algo" que no se compra en ninguna parte, pero que está en Cavieres, nacido para triunfar en la hípica. Con el ojito que se gasta, lo más probable es que entre sus efectivos no tarde en tener a un crack... ● Desde Estados Unidos nos llegan noticias del triunfo de Juan Martínez con Fondak. Un jinete chileno más que gana en el extranjero. Triunfan en todas las pistas, son reyes y señores en todas las latitudes y aquí hay todavía quienes siguen negando méritos a nuestras mejores fustas. Generalmente, son los de panorama estrecho, los que han vivido siempre junto al Mapocho y no saben que hay otros ríos, otros hombres y otros ambientes. ● ¿Por qué pista de invierno en pleno mes de diciembre? ¿Por qué el pasto no se cortó en tierra derecha? ¿Por qué nunca se sabe en qué pista se va a correr el domingo? Preguntas para aumentar la incertidumbre de la hípica que, en nuestro país, bate todos los records mundiales. Ya no se trata solamente de la incertidumbre de saber quién va a ganar una carrera. Se trata, también, de saber si el riego fue oportuno, si la pista estará blanda, regular o normal, y si tal o cual caballo es bueno para esa cancha. ¿No será demasiado? ● Y hablando de pistas, el asunto de las palizadas está adquiriendo una irregularidad notoria. Ahora se está corriendo con palizada en la curva a dos metros, en el invierno estuvo a siete, ocho y nueve metros y sólo en contadas reuniones se sacó esa palizada. Sabemos que el Administrador es un hombre que desea cuidarla y compartimos sus afanes, pero bueno estaría que la pista de verano fuese normal y no de invierno y que la palizada se deje para aquellos meses en que arrecian las lluvias... o las regaderas. ● Siempre hemos mantenido frente a los profesionales —preparadores y jinetes— una actitud amable y comprensiva. No son ellos los delincuentes que muchos quieren ver, ni tampoco santos varones. Son, simplemente, seres humanos, como usted —amable lector— o como nosotros. Con virtudes y con defectos. La hípica no hace excepción a las normas que rigen la convivencia humana. Quien las respeta, vive sin inquietudes. Quien se las salta, termina por ser despreciado. Y en esa amplia gama de personalidades, de intereses —grandes y pequeños— y de situaciones multifacéticas, a veces se producen roces e incidentes que son lamentables, pero que siempre dejan una lección para quienes las aprecian así. El caso de Héctor Pilar es, sin embargo, muy singular. Gran jinete, con una eficiencia que es notable, está en el primer plano de su profesión. Pero, desde hace algún tiempo ha venido siendo objeto de ataques del público, de la crítica —algunas muy justificadas— y hasta de algunos de sus colegas, lo que es ya mucho decir. Pilar conoce nuestra opinión, dicha como hablan los hombres —de frente— y no necesitaríamos de esta columna para repetírsela, porque hemos mantenido un trato recíproco, respetuoso y cordial, pero queremos que sepa que estamos con él frente al ataque alevoso de maleantes —no pueden ser hípicos— exaltados, que prefieren esconderse en el anonimato para lanzar la piedra o la botella, que hiere, y no serían nunca capaces de enfrentarse, cara a cara. Son los mismos que le tiran una botella al árbitro de un partido de fútbol, insultan por teléfono sin identificarse, escriben un anónimo, o los que se descuelgan de un árbol, en la noche, para asaltar a una mujer indefensa. Nadie puede estár con ellos, y menos nosotros, que defendemos la libertad del hombre para expresarse, para creer y para vivir. Por eso estamos con Ud., Héctor Pilar. ● ¡Hasta el viernes!

DON SAMUEL

APRONTES PALMEÑOS

400 metros.

SURAZO, H. Basay, en 24.
MONACAL, F. Toro, en 25; a voluntad.
AMIR, V. Ubilla, en 25.
SUN REN, J. Amestelly, en 24 3|5.
DULCE NOCHE, N. González, en 23 (de bajada).
ALARACO, M. Carú, en 22 4|5 (de bajada).
HILL LOVE, aprendiz, en 22 3|5 (de bajada).
MENTON, G. Farfán, en 22 4|5 (de bajada).
SIRENA, J. Barrios, en 22 3|5 (de bajada).
CONSENTIDO, L. Caroca, en 23 (de bajada).
AMENAZADORA, A. Salas, en 23 1|5 (de bajada).
OJO DE AGUILA, F. Toro, en 22 2|5 (de bajada).
MOFA, L. Hevia, en 23 (de bajada).
METEORO, F. Toro, en 22 2|5 (de bajada); primeros 200 en 10 3|5.
MALHUMORADA, N. González, en 23 (de bajada).
CAMINADORA, J. Latorre, en 23 (de bajada).

500 metros

QUE TE CUESTA, Juan Barrios, en 30 (mano del Club).
IMPASABLE, H. Vilchez en 30 4|5.
LOGA, M. Caru, en 30.
MOSTACERA, M. Campos, en 31.
MAGDALENA, R. Madariaga, en 30 3|5.
RICACHON, O. Ojeda en 31 1|5.
MI RANITA, L. Aros en 31 3|5.
GALAXIA, J. Salinas, en 30.
BIRLOCHA, J. Salinas en 29 2|5.

600 metros

RAGUNDA, G. Farfán en 37.
CAPACITADA, N. González, en 36 3|5.
BOMBEADOR, N. González, en 37.
VALENCIANO, N. González, en 37 (mano del Club).
TUBIB, B. García, en 38; repitió montado por J. Barrios, 400 en 24 2|5.
ORENBURG, F. Toro, en 36 1|5.
BLACKAMOR, L. Caroca, en 38.
JADE, J. Barrios, en 35 3|5 (de bajada).
BALDUINA, J. Amestelli, en 35 (de bajada).
OJO DE TIGRE, M. Plaza, en 36 (de bajada).

HIPODROMO CHILE... (De la Página 16)

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— 5a. serie.— A las 14 horas.— (Segunda válida para la segunda Apuesta Triple.)

8—1	1	Apple Cider	54	2	R. Madariaga	H. González	2250	GANO a Rapa en 1.200 m. con 52 k. T.: 1.13. 6a. serie
5—2—2	2	Cabiria	54	8	M. Alquinta	E. Scala	2252	2ª de Ballantain en 1.200 m. 51,5 k. 1.13 3|5. 5a. serie
10	3	Boliné *	53	14	O. Castillo	J. Vial	2100	10ª de Nuevo Rico en 1.200 m. con 51,6 k. 1.13 3|5. 5a. serie
2—6—2	4	Rapa	53	9	D. Cerda	G. de la Cerda	2250	2ª de Apple Cider en 1.200 m. 52 k. T.: 1.13. 6a. serie
14—8	5	Oeste	52	3	U. Gaete	O. Jara	2252	8º de Ballantain en 1.200 m. con 53,5 k. 1.13 3|5. 5a. serie
Reaparece	6	Aguamiel	52	16	L. Camus	F. Castro	1884	5ª de Coreana en 1.300 m. 53 k. T.: 1.18. Condicional. CLUB
Reaparece	7	Mister Hill	52	6	L. García	A. Amaro	2047	11º de Maquignon, 1.300 m. con 46,4 k. 1.17 1|5. 4a. s. CLUB
Reaparece	8	Parabellum *	51	5	P. Bustos	A. Petit	2062	Penúlt. (16º) de Janequeo en 1.400 m. 51 k. 1.27. 5a. serie
9—11—3—10	9	Pesito *	51	1	B. García	C. Castro	2284	10º de Chadrón en 1.500 m. con 53 k. T.: 1.31. 6a. serie
9—7	10	Curiosidad *	50	12	J. Salinas	A. Gutiérrez	2252	7º de Ballantain en 1.200 m. con 51,6 k. 1.13 3|5. 5a serie
Reaparece	10a	Lakmi	50	15	N. N.	A. Gutiérrez	2013	14ª de Pudorosa en 1.200 m. 52,6 k. T.: 1.14. 6a serie
3—2—12	11	Don Alfonso	50	13	G. Farfán	J. Castro R.	2216	12º de Galanteo en 1.400 m. con 52,5 k. T.: 1.26. 6a. serie
14c—16c—4	12	Loga	50	10	L. Hevia	E. Galleguillos	2250	4ª de Apple Cider en 1.200 m con 54 k. 1.13. 6a. serie
10—5—9	13	Drácula *	50	4	S. Alcaide	M. Noramb.	2252	9º de Ballantain en 1.200 m. 51,1 k. 1.13 3|5. 5a. serie
17c—15	14	Malhumorad. *	50	11	N. González	A. López	2252	Penúlt. (15ª) de Ballantain en 1.200 m. 53 k. 1.13 3|5. 5a. s.
2—7—5	15	Falco	49	7	L. Caroca	H. Yáñez	2252	5º de Ballantain en 1.200 m. 50,6 k. T.: 1.13 3|5. 5a. serie

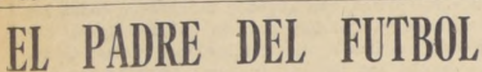
DECIMOCUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— 4a. serie.— A las 14.30 horas— (Tercera válida para la segunda Apuesta Triple.)

11	1	Rezongona	54	11	D. Cerda	R. Quiroz	2251	11ª de Art Silk en 1.200 m. 54 k. T.: 1.13. 4a. serie
15	2	Arcachón *	52	10	J. Barrios	R. Bernal G.	2099	Penúlt. (15º) de Esquel en 1.200. 48,6 k. T.: 1.13 2|5. 4ª s.
11	3	Muktara	52	8	G. Farfán	J. Castro R.	2173	11º de Fructífera en 1.200 m. 54,6 k. T.: 1.13 2|5. 4a. serie
13	4	Diego *	52	12	A. Salas	E. Cáceres	2251	13º de Art Silk en 1.200 m. con 53,1 k. T.: 1.13. 4a. serie
7—16	5	Selecciones	52	14	N. González	A. Sepúlveda	2217	Ultimo (16º) de Baldosín en 1.400 m. 4 9k. 1.25 2|5 4a. s.
19c—1—7	6	Mi Cholita	51	1	R. Madariaga	A. Gutiérrez	2251	7a. de Art Silk en 1.200 m. 51,5 k. T.: 1.13. 4a. serie
8c—3	7	Mr. Loren *	51	6	L. Godoy	G. Sarmiento	2173	3º de Fructífera en 1.200 m. con 50,3 k. T.: 1.13 2|5. 4a. s.
14c—7—5	8	Moledera	51	15	L. Camus	A. Henríquez	2251	5ª de Art Silk en 1.200 m. con 51 k. T.: 1.12. 4a. serie
5	9	Pidenco	51	13	G. Farfán	O. Jara	2217	5º de Baldosín en 1.400 m. con 48 k. T.: 1.25 2|5. 4a. serie
1—4—6	10	Cara Dura	50	2	L. Caroca	J. Troya	2251	6a. de Art Silk en 1.200 m. 50 k. T.: 1.13. 4a. serie
6—9	11	Capetato	49	3	A. Salas	A. Vodanovic	2251	9º de Art Silk en 1.200 m. con 49,5 k. T.: 1.13. 4ª serie
3—3	12	Caraqueo	49	5	E. González	D. Torres	2252	3º de Ballantain en 1.200 m. 54,5 k. T.: 1.13 3|5. 5a. serie
12—8—12	13	Plebeyo	49	7	L. García	E. Núñez	2251	12º de Art Silk en 1.200 m. 49,5 k. T.: 1.13. 4a. serie
5—5	14	Secante	49	9	J. Salinas	E. Beuzenberg	2218	5º de Serpen's Love en 1.400 m. 52,5 k. T.: 1.26. 5a. serie
Reaparece	15	La Centella	49	4	A. González	P. Briones	2048	Ultima (18ª) de Cayetano en 1,300, 52 k. 1.17 1|5. 5a. s. CLUB

Socios de Colo Colo piden que vuelva Jovino Novoa

Hemos recibido una solicitud del Comité Colo Colo es Chile, en la cual nos pide que hagamos pública una carta que este organismo envió al dirigente Jovino Novoa, y en cuyos trazos más importantes señala: Ante el acontecimiento trascendental para la marcha de la institución colocolina, que significa este comicio, en que la votación de los socios deberá contar, para su mejor y libre expresión democrática, con todas las garantías igualitarias y amplias facilidades para su ejercicio, es que venimos los abajo firmantes a pedirle, con el derecho que nos da nuestra calidad de socios y ex dirigentes del Club Colo Colo, que usted se sirva volver a ocupar con pleno ejercicio de su cargo la presidencia de la institución, y de la cual se ha alejado por motivos particulares, a objeto de asegurarnos las garantías eleccionarias referidas ,y no otra persona que también postula a la futura presidencia, como es el caso del actual presidente interino, don Guillermo Herrera, que está, por lo tanto, inhibido para dirigir el acto de que se trata."

En otro párrafo se dice: "Junto con su retorno a la presidencia, para que tenga a bien presidir el acto eleccionario, solicitamos de usted que ya en el ejercicio renovado de la misma, nos conceda una audiencia destinada a escuchar nuestras sugerencias y a concluir un perfecionamiento normativo para que el acto de la votación y escrutinios demuestren la conciencia ejemplar que para estos actos trascendentales tiene y conjuga la directiva y los socios de nuestra querida institución."



■ Si bien los promotores del fútbol amateur de 1902 fueron los señores José A. Alfonso, Jorge Dan Ewing, Oscar Diener, Julio Subercaseaux, y este cronista que se firmaba Sporting Boy, el gran ejecutivo del juego fue don Carlos Fanta Tomasewsky, por varios años el hombre fuerte del team de la Escuela Naval y del atletismo que hiciera historia con Mr. Andrew Charles Gemmell, instructor británico especialmente contratado para la educación física de los cadetes.

■ Motivos familiares obligaron al señor Fanta a cortar su carrera naval y se radicó en Santiago para bien del incipiente desarrollo deportivo de aquellos años, y colaborando con los hermanos Ramsay, con José Menéndez Behety, Adam Lambie, Alfredo Betteley, J. Cabrera, Juan Leiva, y otros esforzados mantuvieron en alto los colores amorillos y negro del Club Unión, mostrando a miles de santiaguinos, de pie en la elipse del Parque Cousiño lo que era buen fútbol y mejor espiritu deportivo.

■ Y el ex cadete naval, Carlos Fanta, fue el cimiento, la piedra fundamental del actual fútbol y del atletismo. Fanta fue el primer "internacionalista" chileno en el campeonato del centenario en Buenos Aires, team que completaron "ferrocarril" Campbell, Hormazábal, Willie Gibson, Hoyl, Davidson, Hamilton y Acuña, por Valparaíso.

■ Hubo varias Asociaciones de Fútbol y en todas ellas descolló don Carlos Fanta y en 1923, el Consejo Municipal de Buenos Aires lo distingue con una medalla de oro en su carácter de presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol.

Ayer viejos y nuevos futbolistas, le rindieron sentido homenaje al mejor atleta de todos los tiempos.



EL CUADRO DE COQUIMBO CRAV, uno de los grandes del fútbol penquista, regresó ayer de una jira por canchas del norte, donde realizó una excelente campaña. Anoche mismo los integrantes del team de Penco siguieron viaje a esa localidad.

FUTBOLERIAS

OLENIAK, POSIBLE 8 DEL "BALLET AZUL"

El Dr. César Martínez, presidente de la rama de fútbol de la "U", que viene llegando recién de Buenos Aires, a donde concurrió como representante del club universitario a las deliberaciones del Congreso de la Confederación Sudamericana, manifestó que habían fracasado las negociaciones tendientes a contratar a José Sanfilippo y también a Cabrera, centrodelantero de Peñarol, de Montevideo.

Señaló el dirigente de la "U", que Sanfilippo está recién convaleciente de una fractura y que sólo empezará a entrenar suavemente en el próximo mes de enero, para estar en condiciones de jugar entre fines de marzo y principios de abril.

En cuanto a Cabrera, que también figuraba como candidato a integrar el "ballet azul", tuvo una temporada muy deficiente, y en el hecho es ahora reserva del elenco peñarolense.

Así las cosas, el Dr. Martínez, es partidario que en la próxima semana viaje a Buenos Aires, Luis Alamos, para que sea el entrenador quien escoja al jugador que necesita. En caso que el directorio que preside Martínez acepte este pensamiento, el coach universitario, conversará con dos delanteros: Oleniak, de Racing, y Suárez, de Independiente, con quienes ya hay sondeos previos hechos a través de las directivas de ambos clubes argentinos.

OVALLE CONTRATO A DONATO HERNANDEZ

La directiva del Club Ovalle llegó anoche a un acuerdo con el entrenador Donato Hernández, para que sea éste quien dirija al equipo, en los partidos que restan del actual campeonato de Ascenso, en el cual la situación del equipo nortino es muy comprometida.

Por las cuatro fechas que le faltan cumplir al cuadro —ya que en esta fecha quedará bye— recibirá Hernández un millón de pesos al contado; 75 mil pesos por punto ganado, y 3 millones en caso de que el equipo no ocupe el último lugar.

Además, al liquidar Hernández su contrato con Santiago Morning, con quien estaba ligado hasta el 31 de enero, se comprometió la directiva "bohemia" a pagarle 700 mil pesos.

Resuelto ésto en las condiciones expresadas, viajará Hernández a Ovalle, el lunes próximo, pero antes, entre hoy y el domingo, se dedicará a ver el mayor número posible de partidos, a fin de formarse la impresión más completa de las características y capacidad de los cuadros que tendrá Ovalle que enfrentar en las fechas que faltan.

BOCA JUNIORS CON LA "U" EL MIERCOLES 23

Viajó a Buenos Aires, Rafael Salazar, jefe de Controles de la Asociación Central, quien lleva el encargo de conseguir que el cuadro de Honor de Boca Juniors, cumpla una presentación en el Estadio Nacional el 23 de este mes, ante Universidad de Chile. Este match tendría un carácter benéfico y formaría parte de un festival que organizará el Club de Leones, con el fin de contribuir a las obras sociales que realiza la esposa del Primer Mandatario, señora María Ruiz Tagle de Frei.

FRANCISCO FERNANDEZ EN TRATOS CON COLO COLO.— Insistentemente se rumoreó ayer que el ex arquero de Universidad Católica, Francisco Fernández, estaría a punto de firmar contrato con Colo Colo, entidad que estaría dispuesta a comprarle el pase en 20 millones de pesos.

HONORINO LANDA ENYESADO DE NUEVO.— El piloto internacional de Unión Española, Honorino Landa, fue enyesado ayer de nuevo, ya que con motivo del viaje que hizo el cuadro hispano a Arica, tuvo que sacarse el que le habían puesto, por algunas molestias que sentía.

DOLDAN VUELVE A ENTRENAR.— Doldán, el jugador paraguayo de Everton, está recuperado de la operación que le hicieron y en la semana próxima comenzará de nuevo a entrenar, existiendo cierta posibilidad que reaparezca en el ataque viñamarino en la última fecha del torneo.

ADISON AGUILAR EN PLENA CONVALECENCIA

El arquero de Everton, Adison Aguilar, fue operado con todo éxito por el Dr. Mauricio Weiner y se encuntra en estos momentos en la Clínica Santiago en un período de franca convalecencia.

GREEN CROSS PROYECTA JIRA AL SUR DEL PAIS

Es probable que en el período de receso, el equipo de Green Cross cumpla una jira de un mes por varias ciudades del sur del país. De acuerdo a un convenio que existe entre la directiva y los jugadores, éstos recibirán el cincuenta por ciento de lo que produzca la jira y el club el otro cincuenta por ciento. A cargo del cuadro, como entrenador irá el jugador argentino Antonio Pacheco o Enrique Jorquera, si es que éste es autorizado por Universidad Católica.

U. ESPAÑOLA ENTREGA AYUDA AL INSTITUTO DE REHABILITACION INFANTIL

Una delegación del Club Unión Española, formada por dirigentes y jugadores de la institución, entregó al Instituto de Rehabilitación Infantil, un cheque por la suma de E° 630, que reunieron con el objeto de ayudar a esta obra, que tanta importancia tiene.

OJEDA SEPARADO DE MAGALLANES

La directiva del Club Magallanes, resolvió separar del equipo al arquero Mario Ojeda, en atención a las reiteradas faltas a los entrenamientos y su negativa a dar excursas por estos actos de indisciplina.

SE COMPLETARAN DETALLES DEL NACIONAL JUVENIL DE FUTBOL

• Reunión se celebra el lunes próximo.

El lunes venidero, a las 20.30 horas, se efectuará una reunión de los presidentes de las diez selecciones que intervendrán en la rueda final del VII Torneo Nacional Juvenil de Fútbol, que se hará en Huachipato desde el 23 de enero al 3 de febrero del año venidero.

En esta oportunidad, los dirigentes conocerán de todos los detalles de la jornada final, principalmente los que se refieren al desplazamiento de los equipos, alojamientos, y fecha en que se hará el sorteo de los grupos, que serán encabezados por Huachipato y Cadetes, éste último campeón de 1962.

Los diez equipos finalistas que se preparan en estos momentos para concurrir al importante evento, son los siguientes: Tocopilla, La Serena, Viña del Mar, Santiago, Puente Alto, Rengo, Schwager, La Unión, Huachipato y Cadetes. Este último está siendo adiestrado por Washington Urrutia, "coach" de los cuadros inferiores de la "U", quien tuvo a su cargo la preparación de la selección nacional juvenil que participó en el Sudamericano de Colombia, donde alcanzó una destacada actuación.



DESPUES DE UNA EXITOSA actuación en canchas penquistas, la selección juvenil de Schwager se clasificó para la final del torneo nacional, que se hará en Huachipato. En el grabado están, de pie, de izquierda a derecha: J. Escalona, I. Vásquez, C. Astorga, G. Azócar, J. Hernández y J. Vega; agachados, R. Salazar, G. Insunza, M. Salgado, M. García y J. Venegas.

HOY, A LAS 10 HORAS:

Se da comienzo al Torneo Ecuestre de "Cazadores"

Hoy se inicia en el rectángulo y jardín de saltos del Regimiento Cazadores, el torneo ecuestre oficial que ha organizado como todos los años, el Club de la mencionada Unidad y que se desarrollará en tres jornadas, con pruebas de adiestramiento y saltos, distribuidas en 7 etapas oficiales.

Toman parte en la competencia, que cuenta como novedad la realización de dos etapas de carácter nocturno, los días sábado y domingo de la presente semana, todos los clubes ecuestres de la Zona Central, los que han inscrito a sus mejores binomios.

El programa completo de esta competencia, que se inicia oficialmente a las 15 horas, con las pruebas de adiestramiento, es el siguiente:

VIERNES 11.— 10 horas, recorrido para Suboficiales del Regimiento Cazadores, y a las 11, prueba para Oficiales de la misma Unidad.

15 horas, adiestramiento en el rectángulo del Regimiento, para las categorías principiantes, fácil, mediana y difícil.

SABADO 12.— 9 horas. Saltos: Recorrido para caballos de 4ª categoría, eliminatorias. 16 horas (segunda etapa de la segunda jornada), prueba para juveniles y competencia de vertical, oxer y triple. A las 21 horas en la primera etapa nocturna finales de la 4ª categoría, prueba de doble recorrido y segunda categoría. Domingo 13.— Saltos (primera etapa): Recorrido para caballos de 3ª categoría y equipos reglamentarios. 16 horas, segunda etapa diurna de esta tercera Jornada: Prueba para caballos de 1ª categoría y recorrido para damas en caballos de 3ª y 4ª categorías y finalmente en la segunda y última etapa de carácter nocturno, que clausura el torneo desempates o finales de 3ª categoría: prueba de relevos y disputa del Gran Premio Regimiento Cazadores.

Se hace presente que la recaudación de este torneo servirá para incrementar los fondos destinados a celebrar, como todos los años, la Pascua del Soldado de esta Unidad.

EQUITACION:

MUY BUENAS PERFORMANC[ES] EN TORNEO DEL SAN CRISTOB[AL]

• El club de Vitacura se lució con su Concurso Hípico Oficial.- • Buena caballada de reserva, se observa.- • An[...]rico Simonetti, la figura.

En el prolongado fin de semana recién pasado se efectuó el penúltimo Concurso Hípico Oficial programado en Santiago, para la temporada 1964-1965. Como es tradicional, este torneo le correspondió organizarlo al Club de Polo y Equitación San Cristóbal, en sus bien cuidadas y mantenidas canchas de Vitacura.

En los dos primeros días de competencia, y especialmente después de las pruebas de segunda y primera categoría, les puede haber dejado a la gente que no entiende mucho de equitación, un sabor amargo por las malas performances de los caballos de las categorías más altas. Para los que conocen las interioridades del deporte ecuestre, vamos a justificar estas malas actuaciones basándonos en tres puntos: 1) Estamos a fines de una intensa temporada, a diferencia de años anteriores se ha saltado ininterrumpidamente desde el primer domingo de octubre y es lógico que todo el ganado esté cansado, especialmente los que tienen pruebas más fuertes; 2) Si bien es cierto que en la segunda temporada todas las canchas tienen las alturas máximas, no es menos cierto que en el Club de Polo éstas se hacen especialmente difíciles, por cuanto en el salto dos o tres ya comienzan las exigencias máximas, y no van ascendiendo poco a poco, para que al final del recorrido vengan a encontrarse éstas. Advertimos que toda cancha, ya sea en primera o segunda temporada, debe tener la mitad de los saltos con las máximas exigencias; 3) Teóricamente, la primera categoría es la que debe tener los mejores caballos del país, prácticamente no es así. Podemos decir que en ella sólo hay dos animales en este momento que están en la cúspide de sus facultades, y que aún pueden mantenerse en ella por algunos años más: Trago Amargo y Rescoldo. El resto son viejos cracks cargados de pesados laureles, y que ya están en el descenso de su vida ecuestre.

La mejor caballada del país se encuentra en las categorías inferiores: en cuarta: Llifén, Baccarat, Palmero; en tercera, Bien Venu, Mercury, Trompita, Cobre, Llanero, Duraznito II, Goloso II, Arrayán, Zigarra; en segunda, Entorchado, Ruby, Ladina, Sortilegio y Alacrán. Puede haber muchos más en estas tres categorías que se nos escapan, desde luego, todos los de la zona sur del país, que no los conocemos, sino que cuando actúan en Santiago.

Así como afirmamos que en los primeros días no desilusionaron las actuaciones de los cracks, no podemos decir lo mismo del martes 8, cuyas tres pruebas fueron de un valor técnico extraordinario.

La Americana, con ocho caballos, que cumplieron el difícil y veloz recorrido sin cometer derribos.

La prueba de Equipos Reglamentarios, pese a que produjo un escaso rendimiento técnico, ya que se ganó con 20 faltas, es tal vez uno de los triunfos más significativos para Universidad Católica, ya que de sus cuatro caballos del equipo titular sólo actuó uno, Trago Amargo. La reserva de este equipo, Bien Venu, y los otros dos, Crisol y Atila, hacía muchos años no soñaban en participar en esta clase de pruebas. Así y todo vencieron a los fuertes cuartetos de la Escuela de Caballería y Coraceros.

Un colega comenta que este triunfo se debió a que sólo actuaron tres equipos. Podríamos hacerle tres preguntas: ¿de cuándo acá la cantidad demuestra calidad? En los últimos cinco años se han efectuado en la zona central más o menos 60 Concursos Hípicos Oficiales, en los cuales se incluye la prueba Equipos Reglamentarios. De estos sesenta concursos, sólo en cuatro no han ganado esta prueba —los equipos de Universidad Católica, Coraceros o Escuela de Caballería. Dos veces lo ha hecho la Escuela de Carabineros; una vez Cazadores y una Maturana, pero estos cuatro triunfos han sido en primera temporada, cuando las exigencias reglamentarias son las mínimas.

CAMPEONATO SAN CRISTOBAL.— El Club San Cristóbal cerró su concurso con un broche de oro, el tradicional Campeonato San Cristóbal, en el que se llegó a alturas que creemos nunca se habían alcanzado. Salvar limpiamente un oxer a 1,90 metro; una barrera a 2 metros y un foso a 6 metros es una demostración amplia de alta calidad ecues[...]

PUNTAJE.— El pu[...] Concurso, exclusivo de LA [NA]CION, el Diario de los [Depor]tistas, fue el siguiente: [1º Uni]versidad Católica, 42; 2º [Escue]la de Carabineros, 38; [3º Cora]ceros, 34; 4º Santiago [Paper]chase, 17; 5º Escuela [de Ca]ballería, 11; 6º San C[...] y Prefectura de Vi[ña del] Mar, 8.

AUTOMOVILISMO

Una competenci[a de] Regularidad ha[...] el Estadio Es[...]

Perdieron los albos en Chuquicamata, tres a uno

Una justa victoria consiguió la Selección de Chuquicamata sobre el conjunto de Colo Colo ayer en el Estadio Anaconda de ese mineral. Una gran concurrencia asistió a presenciar el match el que alcanzó, especialmente en el segundo tiempo gran brillo e interés, por la faena que cumplió el cuadro local.

La cuenta fue abierta por el puntero derecho de Chuqui, Zapata, a los 13' del primer tiempo. Empató Luis H. Alvarez, a los 21' de la fracción de complemento, y aumentaron para el conjunto local, Cuello, a los 33', y Muñoz, a los 35'. (**Gentileza de Radio Calama, de Calama**).

Readi y Colo Colo candidatos al Descens[o]

El próximo lunes se hará cargo de la presidencia de la Sección "Sara López Ramírez", la señora Clementina Uribe, quien fuera elegida en la última reunión del Consejo femenino, ante la renuncia en carácter de indeclinable, presentada por Fresia Urrutia.

En reemplazo de la señora Clementina Uribe, que ejercía el cargo de secretaria, se designó a doña Berta Aguirre de Rojas. Los primeros problemas que tendrá que afrontar la nueva directiva, tienen relación con el próximo Torneo Nacional Femenino, que se jugará en la segunda quincena de enero, en el Gimnasio Nataniel.

COLO COLO A TALCA.— Un encuentro amistoso jugará el sábado en la noche en Talca, el cuadro de "estrellas" de Colo Colo, que comanda Ismenia Pauchard. En esta oportunidad tendrá como rival a la Selección de Talca, que se apresta a jugar con Puente Alto el derecho de actuar en la rueda final. Talca y Puente Alto son finalistas de la Tercera Zona.

El conjunto albo, ante este difícil compromiso, ha intensificado sus entrenamientos, a cargo del director técnico [...] Bermúdez. La delegación de Colo Colo viajará el sábado en la mañana y regresará el domingo en la noche.

EL DESCENSO.— Según la reglamentación aprobada a principios de este año, deberán bajar dos equipos al término del torneo oficial del básquetbol masculino. Faltan aún algunos partidos de las divisiones juveniles, los que determinarán los equipos que el próximo año actuarán en la segunda serie. Dávila Baeza, que era uno de los candidatos, ya logró salvarse de esta difícil situación, en cambio Readi y Colo Colo, ya están prácticamente condenados. Otro de los equipos que está comprometido y verá su situación en los próximos encuentros, es Universidad Técnica, pero que tiene, en cambio, la posibilidad de salvarse al ganar todos sus partidos.

Sorprendente y elevada cantidad de pronósticos recibiendo la Polla del Fútbol, para la 33a. f[echa]

En una apreciable cantidad de pronósticos, los lectores de LA NACION, el Diario de los Deportistas, están demostrando el interés con que siguen "La Polla del Fútbol" que, semana a semana, premia a sus múltiples seguidores con suculentos premios en dinero y útiles para la práctica del popular deporte.

Esta semana, como ya lo hemos hecho ver, tenemos doscientos escudos de premio, suma respetable, si consideramos lo fácil y entretenido que ha resultado este popular concurso, en combinación con el torneo profesional del fútbol chileno.

Como ya estamos en la penúltima fecha de "La Polla", creemos que los concursantes, con el interés que están enviando sus cupones, se despiden de la competencia profesional de 1964 y, al mismo tiempo, se le da un espaldarazo de popularidad a nuestro conocido y comentado [certa]men de pronósticos.

COLO COLO

Elecciones Generales de Directorio

De conformidad con los Estatutos del Club, mañana SABADO 12 de diciembre en curso, hasta las 20.30 horas, se recibirán en la sala del Directorio de Colo Colo las listas de los candidatos a los diferentes cargos del Directorio para el período diciembre 1964 - diciembre 1966.

Se hace presente que en las votaciones sólo se podrá sufragar por las listas que se presenten en conformidad con este aviso, como lo disponen los Estatutos del Club.

El Directorio de Colo Colo

J. Aceituno y [...] correrán en M[...] de La Haban[a]

LA HABANA, 10 [...] Los corredores [...] José Aceituno y Ric[ardo ...] llegaron anoche [...] de México, para co[...] otros atletas en [...] de 20 kilómetros q[ue se co]rrerá aquí el doming[o ...] Los corredores [...] acompañados del pre[sidente] de la Federación de A[tletismo] Misael López.

VELODROMO LOCAL: UNA REALIDAD

En sencilla pero significativa ceremonia, la firma Carvallo, Molina y Cía. Ltda., dio comienzo ayer, en el costado nor-oriente del Estadio Nacional, y en forma oficial, a los trabajos previos de construcción de un nuevo velódromo para el ciclismo santiaguino y chileno. El acto, en representación del Presidente de la República, fue presidido por el Ministro de Obras Públicas, ingeniero Modesto Collados, quien arribó al recinto acompañado del Director General de Obras Públicas, Alfonso Díaz Ossa, y el Arquitecto Provincial de Santiago, Rigoberto Gómez, a las 11.40 horas. Esperaban la llegada de este Secretario de Estado, el Director de Arquitectura, Ediwn Weil; el arquitecto a cargo de la obra, Manuel Villamandos; el ingeniero proyectista, Santiago Arias; y el arquitecto autor del proyecto, Jorge Paniño. También se habían hecho presentes en nuestro primer campo deportivo, entre otras autoridades del deporte, el presidente del Consejo Nacional de Deportes, Alberto Labra; el secretario técnico, César Deramond; el Subdirector de Deportes del Estado, Coronel (R) Enrique Barros Roldán; el presidente subrogante de la Federación Ciclista de Chile, Raúl Ruz; el presidente de la Asociación Ciclista de Santiago, José Luengo; los dirigentes: Luis Olmos de Aguilera, Luis Dimetti, Dante Arrigoni, Aldo Tincatti, y el ex presidente del ciclismo nacional, Santos Allendes. La obra, con un costo de Eº 1.468.193,13, quedará terminada en septiembre de 1965. **EN EL GRABADO SUPERIOR**, uno de los poderosos "Pay-Loader" en acción, **Y ABAJO**, el Ministro Collados, con los señores Alfonso Díaz Ossa, Rigoberto Gómez y Ediwn Weil.

TERMINA EL NACIONAL DE BOXEO.—

Pelea entre campeones: Molina-Rojas

• El programa de la jornada final agrupa doce combates.- • Se definen cinco títulos de 1964.

Con una cartelera de 12 combates, cinco de ellos por los títulos nacionales en las categorías, gallo, plumas, liviano, mediomediano ligero y pesado, se pone término esta noche, en la Carpa-Circo de Alameda Bernardo O'Higgins con San Martín, al Campeonato Nacional de Boxeo Aficionado, correspondiente a 1964.

Completarán el programa de clausura de este certamen máximo de los puños amateurs chilenos, siete peleas más por los 3º y 4º puestos.

MOLINA-ROJAS, EL COTEJO ESTELAR.— Pese a que todos los encuentros finales por los cinturones nacionales revisten interés, sobresale, sin embargo, con caracteres propics, por la calidad de ambos antagonistas, el que deben animar Mario Molina, actual campeón nacional de la categoría, y el ex pugil santiaguino Alfredo Rojas, que ahora viene defendiendo los colores de Chuquicamata, en el pluma.

Rojas, con tres triunfos de resonancia en el torneo, la primera sobre Eduardo Barrios, de Caletones la segunda, sobre Sergio Robles, Ferroviario y la tercera sobre Raúl Chávez, de María Elena, se perfila como rival de sumo riesgo para Molina. Además, justo es confesarlo, nunca antes el popular "Rojitas", se había presentado a un Torneo Nacional en tan buenas condiciones físicas. Siguen en interés a la anterior, las deberán librar Cubillos y Madariaga en el peso Gallo y Luis Zúñiga con Figueroa, en el liviano.

LA CARTELERA COMPLETA

El programa completo de la velada de hoy, es el que sigue:

Por terceros y cuartos puestos:

Mosca: Miguel Araya (P. A. Cerda) con Guillermo Velásquez (Valparaíso).

Gallo: Omar Reyes (Concepción) con Jorge Barcia (Valp.)

Liviano: Juan Vargas (Viña) con Bernardo Flores (Valparaíso).

Mediomediano ligero: Guillermo Lineros (Talca) con Leopoldo Novoa (Tomé).

Mediopesado: Domingo Zamorano (Santiago) con Mario Reyes (Curicó).

Medianoligero: Gastón Sepúlveda (Chuqui) con Guillermo Salvatierra (P. A. Cerda).

Mediomediano: Moisés Fernández (Santiago) con Renato San Martín (Tomé).

FINALES:

Mediomediano ligero: Luis Correa (M. Elena) con Raimundo Tapia (Iquique).

Gallo: Joaquín Cubillos (Iquique) con Juan Madariaga (Chuqui).

Pesado: Wagner Salinas (Rancagua) con Manuel González (Santiago).

Liviano: Hugo Figueroa (Tocopilla) con Luis Zúñiga (Ferro).

Pluma: Mario Molina (Santiago) con Alfredo Rojas (Chuquicamata).

CITACION A CAMPEONES PROFESIONALES

NOTA.— La Federación ruega citar para esta noche a la carpa de Alameda y San Martín a los ex pugilistas, Arturo Godoy, Arturo Rojas, Sergio Salvia, Humberto Guzmán y Quintín Romero y a los familiares de las ex grandes figuras del boxeo chileno, ya desaparecidas, Luis Vicentini, Manuel Sánchez, Heriberto Rojas y Carlos Uzabeaga. Se les hará entrega de los diplomas enviados por la Confederación Latinoamericana de Boxeo por haber sido campeones sudamericanos en sus respectivas categorías.



CUARTETO DE CRACKS AMATEURS: En el apunte de Oscar Camino, cuatro nombres que han hecho y harán noticia en nuestro boxeo aficionado: arriba, ángulo superior izquierdo, Jaime Silva, flamante campeón nacional de los moscas, al derrotar, en inapelable forma, en la final, a Norberto Soto, de Caletones; luego, hacia la derecha: Juan Madariaga, de Chuquicamata, que define esta noche con otro nortino, el iquiqueño Joaquín Cubillos, el cinturón chileno de los gallos; abajo, extremo izquierdo, Mario Molina, actual campeón nacional pluma, que se las verá también hoy con Alfredo Rojas, para mantener el título o cederlo, y, por último, abajo, lado derecho, Wagner Salinas, que deberá definir con el santiaguino Manuel Fernández el título de los peso pesados.



LUIS ZUÑIGA: En dos sobrias pero tremendamente macizas presentaciones en el torneo, ha seguido demostrando que es el mejor peso liviano que ha producido el boxeo amateur de estos últimos tiempos. Enfrenta esta noche a Hugo Figueroa, por el título.

"El deporte nacional ha perdido un gran soldado"

Expresó ayer, en una parte de su discurso, Jorge Vial Jones, con ocasión de los funerales de don Carlos Fanta.— Imponente muestra de pesar por el ilustre desaparecido

A una sentida manifestación de pesar dieron ocasión ayer, en esta capital, los funerales del distinguido ex funcionario público, periodista y dirigente deportivo, don Carlos Fanta T., fallecido en la madrugada del miércoles pasado y que llevó el luto a respetables hogares e instituciones santiaguinas y porteñas.

El cortejo, rumbo al Cementerio General, partió desde la Parroquia de la Asunción, a las 16.30 horas, después de una misa oficiada en dicha iglesia por el eterno descanso del alma del señor Fanta, y arribó a la Necrópolis poco antes de las 17 horas. En la plazoleta de entrada al Cementerio, una numerosa concurrencia esperaba la llegada de los restos para rendir al ilustre desaparecido el postrer homenaje. Encabezados por el estandarte del Círculo de Antiguos Deportistas Juan Ramsay, delegaciones de todas instituciones a las cuales perteneció el señor Fanta, dieron imponente marco a las exequias. Entre otras personalidades y conocidas figuras del deporte nacional se hicieron presentes en este acto, Héctor Arancibia Laso, Alejandro Rivera Bascur, Luis A. Valenzuela, Arturo Besoaín Robles, Jorge Vial Jones, Severo Rojas, Carlos Aguirre, Ramón Palma Soto, Oscar Luengo, Carlos Aránguiz, Ernesto Flores, Juan Lebrecht, Serapio Cabello, Vicente Salinas, Enrique Vergara Betancourt, Sergio Lagos y Víctor Daniels.

Hicieron uso de la palabra en el camposanto, Jorge Vial Jones, Jefe de Deportes de LA NACION y sucesor de don Carlos Fanta T., en el cargo; Enrique Vergara Betancourt, en representación del Internado Nacional Barros Arana; Sergio Lagos, en representación de la Federación de Arbitros de Chile; Víctor Daniels, vicepresidente de la Federación Atlética de Chile y Carlos Morales, del Club Administración del Puerto y en representación del fútbol y el deporte de Valparaíso.

DISCURSO DE JORGE VIAL JONES.— Reproducimos a continuación, algunos pasajes del brillante discurso pronunciado por nuestro ex jefe de Deportes; Jorge Vial Jones al amigo y compañero ido. "Desde muy joven, la vida al aire libre fue su principal preocupación. El atletismo y el fútbol, sus primeras manifestaciones de cultura física. El año 1910 ya ocupaba un lugar de privilegio en el deporte popular, y, como arquero, hasta defendió los colores de Chile en un partido internacional jugado con Brasil... "Muy pronto lo atrajo el periodismo, y, en "La Mañana", primero, y en LA NACION después, dirigió sus páginas deportivas. Ya en 1920 revolucionó el ambiente con sus precisos comentarios y la certeza de sus juicios, dejando una escuela difícil de igualar"... "Puede decirse que no hubo organización deportiva de cierta importancia que no contó con su apoyo oportuno, con su orientación siempre clara y provechosa. Precursores de la cultura física nacional como Felipe Casas Espínola, Héctor Arancibia Laso, Leotardo Matus, Carlos Altman y Jorge Westman —entre otros— le dieron aliento para la faena que luego habría de emprender; con ese grupo selecto contribuyó a formar la primera Federación Sportiva Nacional, para muy pronto organizar la Asociación de Fútbol de Santiago, que quedó afianzada en su sede propia de calle Santo Domingo. Desempeñó la presidencia de la Federación de Fútbol de Chile y fue uno de los paladines de la formación de la Confederación Sudamericana de Fútbol. Intervino en todos los primeros Congresos Nacional, internacionales y olímpicos y su palabra, vibrante y enérgica, con argumentaciones reglamentarias bien documentadas, dio margen a grandes y a veces enconados debates. Fue hombre de batalla, de primera fila. Nada lo arredró, convencido que defendía una gran causa: el destino y el progreso de la cultura física nacional"... "El deporte nacional ha perdido un soldado ejemplar que le dio lustre durante más de medio siglo y sus amigos y compañeros de faena periodísticas, un hombre de inteligencia y de gran corazón. Que la resignación ante lo inmutable, cubra el dolor de los suyos..."

La Campaña del Juguete inició la Univ. Católica

El Directorio Central del Club Deportivo de la Universidad Católica iniciará este domingo, en el Estadio Independencia, una campaña intensa para conseguir el mayor número posible de juguetes para esta Navidad. Para tal objeto, pide a todos sus asociados y simpatizantes lleven el domingo un juguete cuando asistan a presenciar el match de Audax Italiano-Universidad Católica.

Para este fondo, que será distribuído la Nochebuena entre los niños de los poblaciones marginales del Gran Santiago, todos los juguetes sirven, no importa que no sean nuevos.

HOY EN EL ASCENSO.—

EN JORNADA NOCTURNA: IBERIA CON TRASANDINO Y MUNICIPAL - U. TECNICA

Con un programa doble nocturno que se efectuará en el Estadio de la Universidad Técnica, comenzará hoy la disputa de la novena fecha de la tercera rueda del Campeonato de Segunda División del fútbol profesional.

De acuerdo al programa, se enfrentarán, a las 19 horas, Iberia con Trasandino y luego en el cotejo de fondo, a las 21 horas, Universidad Técnica con Municipal. Al margen de la novedad que encierra la reunión misma por el carácter de nocturna que tiene, que es una experiencia muy interesante, los dos partidos ofrecen una perspectiva cierta en cuanto a los resultados, lo que de por sí, le otorga a ambos partidos una tónica de atracción indiscutible.

EL PRELIMINAR.— Lo dicho vale especialmente para el match preliminar donde si bien el cuadro andino, aparece con mayor chance, por el hecho de llevar un puntaje superior en la tabla, tendrá el problema de enfrentar a un equipo joven, de buen fútbol, como es Iberia, y que por estar relativamente amenazado por el fantasma del último lugar, necesita con suma urgencia no perder más puntos, ya que ello le significaría quedar en una situación muy inconfortable.

Trasandino, por su parte, tiene otra razón para luchar por la victoria, cual es la posibilidad de conseguir el segundo lugar, que actualmente ocupa Lister Rossel, aunque sólo por tres puntos de ventaja. El equipo andino lleva 39 puntos y en la fecha anterior derrotó a Ñublense, por 2 goles a 1. Iberia, en la última jornada quedó bye, y tiene 23 puntos, con los cuales ocupo el décimoprimer lugar de la tabla.

EL COTEJO DE FONDO.— Este partido, que protagonizarán, como dijimos, Universidad Técnica y Municipal, es, tal vez, de resultado más incierto que el preliminar, ya que los dos contendores ocupan en la tabla de posiciones una situación delativamente similar, como producto de una campaña que, en ambos casos, ha sido muy irregular. El triunfo, por ello, envuelve para los dos elencos una suerte de rehabilitación y la posibilidad de mejorar en la tabla de valores. Universidad Técnica cayó en la fecha anterior ante Lister Rossel, por 3 a 1, y ocupa el séptimo lugar con 28 puntos. Municipal, su rival eventual, fue superado por el puntero O'Higgins, por 2 a 1, y tiene 24 puntos, con los cuales ocupa el décimo puesto.

"CHUPORRO" ORELLANA.— Goleador de Universidad Técnica, que hoy tendrá como rival a Municipal.

En Los Leones se juega Nacional de Caddies de Golf

Bajo la organización de la Asociación Chilena de Profesionales de Golf, se iniciará hoy, en las canchas del Club Los Leones, la disputa del Tercer Campeonato Nacional de Caddies. En el torneo participarán, más o menos, 40 caddies de los diferentes clubes del país, quienes jugarán en la modalidad Medal Play, a 36 hoyos, los cuales se cumplirán en la jornada de hoy, en primera y segunda categoría.

SALIDAS.— El horario de salidas del campeonato es el siguiente:

Tee N.º 1: 8.30 y 13.30 horas: Pedro Becerra, Hugo Astudillo, Sigifredo Olivares; 8.37 y 13.37 horas: René Angulo, Manuel del Villar, Juan Godoy; 8.44 y 13.44 horas: Julio Prieto, Juan Orellana, Juan López; 8.51 y 13.51 horas: Guillermo González, Carlos Rodríguez, Enrique Gálvez; 8.58 y 13.58 horas: Fernando Gálvez, Manuel González, Héctor Torres; 9.04 y 14.04 horas: José Araneda, Raúl Vidaurre, Roberto Martínez; 9.12 y 14.12 horas: Juan Rodríguez, Isidoro Valencia, Roberto López; 9.19 y 14.19 horas: Luis Pavez, Juan Barahona, Julio Durán, Eduardo Rojas.

Tee N.º 10: 8.30 y 13.30 horas: Héctor Ramírez, Eulogio Sepúlveda, Luciano Venegas; 8.37 y 13.37 horas: Hugo Muñoz, Alejandro Urzúa, Ernesto Torres; 8.44 y 13.44 horas: Jaime Urrutia, Oscar Gálvez, Ernesto Silva; 8.51 y 13.51 horas: Pablo Astorga, Eugenio Flores, Fernando Aros; 8.58 y 13.58 horas: Miguel González, Alfredo Lillo, Roberto Figueroa; 9.05 y 14.05 horas: Santiago Oliva, Ramón Hurtado.

FIESTA DE COLOR EN PLENA NATURALEZA EN UN TEMA QUE VA EL MARTES AL WINDSOR

"LA ISLA DE LOS DELFINES AZULES"

que obtuvo el Premio John Newberry. En la huella de "La Isla del Tesoro" y "Róbinson Crusoe". ¡Para todo espectador! No la vea sólo. ¡Véala con su familia!



Celia Kaye en una escena de "LA ISLA DE LOS DELFINES AZULES", que Universal presenta el martes en el Windsor. Emocionante relato de hondo contenido humano que se basa en un hecho real ocurrido en una isla desierta de la costa de California. Brillantemente realizada en color.

Ejecutivo de la 20th Century-Fox en Chile



Cumpliendo itinerario por todos los países sudamericanos, arribó a nuestro país el señor Bernard J. Flatow, Director de Relaciones Públicas para América Latina de la 20th Century-Fox Inter-America Corp. El señor Flatow estuvo anteriormente en Chile al frente de una importante empresa industrial. EN EL GRABADO, el señor Bernard J. Flatow, a su llegada a Los Cerrillos, junto al señor Dino Troni V., Gerente de la Twentieth Century-Fox Chile Inc.

SINFONIA EN EL HIELO TECNICOLOR, HOY, DECIMA Y ULTIMA SEMANA, "AUF WIEDERSEHEN", T. CAUPOLICAN



PIERNAS CON ALAS, "EL HOMBRE DE ORO", EJECUTA SALTOS IMPRESIONANTES EN EL HIELO TECNICOLOR, OBTENIENDO ENTUSIASTAS APLAUSOS DEL GRAN PUBLICO DEL "CAUPOLICAN" POR SU DESTEREZA Y AGILIDAD ATLETICAS.

La dirección artístico-técnica de SINFONIA EN EL HIELO TECNICOLOR, el fabuloso y aplaudido gran espectáculo alemán 1964, al iniciar hoy su décima (10a.) y última semana de actuaciones finales en Chile, ha marcado su programación definitiva de "Auf Wiedersehen" y "Vielen Dank" ("Adiós y muchas gracias, Chile"), y que acrecentará el interés y entusiasmo público que viene despertando tan meritorio y fascinador conjunto de patinaje artístico en el hielo, bajo patrocinio oficial de la República Federal de Alemania.

La semana final "Auf Wiedersehen", marca para hoy viernes 11, única función nocturna a las 10 de la noche.

Mañana sábado 12, dos penúltimas fiestas, en vermut a las 7 y noche a las 10, y el domingo 13, las dos finales, en matiné a las 3.30 (tres y media de la tarde) y en vermut dominical a las 7.

Y necesariamente, ante las funciones finales de "Adiós a Chile" de los patinadores alemanes de "Scala Eis Revue", subirá más y más la presión arterial del interés público santiaguino. Adultos y niños, las familias de Santiago, comunas y provincias de los alrededores tienen, pues, las últimas oportunidades para gozar de las fantasías lírico-musicales en el hielo de las óperas "El Payaso" y "El Carnaval de Venecia" y las graciosas operetas "La Viuda Alegre", "La Hostería del Caballito Blanco" y "El Gran Vals", de Strauss.

Múltiple, de amplios horizontes artísticos, adecuado para todos los espíritus, culturas y edades, "Sinfonía en el Hielo" tiene pasajes cómicos ultra graciosos para nuestros niños, tales como el "Ballet de las Focas", "Los Bomberos Locos", "Los Cocineros Tontos" y "Panchito" el burrito twistero.

En todos los espectáculos alemanes, en el "Caupolicán" los niños gozan del privilegio de rebajas, a mitad de precios a todas las localidades.



LAUTARO LLEMPE

Con el apoyo de la Primera Dama viajará delegación artística a Puerto Saavedra

Lautaro Llempe organiza la jira que llevará juguetes y alegría para la Navidad a los niños de cse destruido pueblo.

Una muy buena acogida tuvo por parte de la esposa de S. E. el Presidente de la República, señora María Ruiz Tagle de Frei, la iniciativa del cantante Lautaro Llempe, de llevar una delegación artística al pueblo de Puerto Saavedra, con motivo de la Navidad.

Llempe, que se ha convertido en un constante impulsor de obras de beneficio para Puerto Saavedra, que después de ser destruido por los sismos de 1960, vive semidestruida y abandonada totalmente por las autoridades, obtuvo de la Primera Dama, la entrega de mil juguetes, lo que permitirá a muchos niños de la región, ver por primera vez en su vida, una muñeca o un tambor.

Junto a la delegación artística, que viajará el día 20 de diciembre por vía aérea, en la que figuran nombres de gran popularidad, como Cecilia, Valentín Trujillo, Lorenzo Valderrama y otros, irá también, especialmente invitada, Doris Dana, la que fuera fiel secretaria de Gabriela Mistral. También serán de la partida, Ricardo Vivado, Director de Radio del Pacífico, emisora que ha iniciado una campaña para juntar más regalos para los niños de Puerto Saavedra, y varios periodistas.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25.— (61200).— 19 hrs.: Instituto del Teatro de la Universidad de Chile: "Romeo y Julieta".

CAUPOLICAN, San Diego N.o 840 (82437). — A las 22 hrs.: Sinfonía en el hielo. Gran espectáculo artístico Alemán 1964.

SILVIA PIÑEIRO, Tarapacá 1181 (89352).— 19 y 22 hrs.: "Intimes... Intimas".

LA COMEDIA, Merced 349 (391523) —"ICTUS". Presenta: Variaciones para muertos de percusión. 19 hrs.

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio N.o 1248 (50657).— 19.30 y 22.30 horas: Compañía de Revistas: "Humoresque".

OPERA, Huérfanos 837 (30176).— 19, 21.45 y 23.30 horas: Cía. Bim Bam Bum: "Mujeres, divinos demonios".

PICARESQUE, Recoleta N.o 348 (372606).— 19 30 y 23 horas: Cía. de Revistas Strip Tease.

CINES (HORARIO FIJO)

ASTOR, Estado 257 (392112).— 15, 18.45 y 22 hrs.: Amor de víbora, y Not. Mayores de 18 años.

BANDERA, Bandera 76 (89111).— 14, 16, 19 y 22 horas: El callejón del hampa. Mayores de 21 años. Inglesa. Policial.

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— 15.45, 19.10 y 22.10 hrs.: Codicia bajo el sol. Not. y agregados. Mayores de 18 años.

CINE ESPAÑA.— 14, 16.15, 19 y 22 horas: Canción de juventud. Española. Comedia. Musical. Mayores y menores.

CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — 15.15, 19 y 22 hrs.: La fuga de los caballos blancos, inglesa, acción, mayores y menores.

DANTE, J. Washington N.o 26 (494359).— 19 y 22 hrs.: Por el amor de una reina. Not. y agregados. Mayores de 15 años.

DUCAL, Agustinas 777 (35375).— 14, 16.15, 18.45 y 22 horas: Festival de Greta Garbo. Ninoska. Not. Mayores de 15 años.

EGAÑA, Los Guindos N.o 3368 (471026).— 19 y 22 hrs.: La amarga victoria. EE. UU. Comedia. Mayores de 14 años.

EL GOLF, Apoquindo 614 (480046). — 19.15 y 22.15 hrs.: Cásese doctor. Inglesa. Comedia. Mayores de 14 años.

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— 15.15, 19 y 22 hrs.: La cigarra no es un bicho, Not y agregados, mayores de 21 años.

HUERFANOS, Huérfanos N.o 930 (33555).— 15.15, 19 y 22 horas: Tom Jones. Inglesa. Drama. Mayores de 21 años.

IMPERIO, Estado 235 (397960).— 14, 16.30, 19.15, y 22.15 horas Somos dos fugitivos Italiana. Cómica. Mayores de 14 años.

KING, Huérfanos 840 (32838).— 15.15, 19 y 22 horas: Servidumbre humana, EE. UU., drama, mayores de 21 años.

LAS CONDES, Noruega N.o 6316 (484067).— 19 y 22 horas: La cigarra no es un bicho, Not. y agregados, argentina, comedia, mayores de 21 años.

LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 18.45 y 22.15 hrs.: La amarga victoria, inglesa, comedia, mayores de 14 años.

LIDO. Huérfanos 680 (34366).— 15.30, 19 y 22 horas: El brazo izquierdo de la ley. Inglesa. May. 14 años.

LO CASTILLO, Vitacura 2284.— (481981).— 18.45 y 22.15 hrs.: Cicatrices del alma.

METRO, Bandera 137 (83361).— 15, 19 y 22 horas: Codicia bajo el sol. Mayores 18 años.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 19.15 y 22.15 horas: Crimen sin causa. Inglesa. Policial. Mayores de 14 años.

PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921) — 15, 18.30 y 22 horas: "El Cardenal", mayores de 18 años.

PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— 14.30, 18 y 21.30 hrs.: Beneficio del personal. Detective con faldas. El premio.

REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— 18.45 y 22 horas: Los monstruos, italiana, cómica, mayores de 21 años.

REX, Huérfanos 735 (31143-31144). 15, 19 y 22 horas: La antesala del infierno. Mayores 15 años.

SANTA LUCIA, Av. B. O'Higgins 615 (34718).— 15, 18.45 y 22.15 horas: El maravilloso mundo de los hermanos Grimm.

WINDSOR, Moneda 1025 (89761). — 15, 18.45 y 22 horas: El pícaro seductor. Not. Mayores 21 años.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (91254).— Rotativo desde las 13 horas: Los californianos. Tambores de Africa. Las siete caras del Doctor LAO.

A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96848).— Rotativo desde las once horas: Carlos Gardel. La Historia de un ídolo, agregados Menores.

ALCAZAR, Brasil 373 (80122). — Rot. desde las 11 hrs.: La espada redentora. Emboscados tras la ley. Muerte en la noche.

AMERICA, Ñuble 390 (52443).— Rotativo desde las 14 horas: Irma la dulce. Mensajero de venganza. Pasiones en conflicto.

ANDES, Irarrázaval 435 (43811).— Rotativo desde las 15 horas: Damon y Pitias. Scaramouche. Palabra de mulo.

AVENIDA MATTA, Av. Matta 618 (51455).— Rot. desde las 15 hrs.: Hola, Robinson. Camisa de fuerza. El germen de las bestias.

ALHUE (Población Dávila).— Rot. desde las 14 hrs.: Cuando hierve el infierno. Duro vaquero. Qué me importa el dinero.

BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— Rotativo desde las 14 horas: Los hijos del Capitán Grant, Por fin París, La ley de los seis tiros.

BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787).— Rot. desde las 14 hrs.: El rata. La joven mancornadora. Hola, Robinson.

CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Rotativo desde las 14 horas: La jaula del amor. Almas en subasta.

CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151 (86685).— Rotativo desde las 14 hrs.: Contra todas las banderas. El capitán Newman. Seis caballos blancos.

CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Rot. desde las 14 hrs.: La pantera rosa. EE. UU. Comedia. Mayores de 18 años.

CINELANDIA, Puente 540 (67532) .— Rotativo desde las 13 horas: Santos, el rey del crimen. A toda máquina.

CITY, Agustinas 1022 (66687).— Comandos en Vietnam y noticiarios, mayores de 18 años. EE. UU. Suspenso.

COLON, San Pablo 3001 (90577).— Rot. desde las 14 horas: Los encapuchados del infierno, Hogueras de odio, Gitana tenías que ser.

CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Rotativo desde las 14 horas: Carlos Gardel, Historia de un ídolo, argentina, musical, menores.

CHILE, Recoleta 2104 (372566).— Rotativo desde las 14 horas: Tiembla el asesino. Emboscados tras la ley. Susanita, toda crema. Razzia en los fumaderos de opio.

ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Rotativo desde las 14 hrs.: Los últimos días de la Tierra. El Cid.

FLORIDA, Estado 226 (34289).— Rotativo desde las 11 horas: El profesor Voligoma, EE. UU. comedia, mayores y menores.

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Rotativo desde las 14 horas: Al este del Congo, El Cid.

HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389).— Rotativo desde las 14 horas: Una mujer de la calle. Club de mujeres. La reina del bikini. La amenaza implacable.

HUELEN, Huérfanos 979 (31603). — Rotativo desde las 11 horas: Cowboy, EE. UU., aventuras, mayores y menores.

IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (731384).— Rotativo desde las 14 horas: La estrella vacía. Vámonos para la feria. Amorcito corazón.

IMPERIAL, San Diego N.o 1344 (51112).— Rotativo desde las 14 horas: Corazón rebelde. Estrella de fuego. Un pie en el infierno. Blanca Nieves y Los tres Chiflados.

ITALIA. Bilbao 473 (41883).— Rotativo desde las 14.30 horas: El imperio de los gangsters. Fortunella. Agregados.

LAUTARO, Carmen Mena 602.— Rotativo desde las 15 horas: Europa en llamas. El diablo rubio. Aunque me cueste la vida.

LIRA. Pintor Ciccarelli N.o 293 (52181).— Rot. desde las 14 horas: Los encapuchados del infierno, Gitana tenías que ser. Así se quiere en Jalisco.

LO FRANCO. Carrascal 4604 (92705).— Cerrado por reparaciones.

MADRID, Chacabuco 32-C (93657). —Rotativo desde las 13 horas: Los reyes del sol. El puente sobre el río Kwai. Avance de la retaguardia.

MAIPU, San Pablo 4251 (95050).— Rotativo desde las 14 horas: El tesoro del rey Salomón, Paloma brava. Las aventuras de las hermanas X.

MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— Rotativo desde las 14 horas: No tengo miedo. Un hombre tenaz. Satanás tienta con amor.

MAYO, Monjitas 879 (391201).— Rotativo desde las 11 horas: El príncipe Valiente. Ratas del desierto.

MINERVA, San Pablo N.o 3230 (91464).— Rotativo desde las 13 horas: La conquista del oeste. Oro para el César.

MISTRAL, San Diego 279 (63994). — Rot. desde las 13 hrs.: La conquista del oeste. Oro para el César.

MODERNO, Gran Avenida 6544 (253 La Cisterna).— Rotativo Desde las 14 horas: Camino a la horca. Asesinatos S. A. La joven mancornadora. El destripador de Londres.

MONACO, Arturo Prat N.o 715 (382845).— Rotativo desde las 13 horas: Siete días de fiestas. La máscara. Cuatro por Texas.

MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 3943 (91555).— Rotativo desde las 14 horas: La máscara púrpura. Los dioses vencidos. David y Betsabé.

NILO, Monjitas 879 (392078). — Rot. desde las 11 horas: Los Beatles. Inglesa. Musical. May. y Menores.

NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Rotativo desde las 14 horas: Siete días de fiestas. La máscara. Cuatro por Texas.

NAVIA.— Rotativo desde las 14 horas: Pistolas de la frontera, Nazarín, Miss cuplé.

NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749).— Rotativo desde las 14 horas: Espía por mandato, La bahía de los ensueños, Mayores de 18 años.

O'HIGGINS, San Pablo N.o 2285 (86929).— Rotativo desde las 14 horas: Paloma brava, El tesoro del Rey Salomón, Las aventuras de las hermanas X.

PALACE OVALLE, Iquique 6698.— Rotativo desde las 14 horas: Tin Tan el hombre mono, Regreso del matón, Camino a la horca.

PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— Rotativo desde las 14 horas: Te odio y te quiero, Jóvenes y bellas.

PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— Rotativo desde las 14 horas: Santos contra el rey del crimen, A toda máquina. Al son de la marimba.

PRAT, San Diego 2117 (50754).— Rotativo desde las 13 horas: Las garras del murciélago, Vuelo a Tánger, La cuadrilla maldita, El destino de George Raff.

REAL, Compañía 1040 (65555). — Rotativo desde las 11 horas: La cigarra no es un bicho. Not. y agregados. Argentina. Comedia. Mayores de 21 años

RECOLETA, Recoleta 597 (373133) — Rotativo desde las 14 horas: Al otro lado de la ciudad, Ratas del desierto, Los dioses vencidos.

REPUBLICA, República N.o 93613) — Rotativo desde las 13 horas: El puente sobre el río Kwai. El señor fotógrafo. La espada redentora.

RIO, Monjitas 743 (33550).— Rotativo desde las 11 horas: El tren de las 3.10 a Yuma, El Doctor Insólito.

RITZ, San Antonio 50 (380613).— Rotativo desde las 11 horas: Boulevard Parisien, Almas perversas, mayores de 21 años.

RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— Rotativo desde las 13 horas: Nueve hermanos, La indiscreta.

ROMA, San Diego 236 (67258).— Rotativo desde las 14 horas: El mundo en mis manos. Destinos fatales. Rescate sangriento. La mujer que quiso pecar.

ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Rotativo desde las 11 horas: Al caer de la noche.

SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605).— Rotativo desde las 11 horas. Triángulo, noticiarios, UFA, y Universal.

SAN DIEGO, San Diego N.o 612 (81093).— Rotativo desde las 14 horas: Los hijos del Capitán Grant, Por fin París, La ley de los seis tiros.

SAN MARTIN, Avda. B. O'Higgins 776 (35357).— Rotativo desde las 11 horas: Beneficio del personal, La viudita indomable, El extra, (Cantinflas).

SAN MIGUEL, Euclides N.o 1202 (51262).— Cerrado por reparaciones.

SANTA FE, San Diego N.o 1950 (55103).— Rotativo desde las 14 horas: Así era mi madre, El Jeque Rojo, Pasajes sangrientos.

SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).— Rotativo desde las 14 horas: Los Vikings, Frente a la vida.

SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Rotativo desde las 13.15 horas: Diversión en Acapulco, menores.

SAO PAULO, Merced 772 (397946). — Rotativo desde las 11 horas: Codicia bajo el sol. Francesa. Acción. Mayores de 18 años.

SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— Rotativo desde las 14 horas: Santos contra el rey del crimen, A toda máquina, Al son de la marimba.

SUR, San Diego 935 (61524).— Rotativo desde las 13 horas: Los californianos. Tambores de Africa. Las siete caras del doctor LAO. Mayores y menores.

TIVOLI. Huérfanos 757 (30611).— Rotativo desde las 11 horas: Soñando con la felicidad. Las aventuras de Remy.

TOESCA. Huérfanos 1313 (63289). —Rotativo desde las 11 horas: Sangre y arena, Vacaciones de papá.

VALENCIA, Independencia 2199 (370288). — Rot. desde las 14 horas: El terror de las chicas La Cigüeña dijo sí. Un rayito de luz. El último atardecer.

VENECIA, Castro 130 (80336). — Rot. desde las 14 horas: Al ritmo del Twist. De cara a la muerte. Los hijos del divorcio.

VERDI, Pedro de Valdivia 5273 (499704). — Rot. desde las 14 horas: Cinco semanas en globo. Sangre en la playa. Corazón impetuoso.

VICTORIA, Huérfanos N.o 827 (30021).— Rot. desde las 13.15 horas: El callejón del hampa. Mayores de 21 años.

YORK, Ahumada 166 (66687).— La noche de la iguana y noticiario, mayores de 21 años.

CINES COMUNALES

AVENIDA (Buin). — Rot. desde las 15 horas: Detective con faldas. La fragata infernal. Noticiarios.

NACIONAL (Puente Alto).— Rotativo desde las 14 horas: El que debe morir. Twist locura de juventud. El gorila al asalto.

PLAZA (Puente Alto).— Rotativo desde las 14 horas: Barrabás. Dos boletos a París.

PLAZA (Talagante). — Descanso del personal.

NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1964, HOY EN CHILLAN; EL 14 EN SAN CARLOS Y EL 18 EN CONCEPCION

Las carpas móviles de la Empresa Chilena Cóndor y sus equipos motorizados del "NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS" 1964, van desarrollando intensísima labor en la zona central chilena, marcando impactos entre adultos y niños sureños que cada año esperan su circo favorito, que les presenta las mismas atracciones consagradas en los festivales de Fiestas Patrias-Septiembre en el Teatro Caupolicán de Santiago.

Los públicos sureños prodigan entusiastas aplausos al indio sioux Red Arrow-Pluma Roja (lanzador de látigos y lazos cowboys y flechas de fuego); los juveniles aztecas acrobáticos "Los Cuatro Hnos. Valencia"; la vibrante trouppe española gimnástica "Los Cuatro Hnos. Videla"; los equilibristas españoles en perchas altas "Los Tres Hnos. Cantillana", con la curvilínea María Isabel; los graciosos "Beatles" de Zapallar; los impresionantes trapecistas voladores "Los Cuatro Hnos. Quiroga"; gracioso ventrílocuo Mister Chasman y su muñeco "Chirolita"; Miss Sandra Hope y su fantástico conjunto de 20 palomas amaestradas en libertad y los domadores alemanes con sus menageries de leones africanos y elefantes twisteros "Jumbo" y "Dumbo".

El Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1964 se encuentra en Chillán y ha despertado gran entusiasmo en toda la zona chillaneja.

En Chillán debut hoy viernes 11 noche chillaneja. Mañana sábado 12 triples penúltimas funciones, matiné, vermut y noche, y el domingo 13, tres fiestas finales despedidas de Chillán.

En San Carlos el lunes 14 única noche sancarlina. Seguirán a Concepción, Coronel, Talcahuano.

CECILIA, MIGUEL CALO Y SU GRAN ORQUESTA TIPICA, Y SUPER SHOW. MAÑANA EN CARPA ALAMEDA 1461

De paso para Nueva York a cumplir un extraordinario contrato con la T.V. de Estados Unidos, el gran músico y compositor argentino Miguel Caló (sus grandes éxitos "Sans Souci", "Nada") y su orquesta típica cuyana, se presentarán mañana **SABADO 12**, en vermut 6,40 y noche 9,40, en el escenario redondel luminoso de la Carpa de Alameda 1461, entre Amunátegui y San Martín.

Miguel Caló con su notable escuadra de "fuelles-bandoneones", violines, bajo y piano, se presentará mañana en un super show organizado por Cecilia, la primera gran cantante nuevaolística chilena, lo que acrecienta más y más la importancia e interés público ante tan notable programa internacional.

Miguel Caló se presentará con la voz robusta del tango compadrón, Roberto Luque, la pareja de bailes folklóricos cuyanos Carlos y Laura y la cantante Leda Montes.

Cecilia, cantará al frente de la gran orquesta chilena de 16 instrumentistas dirigidos por el maestro Luis Barragán.

En el show, además, figuran Fernando Montes, Dino y sus Demonios coléricos, "Los Locos del Ritmo" (grupo fonomímico cómico), Fernando Trujillo y sus mariachis huastecos del sur, pareja cómica María Valdés-Carlos Helo, gracioso Marcos Cuadrado, Los Diamantes del Sol, conjunto melódico; los criollos "Campo Lindo", con arpa y guitarras y otras atracciones nacionales de gran figuración artística.

Igual espectáculo, con Miguel Caló y Cecilia, se repetirá por última vez el **DOMINGO 13**, en única función vermut, a las 6,40 de la tarde.

Anita del Valle regresa al teatro

Una de las actrices más recordadas del ex Teatro Experimental es Anita del Valle, de quien se recuerdan sus actuaciones en diferentes obras, tales como "La Muerte de un Vendedor", "Volpone", "Casi Casamiento", "Vive como quieras", "Viento de Proa", etc.

Mucho tiempo radicada en Lima, se había retirado por completo de las actividades artísticas. Ahora ha sido llamada por el ITUCH, para intervenir en el reparto de "Animas de día claro", la obra de Alejandro Sieveking, que ese organismo lleva a Uruguay, para participar en el Festival de Teatro que se efectuará en ese país.

HOY LLEGA MIGUEL CALO

Para esta tarde está anunciada la llegada a Los Cerrillos de la famosa orquesta argentina, que dirige Miguel Caló. El conjunto compuesto por 15 músicos se presentará de mañana, en Radio Minería y Tap Room. Junto a la orquesta viene la vedette y cantante uruguaya Leda Montes; el cantor Roberto Luque, y la pareja de bailes folklóricos Carlos Onco y Laura. Miguel Caló, cuya primera actuación en Chile, la hiciera contratado por Humberto Tobar, en el viejo Zeppelín, vuelve a encontrarse con el "Negro" en su boite de Avenida Bulnes, donde los tangos de Caló harán bailar hasta las mesas.

FINALIZARON CELEBRACIONES DEL 4º CENTENARIO DE SHAKESPEARE

En presencia de la señora Maggie Krarup de Gómez Millas, esposa del Ministro de Educación, y del Embajador de Gran Bretaña, señor David Scott Fox, se efectuó, en el Instituto Chileno-Británico de Cultura, el acto de clausura del Cuarto Centenario del Dramaturgo inglés, William Shekespeare.

Durante esta ceremonia, en la cual hicieron uso de la palabra la señora de Gómez Millas y el Director del Instituto y Representante del Consejo Británico en Chile, ... Claude H. Whistler, se inauguró una Exposición ... gráfica de Shekespeare.

Miembros de los Institutos Chileno-Alemán, Chileno-Francés, Chileno-Británico, Chileno-Norteamericano ... pretaron trozos selectos ... obras de Shakespeare, en diferentes idiomas. Participaron también en este acto, ... de los Departamentos de Inglés de las Universidades ... Santiago y Valparaíso, ... actores Roberto Parada (Teatro ICTUS), Marcelo Romo, Diana Sanz (ITUCH). La joven soprano y alumna del Instituto Chileno-Británico, ... cia Vásquez, acompañada al piano por Raúl Garrido, interpretó la canción tradicional inglesa "Greensleeves".

El Consejo Británico ... entrega al acto chileno, ... berto Parada, de una ... completa, en discos, de la ... "Don Quijote", de Cervantes. Estos discos fueron grabados por el actor en 1947, en la BBC de Londres, con motivo de las celebraciones del ... miento del gran dramaturgo español.

Al mismo tiempo, se entregó a los actores Marcelo Romo y Diana Sanz, ediciones de las obras completas de Shakespeare, en reconocimiento por su magnífica labor ... actualmente realizan en la presentación de "Romeo y Julieta", en el Teatro Antonio Varas.





CORPORACION DE LA VIVIENDA

PRESTO MAXIMO APOYO A LA OBRA DEL SEGURO SOCIAL

Importante labor habitacional del Servicio de Seguro Social arroja saldo financiero favorable a la Corporación de la Vivienda.

En la interesante exposición dada a conocer por el Director del Servicio de Seguro Social, don Sergio Concha Garcés, al entregar el cargo a la señorita Mercedes Ezquerra, designada por el actual Gobierno para que se desempeñe en el carácter de subrogante, se consignan sólo algunos de los valiosos servicios que la repartición presta a sus imponentes de todo el país.

El señor Concha Garcés reseña lo obrado en los seis años de la Administración anterior, durante los cuales le correspondió dirigir el Servicio de Seguro Social, especialmente en lo destinado a los préstamos para la habilitación de hogares para los asegurados de todo el país.

En lo que se refiere a construcciones habitacionales, la institución benefició a gran número de sus imponentes, pero a partir del D.F.L. N.o 2, la misión quedó encomendada a la Corporación de la Vivienda. Por concepto de entrega de habitaciones construidas por la CORVI, hasta el mes de marzo de este año, el Servicio de Seguro Social adeudaba a la Corporación de la Vivienda E° 9.218.483,03, suma que al 30 de septiembre alcanzaba a E° 5.837.484 por amortizaciones que ha realizado el Servicio de Seguro Social a la CORVI con posterioridad.

El siguiente cuadro indica la situación financiera y saldo deudor del Servicio de Seguro Social a la Corporación de la Vivienda al 30 de septiembre de 1964:

	Nº Vivs.	Egresos	Ingresos
1.—INGRESOS			
1% sobre salarios en conformidad con lo establecido en la ley N.o 10.383			E° 42.559.667,59
2.—EGRESOS			
a) Transferencias de viviendas CORVI y locales para el S. S. S.	3.496	E° 11.554.626,72	
b) Mandatos terminados, viviendas y locales	6.721	26.124.016,62	
Sub Total	10.217	37.678.643,34	
3.—VALORES COMPROMETIDOS			
Mandatos del S.S.S. a CORVI en construcción	814	9.078.471,48	
4.—OTRAS INVERSIONES		1.640.036,64	
Totales	11.031	48.397.151,46	E° 42.559.667,59
Saldo en contra de S.S.S.			5.837.483,87
Sumas iguales		E° 48.397.151,46	E° 48.397.151,46



VIDA SOCIAL

EN EL BAILE DE DEBUTANTES 1964.—



EN LA PERGOLA del Club de la Unión, se realizó el sábado pasado el tradicional baile de debutantes de este año. EN EL GRABADO, captamos, de izquierda a derecha, a un grupo de los asistentes: Sergio Huidobro Corbett, María Inés Bianchi Becker, Julián Herman Romero, Rosa María Huidobro Corbett, Rodrigo Amenábar Tirado, Norman Huidobro Corbett y Ximena García Correa.

"EN EL CALEUCHE".—

Se pone en conocimiento de los socios que el martes 15 del presente, a las 13 horas, tendrá lugar en la cubierta del buque madre el Bogatún de Cambio de Insignia de la Comandancia en Jefe de la Armada, por cuyo motivo se invita a los cadetes caleuchanos a cubrir bancadas.

Las inscriciones de asistencia podrán hacerse en el Bar del "Caleuche" o a los fonos 380130 ó 398180 y se cerrarán a las 24 horas del lunes 14.

TE.—

Un grupo de amistades de la señorita Isabel Margarita Birrel Simpson, le ofrecieron el miércoles pasado un té en el Villa Real de El Golf, con motivo de su próximo matrimonio.

EN ANTUMALAL.—

Se encuentran en Antumalal, pasando unos días, el señor Eugenio Duval Güemes y señora Ana María Urzúa de Duval.

EN MEMORIA DE DOÑA IRENE LYON DE SALAS.—

Con motivo de cumplirse catorce años del fallecimiento de la señora Irene Lyon de Salas, se oficiará hoy, a las 12 horas, una misa por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia El Sagrario.

COMIDA.—

El señor Ronald Berger y señora Ester Torrealba de Berger ofrecerán hoy una comida a un grupo de sus amistades, en su residencia de calle Diego de Besa.

BAUTIZO.—

Ha sido bautizada María Constanza, hija del señor Pedro Gómez Maira y de la señora María Luisa Barroihlet de Gómez. Fueron sus padrinos, el señor Jorge Maira Castellón y la señora Marta Gómez de Muñoz.

PARTES DE MATRIMONIO.—

Circulan los siguientes partes de matrimonio:

Walter S. B. Fones y Mercedes Medina de Fones participan a usted el matrimonio de su hija María Cecilia con el capitán señor Alfredo Concha Palacios, que se efectuará privadamente el sábado 12 de diciembre.

Norman Goudie Abbott e Inés Valenzuela de Goudie participan a usted el matrimonio de su hija Deanne con el señor Cedric Purcell de la Vega y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia Parroquial de Viña del Mar, el sábado 12 de diciembre, a las 18 horas.

ENFERMOS.—

—Se encuentra enferma en la Clínica de la Universidad Católica la señorita Virginia Vial Errázuriz.

—Delicado de salud se encuentra el señor Luis Alberto Fernández León.

—Restablecida la señorita María Inés Marín Arroyo.

COCTEL.—

El señor Oscar Cerda González y señora Olga Quiñones de Cerda ofrecieron el lunes pasado un coctel a un grupo de sus relaciones en el Círculo Español, con motivo de celebrar sus Bodas de Cristal.

CONFERENCIA DEL PADRE FLORENCIO INFANTE.—

Hoy, a las 19 horas, se efectuará en el Instituto Cultural de Providencia, Avenida Providencia 2653, una conferencia del Padre Florencio Infante, SS. CC., sobre "Roma, su historia y su arte".

IN MEMORIAM.—

Con motivo de cumplirse un año del fallecimiento del señor Walterio González Moraga, se oficiará una misa en su memoria hoy, a las 10 horas, por el descanso de su alma, en la Parroquia de La Asunción, Avenida Vicuña Mackenna 69.

MATRIMONIO ALVEAR ARTAZA-ROMAN BAEZA.—

Hoy se efectuará, a las 19 horas, en la Iglesia del Sagrado Corazón, El Bosque, el matrimonio de la señorita María Eugenia Román Baeza con el señor Jaime Alvear Artaza. Bendecirá el matrimonio el Reverendo Padre Monseñor Enrique Alvear Urrutia.

Serán padrinos de la novia, don Marcelo Román Baeza y la señora Olivia Baeza de Román, y del novio, don Jorge Alvear Urrutia y la señora María Isabel Artaza de Alvear.

Testigos de la novia: Vital Martínez Martínez, Carlos Alcalde Brieba, Jaime Martínez Baeza, María Olivia Román Baeza, Luz Baeza de Zilleruelo, María Elena Videla de Echeverría, María Luisa Achurra Larraín, Victoria S. de Román, Guillermo Gajardo, Estrella Baeza de Alcalde, María Victoria Román de Sepúlveda, Fernando Sepúlveda Rodríguez, Sergio Martínez Baeza, María Cecilia Barros Hollman, María Teresa Rodríguez de la Presa, Cora Barbosa de la Jara y Zulema Baeza de Martínez.

Testigos del novio: Diego Dublé Urrutia, Jaime Urrutia Honorato, Sergio Rojas Necochea, Lily Necochea de Rojas, Luz Vergara de Urrutia, Fernando Alvear Artaza, Isabel Margarita Alvear de Rojas, María Teresa Alvear de Ramírez, Jorge Ramírez, Jorge Alvear Salas, Rodrigo Alvear Salas, Juan Cerda Ramírez, Edgardo Abbott Mery, Iván Entrala Jiménez y Vicente Echeverría Ried.

NACIMIENTO.—

En la Clínica Santa María ha nacido un hijo del señor Jorge Guillermo Llosa y de la señora Leonor Montagne de Llosa.

MATRIMONIO CAMPOS FERNANDEZ-CAMPOS BARKER.—

Hoy, a las 19 horas, será bendecido en la Iglesia de los Reverendos Padres Franceses, el matrimonio de la señorita María de la Luz Campos Barker con el Teniente de la Armada señor Ignacio Campos Fernández. Bendecirá la ceremonia, el Reverendo Padre Tomás Campos Menchaca, SS. CC., asistido por el Reverendo Padre Mariano José Campos Menchaca, S. J.

Serán padrinos por parte de la novia, don Carlos Barker Cifuentes y la señora María de la Luz Ortúzar de Barker, y por parte del novio, don Ignacio Campos Menchaca y la señora Silvia Barker de Campos.

Serán testigos por parte de la novia en el matrimonio religioso: Amelia Cifuentes de Barker, Susana Montes de Luco, Ema Cifuentes Rozas, Guillermo Barker Cifuentes, Rogelio Luco Gratwohl, Mario Ortúzar Montes, Raúl Ortúzar Montes, Enrique Ortúzar Vergara, Osvaldo Ortúzar Montes, y Adolfo Silva Henríquez, y en el matrimonio civil, Eduardo Miquel Vial, César Rozas Urzúa, Alberto Muñiz Sáinz, Alejandro Ortúzar Montes, Roberto Barros Benites, Isabel Barker Ortúzar, Mimí Arangua de Ortúzar, Paz Rodríguez Herrera, Ana María Lamas Lamas y Francisco Urrutia Urrutia.

Serán testigos de parte del novio, en el matrimonio religioso: Daniel Campos Menchaca, Juan Campos Menchaca, Tomás Menchaca Lira, Mariano Campos Menchaca, Luis Menchaca Lira, Pelayo Vial Vial, Amelita Campos Barker, Miguel Campos Fernández, Almirante (R) Miguel A. Lagos Grant, Almirante (R) Carlos Torres Hevia y Guillermo Mackay Barriga, y en el matrimonio civil: Joaquín Campos Menchaca, Guillermo Tomás Campos Barker, Jorge Cisternas Lema, Julio Fernández Larenas, Jorge Urzúa Herrera, Francisco Javier Campos Barker, Isabel Campos Barker, Fernando Campos Harriet, Walter Rohers Bello y Jorge Espinoza Espinoza.

NOTA: Habiéndose extraviado la mayoría de los partes, se ruega a los parientes y amigos considerarse invitados a la bendición del matrimonio:

EN EL HOTEL AZAPA.—

Pasan una temporada en el Hotel Azapa, el señor Eduardo Mackenna Salas y señora Consuelo Arrieta de Mackenna.

Rotarios y "Metro" festejaron a niños del Hogar de Menores de Carabineros



Jefes de Carabineros, representantes del Rotary Club de Las Condes y otros personajes se reunieron en la piscina del piso 17 del Hotel Carrera con el propósito de regalar a sesenta niños del Hogar de Menores N.o 2 de Carabineros de Chile con un desayuno, después de su Primera Comunión el martes pasado, ceremonia que se llevó a cabo bajo la dirección de la Sra. Inés Muñoz de Ehrlich, presidenta del Comité de Damas Rotarias de Las Condes. Durante el desayuno ofrecido a los niños por el Hotel Carrera, el Sr. Arthur Ehrlich, gerente general de Metro-Goldwyn-Mayer de Chile, obsequió al Hogar de Menores N.o 2, un precioso receptor de televisión. En el grabado aparece parte de los organizadores de esta fiesta que llevó la alegría a los corazones de tantos niños del Hogar de Menores N.o 2 de Carabineros.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 22 páginas — Precio: Eº 0,15

LA NACION

VIERNES 11 DE DICIEMBRE DE 19[illegible]
SANTIAGO DE CHILE

PARA PLANES DE DESARROLLO:

PRESTAMOS POR US$ 125 MILLONES FACILITARA LOS EE. UU. A CHILE

Así lo hizo saber el Embajador Ralph Dungan.– Estos préstamos son para el próximo año, sin perjuicio de la ayuda de otros organismos internacionales.– Interesante encuentra posición de Chile ante Cuba.

"Los Gobiernos de Chile y Estados Unidos han acordado un programa de préstamos de 125 millones de dólares para el primero, a través de la Alianza para el Progreso, como una manera de facilitar los planes de desarrollo económico y social que tiene proyectados", expuso el nuevo Embajador de la Casa Blanca ante la Moneda, Ralph Dungan, en conferencia de prensa que ofreció en la tarde de ayer.

El representante norteamericano que fue presentado por el Agregado de Prensa de la Embajada norteamericana, Holley Bell, tuvo como traductor a Jorge Riesco. Luego de hacer el anuncio de los 125 millones y avanzar opiniones sobre otras formas de asistencia de su país a Chile, contestó a las preguntas de los reporteros, que fueron de la política interna de su país al caso cubano, pasando por lo que él calificaba de imperialismo, tema sobre el cual propuso a uno de los asistentes sostener un diálogo más prolongado.

Dungan señaló que el conjunto del plan de asistencia que anunciaba había quedado concertado luego de una serie de negociaciones llevadas a cabo durante las últimas semanas entre funcionarios del Gobierno del Presidente Frei y de los Estados Unidos, con el objeto de ayudar a la nueva administración chilena para la implantación de su programa de estabilización económica, de reformas y de desarrollo. Aun cuando los acuerdos específicos no han sido concertados, dijo, dicho programa de préstamos comprende las siguientes cifras:

INVERSIONES.— Ochenta millones de dólares de la Agencia para el Desarrollo Internacional —ADI—, para contribuir a financiar las necesidades de inversión e importaciones esenciales requeridas para el mantenimiento de un nivel adecuado de aquellas. Otros diez millones de dólares de la misma agencia para la ejecución de proyectos acordados mutuamente.

Quince millones de dólares del Departamento de Hacienda de los Estados Unidos, conforme a un acuerdo de intercambio. Acuerdos de ventas de excedentes agrícolas de los Estados Unidos, por un total que se aproxima al nivel de veinte millones de dólares del programa de 1964, sin perjuicio de una asistencia adicional a través de otras fases del programa de Alimentos para la Paz.

Asimismo, señaló que el Banco de Exportación e Importación, tiene actualmente en estudio algunos proyectos de posible financiamiento para 1965.

CONDICIONES.— El crédito consulta un plazo de 40 años, incluyendo un período de gracia de 10 años con un interés del uno por ciento durante el período de gracia, y del 2,5 por ciento después de aquél.

El Embajador avanzó luego que el préstamo de 80 millones de dólares de la ADI estará destinado a la importación de productos norteamericanos que contribuirán al desarrollo económico de Chile y que el grueso de éste será desembolsado a través de créditos especiales a los importadores, que los cancelarán en moneda chilena: los fondos así generados serán empleados en apoyo del desarrollo económico y social. El desembolso de estos 80 millones se hará en cuatro cuotas a intervalos de tres meses.

En lo que respecta a los préstamos de la ADI para proyectos, que alcanzan a la suma de diez millones de dólares, estarán destinados a dar apoyo a un fondo de préstamos para desarrollo económico y a un programa cooperativo de electrificación rural.

Apuntó luego que el Departamento de Hacienda de los EE. UU. participará en un acuerdo de intercambio que durante 1965 hará disponible un monto aproximado de 15 millones de dólares.

Terminada su exposición de los créditos en dólares, el representante diplomático hizo saber que estaba a disposición para contestar las preguntas que quisieran hacerle. La primera fue sobre si no preocupaba a Estados Unidos el término "revolución" que se usa mucho en Chile en la actualidad, inclusive por el movimiento que llevó a la Presidencia de la República a Eduardo Frei.

REVOLUCION.— Dungan expuso que bajo ningún punto de vista preocupaba el término al Gobierno norteamericano ni al pueblo de los Estados Unidos, pues era muy conocido en su país, máxime cuando nació a la vida independiente a través de una revolución.

Contestando otra pregunta, manifestó que el alejamiento de Charles Cole de Chile y su propia designación no tenían nada que ver con el cambio de gobierno en Chile ni con la elección presidencial última en los Estados Unidos, sino con la resolución del ex Embajador, que deseó reintegrarse a sus actividades universitarias.

Expuso que él continuaría la obra de Charles Cole en una línea política de los EE. UU. muy favorable a Chile, y que podrá comprobarse próximamente con una serie de visitas norteamericanas que llegarán al país, que al igual que otras de diversas partes del mundo, miran con atención y simpatía el proceso político - económico - social nuevo que se advierte en Chile.

CASO CUBANO.— En relación con el problema cubano y el propiciamiento de Chile para lograr su reintegración al sistema regional interamericano, manifestó que las observaciones que Enrique Bernstein hizo en las Naciones Unidas las consideraba interesantes y que coincidía su gobierno plenamente en la parte en que el delegado chileno manifestó "que tenía la esperanza que alguna vez la isla volviera por la senda democrática".

IMPERIALISMO.— Dungan sostuvo luego un corto diálogo con dos periodistas, uno de los cuales le inquirió sobre si tenía conciencia de las acusaciones de imperialismo que se hacen a los Estados Unidos. Manifestó que, bajo el punto de vista práctico y no emotivo, la verdad es que los Estados Unidos no era un país imperialista.

Consultado de nuevo sobre el mismo tema y si su respuesta sobre el imperialismo era emotiva, dijo que si se entendía por imperialismo la tenencia y uso de capital, tendría entonces que dejar de existir como tal si quería evitar el "mote", terreno en el cual él personalmente se ubicaría en el campo opuesto. En todo caso, dijo, el tema es interesante y da no para una conferencia de prensa, sino que para una conversación larga, a la cual estoy dispuesto a concurrir con mucho entusiasmo.

La reunión con los periodistas terminó con la respuesta que Dungan dio a la pregunta de cuál era su opinión sobre la parte de la exposición de la Asamblea General de las Naciones Unidas de Enrique Bernstein, en la que expresó que el desequilibrio económico de América Latina frente al poderío de los Estados Unidos y otros países de Europa la hacía perder 10 mil millones de dólares en su comercio de materias primas, recibiendo apenas 8 mil millones para su desarrollo, quedando permanente un déficit de dos mil millones en contra.

El Embajador expuso que aceptar tal tesis no es la solución del desequilibrio que existe en el comercio de exportación latinoamericano, pero que, dentro de una confianza mutua y la búsqueda de las soluciones a tales problemas, se llegará a un equilibrio y compensación entre los países de esta parte del continente y los Estados Unidos.

ELOGIOS PARA EL EJERCITO



EL EMBAJADOR DE EE. UU., Ralph Dungan, se mostró impresionado de la gallardía y corrección exhibida por la Compañía del Regimiento de Infantería N.o 1 "Buin" que rindió honores al diplomático a la llegada y al retirarse del Palacio de la Moneda, con motivo de la presentación de sus Cartas Credenciales al Jefe del Estado. A la salida, previa consulta al coronel Félix Guerrero, Edecán de la Presidencia, cruzó la calzada y se dirigió hacia el capitán Alfonso Mateluna y lo felicitó. La participación de esta unidad en la presentación de credenciales marca el restablecimiento del protocolo tradicional para esta clase de ceremonias. Los honores militares a los nuevos embajadores habían sido suspendidos en 1948, cuando don Hernán Cuevas desempeñaba la Dirección del Ceremonial y Protocolo. EN EL GRABADO, el diplomático norteamericano estrecha la mano al capitán Mateluna, en presencia del Edecán Militar Félix Guerrero.

DESARROLLO DEL TURISMO FAVORECERA A LOS SECTORES MODESTOS DEL PAIS

Nuevo plan dará facilidades al turista extranjero para compensar el esfuerzo de llegar a este lejano país.– Director de Turismo, René Pairoa, trazó líneas generales del proyecto, que permitirá agilizar promoción de este importante rubro.

Un plan de integración de todas las empresas fiscales y privadas para lograr la promoción del turismo en nuestro país, en contacto con la Dirección General de Turismo, es la primera medida que impulsa el nuevo Director de esta Institución, René Pairoa Epple, de acuerdo al programa de Gobierno frente a esta materia.

René Pairoa, quien asumió en los primeros días de diciembre su cargo de Director de Turismo ha desarrollado actividades como aviador e instructor de diversas líneas aéreas, entre ellas, Línea Aérea Nacional. Hace años fundó la primera Empresa de Transporte Aéreo Internacional Chilena, Lyonair, así como también la empresa de taxibuses aéreos y la primera empresa comercial de helicópteros. Es uno de los pocos civiles titulado en Estados Unidos como piloto de helicóptero. Además estudió en la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile, teniendo en esa ocasión de profesor ayudante al actual Presidente de la República, Eduardo Frei.



René Pairoa explicó ayer a los periodistas las proyecciones del turismo en Chile y las medidas que la Dirección adoptará a fin de que todos los chilenos puedan hacer turismo, disfrutando y conociendo su propio país.

—Tenemos en elaboración un proyecto de ley —dijo— cuyas ideas básicas se están puliendo y que todos los sectores parlamentarios han demostrado interés en apoyar". Agregó, que dicho proyecto es la síntesis del programa del Presidente Frei en esta materia, propiciándose la formación de un cuerpo legal que realizará los estudios convenientes para agilizar todo lo que atañe a la promoción del turismo.

"Las necesidades turísticas, continuó Pairoa, están encaminadas a la próxima temporada de verano, a la temporada invernal y a los eventos que se realizarán en Chile y que permitirán lograr el objeto de nuestros proyectos. Es decir canalizar contactos de turistas extranjeros y especialmente de los países vecinos". Agregó que en estas ocasiones en las que el turista venía seguramente a costa de un esfuerzo económico, era necesario compensar ese esfuerzo, ofreciendo productos nacionales y autóctonos, y artículos de uso personal a precios razonables que permitieran al turista llevarse un grato recuerdo de Chile.

"Lo más importante —dijo— es dar facilidades en todo sentido al turista que viaja a un lugar lejano del mundo, como es nuestro país". Para ello, el Director de Turismo explicó que era necesario disminuir las medidas restrictivas aduaneras, a fin de permitir al viajero internar, por ejemplo, sus equipos deportivos favoritos.



René Pairoa, nuevo Director General de Turismo.

FOMENTO DEL TURISMO POPULAR.— En las disposiciones legales del proyecto en estudio se contempla la necesidad de fomentar la cadena hotelera, para lo cual se cuenta con la ayuda del Estado, que otorgará facilidades de acuerdo a una pauta racional, lo que permitirá a los empresarios construir nuevos hoteles.

"Esto daría facilidades a sectores de recursos modestos para disfrutar de un veraneo a precios que estén de acuerdo a sus medios", expresó René Pairoa.

CREACION DE OFICINAS TURISTICAS.— En el plan expuesto por René Pairoa, se consideró la necesidad de crear oficinas turísticas en diversos países, que están encargadas de dar a conocer las riquezas de paisajes naturales de Chile y de despertar el interés de los extranjeros por conocer este país. "Es necesario tener personal —dijo— que sea capaz de transmitir y despertar el interés por conocernos".

Se crearán para tales efectos oficinas en Estados Unidos y en algunos países de Europa que informen de las bellezas y los lugares dignos de conocer en Chile, y además en toda América Latina.

CLUBES DE TURISMO EN MAPOCHO Y EL MAIPO.— Finalmente, el Director de Turismo manifestó que en la mañana de ayer había sostenido una entrevista con el Director General de Obras Públicas, Alfonso Díaz Ossa, para comunicarle los proyectos más inmediatos y pedirle cooperación a dichos planes.

Según expresó el Director de Turismo, Díaz Ossa le demostró su más decidido apoyo. Justamente con su patrocinio de recursos y maquinarias se crearán dos centros o clubes de campo en el Río Mapocho y el Río Maipo. Se habilitarán en las riberas playas arenosas para la integración al turismo de centenares de personas modestas, con entretenimientos, piscinas, jardines, pozos, creado todo para el esparcimiento de los sectores populares.

113.552 NIÑOS VACUNADOS CONTRA EL SARAMPION

Con ocho días de anticipación finalizó en la provincia de Santiago la vacunación de 113.552 niños que se contemplaba inmunizar contra la alfombrilla en la campaña nacional emprendida por el SNS. Para el desarrollo del programa de vacunación se contó con el aporte y la ayuda del público y personal médico, como, asimismo, Carabineros, Cruz Roja y Fuerzas Armadas.

En la labor epidemiológica se contó con los equipos móviles que recorrieron los diversos sectores de la ciudad. Junto a ésto, se repartieron volantes con instrucciones educativas para los padres y público en general.



LA DIRECTIVA DEL COLEGIO de Constructores Civiles de Chile, integrada por Guillermo Godoy Cornejo, presidente; Armando Díaz Loyola, vicepresidente, y Francisco Grossling Freudenburg, secretario general, se entrevistó ayer con el Ministro de Educación, Juan Gómez Millas, para hacerle entrega del Arancel Profesional de dicho gremio, con el objeto de que se dicte el correspondiente Decreto Supremo, de acuerdo con lo establecido en el artículo 7.o, N.o 4, de la Ley 11.994, que es el Estatuto Orgánico de la institución. En el grabado, de izquierda a derecha, Armando Díaz Loyola, Juan Gómez Millas y Francisco Grossling.

EDUCACION

CAMPAÑA ALFABETIZADORA EN QUINTA NORMAL.— El Alcalde de esta comuna, Luis Leiva Sáez, conjuntamente con el regidor Alfredo Hormazábal Román, han presentado un proyecto de acuerdo en el sentido de que la Municipalidad habilite una oficina de recepción de donaciones, aportes y sugerencias. En esta oficina se centralizaría el esfuerzo de las instituciones o personas privadas que desean colaborar con la campaña de alfabetización y con el Plan Escolar Extraordinario puesto en marcha por el actual Gobierno.

CONDECORACION.— A mediodía de hoy tendrá lugar en el despacho del Ministro de Educación, Juan Gómez Millas, la ceremonia durante la cual será condecorado el científico norteamericano Frank K. Edmonson, que ha tenido destacada participación en favor del desarrollo de la ciencia astronómica en nuestro país. Mr. Frank K. Edmonson es Director del Goethe Link Observatory de la Indiana University y presidente de la Association of Universities for Research in Astronomy (AURA).

MATRICULA PARA CURSOS VOCACIONALES.— Se encuentra abierta la inscripción para ingresar a la Escuela Vocacional N.o 4, de Quinta Normal, que ofrece cursos de Cerámica, Electricidad, Encuadernación, Mecánica, Mueblería, Radio, Sastrería y Zapatería. Se requiere haber cursado VI Preparatoria y tener certificados de conducta, nacimiento, salud y vacuna. La escuela está ubicada en Santo Domingo 4423, Quinta Normal.

EDUCACION FUNDAMENTAL.— En el local de la Escuela N.o 79, de la Población "Los Nogales", se inaugura hoy, a las 18 horas, una Exposición del Centro de Educación Fundamental que funciona en dicha población. Permanecerá abierta los días 12 y 13 del presente.

ESCUELA INDUSTRIAL SUPERIOR N.o 2.— Ha abierto la inscripción de postulantes al Primer Año de Orientación. La recepción de antecedentes será hasta el 19 del presente. El examen de admisión tendrá lugar el 28 del presente, a las 8.30 horas, en el local del establecimiento, Santo Domingo N.o 1811. Las especialidades que actualmente imparte dicha escuela son: laboratoristas dentales, mecánica de máquinas de escribir, mecánica de máquinas de coser y tejer, relojería e instrumentos de precisión y joyería.

PETICION DE NORMALISTAS.— Con el Ministro de Educación, Juan Gómez Millas, se entrevistó en la mañana de ayer la directiva de la Federación de Estudiantes Normalistas, con el objeto de solicitar preferencia para los egresados de las Escuelas Normales y de los Quintos y Sextos años para llenar las vacantes que se crearán mediante el Plan Escolar Extraordinario del Gobierno. Al mismo tiempo, ofrecieron toda su cooperación al desarrollo de dicho programa.

AGRUPACION DE CENTROS DE APODERADOS.— Eligió directiva para el período 1964-1965. La preside Enrique Baño. En esta oportunidad se efectuó un debate acerca de la mejor manera de que los Centros de Apoderados presten su colaboración al Plan Escolar Extraordinario. Sus conclusiones serán entregadas próximamente a las autoridades educativas.

CURSOS VOCACIONALES.— La Rama Estudiantil Internacional (REI) ha establecido Cursos Vocacionales para los alumnos de 5.o y 6.o año de humanidades, que deseen seguir carreras universitarias. La matrícula está abierta en Bombero Salas N.o 1351, Oficina 600, de 9 a 12 y de 16 a 19 horas.

Recuerdos, muebles y alhajas saca[n] a remate Comité Nacional de Navid[ad]

La subasta se realizará el día 18 y los fondos se destinar[án] a juguetes y golosinas para los niños.

Desde alhajas finas y objetos de gran valor sentimental para sus dueños, hasta abrigos, estufas y muebles se han ido agrupando para el gran remate que prepara el Comité de Navidad presidido por la Primera Dama. Salas especialmente acondicionadas para recibir las donaciones se encuentran en la casa de remates de Nicanor Marticorena, Moneda 778, y en la sala de la Biblioteca Nacional, entrando por Moneda.

Según los objetivos de la campaña que lleva a cabo el Comité de Navidad, el dinero recolectado durante el remate se destinará a proporcionar juguetes y golosinas a todos los niños chilenos de escasos recursos.

El Comité de Navidad, que preside la esposa del Primer Mandatario, señora María Ruiz Tagle de Frei, se propone hacer de esta Pascua una fiesta netamente nacional, acentuando el sentido de hermandad entre los hombres.

El gran remate de Navidad se efectuará el viernes 18, en la casa de Nicanor Marticorena y las donaciones se recibirán hasta el próximo miércoles.

Para dar mayor realce a esta loable campaña de Pascua, se ha acondicionado un carro —el enorme "Carro de la Victoria", famoso durante la campaña presidencial—, que tendrá el nombre de "Secretaría Rodante Pro Pascua", que con múltiples adornos y aguinaldos relativos a esta festividad se desplazará por las calles céntricas y los barrios. Este carro recogerá las donaciones y mediante un equipo amplificador explicará los fines de esta campaña.

Durante la recepción de objetos para el remate se ha tenido amplia ocasión de comprobar el espíritu de cooperación del chileno. Personas modestas no han trepidado en llevar objetos y especies que poseen gran valor sentimental para ellos. Así fue el ejemplo de un caballero de escasos recursos que donó un viejo medallón con el retrato de Balmaceda, que había pertenecido a su abuelo. Otro caso digno de mención es el de una mujer modesta que quiso colaborar con esta campaña de Navidad con su único bien; un abrigo de largo historial.

Y no solamente especies de ese tipo han ido llegando a las salas de recepción; también se pueden apreciar cuadros famosos, objetos de arte y finas porcelanas.

YO TAMBIEN CELEBRO LA PASCUA.— El Comité de Navidad también se ha preocupado de unir a la familia en esta Pascua, y con ese objeto ha distribuído un folleto llamado "Yo también celebro la Pascua".

En este folleto se destaca la necesidad de celebrar esta fiesta en familia o entre el vecindario cercano. Contiene, además, diversos cantos, para ser aprendidos en la comunidad y cantados durante la Nochebuena. El folleto distribuído por el Comité de Navidad orienta y enseña a efectuar la cena familiar, dando primordial importancia al padre de familia, quien repartirá el pan de Pascua, que, ojalá haya confeccionado la madre.

El Comité hace hincapié en que los juguetes obsequiados por los comités de Navidad, deben ser entregados a los niños por sus padres, dentro de la reunión familiar. Los obsequios que mutuamente se preparen deben ser sencillos y poco costosos; solamente símbolo de mutuo afecto y generosidad, dando así el [verda]dero sentido a esta fe[sta] que celebra la humanidad [en]tera.

Charla científica del Dr. Casasbellas

Hoy, a las 18.45 horas, dará una charla por Radio Universidad Técnica del Estado, el Dr. Fernando Casasbellas, vicepresidente de la Sociedad Científica de Chile, sobre el tema "Arterioesclerosis, infarto y alimentación", además de referirse a otras noticias científicas de actualidad.



El Director de la Escuela Técnica Aeronáutica, Coman[dante] de Grupo, Víctor Robinovitch Castro, y el Mayor Jam[es] Noland, que encabeza la delegación de instructores vi[sitantes] en los momentos que se detiene a observar la maque[ta del] Aeropuerto de Los Cerrillos.

AVIADORES DE EE. UU. VISITA[RON] ESCUELA DE AERONAUTICA FA[CH]

Un grupo formado por el mayor James A. Noland y sargentos Clyde V. Brewer y Guadalupe Villalobos, de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos, realizaron una visita a la Escuela Técnica Aeronáutica de la Fuerza Aérea de Chile, ubicada en el recinto de la Quinta Normal.

La visita tuvo por objeto imponerse del entrenamiento que allí se proporciona al personal de la institución y para determinar específicamente la forma de que la Escuela para Latinoamérica que funciona en la Base Aérea de Albrook, puede servir con mejores expectativas a los alumnos que concurren a ella, procedentes de todos los países del continente.

El mayor Noland y los suboficiales que le acompañan, recorrieron todas las dependencias de la Escuela Técnica Aeronáutica, acompañados del Director del Plantel, Co[mandante] de Grupo, don [Víctor] Robinovitch Castro, para [quien] tuvieron frases de co[...] ción por el pie de e[...] en que se halla la e[...]

Tuvieron oportuni[dad de] conocer las instalaciones [y ele]mentos en uso para la [...] ción técnica en áreas ta[les co]mo Meteorología, Contr[ol de] Tránsito Aéreo, Com[unicacio]nes y Electrónica, F[...] miento y Reparaciones [de] letipos, etc.

De los antecedentes [...] dos, los miembros de la [Fuer]za Aérea de Estados U[nidos] confeccionarán un infor[me des]tinado a mejorar el e[...] miento que se propor[ciona a] los alumnos que estu[dian en] la Escuela para la A[mérica] Latina y aprovechar [...] ideas y aportes hacia e[l des]arrollo de los futuros [...] en que participarán [...] de la Fuerza Aérea de C[hile].

EN ESTUDIO ANTECEDENTES PA[RA] FIJACION DE PRECIO AL TR[IGO]

Fueron abiertos poderes compradores de papas y [ce]bollas en provincia de Coquimbo

"Cualquier información sobre fecha de fijación de precio para el trigo carece de base. Tampoco hay nada definitivo sobre cifras". Con estas palabras el Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli, aclaró las informaciones sobre estos temas dadas a conocer ayer por un diario de la capital.

Al respecto, agregó que es necesario completar el intercambio de ideas entre personeros técnicos de los Ministerios de Agricultura y Economía para proceder a la fijación de precios.

Estas declaraciones las hizo el Ministro Trivelli luego de anunciar que fue abierto un poder comprador de trigo en la provincia de Coquimbo, con el objeto de atender a las necesidades de los productores de esa zona. A ellos se les otorgará un anticipo de aproximadamente 15 escudos por quintal métrico, mientras se procede a la fijación de[finiti]va del precio para este [pro]ducto.

Asimismo, dio a conoc[er que] fueron abiertos poderes [com]pradores de papas y ce[bollas] en la provincia de Coq[uimbo] con el objeto de absor[ber la] producción extraordinaria [re]gistrada en esa zona.

Por otra parte, ma[nifestó] que una comisión esp[ecial]mente designada está [encar]gada de estudiar los p[roble]mas provocados por la s[equía] en las zonas afectadas y se procederá a la limpi[eza de] los canales y lechos de [...] con el objeto de facili[tar el] avance de los caudales [...] las regiones que necesit[an las] aguas de ellos. Esta lab[or, fi]nalizó el Ministro, será [rea]lizada por los element[os de] los Servicios de Equipo[s Me]canizados de la Corpora[ción de] Fomento, y posterior[mente] cancelados por los agr[iculto]res favorecidos.